Anno 99 Numero 232

L. 50 (sped. in abb. post.) - Abb. Italia (c.c.p. 2/29710): anno L. 13.000, sem. 6750, trim. 3500 - Estero (tariffe post. rid.): anno L. 22.000, sem. 11.250, trim. 5750

REDAZIONE, AMMINISTRAZIONE, TIPOGRAFIA: TORINO, VIA ROMA 80, Centralino tel. autom. 57.76 - Telex 21.121

LA STAMPA

Giovedì 30 Settembre 1965

Inserzioni: PUBBLICITA' STAMPA s.p.a. Torino, via Roma 80, tel. 57-76 (15 linee) Milano, via Borgogna 2, telefono 790-121 Roma, largo N. Spinelli 5, telef. 868-477 Genova, via 12 ottobre 186/r, tel. 595-832

Il giornale si riserva in ogni caso il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione

Novantacinque anni or sono, Roma capitale d'Italia

Dal 20 settembre al 2 ottobre

Quest'anno si è tornato a commemorare anche ufficialmente (a Roma, in Campidoglio) il 20 Settembre. Le commemorazioni hanno avuto, com'era naturale, carattere non di rievocazione cronistica, ma di affermazione del significato storico, etico-politico e nazionale dell'avvenimento. Nella celebrazione al teatro Eliseo di Roma — promossa dal partito repubblicano, ma senza carattere partigiano — si è insistito sulla affermazione di laicità e di libertà di pensiero e di coscienza, quasi in concorrenza ammonitrice con la discussione allora iniziata dal Concilio Vaticano II, nella sua quarta ed ultima sessione, dello schema sulla libertà religiosa.

Potrà riuscire di qualche interesse agli autori della commemorazione all'Eliseo il ricordare che questo valore laico e liberale del 20 Settembre si trova esplicitamente affermato dal Visconti Venosta — con vigore non tanto frequente nei suoi documenti diplomatici — nella circolare 18 ottobre 1870, annunciante ai governi l'esito del plebiscito del 2 ottobre. Scriveva il nostro ministro degli Esteri, precedentemente così esitante e circospetto che «*la costrizione in materia di fede, respinta da tutti gli Stati moderni, trovava nel potere temporale il suo ultimo asilo. D'ora in poi, qualsiasi appello al brando secolare deve essere soppresso anche in Roma, e la Chiesa deve a sua volta profittare della libertà*».

* *

I particolari dei primi giorni di Roma italiana forniscono una riprova immediata e concreta dello spirito di libertà in cui fu iniziata la nuova èra di Roma immortale, proprio ad opera di coloro che avevano presieduto all'atto di forza inevitabile e adesso, nell'esercizio del loro potere provvisoriamente supremo, si attenevano con intimo consenso alle istruzioni del governo nazionale.

Raffaele Cadorna, nello schietto, limpido volume «La liberazione di Roma» — tanto modesto nell'esposizione della sua opera personale, quanto fermo nella esposizione verace, integrale dei fatti — si stupisce per il travolgimento della realtà compiuto dal Segretario di Stato, cardinale Antonelli, nella sua circolare diplomatica dell'8 novembre (che egli confuta nel testo e riporta in appendice). In essa, l'Antonelli «*deplorava i disordini, lo sconvolgimento d'ogni cosa. S'intende che il cessato governo avesse in quel momento il massimo e precipuo interesse di screditare, specialmente all'estero, il governo italiano; ma impugnare fatti palesi a tutti, e addurne altri inventati completamente, è cosa che si dura fatica a convenientemente qualificare, e che s'addice meno che ad altri a chi riveste l'alta dignità cardinalizia*».

Il Cadorna enumera diligentemente i pochissimi casi di disordini e atti violenti (nessuno omicida) avvenuti nonostante le larghissime misure di prevenzione prese dalle autorità italiane, occupando immediatamente le piazze, tutelando i conventi, i monasteri, gli uffici pubblici, gli istituti, gli stabilimenti ecc. Riconosce tuttavia il Cadorna che «*non si erano provveduti di corpi di guardia gli uffici delle ambasciate, legazioni e consolati, 40 in complesso*»: omissione scusabile — dato anche l'aggravio di tutti quegli altri provvedimenti — in quanto non si presumeva che gli anticlericali piazzaioli se la prendessero contro le rappresentanze degli Stati esteri, i quali alla occupazione italiana di Roma non avevano sollevato la minima obbiezione, quando pure non l'avevano stimolata. Sennonché «*per un uso eccezionale, unicamente invalso in Roma ed ignorato dal comando*», con i rispettivi emblemi degli Stati stranieri, al disopra delle porte d'entrata, si trovavano dipinte anche le armi pontificie, contro le quali si diresse il risentimento popolare (come dice il Cadorna: noi diremmo piuttosto, lo sfrenamento della plebaglia). In tre ambasciate non vi furono che tentativi: alla legazione di Portogallo, invece, l'abbattimento riuscì, ma si procedette immediatamente dal comando italiano alla ripristinazione.

Dove la cosciente menzogna antonelliana appare più odiosa, è quando si parla de «*le sanguinose vendette onde furono vittime i soldati del Santo Padre, sbandati per le vie... sotto gli occhi di un'armata impassibilmente spettatrice*». Al che il Cadorna oppone che proprio ad ovviare a fatti simili «*maggiormente si era preveduto e provveduto*»: e cita una serie di cospicui (al disopra del migliaio) salvataggi del genere, dopo aver premesso che «*tutta una città ne fu testimone*».

* *

Il Cadorna si sarebbe meno stupefatto e scandolezzato se avesse tenuta presente una anteriore menzogna antonelliana, dal punto di vista politico-storico più rimarchevole.

Nella protesta del segretario di Stato agli ambasciatori dello stesso giorno 20 settembre si parlava de «*le più potenti istigazioni venute dal di fuori*» per manifestazioni ostili contro il governo pontificio, interamente fallite. Ora, se per il «*di fuori*» l'Antonelli intendeva il governo italiano, non solo non vi fu nulla del genere; ma anzi esso governo aveva steso un vero cordone sanitario intorno ai confini dello Stato Pontificio, per impedire l'affluenza di elementi sovversivi o più semplicemente repubblicani. Ma anche di una particolare azione provocatrice tentata da questi sulla popolazione romana in quei giorni nulla, che io sappia, è noto.

Non basta: subito dopo il 20 settembre l'autorità italiana tenne d'occhio gli agitatori «rossi», mandò a vuoto i tentativi di far acclamare in piazza una giunta provvisoria del loro, e infine nominò essa medesima una giunta monarchico-costituzionale. Il che, se mai, potrebbe criticarsi in senso perfettamente opposto a quello dell'Antonelli; ma può anche difendersi col fatto che, secondo la nuova legittimità, Roma era già virtualmente capitale del Regno d'Italia, e il plebiscito del 2 ottobre non fece che ratificare il voto 27 marzo 1861 del primo Parlamento italiano.

Nessuna notizia mi è nota di pressioni dell'autorità italiana per l'affluenza alle urne. Che anzi il governo di Firenze aveva stabilito originariamente di escludere la Città Leonina dal plebiscito: e ciò, in corrispondenza alla precedente decisione di escluderla dalla occupazione. Sennonché fin dai primi giorni, sorti colà incidenti fra la popolazione e la forza armata pontificia, il Pontefice stesso richiese l'occupazione italiana e il mantenimento della medesima.

Il Cadorna tagliò corto per il plebiscito, facendo porre per i «leonini» una urna fuori del quartiere, la quale dette 1546 «sì» e nessun «no».

Nel mio studio «Roma e la Questione romana nella politica europea del secolo XIX» (Atti del convegno internazionale «Il Risorgimento e l'Europa» indetto dall'Accademia dei Lincei) io ho potuto scrivere: «*Tutte le testimonianze, se non erro, confermano che mai Pio IX fu tanto tranquillo e sereno quanto nelle prime settimane di Roma italiana. Aveva finalmente assicurato, da mani italiane, quel cantuccio sicuro che — come disse poco più tardi — era la sua essenziale aspirazione*».

Ed è infatti noto che, se nella Curia e nel Collegio cardinalizio si manifestò una parziale tendenza perché il Papa lasciasse Roma, Pio IX non pensò mai sul serio a ripetere l'infelice esodo del 1848-'49, anche se chiese — e ottenne subito — l'assicurazione del governo italiano che non avrebbe incontrato per parte di questo alcun ostacolo. Tutti i governi esteri, pure avallando quella garanzia italiana, consigliarono al Papa di rimanere.

* *

E ora, un'ultima considerazione. Fu errore grave di Mussolini quello di accoppiare la soppressione della festa del 20 Settembre con l'istituzione di quella della Conciliazione. Era presso a poco come dire che solo con il trattato della Conciliazione Roma era divenuta definitivamente italiana.

Tornare adesso a istituire la festa del 20 Settembre appare cosa delicata. Tutto sarebbe a posto se, senza abolire la festa della Conciliazione, si istituisse quella del Plebiscito, 2 ottobre.

Luigi Salvatorelli

La riunione del Consiglio dei ministri

Approvate le previsioni per il 1966
Bisogna aumentare gli investimenti

Esaminato l'andamento di quest'anno: il reddito cresce del 3% (+ 2,7 nel '64), i prezzi del 4,5 (6,1 e 8,8 nelle due annate precedenti), le esportazioni del 17% con un attivo di mille miliardi di lire per la bilancia dei pagamenti; buono il raccolto agricolo, ma pesanti difficoltà nell'industria, dove gli investimenti scendono dell'8% - Per il '66 è prevista una ripresa generale, grazie alle maggiori risorse oggi disponibili

(Nostro servizio particolare)
Roma, 29 settembre.

L'esame della relazione previsionale per il 1966 ha impegnato il Consiglio dei ministri assai più del previsto. Ci sono volute due lunghe sedute, una al mattino e l'altra in serata, finita verso le ore 22, prima di giungere in porto.

Il fatto non deve sorprendere ove si consideri che si tratta di un documento di un'ottantina di pagine, zeppo di cifre e di considerazioni tecniche. Già il riassunto ufficiale, diramato ad ora tardissima, abbraccia più di otto cartelle dattiloscritte.

La seduta del mattino è cominciata con l'esposizione del ministro del Bilancio Pieraccini sull'impostazione della relazione; è quindi seguita una discussione di carattere generale alla quale hanno partecipato numerosi ministri con osservazioni, obiezioni e richieste di chiarimento. Ha destato un certo stupore l'intervento del ministro socialista della Sanità Mariotti per la vivace critica all'affermazione del collega di partito e di corrente Pieraccini secondo il quale la flessione degl'investimenti sarebbe dovuta alla eccessiva riduzione dei profitti per effetto dell'aumento troppo rapido dei salari. Secondo Mariotti l'aumento dei costi è in parte conseguenza dell'aumento dei salari, ma è anche dovuto al ritardo con cui le industrie di certi settori hanno provveduto al rinnovo tecnologico degl'impianti.

Nel complesso, tuttavia, il Consiglio si è trovato d'accordo nel ritenere che le prospettive per il 1966 sono migliori di quelle esistenti un anno fa per l'anno in corso e che ormai — come ha poi dichiarato Pieraccini ai giornalisti — il «problema centrale» è quello del rilancio degl'investimenti.

A questa conclusione Pieraccini è pervenuto dopo aver esposto le ultime stime per l'andamento economico del 1965. Quest'anno il reddito nazionale dovrebbe aumentare del 3 per cento circa in termini reali (+2,7 nel 1964) e del 7,5 in termini monetari (+9,3 nel 1964 a causa della maggiore lievitazione dei prezzi). Quest'anno i prezzi al consumo dovrebbero crescere del 4,5 per cento, mentre erano aumentati del 6,1 nel 1964 e addirittura dell'8,8 per cento nel 1963.

Altri dati — quasi di consuntivo — per il 1965. Il prodotto dell'agricoltura registrerà un aumento superiore alle previsioni (del 3 per cento in luogo del 2,4) nonostante i gravi danni provocati dal maltempo in parecchie zone d'Italia. Per l'industria ci si è già rassegnati ad un andamento opposto: in luogo del 6 per cento previsto si spera ancora in un 4,5 per cento, per il cui conseguimento occorre però una robusta ripresa autunnale.

Quanto alle importazioni di merci e servizi, non si dovrebbe andare oltre il 2 per cento, mentre per le esportazioni si sconta un vistoso incremento del 17 per cento, dando così luogo ad un attivo eccezionale (oltre 1000 miliardi!) della bilancia dei pagamenti. Solo poche settimane or sono si parlava di un saldo a fine anno di 600-650 miliardi.

Un surplus così elevato significa che una parte cospicua delle risorse nazionali è stata esportata all'estero anziché essere utilizzata in Italia. Ma poiché i consumi aumenteranno sia pur di poco anche quest'anno (+ 2 per cento), il conto si chiude con una probabile flessione degl'investimenti dell'8 per cento, i cui effetti negativi si sommeranno nel tempo a quella già registrata nel 1964 (—10,1 per cento in termini reali).

Le previsioni per il 1966, ripetiamo, sono nettamente più favorevoli. La generalizzazione della ripresa produttiva dovrebbe consentire un tasso d'incremento del 4,5 per cento, di poco inferiore all'obiettivo del programma quinquennale. Per effetto della domanda interna cresciuta aumenterebbero di molto le importazioni di merci e servizi (+ 15 per cento) mentre le esportazioni corrispondenti registrerebbero uno sviluppo più contenuto (+ 8 per cento).

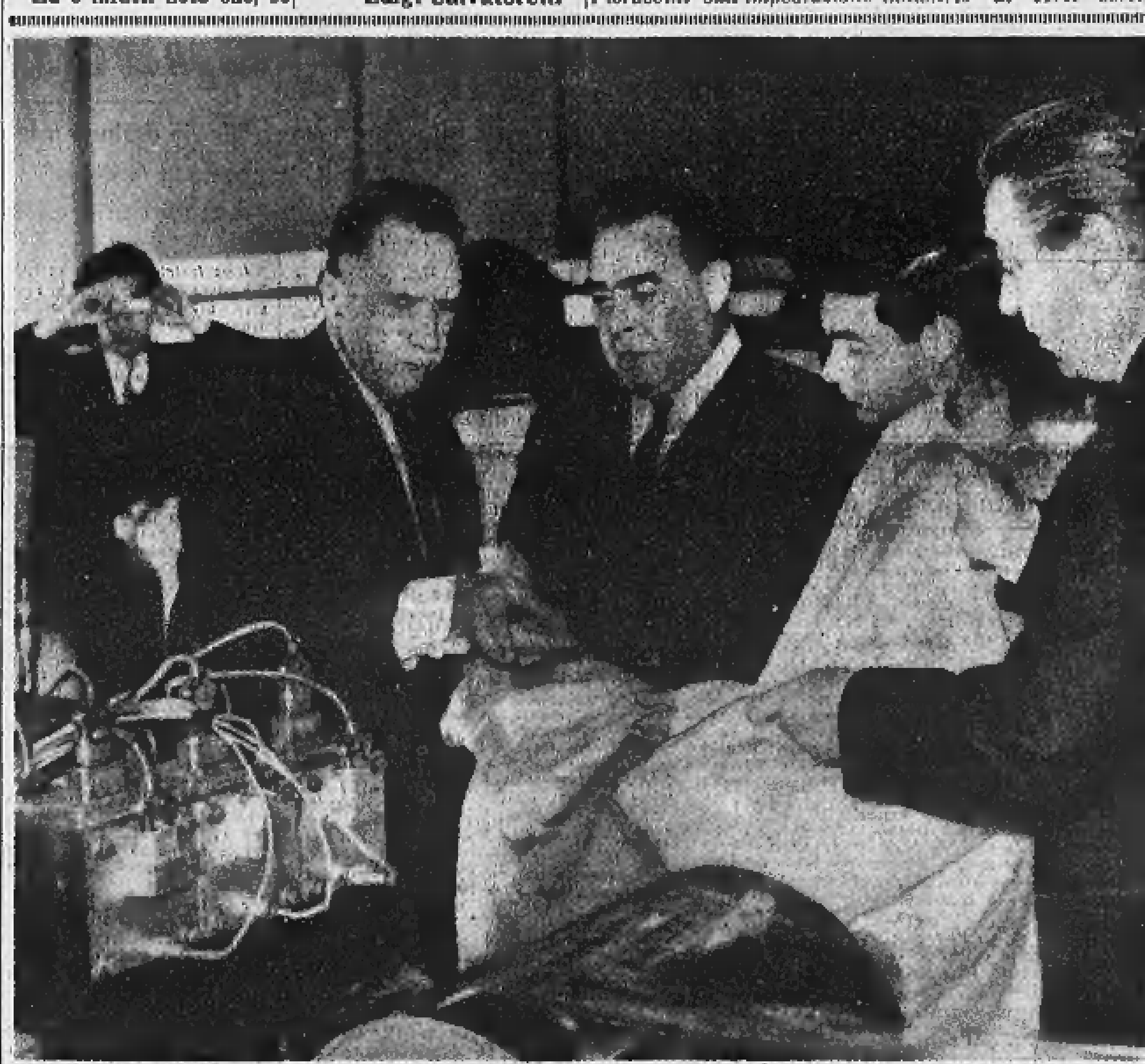
Grazie alle maggiori risorse disponibili, vi sarebbe più spazio sia per i consumi (+4 per cento), sia per gli investimenti, (+8 per cento).

Come si vede, il ritorno ad un più elevato tasso di sviluppo nel 1966 presuppone l'inversione nella tendenza ad investire da parte del nostro sistema economico. E' questo il nodo che occorre al più presto sciogliere.

ar. ba.



L'on. Pieraccini ieri all'arrivo a Palazzo Chigi per la riunione del Consiglio dei Ministri (Tel. Ans. Press)



Il primo ministro russo Kossighin, da sinistra, ed il segretario del partito comunista sovietico Breznev sostano nel padiglione italiano durante la visita alla Mostra internazionale della chimica a Mosca (Tel. Ansa)

Il pci fa ritardare la legge per i tessili

(Nostro servizio particolare)
Roma, 29 settembre.

I deputati comunisti si sono oggi opposti alla proposta della maggioranza di esaminare in sede legislativa, presso le commissioni Industria e Lavoro, la legge di riorganizzazione della industria tessile. La proposta tendeva ad accelerare i lavori.

Il relatore Nullo Biaggi (dc) ha illustrato il provvedimento, mettendo in rilievo che esso pone a disposizione finanziamenti fino a 50 miliardi, estende le facilitazioni creditizie della legge 623, prevede l'identificazione delle zone a prevalenza di industria tessile per facilitare in esse le nuove iniziative.

L'on. Fortunato Bianchi (dc) ha affermato che la crisi del settore potrebbe essere superata con la riduzione di 70-80 mila addetti ed ha auspicato che ai tessili disoccupati sia esteso il particolare trattamento già disposto per i lavoratori dell'edilizia: indennità di disoccupazione per 360 giorni, assegni familiari e assistenza malattia per l'intero periodo straordinario di intervento.

f. d. l.

Saragat riceve Senghor presidente del Senegal

Roma, 29 settembre.

Il presidente della Repubblica Giuseppe Saragat ha ricevuto questa sera al Quirinale il presidente della Repubblica del Senegal, Leopold Senghor, il quale si trova in Italia in visita privata.

Senghor, oltre ad essere uno dei più qualificati esponenti della politica africana, è noto negli ambienti culturali di tutto il mondo: egli, infatti, è stato docente universitario a Parigi ed è autore di apprezzati saggi sulla civiltà africana; tra i suoi libri più noti vi sono le raccolte di poesie ispirate alla vita del suo Paese.

Il Presidente del Senegal, che era giunto a Roma nel primo pomeriggio di oggi, ha approfittato della breve permanenza per compiere una breve visita di cortesia al presidente Saragat.

Blocco degli sfratti e delle locazioni

Le leggi per i fitti prorogate al 31 dicembre

La decisione, presa ieri dalla Camera, verrà confermata oggi o domani mattina dal Senato

(Nostro servizio particolare)
Roma, 29 settembre.

La Commissione speciale della Camera per la nuova disciplina organica delle locazioni ha oggi deciso, in sede legislativa, di allineare al 31 dicembre 1965 le scadenze delle leggi vincolistiche adesso in vigore.

Viene così prorogata a fine anno l'efficacia della legge (che doveva scadere il prossimo 2 ottobre) che riconosce ai pretori la facoltà di differire gli sfratti relativi ai fitti bloccati; e viene prorogata la legge (che doveva scadere il prossimo 7 novembre) che blocca i fitti delle locazioni stipulate dopo il 1947 (cosiddetti «fitti liberi»).

Il testo di legge, presentato dall'on. Breganze (dc), ha ricevuto oggi anche l'assenso del governo. Il provvedimento è stato subito trasmesso al Senato per il secondo voto. Esso diverrà operante il giorno della sua pubblicazione sulla Gazzetta ufficiale; probabilmente venerdì.

f. d. l.

I premi del Totocalcio salgono al 38 per cento degli incassi

Finora la quota spettante ai vincitori era del 35%

(Nostro servizio particolare)
Roma, 29 settembre.

(L. a.) Il Senato ha approvato in via definitiva la nuova legge che stabilisce una diversa ripartizione dei proventi derivanti dal gioco del Totocalcio. Con la nuova distribuzione aumentano le quote spettanti al monte premi, quindi ai giocatori che si dividono le vincite, e al Coni per le sue spese d'organizzazione e per il finanziamento delle varie federazioni. Si riduce invece la quota dello Stato.

La legge, votata oggi, definita [illegible] «fifty-fifty», stabilisce [illegible] una ripartizione al [illegible] per cento tra l'erario e il Coni, detratta la parte spettante ai giocatori e quella destinata alle spese di gestione, che verrà amministrata dal Coni stesso, mentre le passate disposizioni prevedevano una imposta progressiva sugli introiti che andava da un minimo del 38 ad un massimo, per la verità mai raggiunto, del 42 per cento.

Le nuove ripartizioni degli introiti del Totocalcio sono le seguenti (tra parentesi le quote in base alla vecchia legge): monte premi: 38% (35,09%); Coni: 35,50% (25,95%); Erario: 26,50% (38,96%). La giocata minima resta di 150 lire.

Breznev dichiara al Comitato Centrale «Pechino ostacola i nostri sforzi di pace»

Il capo sovietico esamina la politica estera dell'Urss: «I rapporti con Washington si stanno raffreddando causa il Vietnam Le relazioni con Bonn sono cattive, quelle con Parigi offrono migliori prospettive» - In politica interna, «il raccolto del grano è stato inferiore al previsto, ma faremo il possibile per assicurare al popolo un approvvigionamento normale»

(Dal nostro corrispondente)
Mosca, 29 settembre.

Il Comitato centrale del pc sovietico ha concluso oggi i suoi lavori dopo un discorso di Breznev dedicato alla convocazione del prossimo congresso del partito (che dovrebbe tenersi in marzo), alla riorganizzazione dei quadri e infine a questioni internazionali.

Nel suo discorso, che è stato pubblicato questa notte per sommi capi dall'agenzia *Tass*, Breznev ha auspicato nuovi sforzi per dirimere le discordie con i cinesi, i quali fino a questo momento, ha detto, non hanno appoggiato le iniziative di Mosca rivolte alla pacificazione. Il rafforzamento dell'unità fra i Paesi comunisti, ha detto Breznev, resta il massimo obiettivo della nostra politica, assieme con l'appoggio ai movimenti di liberazione nazionale e il consolidamento della pace.

Il primo segretario del partito comunista sovietico ha fatto poi un bilancio degli incontri che il suo partito ha avuto quest'anno con delegazioni dei Paesi socialisti. In particolare ha accennato ai colloqui di Mosca con i rappresentanti del Vietnam e della Corea «*che hanno permesso di comprendere meglio le reciproche posizioni e di rafforzare i rapporti con quei Paesi*». Breznev ha poi confermato esplicitamente, per quanto riguarda il Vietnam, che Mosca «*ha fornito ad Hanoi una considerevole quantità di armamenti*».

Qui Breznev ha accennato alla collaborazione militare fra i paesi comunisti, e ha detto fra l'altro: «*La presente situazione internazionale è tanto grave da richiedere da parte nostra un serio impegno per consolidare ulteriormente il Patto di Varsavia* (la Nato comunista). *A questo scopo si sta realizzando la standardizzazione degli armamenti; sono previsti scambi di esperienze; è allo studio la creazione di un organismo permanente all'interno del Patto di Varsavia in grado di giudicare tempestivamente tutti i problemi di attualità*».

Anche in politica estera il discorso di Breznev non si discosta molto dalle tesi sostenute in questi ultimi mesi dalla stampa di Mosca. Per quanto riguarda gli Stati Uniti, ha detto, le relazioni con Washington sono «*complicate e tendono anzi al raffreddamento*». Non si può parlare di normalizzazione dei rapporti, ha soggiunto polemicamente, fin tanto che gli Stati Uniti continueranno la loro aggressione al Vietnam. I rapporti con la Francia invece offrono migliori prospettive. Quanto alla Germania occidentale, ha detto, «*i nostri rapporti restano cattivi: Bonn è il centro della reazione e del militarismo europeo*».

Nel suo rapporto, Breznev s'è occupato anche della situazione interna. Per quanto riguarda l'agricoltura, egli ha confermato che a causa della cattiva stagione nelle regioni del Kazakistan, della Siberia e del Volga, il raccolto del grano è stato inferiore alle previsioni. Inferiori ai piani saranno per conseguenza anche gli acquisti statali di grano (cioè i cereali destinati all'ammasso). «*In ogni caso, il nostro partito e il nostro governo hanno fatto tutto il possibile per assicurare alla popolazione un normale approvvigionamento*».

Una parte consistente della relazione di Breznev, di circa ottomila parole, è dedicata all'industria. Anche Breznev, al pari di Kossighin, ha riaffermato la necessità di migliorare il sistema di direzione aziendale e la pianificazione.

Massimo Conti

La Cina «si augura» un'aggressione americana

Il ministro degli Esteri dichiara: L'imperialismo sparirebbe

Pechino, 29 settembre.

Il ministro degli Esteri cinese, maresciallo Chen Yi ha dichiarato oggi nel corso di una conferenza stampa che la Cina comunista «*non solo è pronta ad affrontare un'aggressione americana ma si augura che questa aggressione avvenga domani stesso. La Cina è pronta al sacrificio*».

Il ministro degli Esteri cinese ha poi affermato che «*una prova di forza con l'imperialismo americano sarebbe estremamente vantaggiosa per noi perché porterebbe all'unificazione di tutta la Cina*».

Il maresciallo Chen Yi ha dichiarato che la Cina è pronta non solo ad «annientare» le forze americane se queste ultime attaccheranno la Cina ma a «*combatterle sino alla scomparsa dell'imperialismo americano dal mondo*».

Parlando quindi dei revisionisti moderni, cioè dei sovietici, il ministro degli Esteri cinese ha dichiarato: «*Se essi coopereranno con gli Stati Uniti in un'aggressione contro la Cina, ciò significherà la loro fine perché il popolo sovietico non permetterà mai ai propri capi di commettere un'azione tanto criminosa*».

Rispondendo ad una domanda il maresciallo Chen Yi ha dichiarato che la Cina popolare non accetterà di entrare all'Onu sulla sola base dell'uscita da questa organizzazione dei rappresentanti di Formosa. «*Pechino* — ha aggiunto — *porrebbe tre altre condizioni: 1) Il ritiro della risoluzione del 1950 che condanna la Cina comunista come «Stato aggressore» in Corea; 2) il voto di una risoluzione la quale dovrebbe riconoscere l'errore commesso in quell'epoca dalle Nazioni Unite; 3) una revisione completa della Carta di San Francisco*». (Ansa)

CRONACA CITTADINA

Domani comincia un nuovo anno per 142.800 studenti

La spesa per i libri di testo nella Media obbligatoria

14 volumi in prima (18.900 lire), 16 in seconda (20.300 lire) e altrettanti in terza (23.380 lire) - Vocabolari e atlanti sono «consigliati», ma i ragazzi possono usufruire di quelli che trovano in casa; la spesa: da 1000 a 7500 lire l'uno - Consensi per il «week end senza compiti»

Domani, primo ottobre, si inizia l'anno scolastico '65-'66 per 142.800 studenti degli istituti statali e privati della città: 75.400 nelle elementari, 33.500 nelle medie inferiori, 32.900 nelle superiori: ginnasi, licei, magistrali, istituti tecnici.

Durante le prime lezioni saranno distribuiti ai ragazzi delle elementari i tagliandi con i quali potranno ritirare i libri gratuiti e agli studenti delle medie l'elenco dei testi che dovranno al più presto procurarsi.

Come abbiamo già rilevato, la spesa per i libri della media, la cui frequenza è obbligatoria per legge fino al 15.mo anno di età, rappresenta un notevole sacrificio per le famiglie dove entrano salari modesti, soprattutto perché bisogna affrontarla all'inizio dell'inverno, una stagione che già di per sé comporta spese gravose e indilazionabili.

Il Provveditore agli studi prof. Lama ha assicurato che il Patronato Scolastico andrà incontro alle necessità dei non abbienti; presidi e professori dal loro canto, e come avviene ogni anno, doneranno libri, nel limite del possibile a chi ne ha bisogno. D'altra parte va tenuto presente che per quanto riguarda i libri più cari (atlanti, dizionari ecc.) in nessuna scuola si deve fare stretto obbligo ai ragazzi di acquistare quelli «consigliati»: gli studenti possono servirsi di quanto trovano in casa. Ed ecco una spesa tipo per i libri della media: gli elenchi ci sono stati forniti dalla media Valfrè.

PRIMA MEDIA: *14 libri, 18.900 lire.* Grammatica italiana, 1000 lire; esercizi 1300; antologia 1000; storia (vol. I), 1400; geografia 1700; sussidiario geografia 650; grammatica lingua straniera 1800; aritmetica 1700; geometria 1500; osservazioni scientifiche 1400; disegno 1300; applicazioni tecniche 1000; musica 1350, religione 900.

SECONDA MEDIA: *16 libri, lire 20.300.* Antologia italiana (vol. II) 1600; grammatica (vol. II) 1000; poemi epici 780; Promessi Sposi 900; latino, lire 1200; storia 1500; geografia 1700; grammatica lingua straniera 1800; letture lingua straniera 1200; aritmetica 1700; geometria 1300; scienze naturali (vol. II) 1450; educazione artistica 1350; religione 900; applicazioni tecniche 1000; musica (vol. II) 650. Applicazioni tecniche e musica, in seconda media, sono insegnamenti facoltativi.

TERZA MEDIA: *16 libri, lire 23.380.* Grammatica italiana, antologia, lettura (4 testi) 7300 lire; latino 1600; storia 1600; geografia 1480; lingua straniera (due testi) 2200; algebra 1800; geometria 950; scienze 1500; educazione artistica 1500; religione 900; musica 1550; applicazioni tecniche 1000. Nella terza media il latino è obbligatorio soltanto per chi intende passare al ginnasio; materie facoltative restano musica e applicazioni tecniche.

DIZIONARI E ATLANTI. Chi non ha in casa un dizionario d'italiano? Ad ogni modo la spesa per i dizionari consigliati varia da 1000 lire (edizione minima) per arrivare a 8400 lire. *Lingua straniera:* per un vocabolario si possono spendere da 1300 a 8 mila lire (francese), da 3200 a 7500 (inglese e tedesco), da 1800 a 4500 (spagnolo). *Atlante storico:* l'acquisto non è obbligatorio, il prezzo varia da 550 o 850 lire ogni anno a 1500 o 2400 per volumi che servono in tutti i tre anni. *Atlante geografico:* da mille a 3500 lire, ma i ragazzi possono usare qualunque atlante possiedano. *Latino:* la spesa oscilla da 1800 lire (dal latino in italiano) a 3700-5500 lire (dall'italiano in latino).

* *

Vivi consensi ha ottenuto l'iniziativa del Provveditore prof. Lama di istituire il «week end senza compiti» e di alleggerire l'impegno extrascolastico degli studenti anche negli altri giorni della settimana.

Abbiamo ascoltato l'opinione dei medici, tutti concordi nel ritenere «*di somma utilità per la salute dei ragazzi un giorno di completa distensione*». I genitori giudicano «*ottima la decisione del Provveditore, perché la scuola adempia per intero al suo compito, che non è soltanto quello di fornire nozioni, ma di "formare" i ragazzi*».

I direttori delle elementari ci hanno assicurato che già da anni i maestri si fanno scrupolo — salvo poche eccezioni — di non dare compiti per il lunedì e di non sovraccaricare i bambini durante la settimana. Il prof. Mela, che dirige le scuole «Duca degli Abruzzi», «Negri» e «Cairoli» ci ha detto: «*Prima noi dovevamo consigli agli insegnanti in questo senso; adesso potremo dire in modo definitivo di non assegnare compiti dal venerdì al lunedì. Quanto all'alleggerimento di cui il prof. Lama ha parlato nella sua intervista a "La Stampa" siamo perfettamente d'accordo. Importa quello che si fa nella scuola, e tutto deve essere fatto nella scuola. Naturalmente bisognerebbe che l'istituto previsto dalla riforma, cioè il doposcuola, fosse possibile ovunque e lo si esercitasse nello spirito della legge: come attività integrativa e ricreativa insieme*».

I presidi delle scuola medie nutrono qualche perplessità: a loro parere bisognerebbe precisare che cosa s'intende per «week end senza compiti». La maggioranza è d'accordo nel non assegnarli il sabato per il lunedì ma dovrebbe essere chiaro che un compito dato nel corso della settimana, ad esempio il giovedì per il lunedì, è consentito. «*Toccherà al buon senso dei ragazzi* — dice la prof. Valente, preside della "Valfrè" — *non ridursi ad eseguirlo proprio di domenica*».

Circa l'«alleggerimento» il preside della «Balbo» osserva: «*Se un operaio lavora 7-8 ore al giorno, non è giusto che un ragazzo ne lavori 9 e anche più; ma non so se tutte le famiglie accoglieranno favorevolmente il provvedimento. I ragazzi d'oggi molte volte non sanno che cosa fare del loro tempo e i genitori preferiscono che siano occupati, sia pure non troppo intensamente, in qualche lavoro scolastico. Gli insegnanti sapranno ridimensionare l'attività dell'alunno in modo che gli sia proficuo, e non pesante, il tempo libero*».

Il saluto dell'Arcivescovo a tutti i cittadini torinesi

«Cristo sia di conforto a coloro che sono maggiormente provati e guidi i responsabili a risolvere gli ardui problemi» - Mons. Pellegrino accomuna nell'abbraccio cattolici, fratelli separati, ebrei e non credenti

Il nuovo arcivescovo, mons. Pellegrino, ha rivolto da Roma il primo saluto al clero e ai fedeli dell'Archidiocesi torinese in attesa della consacrazione — che avrà luogo a Fossano il 17 ottobre — e del suo ingresso ufficiale nella Curia, verso la metà di novembre.

Nella sua prima pastorale mons. Pellegrino, dopo aver ricordato «*la tremenda responsabilità di un ufficio non desiderato e inatteso*», la funzione dei vescovi secondo la Costituzione conciliare sulla sacra liturgia e i compiti della Chiesa, esorta al «*comune impegno di fare di Cristo il centro di tutta la nostra vita, nella preghiera e nell'apostolato, nella famiglia, nel lavoro quotidiano, nelle gioie e nelle sofferenze di cui è intessuta la nostra giornata. Gesù Cristo, che ha conosciuto la fatica del lavoro e le strettezze della povertà, sia il confortatore di coloro che sono maggiormente provati dalla sofferenza fisica e morale. In un momento particolarmente difficile per le privazioni dolorose imposte a molti, dalla disoccupazione o dall'insufficiente occupazione, Egli ispiri ai responsabili la più generosa sollecitudine e li guidi nella scelta dei mezzi più idonei a risolvere gli ardui problemi*».

Il presule accomuna nell'augurio «*anche quei cattolici che, non comprendendo abbastanza la loro vocazione cristiana, ne hanno dimenticato i doveri, mentre forse si è affievolita o spenta nel loro spirito la fiamma della fede*» e rivolge un saluto deferente e cordiale anche «*ai cristiani che, pur non partecipando pienamente alla comunione con la Chiesa cattolica, sono fratelli nostri per la fede in Dio Padre onnipotente e in Cristo Figlio di Dio e Salvatore, segnati dal battesimo che tutti ci unisce a Cristo nello Spirito Santo*». Nè dimentica «*i figli, degni del nostro affettuoso rispetto, del popolo ebraico, fedeli alla religione che noi diciamo dell'Antico Testamento*».

«*L'amore infinito del Padre Celeste* — continua l'Arcivescovo — *abbraccia anche coloro che lo ignorano e lo negano "talvolta — come ha detto Paolo VI — invasi dall'ansia generosa di un sogno di giustizia e di progresso, mossi da nobili sentimenti, sdegnosi della mediocrità e dell'egoismo di tanti ambienti sociali contemporanei". Il vescovo, che ha la gioia di annoverare amici stimati e cari anche fra coloro che non si professano cattolici, saluta questi fratelli, ricordando a se stesso e a tutti i cattolici l'impegno di presentare loro, nella genuinità della dottrina, nella coerenza della vita vissuta in spirito di giustizia e amore, il vero volto della Chiesa, rivelatrice di Cristo e di Dio padre di tutti*».

Mons. Pellegrino conclude invocando la benedizione divina — per intercessione della Vergine Consolatrice e Ausiliatrice, di S. Giovanni Battista, di San Massimo e di tutti i santi che hanno illustrato la Chiesa torinese — sull'«*umile sacerdote scelto dal suo Vicario a reggere quest'Archidiocesi e le anime a lui affidate. La benedizione del Signore scenda copiosa sui fratelli nel sacerdozio, in primo luogo sulla persona dell'Eccellentissimo vicario capitolare, mons. Felicissimo Tinivella — recentemente elevato dal Santo Padre alla dignità di arcivescovo titolare di Utina, a compenso della generosa fatica sostenuta per quattro anni a bene di questa Chiesa, e che continuerà fino al giorno in cui assumerò il governo dell'Archidiocesi —, sull'Eccellentissimo mons. Francesco Bottino, sul clero, sui religiosi, sui fedeli tutti. Possiamo, con la grazia divina, renderci degni delle nobilissime tradizioni della Chiesa torinese, dello zelo dispiegato dai Pastori che l'hanno governata, in particolare dal compianto card. Fossati, la cui memoria vive nella devota gratitudine di tutti i torinesi*».

Saragat verrà a Torino per il Salone dell'auto

(In 11ª pagina un servizio sulla manifestazione)

Il 3 novembre si aprirà a Torino il 47° Salone internazionale dell'automobile. Alla inaugurazione interverranno il Presidente della Repubblica Giuseppe Saragat e il presidente del Consiglio on. Moro.

Il Salone resterà aperto sino al 14 novembre. Alla rassegna partecipano 525 espositori di 14 nazioni. Si annunciano parecchie novità nel settore delle vetture, dei veicoli industriali e delle carrozzerie fuoriserie. Saranno particolarmente estesi i settori delle roulottes e delle auto-officine. L'area del Salone è stata accresciuta occupando temporaneamente un viale del Valentino. Ma non è stato possibile accogliere tutte le domande degli espositori.

Il Salone dell'anno scorso — in un momento particolarmente difficile per l'industria automobilistica — svolse una funzione di appoggio. Ora il periodo più acuto della crisi è superato: dal Salone di Torino si attende un nuovo impulso alla produzione e un orientamento.

Sul mercato automobilistico italiano operano tutte le grandi Marche estere che saranno presenti al Salone. Il pubblico avrà quindi un quadro completo ed aggiornato della produzione mondiale.

Sarà, quella del 3 novembre, la prima visita del presidente Saragat, in forma ufficiale, a Torino come capo dello Stato. Il programma non è ancora noto nei particolari: sono previsti incontri con le autorità e l'inaugurazione di opere pubbliche di rilievo. Al di sopra del protocollo e delle cerimonie ufficiali la visita consentirà ai torinesi di manifestare il loro caloroso affetto al Presidente della Repubblica.

L'aggressione a Caprie, davanti alla fabbrica

Accoltellò un compagno di lavoro per «difendere l'onore» del figlio

Il feritore credeva che la vittima insidiasse la nuora, diciassettenne - Condannato a 6 anni e 9 mesi di carcere - Aveva un gravissimo precedente: omicidio

Angelo Villella, di 61 anni, in attesa della sentenza

La prima sezione del tribunale (pres. Rezza, p. m. Luise, canc. Ferlito) ha giudicato ieri Angelo Villella, 61 anno, nato a Catanzaro e residente a Castiglione Torinese; era imputato di lesioni gravissime, con sfregio permanente nei confronti di Pasquale Gallucci, 17 anni, presunto corteggiatore della giovane nuora.

Il fatto accadde a Caprie l'11 settembre '64. Il Villella lavorava come operaio presso lo stabilimento «Generalmeccanica». Aveva trasferito la sua abitazione in Val di Susa, e precisamente a Chiusa San Michele, per restare vicino alla nuora diciassettenne Raffaella Nero mentre il figlio prestava servizio militare nel Veneto.

Da principio tutto era andato bene: poi il Villella aveva saputo che il Gallucci — suo compagno di lavoro — ronzava attorno alla nuora e questo aveva scatenato il suo rancore. Quel mattino, incontrando il giovane alle porte della fabbrica, non seppe più trattenersi. Con un coltello a serramanico gli si scagliò addosso colpendolo con cinque fendenti alla fronte, al viso ed al collo. «Tu hai disonorato mio figlio — disse — ed io ti faccio carogna». Il Gallucci, trasportato all'ospedale di Susa, venne giudicato guaribile in 20 giorni. Gli rimasero sul volto cicatrici che una perizia medica ha ritenuto incancellabili.

Dopo il ferimento, il Villella fuggì e si recò a Udine a trovare il figlio, ricoverato in quell'ospedale militare, per raccontargli l'accaduto. Poi tornò in Piemonte e si costituì: «Ho colpito il Gallucci — narrò ai carabinieri, — per difendere l'onore di mio figlio e quello della mia famiglia».

Ieri, difeso dall'avv. De Marchi, il Villella ha ripetuto il suo racconto. Ma il Gallucci, che si era costituito parte civile con l'assistenza dell'avv. Durand, lo ha smentito: «Incontrai una sola volta, per puro caso, la signora Villella ad un "luna park" sorto a Chiusa San Michele in occasione della festa del patrono. Mi pregò di farle compiere alcuni giri di autopista ed io, senza sapere che fosse sposata, l'accontentai. Poi la riaccompagnai fino a casa. Tutto qui».

Raffaella non si è presentata all'udienza. Nei precedenti interrogatori aveva smentito la relazione con il Gallucci, pur ammettendo che il ragazzo l'aveva corteggiata. Il tribunale ha condannato il Villella a 6 anni e 9 mesi di carcere. A carico dell'imputato pesava un precedente grave. Parecchi anni or sono fu condannato per omicidio: uscì di carcere nel '31 dopo aver scontato 10 anni di pena.

L'incidente sulla strada di circonvallazione di Poirino

Un bambino di due anni precipita dalla cabina del camion in corsa

Sulle ginocchia della madre - Giocando con la maniglia, apre la portiera e piomba in mezzo alla strada - Ha la frattura del cranio - Altro episodio: una donna di Rivoli in attesa di un figlio cade in ospedale, è gravissima

Un bambino di due anni è precipitato dalla cabina di un camion in corsa: le sue condizioni sono assai gravi. L'incidente è accaduto ieri a Poirino, il bimbo si chiama Dario Ghiglione ed è figlio unico. Il padre Vincenzo, 38 anni, è operaio della Fiat, la madre, Giuseppina Biga, ha anch'essa 33 anni: la famiglia abita a Pianezza in strada Airauda.

Ieri la madre ha noleggiato un autocarro della ditta Fassino di Pianezza per andare a Treiso Tinella di Alba, dove abita la suocera: doveva caricare uva per fare un po' di vino. La donna viaggiava nella cabina, seduta accanto al camionista, e teneva sulle ginocchia il figlioletto.

Verso le 12,30 l'autocarro ha imboccato la circonvallazione di Poirino. Probabilmente il bimbo, senza che la madre se ne accorgesse, si è aggrappato alla maniglia della portiera aprendo la serratura. Sorpresa e spaventata, la donna non è riuscita a trattenere Dario, che è caduto e ruzzolato in mezzo alla carreggiata. Fortunatamente, in quel momento non passavano autoveicoli, altrimenti il bimbo sarebbe stato travolto.

Il camion non era ancora fermo, che la madre è saltata a terra ed è corsa urlando verso il figlio. Lo ha preso tra le braccia: era vivo, ma aveva perso i sensi. Lo ha portato da un medico di Poirino che ha consigliato l'immediato ricovero in ospedale. Dario è stato portato con un tassì al Regina Margherita e poi trasferito alla clinica neurochirurgica delle Molinette perché aveva il cranio fratturato. La prognosi è riservata.

— Una donna che aspetta un bimbo è in gravi condizioni per una caduta in ospedale. Si chiama Onorata Del Podio, ha 35 anni, abita a Rivoli in via Juvarra 2 con il marito Elio Negro, 35 anni, operaio della ditta Casarini.

Da due mesi la donna aspetta il suo primo figlio, ma la gravidanza è difficile. La scorsa settimana la Del Podio ha dovuto essere ricoverata alla maternità dell'ospedale di Rivoli. Domenica scorsa è scesa dal letto, ha fatto pochi passi, ma è stata colta da capogiro ed è caduta, battendo il capo sul pavimento. Si è rialzata: stordita, ma non lamentava dolori.

Il giorno seguente ha accusato ronzii, pesantezza al capo e martedì le sue condizioni si sono aggravate. Ha avvertito i medici, che immediatamente l'hanno fatta trasportare alla clinica neurochirurgica delle Molinette. Qui è stato diagnosticato un ematoma endocranico: era urgente operare. L'intervento è avvenuto ieri alle 13 ed è stato lungo e delicato. La prognosi resta ancora riservata, ma i medici hanno buone speranze. La caduta e l'operazione non hanno avuto conseguenze per il nascituro.

Dario Ghiglione

Quattro arresti per furti di arredi sacri e antichi

La banda agiva nel Canavese forse d'accordo con antiquari

La «Mobile» ha catturato una banda di ladri specializzati in furti di arredi sacri di alto pregio: il presunto capo del gruppo è Salvatore Turizzo, 43 anni, nato a Napoli e residente a Chivasso. In casa gli sono stati trovati un prezioso crocifisso del '600, due inginocchiatoi, un letto barocco rubato in una villa. Portato in Questura, il Turizzo ha rivelato il nome dei complici: Giovanni Basso, 30 anni, Vittorio Ballor, 64 anno residente a Bertolla, Tommaso Cena 63 anni domiciliato nel ricovero di via Moncrivello. Sono stati tutti rinchiusi alle Nuove per furto aggravato e continuato.

I quattro agivano probabilmente su «commissione» di collezionisti e antiquari disonesti. La zona delle loro azioni è il Canavese, dove alcune artistiche chiese (a La Rezza, Rivarossa, Cinonio) e ville isolate hanno subito negli ultimi mesi furti di notevole entità.

Giustizia per gli animali

Difesa dei caprioli - Denunciati per crudeltà un guardapesca, un medico ed un contadino

Intensa attività dell'Ente Nazionale Protezione Animali nelle ultime settimane. Gli agenti zoofili, tra l'altro, sono intervenuti a distogliere i tiri dei cannoni del 52° Reggimento Artiglieria Pesante dalla zona di ripopolamento dei monti Cugna, Alpet e Aquila, nell'alta valle del Sangone, dove, hanno trovato ospitalità anche i caprioli jugoslavi scambiati con gli stambecchi del Gran Paradiso.

Erano stati affissi i manifesti che annunciavano la trasformazione delle vette in poligoni di tiro; i cacciatori locali, che avevano lanciato nella zona fagiani per due milioni, minacciavano di occuparle di notte. Gli agenti Masselli e Rubano si sono recati presso il comando del Reggimento, facendo presente la situazione: l'aiutante maggiore li ha ringraziati per il loro intervento e ha fatto puntare i cannoni sulle pietraie deserte del Freidour, del Bessè, della Sarasina e del Bocciarda.

Alcune persone sono state denunciate per maltrattamenti agli animali e per altre violazioni di legge, specialmente del Testo unico sulla caccia. Ricordiamo i principali episodi. Il guardapesca Giovanni Torrengo, 42 anni, di Campagnino, ha ucciso con due fucilate un cane lupo, di proprietà della Società Monviso Escavazione Sabbie, perché «temeva di essere aggredito». Il medico dentista Marcello Fulco, 37 anni, via Roma 101, è stato sorpreso a esercitarsi al tiro, con una carabina ad aria compressa, dalla finestra di casa, contro i piccioni; ne aveva ucciso uno.

Nella cascina dell'agricoltore Emilio Foggio, in zona di Volvera, gli agenti hanno trovato sei stornelli strettamente legati con dello spago, che servivano di richiamo per l'uccellagione, in quel periodo vietata. Armando Quadrini, 55 anni, abitante a Gassino in via Busolino 5, è stato denunciato per aver ucciso a bastonate il suo cane «Bobi», che era diventato aggressivo e mordeva.

IN 11ª PAGINA:

Aumentano le speranze per le suore superstiti

Commozione a Villar Perosa dopo la tragedia dei funghi velenosi.

Muore al volante dell'automobile mentre sta conversando con la moglie

Stroncato da collasso cardiaco - Aveva 59 anni - L'incidente in piazza Savoia: la macchina senza guida sbanda e tampona quella che la precede

Un uomo è stato ucciso da collasso cardiaco al volante della sua automobile, mentre percorreva una via del centro, in pieno traffico. Si chiamava Nello Perioli, 59 anni, abitante in via Chivasso 5: otto anni fa aveva già avuto due infarti, ma pareva perfettamente ristabilito. Ieri pomeriggio aveva accompagnato in centro a fare acquisti la moglie Francesca Pietrelli, 54 anni, e la cognata Giovanna Periolo, 59 anni, abitante in corso Vercelli 62.

Alle 15,45 l'auto del pensionato, una «600», sta percorrendo via della Consolata. «Mio marito — ha raccontato Francesca Pietrelli — era incolonnato in una fila di auto. Stava parlando con noi. In piazza Savoia, all'improvviso, l'ho visto sbiancarsi in viso e abbattersi sul volante». L'auto, rimasta senza controllo, ha percorso ancora alcuni metri sbandando ed è andata a tamponare la vettura che la precedeva.

«Era una grossa cilindrata — ha detto la Pietrelli — che proprio in quel momento ha avuto via libera e ha accelerato allontanandosi. Il guidatore deve aver pensato che la nostra auto fosse scivolata sul fondo viscido e non si è neanche fermato per protestare». Le due donne hanno cercato di rianimare il Perioli, ma si sono accorte che doveva essere in gravi condizioni: aveva il volto cianotico, respirava a fatica.

Si era formata una coda di automobili, i guidatori chiedevano il passo con impazienti colpi di clacson. Disperate, le due donne hanno chiamato aiuto: è accorsa gente, il Perioli è stato soccorso, qualcuno ha spinto in disparte la «600», altri hanno telefonato alla Croce Verde. Pochi minuti dopo un'ambulanza ha trasportato al Maria Vittoria il pensionato. Ma è morto prima di arrivare al pronto soccorso.

Nuova riunione a Roma sul Cotonificio Valle Susa

L'Inps dovrebbe decidere per la Cassa Integrazione - Comizi davanti alle fabbriche

A Roma, su invito del ministro del Lavoro, si riunirà oggi la direzione dell'Inps per decidere sulla corresponsione diretta ai lavoratori del Cotonificio Valle Susa delle integrazioni salariali relative ai periodi di maggio, giugno, luglio e agosto, un totale di 365 milioni.

In attesa di migliori notizie l'avv. Oberto ha riferito ieri alla Giunta della Provincia sull'andamento della sottoscrizione a favore dei dipendenti tuttora senza stipendio dopo quattro mesi. L'assessore all'assistenza Girola Gallesio ha ricordato che per le famiglie dei disoccupati della Mazzonis si è stanziato un milione e 117 mila lire (somma già distribuita sotto forma di sussidi scolastici ai figli) e ha proposto un analogo aiuto per i lavoratori del Valle Susa.

Davanti agli stabilimenti del Cotonificio, ieri mattina alle 8 si sono avute assemblee operaie organizzate dalla Cgil, dalla Uil e da Autonomia Aziendale. I sindacalisti hanno esposto gli ultimi sviluppi della vertenza, esprimendo il malcontento della categoria nei confronti delle autorità governative. E' stato fissato il programma della manifestazione di protesta indetta per domani: alle 10 i lavoratori del Valle Susa si raduneranno in piazza Solferino per un comizio, quindi si recheranno in corteo per corso re Umberto, corso Matteotti, via Roma e piazza Castello. Al termine della sfilata, una delegazione chiederà di essere ricevuta dal prefetto.

Agli uffici della Provincia in via Maria Vittoria 12 e a quelli de «La Stampa» in via Roma 80, ieri sono pervenute le seguenti offerte per la sottoscrizione: on. Pella 25.000 lire, N. N. 1938 5000, N. N. 2000. **Totale L. 32.000. Totale precedente L. 35.327.000. Totale generale L. 35.359.000.**

Specchio dei tempi

Elogio della penna ed anche del pennino - In tempo di esami: dal pollo si passò al capretto - «Cerchiamo soltanto piaceri sessuali, magari con la violenza»? - «Per i poveri non vi è giustizia...»

Una lettrice ci scrive:

«Rispondo alla collega maestra di Bari, che dimostra stupore perché nelle scuole piemontesi si usa l'asticciuola con il pennino, dicendole che la mano è il primo strumento dell'uomo e come tale la scuola deve usare tutti gli accorgimenti atti ad addestrarla.

«Esistono graduali esercizi con la penna, insopprimibili, per l'educazione della mano che servirà un giorno alla ricamatrice, al calibrista, al chirurgo ecc. L'apprendere in tenera età a servirsi della propria mano per ottenere filetti dal basso in alto, anellino in chiaroscuro, nella stretta osservanza di proporzioni e collegamenti, senza macchiare o macchiarsi, fonda una serie di abitudini, crea tutto un mondo di attitudini a superare le difficoltà anziché aggirarle.

«Naturalmente, la penna va consegnata con le debite graduali esercitazioni: come si impugna, come s'intinge, come si appoggia, come si ripone; ne nasce un vero comportamento di ordine ed esattezza.

«Se la gentile collega vorrà documentarsi, le illustrerò gli avvincenti legami fra scuola e officina, scuola e gabinetto scientifico ecc. Con molta cordialità».

Ambra Boario Perlo

N.d.r. - La lettera della maestra torinese è scritta in delicata calligrafia, con penna e pennino.

Una lettrice ci scrive:

«Due anni fa mi capitò come alunno in prima media un simpatico ragazzo proveniente da un paesetto della provincia di Foggia, dall'aria pacioccona e aperta. Lo invitai a leggere un brano di prosa: ahimè! Provai con un facile dettato di 7 righe: 32 errori... Gli assegnai in classe un tema libero: un'infinità di errori, pensieri di un ragazzo semi-analfabeta.

«Esposi il caso al collega di matematica: per detto allievo: 4 x 4 = 14!!! Allora mi premurai di controllare la pagella di V elementare: tutti voti belli (6, 7 e qualche 8). Gli chiesi, in classe, come mai avesse avuto così bei voti al suo paese. Testuale risposta: "Se portavo un pollo al maestro, mi dava 6; a fine anno però gli regalai un capretto, e i voti... salirono a 7 e 8". Gli feci mettere per iscritto tali dichiarazioni; e quando venne un ispettore gli esposi il caso. Costui incassò e tacque...».

Prof. Nilde Ferrero

Un lettore ci scrive da Basilea:

«Sono un Cittadino dell'Ordine, e sono un assiduo lettore de "*La Stampa*", sono in Svizzera per conto del mio istituto, vorrei felicitarmi con Nicola Adelfi per l'articolo "*Rivedere la legge Merlin*" pubblicato il 26 settembre. Era ora che "*La Stampa*" facesse vedere agli onesti cittadini e al governo stesso quale sporcizia infanga le nostre città. Mi congratulo anche con il giornale; questa è una battaglia contro il vizio, la corruzione e lo sfruttamento. Tutti noi cittadini onesti siamo della vostra parte e vi appoggeremo sempre perché questa causa abbia a trionfare.

«Tanta porcheria serve soltanto a distruggerci e a metterci al pari delle bestie: noi, che ci proclamiamo portatori di civiltà, di onestà e di rettitudine, siamo un branco di sciacalli che cerchiamo soltanto piaceri sessuali magari con la violenza e non pensiamo che siamo persone con una intelligenza superiore a quella degli animali.

«Cara "*Stampa*", sei l'unico giornale che dovrebbero leggere tutti gli italiani, perché tu sola combatti la battaglia di questa corrotta civiltà. Ricevi da me personalmente i più distinti saluti e se pubblicherai questa lettera farai capire alle persone oneste che dobbiamo essere uniti per vincere questa grande piaga.

«Che il buon Dio dia a voi tutti lunga vita e coraggio di andare fino in fondo per la strada intrapresa per il bene di tutta la nazione, affinché l'Italia sia veramente il giardino d'Europa, come gli stranieri dicono. Con profondo rispetto saluto».

Orazio Albanini

Una lettrice ci scrive dalla Liguria:

«Tu, che ascolti tutti, ti prego ascolta anche me. Su "*La Stampa*" di domenica 26 ho letto "*Le società di assicurazione pagano tardi, pagano male*". Mia nipote è stata investita sulle strisce pedonali da un'auto che andava a una velocità molto elevata. Questa imprudenza poteva costarle la vita: uscì dall'ospedale dopo tre mesi ingessata completamente. Ringraziando Dio non rimase zoppa ma il movimento di una gamba non è più normale. Non sto a descriverti quello che passammo — mia figlia è sola — per dover pensare a tutto, al lavoro, alle visite, alle spese che richiedono queste disgrazie. Io sono vecchia e mio marito malato e non posso aiutarla.

«L'investitore in tre mesi non si è presentato all'ospedale (e dire che la ragazza fu raccolta in condizioni disperate). Come si può essere così inumani! Io le domando continuamente. L'assicurazione è stata una volta e mandò un dottore di controllo a domicilio; l'investita fu chiamata in Pretura. Poi non abbiamo saputo più nulla. Niente denari ancora da nessuno e sapete quanto tempo è passato? 14 mesi. Quanti ne passeranno ancora e con che risultato? Intanto mia nipote non ha più potuto continuare gli studi d'obbligo (faceva la terza commerciale) e tanti altri disagi. E' mai possibile che per i poveri non ci sia giustizia? Vanno per le strade e non guardano a ucciderci e tutti se ne lavano le mani.

«Sono tanto triste, non so se qualcuno potrà fare qualche cosa. Mia figlia ha detto che ha preso un avvocato; ma è senza soldi, potrà essere assistita?».

Segue la firma

Oggi al Salone della Tecnica convegno degli enti montani

Il Salone della Tecnica e quello della Montagna continuano ad attrarre visitatori in gran numero: già prima che si aprano i cancelli, al mattino e al pomeriggio, c'è folla in attesa. Ieri si è inaugurato il «Convegno sulle proprietà delle leghe metalliche a temperature elevate» organizzato dall'Associazione italiana di metallurgia (AIM) con la collaborazione dell'Istituto di chimica applicata del Politecnico. A Palazzo Madama è stata consegnata al prof. Franz Bollenrath del Politecnico di Aquisgrana la medaglia d'oro «Luigi Losana», offerta dalla Fiat, che da 7 anni viene conferita a personalità di rilievo internazionale nel campo scientifico.

Sulla «giornata della viabilità invernale» riferiamo in 11ª pagina. All'Auditorium del Salone si apre oggi il Convegno nazionale degli enti montani, organizzato dalla Federazione nazionale dei bacini imbriferi in collaborazione con la consulta regionale piemontese dell'Unione nazionale Comuni, per discutere la programmazione di sviluppo della montagna.

Piero va in tribunale per diventare una donna

Una perizia consentirà alla «cantante» di cambiare sesso?

Si è svolta ieri in Tribunale la prima udienza istruttoria del processo promosso da Piero Graglia: il giovane sostiene di aver cambiato sesso e di essere una donna, ma non potrà modificare il suo stato civile se non interverrà una sentenza della magistratura. Piero Graglia, nato a Settimo 22 anni fa, fece per qualche tempo il calciatore, poi si sentì a disagio in abiti maschili, scoprì di avere doti di cantante, entrò in una compagnia d'arte. Con il nome di Veronique Lamour, si esibì in locali notturni presentando danze gitane. Non mancarono incidenti ed equivoci, soprattutto perché dai documenti egli risulta un uomo. Per questo Piero Graglia, che ha assunto un aspetto femminile, si è rivolto alla magistratura. Il giudice dottor Venditti, come sempre in casi del genere, ha ordinato una perizia medica, la sola capace di stabilire se Piero è diventato Piera.

TEMPERATURA DI IERI

MASSIMA + 14,1
MINIMA + 8,8

Il Bollettino meteorologico segnala inoltre: temperatura media +12; pressione 740,2; umidità 81%; pioggia mm. 4. Previsioni: piogge sparse e nevicate sulle Alpi. Temperatura a Caselle: massima +14,2; min. +8,4; media +9,5.

Sospesi i funerali del contadino trovato cadavere per la strada

L'episodio di Valdellatorre - Oggi l'autopsia chiarirà le cause della morte - Vittima di una lite fra ubriachi? - L'ipotesi più probabile: una caduta mentre rincasava

I funerali di Luigi Giraudi, il pensionato di 74 anni trovato morto sulla strada per la borgata Molino di Valdellatorre, sono stati sospesi. L'ordine è giunto ieri mattina dalla Procura della Repubblica in vista di altre indagini. La salma sarà sottoposta oggi ad esame necroscopico nella camera mortuaria del cimitero di Valdellatorre.

Come abbiamo pubblicato i giorni scorsi, il Giraudi era stato trovato, verso mezzanotte, con il capo fratturato in mezzo alla strada. Un'ora prima era uscito, solo, dal ristorante Montelera, dove aveva bevuto parecchi bicchieri di vino. Era allegro, malfermo sulle gambe e aveva detto che sarebbe andato in paese, dove c'era la fiera.

Il medico condotto di Valdellatorre, dott. Rossi, che ha visitato il cadavere, ha concluso che la morte era avvenuta per emorragia in seguito a una ferita lunga e profonda, assai netta, che andava dalla tempia allo zigomo destro. Si sarebbe detta una ferita provocata da una scure. Subito si era pensato a un delitto. Ma le cause? Il Giraudi non aveva nemici in paese.

In tasca aveva il portafogli con 14 mila lire: sembrava quindi escluso che fosse stato aggredito e colpito da un rapinatore. Allora si è pensato alla disgrazia. Il pensionato era inciampato, era caduto battendo il capo contro un sasso particolarmente affilato ed era morto dopo essersi trascinato per alcuni metri in cerca di soccorso (il suo cappello, insanguinato, e il suo ombrello erano stati trovati, infatti, ad una decina di metri dal cadavere).

La tesi della disgrazia è apparsa evidente e il giorno dopo è stato concesso il nullaosta di seppellimento. Ma presto sono circolate in paese voci che non sono sfuggite ai carabinieri. Si parlava di un litigio che aveva avuto quella stessa sera con un ubriaco.

Un altro particolare avevano appreso i carabinieri: una decina di giorni fa il Giraudi aveva riscosso la pensione — circa 100 mila lire — ma in casa sua non è stato trovato denaro. Un più attento esame del cappello della vittima ha fatto scoprire, tra il grumo di sangue, anche un ciuffo di capelli del Giraudi. Si tratta soltanto di indizi vaghi. Oggi l'autopsia accerterà la natura della ferita mortale: se causata da un sasso o da una pesante lama.

Cerimonia militare — Stamane alle 9,30, nella caserma «La Marmora» di corso Vittorio Emanuele 131, si celebra il 92° anniversario della costituzione del servizio di commissariato militare. Saranno presenti il gen. Zessich, vice comandante della regione militare nordovest, e le autorità cittadine.

Interruzione sull'autostrada

Cosa succede quando, per una pioggia un po' più intensa, che fa straripare i torrenti, un'autostrada è interrotta per alcune ore? Vediamo, è successo sulla Firenze-Mare in questi giorni e io c'ero.

A giudicare dal vento, credevamo la burrasca sconvolgesse solo la costa e che, verso Firenze, fosse tempo buono. Sul tratto pianeggiante, tra Lucca e Montecatini, reso lucido da una insistente pioggia lieve, non avrei mai pensato viaggiassero tante macchine in un giorno feriale. Le guidavano uomini innervositi dal cielo: la linea chiara verso Firenze si era sciolta in una foschia bassa e nera.

«E' interrotta fino a Pistoia» ci dissero al casello di Montecatini splendente di luci benché fosse ancora giorno. «Prendete a destra» consigliarono gli agenti della polizia stradale: una deviazione d'una quindicina di chilometri, non di più, mezz'ora al massimo, tenendo conto dell'acqua diventata più densa. Pareva proprio, come si dice, che il cielo avesse aperto le cateratte. Gli oliveti erano scuri, l'uva dei filari gocciolanti allegava il palato solo a guardarla. La vallatina era simile a un corridoio. La strada che dalla Val di Nievole sale a Serravalle e poi scende a Pistoia, non ce la ricordavamo più, forse l'avevamo fatta da ragazzi, quando per andare a Firenze ci volevano due ore di macchina, una via tutta curve, di cui, dall'autostrada Firenze-Mare, ora si vedono tratti deserti, abbandonati si direbbe.

Procedevamo alla media di dieci chilometri, le soste diventavano sempre più frequenti, certi scendevano per andare a telefonare, appena vedevano un bar; altri si spostavano sul ciglio della strada, scandalizzavano i tanti stranieri che, di sicuro, si domandavano: «Dunque, gli italiani non hanno pudore?».

Confesso che, dopo un momento di disappunto, durante il quale mi domandai se il cielo fosse diventato inclemente con il nostro paese, o se non è l'Italia a rivelarsi a tal punto fragile da non sopportare una pioggia un po' più forte del consueto, trovai una consolazione letteraria. La mia mente andava al racconto «L'autostrada del sud» dell'argentino Julio Cortázar (Bestiario, Einaudi, Torino) in cui si coglie la realtà opaca d'un intasamento automobilistico, nelle vicinanze di Parigi, dopo un *week-end*. Almeno lui, mi dicevo invidiandolo, si deve essere trovato in una ressa d'automobili dopo una vacanza; mentre questo è un qualsiasi giorno della settimana. E' vero che la regione è ormai, nella zona nord-occidentale, una specie di megalopoli, una Los Angeles. Che avverrebbe, infatti, a Los Angeles se soltanto una delle sue autostrade fosse interrotta da una pioggia?

Procedevamo su una fila, l'altra parte della strada essendo riservata alle centinaia di macchine che venivano da Pistoia. Non andavamo avanti su quattro o cinque file, come nel racconto dello scrittore argentino. In fondo alla strada, dove cominciava la salita, dopo una curva, un'autorità misteriosa dava la precedenza alla colonna proveniente da Firenze, di rado concedendo alla nostra di spostarsi di alcuni metri. Odiando quella specie di moderatore stradale, strombettavamo, gridavamo, poi restavamo silenziosi. Figgevamo lo sguardo laggiù. Ecco alcune automobili utilitarie, poi un europabus proveniente, come costatammo, da Barcellona, altre automobili di grossa cilindrata, altre utilitarie, un europabus olandese, ne contavamo fino a tre, quattrocento. A un certo punto, nel racconto di Cortázar, le colonne d'automobili procedenti in direzione di Parigi diventano simili a persone: non più uomini ma solo marche; Taunus chiacchiera con Caravelle, con 600 Fiat, con Simca; si sono scambi di visite, i contadini d'una Ariane divorano i cibi portati da casa; via via che il tempo si dilata, e il sole si leva e scompare ai limiti della pianura, vengono organizzati gli indispensabili servizi sociali... Ford-Mercury e Porsche che, nel racconto di Cortázar, non hanno più sesso e condizione sociale, trafficano la notte, acquistano viveri e li vendono. Sembra quasi che, dal caos automobilistico, nasca un ordine nuovo, torvo, inumano. Noi invece eravamo su un'amena stradina di campagna, in un giorno feriale, e sebbene fossi attento al mio predecessore, pronto a rubargli il posto appena s'attardasse — e lo feci quando gli si spense il motore — e implacabile verso colui che mi seguiva, ostinato a sorpassarmi, mi sentivo lontano dall'assurdità che dànno i rientri domenicali parigini o anche soltanto romani. «Come realtà, un ingorgo automobilistico impressiona ma non è un gran che» dice la citazione da uno scritto d'un autore italiano che Cortázar ha premesso al suo racconto fantastico e realistico insieme (intinto d'un surrealismo che mi ricorda certi racconti di Alberto Savinio, di scuola parigina anch'essi, dimenticati ingiustamente) e, in verità, un intasamento dice poco. Si pazienta, ci si odia, si diventa sonnambuli della strada. Noi, l'altro giorno, quando a Pistoia imboccammo nuovamente la Firenze-Mare, avevamo l'impressione di non avere sofferto alcun fatto straordinario. Correvamo per riprendere una minima parte del tempo perduto; semmai, constatavamo ragionevolmente che le autostrade a tal punto hanno incoraggiato la motorizzazione da essere impensabile una Italia senza di esse. Intaseremmo le stradine provinciali, forse ci troveremmo imbottigliati come nel racconto che si diceva, identificandoci con l'automobile, quasi essa fosse davvero, — come tanti ripetono ormai — un prolungamento della nostra persona.

Arrigo Benedetti

CHE COSA PENSANO DELLA CONGIUNTURA, QUALI MISURE SUGGERISCONO

Nostra intervista con i capi dell'industria milanese
Tutti prevedono una lenta ma sicura ripresa economica

Soltanto l'ing. Valerio, della Edison, si dichiara pessimista ed è severo verso l'attuale governo - Il dirigente della Montecatini, conte Faina, non vuole che si parli di crisi, ma di «pausa di assestamento» che si sta superando - A suo giudizio la programmazione è un fatto positivo, ma occorre che essa si adegui alla realtà e non sia coercitiva - Come il settore chimico, anche quello petrolifero è in sviluppo - L'amministratore della Monteshell, Sferza, insiste sulla necessità di «organizzarsi meglio» - Per i tessili, il dott. Bassetti dice: il fondo l'abbiamo già toccato, ora siamo in fase di rilancio - Il presidente dell'Assolombarda, Dubini, accenna alle trattative in corso per metalmeccanici ed edili e afferma: «Bisogna vedere settore per settore. Molte cose, nell'immediato futuro, dipenderanno dall'atteggiamento dei sindacati e degli imprenditori»

(Dal nostro inviato speciale)
Milano, 29 settembre.

Asfalti lucidi di pioggia, primi accenni di «smog», Milano si accinge ad affrontare un altro autunno e un altro inverno di lavoro. Per quanto l'anno industriale non coincida con quello scolastico, questo ci è parso il momento adatto per sondare gli umori dell'industria milanese.

Cosa pensano gli industriali della congiuntura? Qual è il loro giudizio sull'attuale governo e sulle misure da esso adottate per risalire la corrente? Quali provvedimenti suggerirebbero a loro volta? Queste ed altre analoghe domande abbiamo rivolto ad alcuni fra i maggiori esponenti del mondo industriale ambrosiano: il dottor Carlo Faina, presidente della Montecatini; il dottor Gino Sferza e il dottor Leonard B. Batten, amministratori delegati per parte italiana e per parte inglese della Monteshell; il dottor Piero Bassetti, direttore generale delle telerie Bassetti; l'ing. Giorgio Valerio, presidente della Edison; il dottor Emanuele Dubini, presidente dell'Assolombarda, vice presidente della Confindustria e vice presidente della Pirelli.

Settori diversi, esperienze diverse, perfino nazionalità diverse; eppure il tono delle risposte è stato abbastanza concorde. Fatta eccezione per l'ing. Valerio, accentuatamente pessimista non tanto per la situazione in sé e per sé quanto sui metodi adottati per superarla, e quindi estremamente severo verso l'attuale formula governativa, tutti gli interrogati hanno espresso un moderato ottimismo e hanno espresso un cauto apprezzamento, non scevro da qualche riserva, per quanto si va facendo in sede governativa.

A voler usare un termine pittorico si potrebbe dire che la maggioranza degli industriali interpellati, nel tracciare il quadro loro richiesto, ha usato un rosa pallido, con qualche sfumatura di grigio, proprio da alba lombarda.

Uno dei rosa più netti è forse quello del presidente della Montecatini, Carlo Faina, un aristocratico vecchio stampo, garbatamente diplomatico, cui quarant'anni di esperienza industriale non hanno tolto la patina di «gentilhomme campagnard» conferitagli dalla sua Umbria dove la famiglia dei Faina possedeva, e in parte possiede tuttora, vaste proprietà terriere.

Secondo il presidente della Montecatini quella da cui stiamo uscendo non è stata una crisi di fondo, ma soltanto una pausa di assestamento, un «pianerottolo» fra due rampe di scale in salita. Ora, mentre alcuni settori della produzione — edilizia, tessili — sono ancora fermi col fiato corto su questo pianerottolo, altri invece, e in particolare quello dei prodotti chimici, hanno già ripreso a salire. Nei primi otto mesi di quest'anno la Montecatini infatti ha prodotto e venduto nettamente più dell'anno scorso. E poiché ha stabilimenti in tutte le regioni d'Italia, nessuna esclusa, e si dedica alle produzioni più diverse, dall'industria estrattiva alle materie plastiche, il suo può essere considerato un sintomo indicativo.

Quanto al governo, Faina è convinto che oggi non esista alternativa all'attuale formula di centro-sinistra. Se esistesse, naturalmente la prenderebbe in considerazione, non foss'altro per un inevitabile paragone, ma per ora non riesce assolutamente a vederla. Dell'attuale gabinetto apprezza la carica sociale e umanitaria, lamenta una certa carenza di grosse personalità, riconosce gli sforzi fatti per aiutare il paese ad uscire dalla crisi. Il suo parere sulla programmazione è senz'altro positivo. Nessuno può procedere alla cieca, tutti fanno piani, la Montecatini stessa ne fa uno ogni quattro anni. Perché mai il governo non dovrebbe cercare di darsi un programma? Naturalmente deve trattarsi di una programmazione democratica, non coercitiva e soprattutto elastica, pronta cioè a subire, all'occorrenza, gli inevitabili aggiornamenti.

«Nell'epoca del *boom* — *conclude Faina* — molti si erano abituati a larghi margini di guadagno. Ora bisogna accontentarsi di utili molto minori, bisogna procedere passo passo senza sognare nuovi "miracoli", consapevoli che la strada è una sola e che bisogna percorrerla lentamente metro per metro».

Dalla Montecatini alla Monteshell il passo è breve, basta attraversare la via Turati. La Monteshell è la grande azienda petrolchimica nata poco più di un anno fa da una combinazione «fifty-fifty» fra la Montecatini e la Shell («con certi giganti, in determinate circostanze, la collaborazione è preferibile all'ostilità» *ci aveva detto Faina). Anche Gino Sferza, amministratore delegato della società per parte italiana, ritiene che quella attuale non sia una crisi di fondo, ma un ridimensionamento dopo un periodo di euforia, una «lunga purga» che ha riproporzionato molte aziende senza solide fondamenta nate da un giorno all'altro sull'onda troppo ottimista del* boom. *Tipico esempio di manager moderno, religioso cultore della efficienza tecnologica, Sferza non pone neppure in discussione l'opportunità di una programmazione governativa.* «Nel mondo moderno — *egli dice* — non esistono più la politica pura e l'economia pura. Tutto è legato, la civiltà d'oggi si fonda sull'integrazione. Di qui la necessità di un continuo colloquio. Anche Churchill del resto programmava».

In ogni modo prima ancora del colloquio fra industriali e politici, pur necessario, egli ritiene necessari un accordo, una programmazione in linea di massima fra i dirigenti industriali.

Nella sua qualità di cittadino britannico, l'altro amministratore delegato della Monteshell, mister Leonard B. Batten, si rifiuta educatamente di rispondere ad ogni domanda che possa riferirsi sia pure alla lontana alla politica del paese che lo ospita. Tiene tuttavia a precisare che tutto alla Monteshell proceda secondo i piani prestabiliti.

Il fatto che l'azienda abbia mosso i primi passi proprio nel pieno della congiuntura non ha imposto il minimo rallentamento ai programmi di produzione. La ricetta per superare o evitare la crisi? Solo organizzandosi, modernizzandosi e riducendo quindi i costi di fabbricazione entro limiti ragionevoli, si potranno stabilire prezzi ragionevoli che reggano alla concorrenza e permettano un margine ragionevole per sviluppare ragionevolmente gli impianti e per pagare agli azionisti un utile ragionevole. «Reasonable»: *secondo mister Batten il segreto è, britannicamente, tutto qui.*

Dalla petrolchimica ai tessili, da Leonard B. Batten a Piero Bassetti. Trentaseienne, direttore generale di una grande azienda a direzione familiare, assistente universitario in economia, acceso esponente della sinistra democristiana, assessore al bilancio, ispiratore del primo piano quadriennale del comune, presidente della nuova commissione per la pianificazione regionale, Bassetti, a Milano, è forse l'esponente più tipico di quei neocapitalisti superattivi, raziocinanti, cultori della tecnica fino al punto di adottarne l'astratto linguaggio anche nel corso delle conversazioni familiari.

Portato per sua natura alle formule di centro-sinistra e alla programmazione ma d'altra parte esponente di uno dei settori che più hanno risentito della crisi, come giudica la situazione? Anche egli, tutto sommato, non è pessimista. «Non credo alla possibilità di un ulteriore aggravamento — mi dice — il fondo lo abbiamo già toccato, attualmente siamo in una fase di "rimbalzo automatico". Sta a tutti noi ora trasformare questo rimbalzo in una ripresa effettiva e continua».

La linea politica del governo si muove, a suo avviso, in direzione giusta, i criteri sono qualitativamente ineccepibili, il piano è di per sé buono. Qualche dubbio sussiste se mai sugli strumenti usati per attuarlo e sulla scelta dei tempi. Una unica critica di fondo: l'attuale fase di liquidità non viene sfruttata sufficientemente per investimenti strutturali. Le case, va bene; ma i porti, le strade, le scuole a suo avviso sono anche più importanti.

Bassetti poi non è d'accordo con quegli imprenditori che vedono in un mutato rapporto fra costi e profitti la base indispensabile per la rinascita. A suo avviso l'equilibrio profitti-costi non è la premessa, ma la conseguenza della ripresa. «Oggi molte imprese sono in difficoltà — *egli dice* — perché lavorano al 60 % delle loro capacità; ma se mantenendo inalterati salari e prezzi ritornassero a lavorare al 100 %, il problema sarebbe risolto». *Certo molto dipende dai sindacati: se insistessero nella politica rivendicativa degli anni scorsi, la situazione si farebbe pesante. Ma Bassetti ha l'impressione che le organizzazioni dei lavoratori comincino a rendersi conto della situazione.*

Di opinione diametralmente opposta è l'ing. Giorgio Valerio, presidente della Edison. Egli sostiene che la crisi perdura, che è seria e vede proprio nell'aumento dei salari e nell'atteggiamento dei sindacati una delle sue cause fondamentali. Un po' per formazione ideologica, un po' per essere forse la persona più direttamente toccata dalla nazionalizzazione dell'energia elettrica (la Edison ha dovuto completamente riconvertirsi dedicandosi ad altri settori dell'industria), Giorgio Valerio è uno dei più intransigenti avversari dell'attuale politica.

Alto un metro e novantatré, con un viso che sarebbe piaciuto a El Greco, egli difende le sue tesi con l'impeto di un predicatore domenicano. Il centro-sinistra? Nomi e formule non l'interessano. Egli guarda soltanto ai fatti. E i fatti sono: nazionalizzazione della energia elettrica, legge urbanistica, riforme di struttura, aumenti salariali notevoli. Tutti colpi di piccone, a suo parere, contro l'economia italiana. Gli imprenditori hanno perso ogni fiducia, hanno paura, se ne stanno nel loro guscio senza arrischiare nuovi investimenti.

La programmazione? Ammesso e non concesso che sia funzionale, per applicarla a dovere occorrerebbero frequenti consultazioni, rapide decisioni, tempestivi aggiornamenti. Tutte cose che la democrazia, col suo lento iter parlamentare, non consente; e che lo Stato italiano, con le sue lentezze burocratiche, rende estremamente improbabili. Niente programmazione dunque. Solo le leggi del mercato, con le loro infinite varianti, possono portare a un equilibrio. E le zone sottosviluppate? Il Meridione? La montagna? Valerio allarga le lunghissime braccia: «Non si può andare contro la natura, le leggi dell'economia sono quelle che sono».

Per uscire dalla crisi il governo, a suo parere, dovrebbe fare il possibile per favorire l'iniziativa privata, alleggerire la pressione fiscale, dedicarsi ai compiti che gli sono propri — scuole, strade, ecc. — rinunciando all'Iri, all'Eni e ad altre consimili invasioni nel campo industriale. E accantonare la legge urbanistica.

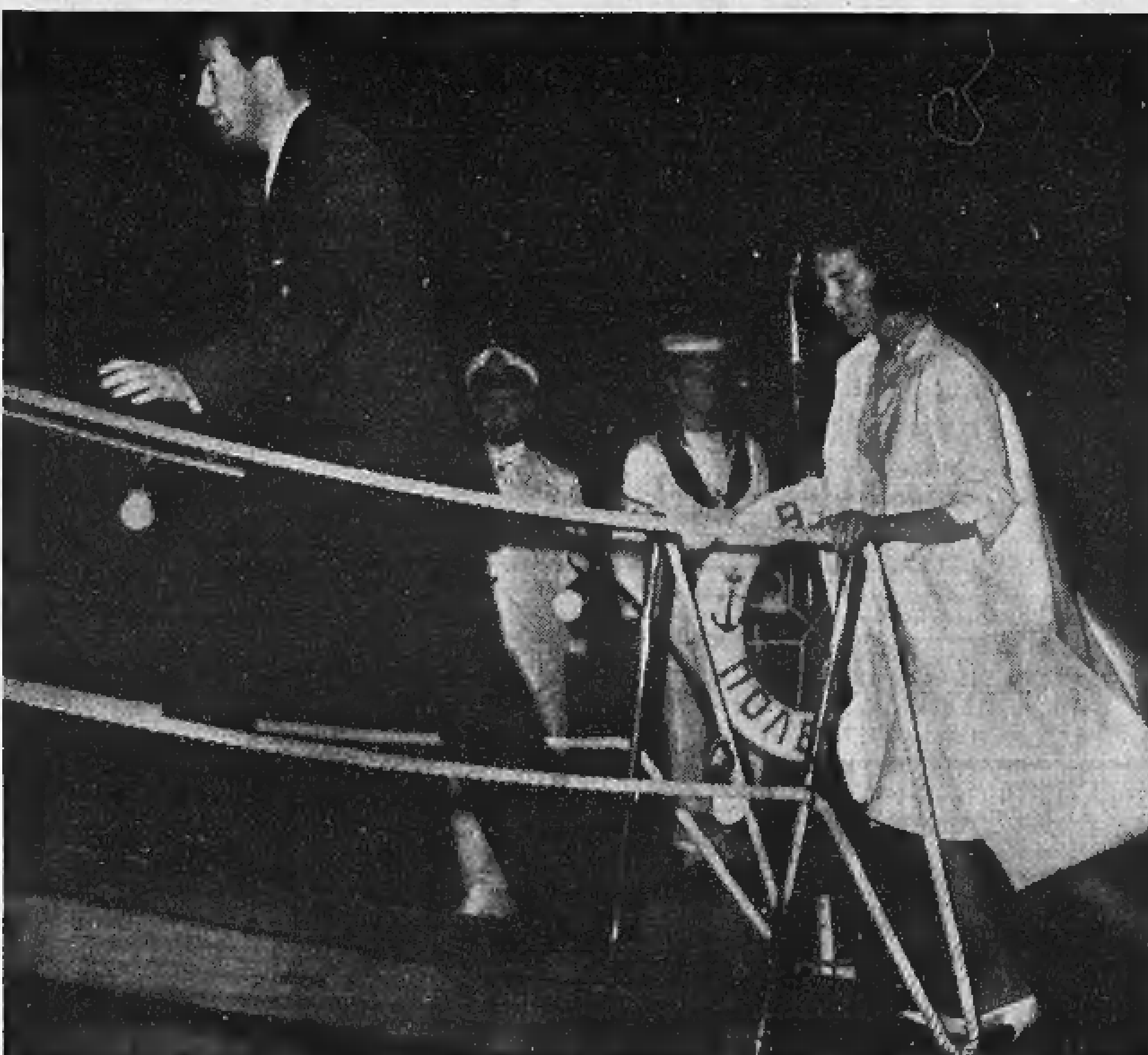
Ma Valerio si rende conto che, ciò facendo, il governo rinnegherebbe se stesso; e pertanto non si attende una simile sterzata. «La mia speranza — *dice* — è affidata al buon senso del popolo italiano che, con la sua saggezza, smusserà, ammorbidirà e in fin dei conti finirà per annullare tutte queste rovinose schematizzazioni».

Emanuele Dubini, nella sua qualità di presidente dell'Assolombarda più che in quella di vice presidente della Pirelli, è un po' il portavoce di tutti gli industriali milanesi. Il suo discorso pacato, obbiettivo, dimostra che se ne dimentica.

«La situazione è diversa da settore a settore, — *mi dice ricevendomi nel grande salone tutto vetrate al venticinquesimo piano del grattacielo Pirelli* — la siderurgia, la chimica, la raffineria, la petrolchimica sono andate discretamente; i tessili, l'edilizia, le macchine utensili sono ancora in crisi. Purtroppo questi ultimi sono i settori che occupano il maggior numero di dipendenti». *Ed aggiunge:* «Sì, è vero, durante il "boom" si è forse ecceduto, molti hanno creduto che tutto fosse facile, talora si è costruito sulla sabbia; ma oggi ci sono altre piaghe: un'atmosfera di incertezza che non è fatta per generare la fiducia, l'alto costo del denaro a lungo termine, le continue pressioni sindacali. Ora per l'appunto siamo alla vigilia di due grossi fatti: il nuovo contratto dei metalmeccanici e quello degli edili. Molte cose, nell'immediato futuro, dipenderanno proprio dall'esito di queste trattative, dall'atteggiamento dei sindacati, degli imprenditori, dei politici, di tutti». *Su questo almeno l'accordo è generale. Neppure Milano, la grande Milano, che di quassù vediamo stendersi fumigante sotto di noi, può da sola risolvere il problema. Il futuro dipende veramente da tutti.*

Gaetano Tumiati

Costantino e Anna Maria in crociera nell'Egeo



Il re di Grecia e la giovane moglie si imbarcano su di una nave della marina militare nel porto del Pireo. I sovrani sono partiti per una crociera che durerà cinque giorni nelle isole del Mar Egeo (Tel. Ass. Press)

Gli autori dell'eccidio di Meina sono «brava gente», tutti liberi meno due

Colloquio con il magistrato di Osnabrück - «Non è vero che nove ex SS siano state rinviate a giudizio. E' in corso un'istruttoria contro nove persone, due delle quali in carcere» - Il giudice rifiuta di rivelarne i nomi - Pare certo che a Meina furono massacrate almeno 23 persone

(Dal nostro inviato speciale)
Osnabrück, 29 settembre.

Dovranno passare ancora parecchi mesi prima che gli autori dell'eccidio di Meina del 22 settembre 1943 siano processati. Non è vero che nove ex SS tedesche siano state rinviate a giudizio per quella strage: nove uomini, abitanti in altrettante città della Germania, sono per ora «sospettati». Questa precisazione mi è stata fornita dal dott. Hoyer, il magistrato di Osnabrück, nella Bassa Sassonia, che conduce l'istruttoria.

Chi sono i nove indiziati? Come vivono? A queste domande il magistrato, come pure il procuratore di Stato, Wächter, rifiutano di rispondere, trincerandosi dietro il segreto istruttorio. Sono disposti soltanto a dire che si tratta di nove *brave Bürger* (buoni cittadini) che nel dopoguerra si sono reinseriti nella vita civile. Parlando con loro, a nessuno verrebbe «mai e poi mai» per la mente che possano avere assassinato donne e bambini.

Perché, dunque, renderne pubblici i nomi prima del rinvio a giudizio? Soltanto due di essi sono detenuti nelle carceri di Lingen (presso il confine olandese), gli altri sette sono a piede libero (due, dopo avere versato circa 5 milioni di lire di cauzione) e nessuno sa che su di essi pesa il sospetto che siano assassini.

Dei nove indiziati, nessuno è un personaggio di rilievo, sono tutti buoni borghesi dell'amorfa e benestante classe media tedesca. Una parte esercita il commercio in proprio, un paio sono rappresentanti, uno (che fu capitano delle SS a 22 anni) ora fa il fabbro ferraio, un altro è impiegato e trascorre ogni giorno sette ore in ufficio. Contro di loro, negli ultimi venti anni, non è mai stata fatta alcuna denuncia. I due principali indiziati, uno di Osnabrück e l'altro delle vicinanze di Amburgo, in carcere preventivo da un anno, negano di avere partecipato all'eccidio di Meina; ne ebbero notizia — dicono — soltanto quando era già avvenuto, ma non sanno chi ne furono gli autori né di dove venne l'ordine.

Di più, né al Palazzo di giustizia né negli studi degli avvocati che difendono gli indiziati della *Fürterliche Tat* (la «spaventosa azione») non si riesce a sapere. Tutti citano articoli del codice che gli vietano di aprir bocca, pena la sospensione dall'albo professionale e sei mesi di reclusione. Qualcosa diranno il giorno del rinvio a giudizio.

La denuncia alla magistratura tedesca non fu fatta da italiani o da famigliari delle vittime — mi ha detto il giudice istruttore —, ma da un cittadino tedesco (ariano, è stato precisato) il quale aveva saputo della strage parlando con un giornalista italiano durante una vacanza nella penisola. Anche il nome di questo signore viene taciuto. («*Vogliamo evitare che gli possa accadere qualcosa*», dice il giudice). Questo sconosciuto scrisse alla centrale di ricerca dei crimini nazisti a Ludwigsburg, presso Stoccarda, presentando denuncia contro ignoti. Ciò accadeva nel 1959.

A Ludwigsburg si iniziò immediatamente una indagine. Fu molto difficile, perché non si sapeva neanche quali reparti si trovassero sul Lago Maggiore nell'autunno '43. Soltanto dopo tre anni, consultati i documenti e interrogati diversi ex ufficiali, si identificò il reparto che era a Meina la notte dell'eccidio. Era una compagnia della SS «*Leibstandarte* Adolf Hitler», la guardia del corpo del Führer, un reparto sceltissimo di volontari alti tutti più di un metro e 80, specie di *kamikaze* audacissimi e senza scrupoli, che fu decimato quattro o cinque volte durante la guerra.

Identificato il reparto, i magistrati di Ludwigsburg cominciarono a interrogarne i superstiti, alcune centinaia di uomini. Vennero così fuori i primi nomi e più sovente di tutti quello di un ex capitano di Osnabrück, il quale avrebbe comandato la truppa imbestialita di Meina. Per questo motivo a Ludwigsburg decisero di affidare l'istruttoria alla magistratura di qui.

Ciò che la magistratura ha accertato finora è che le vittime della strage di Meina non furono 16, come si credeva, ma certamente almeno 23. Sedici furono uccise con un colpo alla nuca e poi gettate nel lago; 4 furono bruciate nel caminetto d'una scuola, 3 uccise altrove. Altre 23 persone furono arrestate dal medesimo reparto (a Osnabrück hanno la lista dei nomi, anch'essa segreta e non si comprende il perché) ma non si sa se siano state assassinate o se vivano ancora. I morti sicuri sono pertanto 23, ma potrebbero essere anche il doppio.

Tito Sansa

SPETTACOLI

Vedere in quinta pagina le nostre rubriche e servizi di *Spettacoli*

TEATRI E RITROVI

Pren. biglietti salone La Stampa via Roma, 80 - telefono 53.51.33

Auditorium: domani sera ore 21,15 per l'Unione Musicale, inaugurazione concerti pari con «L'Oratorio di Natale» di Bach.
Carignano: questa sera ore 21,30 «La cansón dis piola».
Gianduja Marionette (S. Teresa 5): sabato 2 ottobre, ore 16 «La bella addormentata nel bosco». Novità.
Teatro Stabile: in vendita ore 9,30-13 15,30-19,30, tutti i giorni, abbonamenti alla Stagione '65-'66.

Alcione: Rivista D'Alberti - Manicardi - Paleari 16,15 - 21,15.
Maffei: Rivista Ferrero 16,15 - 21,30.

Circo internazionale di Moira Orfei: Piazza d'Armi, con lo spettacolo dell'anno per la prima volta a Torino. Due spettacoli giornalieri ore 16 e 21. Prenotazioni telef. 350.049 e «La Stampa» telef. 535.113.

Ippodromo di Vinovo: oggi ore 14,45 corse al galoppo; Premio Valle del Po. Ingresso gratuito.

AUDITORIUM
per l'Unione Musicale
Domani venerdì ore 21,15 precise
BACH
ORATORIO DI NATALE
Biglietti e abbonamenti:
Piazza Castello 29 - tel. 544.523

Al Florida Club (p. Solferino, telef. 542.822): ore 21 Compl. The Julius cant. M. Valentini e G. Cattarca.
Al Nirvana Danze: ore 21 I Prins.
Arlecchino Danze: ore 21 Les Copains.
Augusteo: ore 21 orch. Loris.
Castellino: ore 21 Giorgio+Giorgio.
Cicala Danze: ore 21 orch. Tonuccio.
Faro Danze: ore 21 I Diapason.
Gay Sala: 17 - 21 Boccaccio - d'Andri.
Gaudio: ore 15,30 - 21 The Melodich.
Giardino Belle Arti: 21 Chi-co-che.
Hollywood Danze: 21 Fausto Leali.
La Perla Danze: ore 21 Fausto Mola.
La Serenella: ore 21 I Califfi.
La Roi: ore 21 Attilio e gli Amici.
Masseua Danze: ore 21 orch. Gianty.
P. Balla (Sacchi 65): 21 orch. Crotta. Dame ingresso consumaz. gratuita.
Principe Danze: ore 21 I Gentlemen.
Trocadero: 21,15 Reddy Bobbio.

Crazy Club (B. Galliari 9, t. 60.092): Patrick Samson et les Pheniciens.
Columbia Night Club: Attrazioni.
San Giorgio Valentino - Terrazzo Dancing - Tony Stella ed I Jo.

Abatjour, Sacchi 28, t. 541.025: 21.
Acapulco (Monc. 145, 683.666): 21.
Bagatelle (Cavoretto 2, t. 678.978).
Caprice, Sacchi 16, t. 521.528: 21.
Club 84, M. d'Azeglio 9, 60.560: 21.
Holiday, Vinzaglio 3, t. 511.736: 21.
Los Amigos, Un. Sov. 511, 341.087.
Lido: prossima riapertura.
Piscina del Sole Gogo, tel. 558.888.
Scotch Whisky, Volta 6, 543.713: 21.
Villa Gay (c. Moncalieri 2): ore 21.
West End Gogo (str. Traforo Pino):
Ristorante Hotel, telefono 890.270.
Whisky Notte, Pio V 5, t. 687.563.

danze **ARLECCHINO**
Ore 21 TRATTENIMENTO
Domani debutto
EQUIPE 84

danze **CASTELLINO**
Ore 21 - PRIMO GIOVEDI'
FAMIJA TURINEISA
Domani debutto di
PAOLO ZAVALLONE

TROCADERO
Ore 21.15 trattenimento con
REDDY BOBBIO
Martedì e tutti i martedì
SERATE A PREMI

CLUB DANZE PRINCIPE
SERATA OMAGGIO alle DAME
del Complesso
GENTLEMEN

NUOVO HOLLYWOOD
Ore 21 GRAN SUCCESSO
FAUSTO LEALI
e i suoi NOVELTY
e BEVIONE con BOB SILVA

CLUB FARO DANZE
Il M° SAMPAOLI presenta
CAMPIONATO TORINESE DI ROCK
e WLADIMIRO
Il famoso [illegible] russo

LA PERLA DANZE
Ore 21 Serata «CIN-CIN»
Sabato ore 21 debuttano
I ROMANS

GAY SALA
Via Pomba 7
Ore 17 e 21
BOCCACCIO D'ANDRI
VILLA GAY
Corso Moncalieri 58
Ore 21 - STEREO CLUB

PARCO EUROPA
RISTORANTE - CAVORETTO
SCELTA CUCINA - CACCIAGIONE
Rinfreschi nuziali - pranzi
Prenotazioni telefono 690.968

GALLERIE D'ARTE - MUSEI

Galleria Gissi: Maestri italiani della pittura contemporanea; 10-13; 15-20.
La Bussola (v. Po 9): dipinti, disegni, sculture, stampe di artisti contemporanei.
Narciso (p. Carlo Felice 18): «Banchieri, Ceretti, Romagnoni, Vaglieri».

Museo Nazionale del Cinema (Palazzo Chiablese): orario 10 - 12; 15 - 18.

CINEMATOGRAFI

Ambrosio: «L'ultimo omicidio» Alain Delon, Ann Margret, Van Heflin, Jack Palance, panavision. Viet. 14. Or.: 14,30; 16,20; 18,20; 20,20; 22,30.
Astor: «7 uomini d'oro» di M. Vicario, con Rossana Podestà, Philippe Leroy, eastmancolor. Orario spett.: 14,30; 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
Corso: «Prima vittoria» J. Wayne, K. Douglas, Patricia Neal, D. Andrews, H. Fonda, panavision. Viet. anni 18. Orario: 13,15; 16,15; 19,05; 22.
Cristallo: «Il piacere e l'amore» con J. Fonda, C. Spaak, J. Sorel, J. C. Brialy, techn. scope. Vietato anni 18.
Doria: «Vaghe stelle dell'Orsa» di L. Visconti, con Claudia Cardinale, Jean Sorel, Michael Craig (Leone d'oro Mostra Venezia). Viet. 18 anni.
Ideal: «Shenandoah, la valle dell'onore» James Stewart, D. McClure, techn.
Lux: «Il compagno Don Camillo» Fernandel, G. Cervi, G. Granata, S. Urzì.
Nazionale: «La maschera della morte rossa» techn., V. Price. Vietato 18.
Reposi: «I complessi» con Nino Manfredi, Alberto Sordi, Ugo Tognazzi.
Romano: «I naufraghi» nel film «La sposa del mare» R. Burton, J. Collins, scope, technicolor. Orario: 14,30; 16,30; 18,30; 20,30; 22,30.
Vittoria: «Quei temerari sulle macchine volanti» A. Sordi, S. Whitman, S. Miles, Todd-ao, technicolor. Orario: 14.10; 17,05; 19,35; 22,10.

Ariston: «La tua pelle o la mia» Frank Sinatra, C. Walker, T. Sands, technicolor, panavision.
Arlecchino: «Agente 077 missione Bloody Mary» techn. scope, K. Clark.
Augustus: «Agente 007 missione Goldfinger» Sean Connery, technicolor.
Capitol: «Week-end a Zuydcoote» J. P. Belmondo, C. Spaak. Vietato 14.
Metropol: «Colpo grosso a Galata Bridge» Horst Buchholz, scope, tech.
Torino: «Questo pazzo, pazzo, pazzo, pazzo mondo» con Spencer Tracy, panavision, technicolor.

Alexandra: «Anche gli eroi piangono» William Holden, Deborah Kerr.
Faro: «Anche gli eroi piangono» con William Holden, Deborah Kerr.
Fiamma: «Tempo di guerra, tempo d'amore» James Garner, J. Andrews.
Gioiello (via C. Colombo 31, telef. 500.760): «La scala a chiocciola» con Dorothy McGuire.
Hollywood (tel. 891.904): «James Tont, operazione U.N.O.» techn. sc. Lando Buzzanca, A. Noschese, E. Merandi. Prima visione assoluta Torino. Apertura ore 14,15; ultimo 22,30.
La Perla (telef. 584.791): «James Tont, operazione U.N.O.» techn. sc. Lando Buzzanca, A. Noschese, E. Merandi. Prima visione assoluta Torino. Ultimo spettacolo ore 22,30.
Mafioli: «Joe Milco» Rivista Mario Ferrero. Orario 16,15 - 21,30.
Massimo: «La Celestina P... R...» Assia Noris, Dalilah Lavi. Viet. 18.
Orfeo (telefono 518.114): «James Tont, operazione U.N.O.» techn. sc. Lando Buzzanca, A. Noschese, E. Merandi. Prima visione assoluta Torino. Apertura ore 14,15; ultimo 22,30.
Principe (telef. 760.951): «James Tont, operazione U.N.O.» techn. sc. Lando Buzzanca, A. Noschese, E. Merandi. Prima visione assoluta Torino. Apertura ore 14,15; ultimo 22,30.
Statuto: «La Celestina P... R...» con Assia Noris, Dalilah Lavi. Viet. 18.

Adriano: «La donna scimmia» con Ugo Tognazzi, Annie Girardot.
Alcione: «Europa operazione striptease» Rivista D'Alberti - Manicardi - Paleari 16,15 - 21,15.
Alpi: «Cartouche» techn. scope, Jean Paul Belmondo, Claudia Cardinale.
Regina: «La morte nera». Viet. 14.

Centrale: «Gli indifferenti» Claudia Cardinale, Rod Steiger. Apert. 14.
Crevosana: «Il padrone di New York» Diana Dors, Mickey Rooney.
Milano: «Johnny Concho il pistolero» e «Missili sulla Luna». Apert. ore 10.
Olimpia: «Rivolta di Frankenstein» technicolor. Vietato minori anni 14.

Po: «Sherlocko investigatore sciocco» con Jerry Lewis.
P. Nuovo: «Gli avventurieri del Mekong» e «Italia proibita». Apert. 10.
S. Felice: «Marinai, topless e guai» technicolor, Ernest Borgnine.
S. Secondo: «Tempesta sulla Cina» James Stewart, cinemascope.

Esperia: «Spade di Alì Babà» Pollock
Giardino: «Duello al Rio d'Argento» con Audie Murphy.
Madonna Rose: «I tre soldati» con Walter Pidgeon, David Niven.
Mirafiori: «L'uomo mascherato contro i pirati» technicolor.
S. Rita: «Signora di lusso» Rosalind Russel, Maximilian Schell, J. Hawkins.
Vinzaglio: «L'oggusto» technicolor, Richard Widmark, Lee J. Cobb.

America (v. Fréjus 27): «Il successo» Vittorio Gassman, Anouk Aimée.
Araldo: «Nefertite regina del Nilo» J. Crain, E. Purdom, L. Oriel, tec. sc.
Eliseo (telefono 335.815): «James Tont, operazione U.N.O.» techn. sc. Lando Buzzanca, A. Noschese, E. Merandi. Prima visione assoluta Torino. Apertura ore 14,30; ultimo 22,30.
Nuovo: «I pianeti contro di noi» con M. Lemoine.
S. Paolo: «Muriela John» technic. scope, Jeffrey Hunter, A. Kennedy.

Artisti: «Gli amori di Cartouche» Jean Paul Belmondo, C. Cardinale.
Belgio: «La caduta dell'impero romano» technic. S. Boyd, S. Loren.
Corallo: «Matrimonio all'italiana» con Sophia Loren, M. Mastroianni.
Eridano: «Hotel delle vergini» techn. R. Goulet, Nancy Kwan, technicolor.
Gropa: «Io uccido, tu uccidi» Franco Franchi, Ciccio Ingrassia. Vietato 18.
V. Veneto: «L'ultimo dei banditi» tech. sc. G. Montgomery, D. Kennedy.

Astra: «Il legionario» in technicolor, scope, con Burt Lancaster.
Bernini: «La strada» di F. Fellini, con Giulietta Masina, A. Quinn.
Chiarella: «Implacabile L. Jackson» Eddie Constantine, e «Ranch 3 compagnie» D. Malone, technicolor.
Elios: «Adultero lui, adultera lei».
Massaua: «Pippo, Pluto, Paperina allegri masnadieri» cart. anim. techn.
Odeon: «Tipi da spiaggia» con Ugo Tognazzi, C. Martel, technicolor.

Adua: «Tokio divisione criminale» Rentaro Mikuni. Vietato anni 14.
Aurora: «Siamo tutti pomicioni».
Brescia: «Segnale di fumo» technic.
Châtillon: «Moschettieri del re» con S. Lagerwall.
Eri-Dan: «Il commissario Maigret».
Lanteri: «Frecce avvelenate».
Maior: «Ragazze sotto zero» colori.
Nord: «Antinea, amante città sepolta» techn. H, Harareet, A. Nazzari.
Nuovo Fortino (via Cigna 47): «Un treno è fermo a Berlino» José Ferrer.
Palermo: «Il pasto delle belve».
Sociale: «Rinnegati di Fort Grant».
Zenit: «Peccati d'estate» technicolor, scope, Dorian Gray. Vietato anni 16.

Barotti: «La spada di Granada».
Cabiria: «La donnaccia» Dominique Boschero, L. S. Simon, L. De Marchi.
Colosseo (telef. 651.034): «James Tont, operazione U.N.O.» techn. sc. Lando Buzzanca, A. Noschese, E. Merandi. Prima visione assoluta Torino. Ultimo spettacolo ore 22,30.

Continental: «Il pugno proibito dell'agente Warner» con Eddie Constantine, N. Benedetti.
Fiore: «Strane voglie di una vedova» D. Carrel, D. Darrieux. Vietato 14.
Italia: «Muriela John» techn. scope, Jeffrey Hunter, Arthur Kennedy.
Moderno: «Nient'altro che la verità» e «Gli sparvieri dello stretto» technicolor, con Rock Hudson.
Nizza: «Silvestro e Gonzales, matti e mattatori» cartoni anim. in techn.
Piemonte: «Mentre Adamo dorme» A. Margret, T. Franciosa, tech. sc.
S. Carlo: «Il codice della pistola» Jeffrey Hunter, Joanna Moore, techn.
Spezia: «Recoil sezione omicidi» con Robert Taylor. Apertura ore 15.

Diana: «Muro dei dollari».
Dora: «La bestia magnifica».
Roma: «Dollaro nei guai».
Umbria: «Pony express» C. Heston.

Alba: «Grido di battaglia» technic. Van Heflin, John Mc Arthur.
Ambra: «I diavoli verdi di Montecassino» J. Fuchsberger, E. Karlowa.
Apollo: «Città del vizio» con John Mc Intire, V. Grant.
Edera: «Sexy show» technicolor.
Luce: «Legione straniera» Crik-Crok.
Lucento: «Allegri vagabondi» con Crik e Crok.
Lutrario: «Jim il primo» technicolor.
Oriona: «Sangue fiammingo» con David Ladd, Monique Ahrens.
Splendor: «Cavalieri dell'onore» tech. William Holden, William Bendix.

RIVAROLO

Italia: «Montagna dei 7 falchi» techn. scope, A. Ladd. S. Scott.

MONCALIERI

Ghigo: «55 giorni a Pechino» con Charlton Heston, Ava Gardner.

CANDIOLO

Vittoria: «Lemmy Caution operazione dollari» E. Constantine, Nadia Gray.

Riduzioni E. N. A. L. — Adriano, Fiore, Milano, Zenit. — Salone Internazionale della Tecnica (biglietti ridotti all'Enal). — Teatro Stabile: «Stagione Teatrale 1965-'66» (abbonamenti ridotti all'Enal). — Juventus-L. R. Vicenza (distinti centrali ridotti in vendita all'Enal). — Circo Moira Orfei: Piazza d'Armi (riduzioni Enal 40% alla cassa).

LUX
OGGI ECCEZIONALE PRIMA
DEL PIÙ ATTESO ED IMPORTANTE FILM
DELLA STAGIONE CINEMATOGRAFICA 1965 - 66
DON CAMILLO e PEPPONE
I DUE PIU' POPOLARI PERSONAGGI DELLA STORIA DEL CINEMA, AMICI E RIVALI PIU' DI PRIMA IN UN NUOVO FILM, MODERNO, DI PALPITANTE ATTUALITA'
ANGELO RIZZOLI presenta
FERNANDEL
GINO CERVI
il Compagno Don Camillo
con GRAZIELLA GRANATA
e GIANNI GARKO
SARO URZI'
e LEDA GLORIA
DIRETTO DA LUIGI COMENCINI

OGGI «ECCEZIONALE PRIMA» OGGI
ORFEO · PRINCIPE · HOLLYWOOD
ELISEO · LA PERLA · COLOSSEO
E' ARRIVATO! E' LUI! IL JAMES BOND ITALIANO
CON LA SUA ORMAI FAMOSISSIMA INSUPERABILE
« 500 SUPERTRUCC SPRINT CARICA DI... RISATE!!! »
LANDO BUZZANCA
JAMES TONT OPERAZIONE U.N.O.
EVI MARANDI · GINA ROVERE · LORIS GIZZI · EVI RIGANO · GEORGE J. WANG
e con la partecipazione di ALIGHIERO NOSCHESE
regia di BRUNO CORBUCCI · GIANNI GRIMALDI
TECHNICOLOR® TECHNISCOPE®
ATTENZIONE! ATTENZIONE!! SOLO JAMES TONT HA... LA LICENZA DI FAR RIDERE!!!
APERTURA CINEMA ORE 14,15 - ULTIMO SPETTACOLO ORE 22,30

OGGI all'IDEAL
Il più grande film dell'epoca
nell'ultima eccezionale interpretazione di
JAMES STEWART
CANDIDATO ALL'« OSCAR »
A UNIVERSAL presenta
TECHNICOLOR
SHENANDOAH LA VALLE DELL'ONORE
DOUG McCLURE · GLENN CORBETT · PATRICK WAYNE
KATHARINE ROSS · ROSEMARY FORSYTH
con PHILLIP ALFORD · PAUL FIX · JAMES BEST

al REPOSI 3ª settimana
DIVERTENTISSIMO
TRE FORMIDABILI ATTORI PER LA PRIMA VOLTA INSIEME
NINO MANFREDI · ALBERTO SORDI · UGO TOGNAZZI
i COMPLESSI

511.789
non è il numero telefonico dei pompieri...
E' IL NUMERO TELEFONICO DEL
CINEMA **VITTORIA**
Annotatelo... Vi sarà utilissimo...
IL FILM IN PROGRAMMA E'
Quei Temerari sulle Macchine Volanti
NON PERDETE TEMPO PREZIOSO!!!
PREMIATE VOI STESSI, VOSTRA MOGLIE E I VOSTRI BAMBINI...
CORRETE TUTTI A SBELLICARVI DALLE
RISATE
ORARIO SPETTACOLI: 14,10 - 17,05 - 19,35 - 22,10

CORSO 2ª settimana di successo
I MAGGIORI ATTORI DI HOLLYWOOD IN UN SOLO FILM
JOHN WAYNE
KIRK DOUGLAS
PATRICIA NEAL
TOM TRYON
PAULA PRENTISS
BRANDON deWILDE
JILL HAWORTH
DANA ANDREWS
& HENRY FONDA
PRIMA VITTORIA

CRISTALLO
2ª SETTIMANA DI SUCCESSO
... Vadim ha fornito la solita prova di bravura specie nei risalti piccanti e libertini...
« LA STAMPA »
IL PIACERE E L'AMORE
Regia di ROGER VADIM
JANE FONDA
CATHERINE SPAAK
JEAN SOREL
JEAN - CLAUDE BRIALY
ANNA KARINA
Technicolor - Cinemascope
E' UN FILM RECORD

DORIA 115ª replica
UN'OPERA CINEMATOGRAFICA
PARAGONABILE A QUEI FILM CHE VIVONO PER ANNI!
VAGHE STELLE DELL'ORSA...

ASTOR 4ª SETTIMANA DI SUCCESSO
un film di **Marco Vicario**
7 UOMINI D'ORO
TECHNICOLOR
il film d'oro

ECHI DI CRONACA

Centro Alta Moda ENALC
via Botero 15. Mostra figuriniste e costumiste teatrali. Dalle 10 alle 12, dalle 16 alle 19; espongono anche Andreina e Clacia. Chiusura 3 ottobre ore 12.

Preparazione agli impieghi
L'Istituto « Studium », piazza Statuto 2, tel. 540.268, 543.720, inizia nuovi corsi di: Dattilografia, Stenografia, Macchine Calcolatrici, Contabilità meccanizzata, Contributi e Paghe.

L'Esso Domestic Special
Olio combustibile fluidissimo 1/2 per piccoli bruciatori lo troverete esclusivamente dalla Ditta Bertolotti, corso Francia n. 21, telefono 772.578.

Scuola Vittorio Bersezio
Marconi 28 tel. 545.562. Riapre le iscrizioni dei rinnovati corsi. Stenodattilo, avviamento impiego, ceramica, calcolo meccanico.

Ist. S. F. d'Assisi
Un diploma gratuito
Ai lavoratori studenti di licenza media, l'Istituto assicura, nuovo programma e gratuitamente, il diploma Sist di dattilografia, quanto mai utile per l'assunzione in qualsiasi ufficio. Ist. S. Francesco d'Assisi, via Po 2, tel. 541.421.

Istituto Magda de' Lazzari
Iscrivetevi subito ai nostri Corsi di Taglio e Confezione. Sono aperte anche le iscrizioni alla Scuola Media. Recupero anni. Informazioni, programmi. Piazza Vittorio Veneto 21: telefono 82.119.

Collegio San Giorgio
corso Fiume 15, Torino, telefoni 60.070, 683.684. Accoglie studenti d'ogni ordine di scuola, statali, parificate e di ricupero. Assistenza scolastica completa.

Propaganda gas
unica venditrice che Vi assicura l'assistenza dopo la vendita. Il servizio di assistenza e di riparazione è fatto da tecnici specializzati.

Collegio Dal Pozzo
Vercelli, via Duomo 8, telef. 64.771. Rinomato istituto scolastico per metodo e disciplina. Specializzato ricupero anni ogni tipo di scuola per alunni non promossi. Scuola media, accurato insegnamento del Latino. Ginnasio superiore parificati. Chiedere programmi.

La boutique della pantofola
Le Signore di Torino avranno il piacere di ammirare nel negozio Biri di via A. Doria 3 C uno spettacolare assortimento di pantofole e scarpine da casa per signora. Sono magnifiche da indossare e spiritose per regalare.

Se il televisore è guasto
Telesoccorso tel. 60.466
651.957 - Servizio celere a domicilio sino alle 22,30. Accettazione sino alle 20,45.

Istituto San Domenico
Via Cesare Battisti 15, telef. 527.098. Corsi normali e di ricupero, magistrali, segretaria d'azienda, geometri, ragionieri, scuola media, servizio mensa, doposcuola. Rette minime.

Abbonamenti riviste estere
Sono già aperti gli abbonamenti per il 1966 alle riviste estere presso Stampamerica via San Tomaso 24, tel. 526.927. Alcuni canoni: Glamour 4.400; House & Garden 5.500; Harper's Bazaar 8.400; National Geographic M. 6.400; Playboy 6.000.

Istituto Padano
Via Nizza 107, telefono 657.018 Torino. Corsi accurati di ricupero Diurni e Serali per Medie, Liceo Artistico, Ragionieri, Geometri e Periti.

Se cercate...
la Ford Anglia Torino, la mille di serie più veloce e più bella costruita in Italia, la troverete pronta per Voi per una prova all'Italcar, corso Giulio Cesare 202, tel. 287.777; corso Filippo Turati 15, tel. 500.835.

Il tecnico subito
tel. 296.949 - 877.575
Chiamando Bertuzzi riparazioni immediate ed accurate alla Vostra televisione.

Bonifetto
prezzi e qualità
Non sempre il prezzo corrisponde alla qualità! Però ricordate che i negozi di corso R. Margherita 85, v. Cernaia 28, via Garibaldi 12 sono in grado di fornirVi articoli scolastici di gran marca a prezzi ottimi: Quaderni ed Album Fabriano, Corredi [illegible], Colori Fontanesi, Compassi Werein. Recapito domicilio [illegible] scolastici.

Buffetti per la scuola
La Buffetti ricorda che presso la sua Concessionaria Esclusiva Fuso Forniture Ufficio, via M. di Pietà 16, tel. 549.605, 528.498 potrete trovare tutti i registri per le scuole. Cataloghi omaggio.

Centro meccanografico
Olivetti General Electric
Aperte iscrizioni corsi rapidi diurni, preserali, serali per operatori e per perforatrici. Retta totale 35.000, pagabili in tre rate. Sist, via Po 2, telefono 547.573.

Porte pareti Divisette
scorrevoli, pieghevoli. Per divisione ingresso, salone, soggiorno, pranzo, studio, disimpegno zona giorno zona notte ecc. I rivestimenti in tessuti pregiati danno calore e classe ai vostri ambienti e Vi permettono di unirli e dividerli a seconda delle necessità del momento. Misure e rivestimenti a richiesta. Esposizione: Torino, via Bagetti 25 (quasi ang. corso Francia 19 bis). Telefoni 761.471, 745.181.

L'inverno si avvicina...
Risolvete il problema del riscaldamento con una stufa a kerosene Potez o una stufa a carbone Ciney. Interpellateci. Chiesa, piazza Baldissero 3, tel. 271.946, 289.918.

Ginnastica prescistica
Per uomini e donne alla Palestra John Vigna corso Dante, 74. Tel. 651.270. Corsi serali, inizio ottobre.

SIST - Paghe, contributi
Entro prima quindicina di ottobre, apertura nuovi corsi rapidi diurni, preserali, serali, paghe e contributi, consulenti del lavoro, contabilità normale e meccanizzata, calcolatrici superautomatiche. Sist, via Po 2, telefono 547.573.

Tappezzerie in carta
Rendete gaia la vostra casa acquistando la tappezzeria direttamente dalla Fabbrica, via Mad. Cristina 125, che vi offre un vastissimo assortimento ai prezzi più convenienti.

Al mobilificio O.R.A.P.
Vendita propaganda camere da 129.000 alle famose poltrone 268.000, tinelli da 49.000 ecc. Approfittatene. Ritiro mobili usati. Garibaldi 9. Rateazioni

Oggi alla TV

PROGRAMMA NAZIONALE

10,30: Film per la sola zona di Torino in occasione del Salone della Tecnica.
16,15: Marino: Fasi conclusive del Giro del Lazio di ciclismo.
18,30: La tv dei ragazzi: a) « Giramondo », cinegiornale, con cartoni animati; b) « Robinson Crusoe », ottava puntata.
19,55: Sport. Cronache italiane. La giornata parlamentare.
20,30: Telegiornale.
21 —: « La fuga di Jefferson Davis », telefilm western per la serie « La grande avventura », con Michael Rennie e Catherine Bard.
21,50: Tribuna politica. Dibattito tra i rappresentanti della dc, del psi, del pci e del pli.
22,45: Incontro col cantante americano Mel Tormé.
23 —: Telegiornale.

SECONDO PROGRAMMA

21 —: Telegiornale.
21,15: « Piccola ribalta », rassegna di cantanti, attori, concertisti vincitori dei concorsi Enal. Presentano Renato Tagliani e Gisella Sofio.
22,20: « Viaggio nella Magna Grecia: Il faro degli Argonauti », seconda puntata del servizio di Corrado Sofia.

Programmi radio

PROGRAMMA NAZIONALE — Ore 6,35: Corso di spagnolo; 7: Giornale radio; 8: Giornale radio; 8,30: Il nostro buongiorno; 8,45: Interradio; 9,10: Fogli d'album; 9,45: Canzoni, canzoni; 10: Giornale radio; 10,05: Antologia operistica; 10,30: Transistor; 11: Passeggiate nel tempo; 11,15: Aria di casa nostra; 11,30: Musiche di Liszt; 11,45: Musica per archi; 12: Giornale radio; 12,20: Arlecchino.
13: Giornale radio; 13,25: Musiche dal palcoscenico e dallo schermo; 15: Giornale radio; 15,15: Taccuino musicale; 15,30: I nostri successi; 15,45: Quadrante economico; 16: Per i ragazzi: Il piede sulla Luna; 16,30: Il topo in discoteca; 17: Giornale radio; 17,25: Canta Roberto Murolo; 18,10: Musiche di compositori italiani; 18,50: Piccolo concerto, con l'orchestra Migliardi; 19,30: Motivi in giostra.
20: Giornale radio - Radiosport; 20,25: Musica ritmo-sinfonica, con l'orchestra di Belgrado; 21: Concerto del violoncellista M. Perenyi e del pianista Ch. Wadsworth: Boccherini, Schubert; 21,50: Tribuna politica. Dibattito tra i rappresentanti della dc, del psi, del pci e del pli; 23: Giornale radio.

SECONDO PROGRAMMA — Ore 7,30: Benvenuto in Italia; 8: Musiche del mattino; 8,30: Giornale radio - Concerto per fantasia e orchestra; 9,30: Giornale radio; 9,35: Vivere meglio; 10,30: Giornale radio; 10,35: Canzoni nuove; 11,05: Buonumore in musica; 11,30: Giornale radio; 11,40: Il portacanzoni; 12: Itinerario romantico.
13: L'appuntamento delle tredici; 13,30: Giornale radio; 14: Voci alla ribalta; 14,30: Giornale radio; 14,45: Novità discografiche; 15: Momento musicale; 15,15: Ruote e motori; 15,30: Giornale radio; 15,35: Concerto in miniatura: musiche di Couperin, Brahms, Tarrega, Kreisler; 16: Rapsodia; 16,30: Giornale radio. Tra le 16,35 e le 17,30: Giro ciclistico del Lazio; 16,35: Panorama italiano; 17,15: Canzoni napoletane; 17,30: Giornale radio; 17,45: « Ascanio », romanzo di A. Dumas. Seconda puntata; 18,30: Giornale radio; 18,35: Classe unica. Come funziona l'organismo umano; 18,50: I vostri preferiti.
19,30: Radiosera; 20: Ciak; 20,30: Parata d'orchestre; 21: Divagazioni sul teatro lirico; 21,30: Giornale radio; 21,40: Musica nella sera; 22,15: L'angolo del jazz; 22,30: Giornale radio.

RETE TRE — Ore 10: Cantate profane; 11,05: Musiche operistiche; 11,50: Trii per pianoforte e archi; 13: Musiche di Berlioz; 14: Concerto sinfonico; 16,05: Musiche di Ravel; 18,05: Corso di spagnolo.

TERZO PROGRAMMA — Ore 18,30: Rassegna di cinema; 18,45: Musiche di Gussago, Besard e Byrd; 19: La maternità: Aspetti medici e psicologici; 19,30: Concerto di ogni sera: Hindemith, Mussorgski, Ravel; 20,40: Musiche di B. Martinu; 21: Il giornale del Terzo; 21,20: Musiche di F. Couperin e C. Ph. E. Bach; 21,50: I Biasa tra cronaca e storia; 22,25: Musiche di B. Bartok; 22,45: John Dewey.

TELEVISIONE SVIZZERA — Ore 20: Telegiornale; 20,20: L'incanto dei mari, documentario della serie « Avventure »; 20,45: Telefilm della serie « Papà ha ragione »; 21,10: Parallelo Effe, rotocalco di varia attualità; 22: Jazz a Newport.

Ieri sera all'Auditorium, per l'Unione Musicale

«Il Messia» di Haendel apre la stagione dei concerti

L'opera è ritornata a Torino con l'orchestra di Francoforte, il coro di Friburgo e un gruppo di solisti tedeschi - Direttore Theodor Egel

I melodrammi e gli oratori di Händel sono stati nei recenti decenni sempre più numerosamente studiati e divulgati, soprattutto in Germania, e se ne ha la prova nella enorme e minuziosa *Händel Bibliographie* della vita e delle opere raccolta da Konrad Sasse, (Deutsche Verlag für Musik, Leipzig), molto in Inghilterra, notevolmente nei festival di Perugia. In tali rassegne alcuni oratori sono parsi non molto distanti dal *Messia*. E questo, che perfino a Torino è più volte ritornato, continua ad esser insistentemente preferito ad altri, pur necessari alla cultura del pubblico. Neanche la Rai, che ha orchestra, coro e direttore stabili, provvede a un suo repertorio händeliano, e anche bachiano, la cui varia e frequente ripetizione gioverebbe, per sommari confronti, alla maggiore esperienza ed al miglior gusto dei giovani specialmente. Annose lamentele, queste, che tacciono, s'intende, se *Il Messia* torna, come iersera è avvenuto, per l'iniziativa dell'Unione musicale, ospite dell'Auditorium. Memori o nuovi uditori, ne siamo tutti felici.

Ancora una volta si vuol ridire che *Il Messia* è bello e facile. Perciò è popolare in tutto il mondo. La sua splendente materia è immediatamente percepibile, la complessità chiarissima, l'emozione toccante. Insieme con queste palesi doti, altre più intime si scoprono, osservando, ripensando: i piani della organica architettura, (ciascuna delle tre parti conchiude una diversa drammaticità ed è disposta in modo da rappresentarla con evidenza); la poetizzazione dei pensieri e sentimenti pii, l'attesa messianica, la gioia dell'Avvento, la divina notte del Natale, la Passione, la Resurrezione, la diffusione del Cristianesimo, l'Apostolato, la lotta contro il paganesimo, la vittoria della nuova fede, la coscienza della vita eterna, motivi, questi, che il testo originale, tratto dai Vangeli, presenta di scorcio, e la musica celebra episodicamente; l'efficacia delle espressioni, le quali trapassano dalla delicatezza pastorale alla grande pietà per la fustigazione, e talvolta procedono con larghe pennellate, talvolta con brevi accenni ritmici; lo stile forbito più che in molti altri eleganti e preziosi scrittori; e via dicendo.

S'intravvede così *Il Messia* nell'autentica stesura, prima che i traduttori del testo inglese vi ponessero mano, (si sa che l'ormai diffusa redazione tedesca è imprecisa), e i rielaboratori, cominciando da Mozart, alterassero l'orchestrazione, la quale era limitata agli archi, alle trombe, ai timpani, con l'organo e il clavicembalo immancabili. (Händel soleva dirigere l'orchestra dalla panca dell'organo, che egli stesso sonava). Mozart procedette col suo gusto; molte volte integrò il sentimento coloristico di Händel; se ne allontanò in qualche caso, non considerando certe caratteristiche dell'epoca di lui. Per esempio, in una tipica aria del basso, con la tromba, alla maniera secentesca, sostituì quell'istrumento col corno.

Incoerente, s'è già notato, è il testo. Ma l'arte di Händel interviene e determina ed eccita. Il che è ammirevole, quanto più inconsueta è l'assegnazione delle parti narrative, descrittive, contemplative, a un solista o al coro, al recitativo o all'aria. Händel superò la frattura logica con la potenza delle singole espressioni sentimentali, eccettuati alcuni casi di manierismo polifonico o solistico, e con l'evocazione d'un ambiente, si direbbe, umano e religioso, nel quale voci di oranti, di peccatori, di angeli, risuonano miti o vibranti. L'elenco sarebbe lungo. Spiccano tenuità delicate, come quelle istrumentali e vocali che rappresentano la ingenuità pastorale, o inni gioiosi, esaltati, rutilanti, con l'ormai popolare *Alleluja*, che nella pienezza collettiva forse non ha l'eguale.

Pure bellissime sembrano alcune arie, meno vistose, nelle quali il dramma si condensa e con rara contenutezza si espande; quella, più delle altre, che all'inizio della Terza parte la soprano intona. L'ispirazione musicale viene dal sentimento della sicura fede nel Salvatore risorto. Senza enfasi, tutta raccoglimento, concentrazione, cordialità, la solidarietà strumentale e vocale afferma la certezza della suprema grazia nell'ultima ora, certezza rinnovantesi nella meditazione, e più forte nella visione, si direbbe, della resurrezione, nel richiamo dal lungo e grave sonno. Sottile psicologia e mirabile lirica.

L'esecuzione era stavolta affidata a istituzioni straniere, il Caecilienverein di Francoforte s.M., il Bachchor di Friburgo, riuniti sotto la bacchetta del maestro Theodor Egel, loro direttore stabile, insieme con la soprano G. Stockiasse, la contralto H. Watts, il tenore P. Schreier ed il basso E. Wollitz, membri della Deutsche Solistenvereinigung. E ciascuno di essi, quanto i coristi, si mostrò esatto e preparato, sia nell'accento dei recitativi, sia nelle melodie spianate, sia negli abbondanti vocalizzi. Ottima la concertazione dell'Egel. Molti applausi.

a. d. c.

Trentasette concerti per la stagione genovese

Genova, 29 settembre.

La stagione sinfonica genovese, organizzata dal Teatro Comunale dell'Opera, si aprirà il prossimo martedì 5 ottobre con un concerto del Coro accademico di Mosca, per la prima volta in tournée italiana. Il programma della stagione comprende 37 concerti, ventidue dei quali in abbonamento serale, gli altri quindici, in replica, la domenica pomeriggio in abbonamento diurno.

Oltre all'Orchestra Genovese interverranno l'Orchestra Filarmonica di Monaco, il Modern Jazz Quartet, la New Philharmonia Orchestra di Londra, il Complesso strumentale Toscanini e il Quartetto di Roma.

Fra i solisti saranno i pianisti Arturo Benedetti Michelangeli, Shura Cerkassky, Gyorgy Cziffra sr., Arthur Rubinstein, i violinisti Emile Kamilarov, Valery Klimov, Leonid Kogan, Franco Gulli, Ricardo Odnoposof, Gerard Poulet, il violoncellista Daniel Shafran e la soprano Ludmila Dvorakova.

Un italiano e tre stranieri in finale per il «Cantelli»

I giovani direttori d'orchestra selezionati sono: il torinese Martinotti, la svizzera Caduff, il tedesco Gillessen e il brasiliano Machado

(Dal nostro inviato speciale)
Stresa, 29 settembre.

Dopo una prima prova eliminatoria di mezz'ora ciascuno, i tredici concorrenti al premio Cantelli per giovani direttori d'orchestra si sono ridotti a quattro: Sylvia Caduff (Svizzera), David Machado (Brasile), Walter Gillessen (Germania) e Bruno Martinotti (Italia). I primi due si esibiranno domani, gli altri venerdì in una prova finale di 45 minuti.

I finalisti di domani hanno saputo oggi quali brani dovranno dirigere: a Sylvia Caduff sono toccati in sorte l'ottava sinfonia di Beethoven e il «Pas d'action», secondo tempo delle «Danze concertanti» di Strawinski; a David Machado il primo tempo della quarta sinfonia di Schubert e il preludio all'«Après-midi d'un faune» di Debussy. Il tedesco Gillessen e il nostro Martinotti riceveranno domani, alla stessa ora dei primi due, la comunicazione dei pezzi da dirigere, in modo che il tempo di studio sia uguale per tutti.

Da quanto si è potuto sapere, la selezione non è stata semplice. La giuria è rimasta in camera di consiglio per oltre un'ora. Nessun concorrente aveva infatti dimostrato uno stile personale già perfetto, forse anche per la giovane età. Il più giovane era il francese Claude Raymond, 21 anni, che ha diretto un'orchestra la prima volta a 20. Lo statunitense Peter Perret, 22 anni, debuttò a 15, ma senza un particolare successo. Per affermarsi è venuto in Europa.

Si può dire che nell'insieme i 13 sono tuttora allo stadio di «buone promesse», compresi i tre bulgari Kamen Goleminov, Wasil Kojucharov e Vladimir Goleminov, ancora troppo scolastici e senza una vera personalità.

Salvo casi eccezionali, come avvenne per Guido Cantelli, che diresse una prima orchestra a 5 anni, la maturazione di un direttore d'orchestra è lenta. Ho domandato a Sylvia Caduff, nata a Lucerna 28 anni fa e che diede il primo concerto a 21, se aveva incontrato molte difficoltà per affermarsi. Lei mi ha risposto: «Moltissime. Ma non perché sono una donna. E' che si tratta di un mestiere difficilissimo per tutti».

La Caduff è una simpatica figura, ha folti capelli castani semi corti e non è sposata. Dei suoi tre avversari, il tedesco Walter Gillessen è piccolo, biondo, ha 23 anni, è sposato senza figli, diede il suo primo concerto a 20 anni, studiò col maestro Ferrara ed è a Roma da tre anni. Anche David Machado, piccolo, bruno, 27 anni, è sposato, senza figli. Ha invece due bambini Bruno Martinotti, di Torino, ma residente a Milano da 18 anni. Adesso ne ha 28 e diede il suo primo concerto due anni fa.

a. a.

Dinah Shore accusata di adulterio con 5 uomini

Hollywood, 29 settembre.

Dinah Shore, la cantante nota per i suoi «show» in tv, è stata accusata dal marito di avere avuto relazioni adulterine con ben cinque uomini. La cantante ha definito le accuse «oltraggiose e completamente false». Il marito, l'appaltatore Maurice Smith, dovrà provarle fra pochi giorni in tribunale, quando si terrà la prima udienza per la loro causa di divorzio.

I due coniugi vivevano divisi da oltre un anno. Dinah Shore aveva sposato Smith nel 1963, in seconde nozze.

La bella deputata cinese fa l'acrobata



La signorina Hsia Kiu Houa, di 27 anni, esegue il suo esercizio durante lo spettacolo che la compagnia acrobatica di Pechino sta dando a Parigi. La giovane e bella acrobata è anche deputata all'Assemblea nazionale della Cina comunista (Tel. A. P.)

CRONACA TELEVISIVA

«La prova del 9», spettacolo mancato

Modesto esordio della «Canzonissima» 1965-1966 - Il pubblico torinese, al posto della partita tra Juventus e Liverpool, ha assistito ad un vecchio film di guerra - Stasera «Tribuna politica»

E' partita «Canzonissima» (è difficile chiamarla con il titolo di quest'anno, «La prova del 9», una denominazione tra l'altro piuttosto enigmatica). Cosa dire dopo la prima puntata? Sarebbe forse meglio non dire niente, perché lo spettacolo non esiste. Corrado presenta con la consueta abilità, circolano cantanti di nome, i soliti che vediamo e sentiamo quasi quotidianamente in tv (Nico Fidenco, Bongusto, Mina, Dorelli ecc. ecc.), c'è un intermezzo di cinque minuti con Walter Chiari che chiacchiera alla buona e fra tante parole riesce a trovare anche quelle che fanno ridere (o sorridere); c'è una scenetta comica o che vorrebbe essere comica; c'è pure un attivo balletto. Ma lo spettacolo non c'è.

Il fatto è che «La prova del 9» ha soltanto uno scopo, riesumare otto canzoni alle quali il pubblico deve dare il voto spedendo quante più cartoline possibili alla Rai-tv. Il resto conta poco ed è comunque condizionato da quegli otto, non sempre divertenti, passaggi obbligati, attorno cui è arduo costruire una trasmissione filante e compatta. Queste edizioni di «Canzonissima» — e teniamo in debito conto la loro eccessiva lunghezza — costituiscono un grosso pericolo per i protagonisti, i quali regolarmente corrono il rischio di rimanere schiacciati dalla mole e dall'apparato burocratico dell'organizzazione. Chi ha cercato di fare l'indipendente (leggi Dario Fo) ha suscitato fremiti di indignazione e putiferi indescrivibili. L'unica ad averla vinta su «Canzonissima» è stato il trio Della Scala-Nino Manfredi-Paolo Panelli: ma era una eccezionale «Canzonissima» confezionata su misura da Garinei e Giovannini che avevano trasformato la trasmissione in una vera e propria rivista.

D'accordo, le puntate sono quattordici e non siamo che all'esordio, quindi non sarebbe giusto dare un giudizio definitivo, bisogna attendere ecc. ecc. Però il primo incontro è stato abbastanza deludente. Tolte un paio di battute di Chiari non ricordiamo molto all'infuori delle canzoni: e abbiamo dovuto subire l'affronto gravissimo di un «Da-da-umpa» senza le Kessler e di un balletto, ambientato in Olanda, con i mutandoni di famigerata memoria (e con strane e francamente spiacevoli evoluzioni di danzatori e danzatrici obbligati ad assumere pose imbarazzanti). Alla fine è stata mostrata la cartolina-voto e si è spiegato come e qualmente la si deve indirizzare d'urgenza a via Arsenale 21, Torino, altrimenti niente premi, niente milioni, niente speranza di benessere.

* *

Mentre gli spettatori di tutta Italia assistevano sul secondo canale a Juventus-Liverpool, gli spettatori di Torino e provincia si sono visti rifilare un vecchio film di guerra, bolso e retorico, in cui James Cagney, abbandonati i prediletti ruoli di gangster, si sforzava di fare l'eroico ammiraglio benemerito della Patria.

* *

Stasera aprirà il canale nazionale un telefilm della serie «La grande avventura» che com'è noto rievoca tra realtà e fantasia episodi della storia degli Stati Uniti. Stavolta assisteremo alla rievocazione della drammatica fuga del governo sudista incalzato dalle vittoriose truppe del Nord. Seguirà alle 22,45 «Tribuna politica» con un dibattito fra i rappresentanti della dc, del psi, del pci e del pli. In chiusura un programmino musicale.

Sul secondo canale avremo la registrazione di una serata di dilettanti organizzata dall'Enal e una puntata del documentario «Viaggio nella Magna Grecia» che illustrerà uno degli angoli più suggestivi d'Italia, le isole Eolie, che hanno anche una grande importanza archeologica.

* *

Sabato 9 ottobre avrà inizio sul secondo canale alle 22,15 un ciclo dedicato al «cinema-verità» (un particolare tipo di cinema nato in Francia pochi anni or sono: senza intreccio, senza attori, con i protagonisti che interpretano la parte di se stessi).

Si comincerà con *Cronaca di un'estate* di Rouch e Morin e con *Il dolce maggio* di Marker e Lhomme, entrambi francesi; si proseguirà con gli americani *Africa in crisi* di Rogosin e *La sedia* di Leacock e con il canadese *Perché il mondo continui* di Perrault e Croult. L'Italia sarà rappresentata da brani di pellicole di Zavattini (che può essere considerato in un certo senso l'anticipatore del genere) e da alcune sequenze di *Specchio segreto* di Nanni Loy.

u. bz.

Sei spettacoli, tre novità al Piccolo Teatro di Milano

Il programma limitato dalle difficoltà economiche

(Dal nostro corrispondente)
Milano, 29 settembre.

Il Piccolo Teatro presenterà quest'anno sei spettacoli in abbonamento, tre riprese e tre novità, oltre ad alcuni spettacoli «ospiti», che saranno dati nelle due sale di via Rovello e del Lirico. L'ha annunciato oggi Paolo Grassi, direttore dell'ente, in una conferenza-stampa per presentare il cartellone.

Il programma della nuova stagione comprende: lo spettacolo shakespeariano *Il gioco dei potenti*, nelle sue due parti «Un trono e il popolo» e «La guerra delle due rose», riproposto al Lirico dal 30 ottobre; *Le baruffe chiozzotte* di Goldoni; *Le Troiane* di Euripide, nel libero adattamento di Sartre, in prima italiana; *Duecentomila e uno*, novità assoluta di Salvato Cappelli, ispirata al caso del maggiore Eatherly e ai problemi morali dello sganciamento della bomba di Hiroshima; *I mafiosi* di Giuseppe Rizzotto, nel libero adattamento di Leonardo Sciascia. La regia de *Le Troiane* sarà affidata a Strehler, quella de *I duecentomila e uno* a Puecher, quella de *I mafiosi* a Silvio Tolusso.

Dal 18 ottobre «Il Piccolo» ospiterà Eduardo De Filippo con *Uomo e galantuomo* e altre opere del suo repertorio. E' annunciato un nuovo spettacolo con protagonista Milva.

Come si vede dal cartellone, la difficoltà della congiuntura economica hanno influito anche sull'attività del Piccolo Teatro e stamane Paolo Grassi non ne ha fatto mistero. Lo schema di bilancio è notevolmente contenuto nelle spese: prevede uscite per 703 milioni ed entrate per circa 690, con un passivo di 13 milioni. Ma anche questo passivo dovrà essere riassorbito con ulteriore riduzione di alcune spese.

g. m.

ANNUNCI ECONOMICI

Il prezzo di queste inserzioni dev'essere corrisposto anticipatamente alla **Pubblicità Stampa (via Roma 80, Torino)** *per contanti o vaglia, o mediante versamento nel conto corrente postale n. 2/13956 Torino. Esso risulta dal prodotto del numero delle parole (minimo dieci, adoppiando le artificiosamente composte) per la tariffa della Rubrica adatta all'annuncio, con l'aggiunta delle tasse in ragione dell'8 % globale.*

Avvisi composti in neretto: tariffa doppia.

Per le inserzioni in **data fissa** *aumento del 100 %.*

Tutti gli avvisi vengono pubblicati su « **La Stampa** *» ed in «* **Stampa Sera** *». Non sono ammessi annunci che contengano richieste di denaro o francobolli anche solo per la risposta.*

Coloro che desiderano rimanere ignoti ai lettori possono utilizzare il nostro [illegible] cassetto aggiungendo al testo dell'avviso la frase **Scrivere «Pubblicità Stampa n. . . . . Torino»**, *computata per cinque parole. In tal [illegible] all'importo dell'intero annuncio dev'essere aggiunto il nolo della cassetta in lire [illegible] per decade, ed un deposito di lire [illegible] per il rimborso delle spese di recapito delle corrispondenze a coloro che non possono eseguirne il ritiro presso i nostri uffici.*

La « Pubblicità Stampa S.p.A. », in base al capitolato di concessione di esercizio del casellario privato, è considerata a tutti gli effetti unica destinataria della corrispondenza indirizzata alle cassette.

Essa ha quindi il diritto di verificare le lettere e di trasmettere soltanto quelle strettamente inerenti agli annunci, non inoltrando ogni altra forma di corrispondenza, stampati, circolari o lettere di propaganda.

Tutte le lettere indirizzate alle cassette debbono essere inviate per posta e saranno respinte se assicurate o raccomandate. Non si assume nessuna responsabilità per quanto eventualmente allegato alla corrispondenza.

Negli annunci matrimoniali è vietata la richiesta di fotografie e nel testo è indispensabile risulti l'intenzione « matrimoniale » dell'inserzionista con le parole: « sposerebbe » o « relazionerebbe scopo matrimonio » e altre simili.

COMMERCIALI
L. 180 per parola

A Rivoli, via Roma 8, vendite all'asta pubblica sabato 2 ottobre ore 9,30 e segg. Derrate varie, olio, attrezzatura negozio panetteria ed alimentari a qualsiasi offerta. Informazioni telefonare 878-039; 882-280, sezione fallimenti. A99159

AFFILATRICI, smerigliatrici, pulitrici, trapani, saldatrici elettriche [illegible] tipo. Siltor, via Nizza 32, Torino. Telefono 651-227. O612

CERCASI occasione lapidello longitudinale mola tangenziale. Segmetal Casciavola 950-333. A97670

GENERATORE aria calda locale 1200 mc., bruciatore Joannes automatico, serbatoio nafta kg. 6000, vendesi. Telefonare 290-753. A97792

MACCHINARIO Mil due [illegible] nuovissimo attrezzatura tre milioni vendesi. Telefonare 942-133.

MACCHINE per accosol acquisterei, se vera occasione. Scrivere Vesco & Nicola. Pubblicità (33), Ivrea.

MOTORI, alternatori, trasformatori, dinamo, compra vendita ultimi, combi, riparazioni. Valro, Perugia 46. Telefonare 287-850. O609

OFFICINA disponendo ore libere trapano radiale sbraccio 1500 eseguirebbe lavorazione conto terzi. Telefonare 290-500. A98459

PANTOGRAFO [illegible] attrezzatissimo impianto laboratorio costruzione piccoli stampi occasionissima vendo. Telefonare 595-884. A97673

SALDATRICI elettroniche materie plastiche stato nuovo cedonsi ottime condizioni per cessata lavorazione. Telefonare 781-130. A96495

TELESALVAMOTORI, automatismi, materiali elettrici industriali, bassissima tensione. Apparecchiature Elettrica, corso Cairoli 32. Tel. 874-646.

TRASFORMATORI e macchinario elettrico in genere vendiamo acquistiamo, permute e noleggi. Saracco, corso Vercelli 56. Tel. 851-836.

VENDESI macchinario per lavorazione brillatura riso potenzialità 350 quintali giornalieri. Scrivere: Pubbliman Casella 23, Pavia. 26247

VENDO [illegible] volanti m. 1,20 con carrello. Rocca, via Oberdan 25, Piossasco. A98039

VENDO tornio come nuovo lunghezza tra punte m. 3 diametro tornitura su carro mm. 460 eventuale permuta con ottime trasatrici. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3463 — Torino».

ARTIGIANATO
L. 180 per parola

AEROSOL Spray, lacche per capelli, deodoranti, cere, ecc. Lavorazione artigianale per terzi e vendita diretta. Gosmol, Strada Murrani 5. O545

AVVOLGIBILE bloccato? Telefonare 323-161, 82-075. Un operaio è a vostra disposizione. O314

CERCO lavoro artigianale domicilio. Telefonare 343-462 ore 11-12.

DECORATORE tappezziere piemontese esegue lavori comuni basso ovunque. Telef. 350-569. A95266

DECORAZIONI [illegible] tappezzate 14.000, [illegible] 10.000, tempere 7000. Telefonare 558-959.

DECORAZIONI espertissimi organizzati rapidissimi ducotone 12.000, tappezzerie, [illegible]. Tel. 343-471.

ESPERTO capomastro abilitato esegue costruzioni riparazioni negozi, rivestimenti. Tel. 724-060, [illegible]

KEROSENE servizio a domicilio. Telefonare 697-195 a tutte le ore.

IMPIANTI riscaldamento caldaie bruciatori refrattari costruisce ripara. Bosco, telef. 595-580. A91888

LABORATORIO cerca da confezionare giacche e indumenti da lavoro. Telefonare 683-670. A98159

LACCATURA palchetti legno seria impresa esegue, prezzi concorrenza. Telefonare 763-312. A97128

OROLOGIAIO [illegible] accetta lavoro a domicilio. Telefonare 326-474.

TINTEGGIATURE scale, androni. Telefonare 763-635. [illegible]14

VERNICIATORE mobili domicilio altresì. Tel. 678-810. A97749

SOC. CAPITALI CESSIONI RILIEVI AZ. L. 180 p.p.

A.A.A.A. MUTUI IPOTECARI [illegible] CEDONSI IN TRE GIORNI. RICHIEDESI SOLTANTO RIMBORSO MENSILE MASSIMO ENTRO TRE ANNI. FINCOTEX, CORSO FRANCIA 15, TELEF. 760-203, 779-826.

A.A.A. AUTOSOVVENZIONI [illegible] DIATE SU AUTOMEZZI ANCHE IPOTECATI. PRESTITI FIDUCIARI A DIPENDENTI GRANDI AZIENDE ED A PROPRIETARI ALLOGGI. FINCOTEX, CORSO FRANCIA 15. TELEF. 760-203, 779-826. O957

A. ACQUISTEREI cercherei gerenza negozio rivendita pane redditizio. Telefonare 513-526. O591

A. AFFIDASI gerenza negozio tabaccheria in Torino. Riva, via Mazzini 1. O591

A. APIA, Pietro Micca 18, telefono 540-632. Prestiti impiegati, operai, finanziamenti case, appartamenti, autoveicoli. O742

A. CENTRO Alba cediamo bar superalcoolici modernissimo causa vecchiaia. Riva, via Mazzini 1.

A. PRESTITI su appartamenti, case, autoveicoli. Clic, via Pomba 15, terzo piano. O524

A. PRESTITI su immobili, appartamenti, autoveicoli concediamo immediatamente. Modicità, riservatezza. FIO, via Pomba 29 (angolo via Giolitti). Telefono 542-834.

A 400.000 avendesi negozio abbigliamento femminile rilievo merce. Guastalla 13. [illegible]

A 1.000.000 contanti rimanente dilazionato cediamo avviatissimo bar ristorante tabacchi. Riva, via Mazzini 1. O591

A 1.400.000 [illegible] drogheria attrezzata, alloggio, affitto mite. Telefonare 260-238. O572

ABBIAMO lavanderia tintoria reddito 200.000 mensili cedesi 2.500.000 trattabili. Tel. 555-382. O406

ABBIGLIAMENTO bambini, maglieria signora, merceria; centralissimo. Stroccasione 1.800.000. Telefonare 650-503. A97831

ACQUISTO avviata cartoleria, buona posizione. Telef. 518-693, ore 16-18.

AFFARONE cedesi latteria volendo gestione ritiro commercio Borgata Parella. Telefonare 768-931.

AFFARONE rarissimo svendo blocco 2.900.000 negozio casalinghi elettrici. Riva, via Mazzini 1. O591

AFFARONE vendo esercizio vini ingrosso. Telefonare 375-176.

AGENTE Torino importante Compagnia assicurazioni tutti rami cede [illegible]. Scrivere: « Pubblicità Stampa [illegible] — Torino ». [illegible]

ALBERGO centrale moderno 36 camere buon reddito cedesi ottimo affare. Cabutti, via Consolata 2.

ALBERGO Meublé, 22 camere, redditizio, cedesi condizioni vantaggiosissime causa ritiro commercio, anche permutando. Gabutti, via Consolata 2.

ALESSI vende tintoria elettrosecco vetrine retro avviatissima dilazionabile. Telefonare 547-042. A97942

AVVIATISSIMA [illegible] di cromaturabrunitura in Pinerolo cedesi causa malattia. Telef. 43-07 Pinerolo.

AVVIATISSIMA cartolibreria, forte incasso, cedesi. Telefonare 654-792 dopo ore 20,30. A98423

AVVIATISSIMA merceria, maglieria, cedesi ritiro commercio. Messaglia, [illegible] 10, pomeriggio. O499

AVVIATISSIMO confezioni signora, centrale, ottima clientela, cedo. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8113 — Torino ». A97975

AVVIATISSIMO reddito garantito centrale negozio casalinghi porcellane elettrodomestici cediamo per ritiro commercio oppure permutiamo con alloggi terreni. Riservatezza. Scrivere: « Pubblicità Stampa 7645 — Torino ».

AVVOCATO QUINDICENNALE ESPERIENZA PROFESSIONALE DOVENDO MOTIVI FAMILIARI TRASFERIRSI TORINO RILEVEREBBE COMPARTECIPEREBBE AVVIATO STUDIO LEGALE. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 8186 — TORINO».

AZIENDA carburanti avviatissima causa salute cedo. Tel. 885-962, Cav. Caselegno. O403

AZIENDA forte reddito, lavoro assicurato, cerca consocio attivo. Scrivere: « Pubblicità Stampa 3449 — Torino ». A98206

AZIENDA grossista maglierie affini con vasti locali 1° piano vicinanze piazza Repubblica cedesi ragione salute, con o senza giacenze. Telefonare 519-226 ore ufficio. A97757

BAR superalcoolici arredatissimo, via Nizza, vera occasione, incasso 45.000, cedo 4.900.000 dilazionando. Telefonare 545-596. O565

BOUTIQUE centralissima cedo o affitto 150.000 mensili. Licenza vestiaria. Occasionissima. Scrivere: « Pubblicità Stampa 3438 — Torino ».

BAR arredatissimo biliardo incasso 40.000 cedo 6.400.000 dilazionando. Tel. 512.677. O563

BAR tabaccheria levata 1.200.000 cedesi, garanzia famiglia solvibile. Telefonare 389-417. O482

BUONISSIMA tintostireria attrezzata modernamente (zona Milano) cedesi [illegible]. Telef. 850-031. O615

CAV, Caselegno, Vanchiglia 43, cede bar biliardi angolare superalfieroria dilazionando. O403

CAV, Caselegno, Vanchiglia 43, cede profumeria avviatissima 200.000 utile mensile, 1.700.000. O403

CAVALLERA, Saluzzo 21. Latteria, gelateria, bellissima posizione, fortissimo litraggio rimettiamo.

CEDESI allevamento pregiato cincillà. Telefonare 361-635.

CEDESI avviata orologeria zona S. Paolo. Telefonare 581-440.

CEDESI avviatissimo negozio confezioni tessuti maglieria. Scrivere Garelli, via Roma 42, [illegible].

CEDESI avviato negozio calzature articoli vari vicinanze Torino. Telefonare 521-181. A98109

CEDESI esportazione vini liquori superalcoolici zona Crocetta, oppure cambierei con alloggio decente. Telefonare 592-540. A98118

CEDESI latteria eventuale garanzia motivi familiari. Telefonare 668-615 ore pasti. A97827

CEDESI negozio accessori auto moto all'ingrosso. Telefonare 510-848.

CEDESI negozio mobili bene avviato provincia Torino. Telefonare 652-035

CEDESI negozio pettinatrice corso Regina Margherita. Tel. 398-508.

CEDESI prezzo [illegible] avviatissima tintostireria zona Porta Nuovo [illegible] derna attrezzatura vapore. Telefonare mattino 325-002. A98004

CEDESI rivendita pane [illegible] 300.000 zona Francia. Tel. 768-931.

CEDO autoricambi accessori. Telefonare 322-275. A97858

CEDO avviatissima latteria bar. Telefonare [illegible]. A98344

CEDESI [illegible] centralissima 14 camere arredate moderne ogni comfort. Telefonare 520-653.

CEDO avviato commestibile drogheria. Telefonare 495-846.

CEDO avviato negozio barbiere retrobottega arredato, zona Martinetto. Telefonare 480-239.

CEDO bar grandi locali 2 biliardi dintorni Torino. Telefonare 895-655.

CEDO confezioni signore centralissimo angolare 5 vetrine annesso grande laboratorio. Scrivere: « Pubblicità Stampa 3438 — Torino ».

CEDO negozio barbiere avviato. Via Consolata 7. A98309

CEDO pizzeria ristoro analcolici 3 milioni 600.000 trattabili, inintermediari, facilitazioni. Telef. 885-140.

CEDO ristorante avviatissimo posizione invidiabile. Telefonare 380-090.

CENTRALISSIMO negozio giocattoli e parrucche per signore cedesi. Massaglia, Milano 10, pomeriggio.

CERCO gerenza panetteria o latteria con alloggio. Telefonare 269-383.

CERCO L. 5.000.000 restituibili in mesi 20. Ottime garanzie, buon interesse. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6116 — Torino ». A98006

COMPREREI o affitterei licenza taxi. Telefonare 595-371.

COMPRO licenza latteria trasferibile. Scrivere: « Pubblicità Stampa 6121 — Torino ». A98034

CONVENIENTEMENTE bloccasi avviatissimo moderno confezioni bimbi (centro S. Paolo). Tel. 850-031.

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede centralissimo oggetti regalo, avviamento pluriennale, redditizio.

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede ferramenta utensileria, zona commercialissima: 2.500.000.

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede bar ristorante, attrezzatissimo, zona [illegible] ed industriale 60.000 giornaliere garantite, alloggio.

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede autorimessa, 80 macchine, affitto 170.000 mensili tariffa media 6200. O453

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede panificio, corredato rivendita forno netta alloggio. O453

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede maglieria, confezioni biancheria, [illegible] persona sola. O453

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede bar superalcoolico, 45.000 giornaliere garantite, alloggio.

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede merceria, confezione bambini, zona commerciale. O453

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede drogheria 65.000 giornaliere dimostrabili, alloggio, 4.500.000.

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede latteria 150 litri centrale, 4.000.000. O453

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede panetteria con forno 300 kg. giornalieri, 8.000.000 dilazionati.

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede esportazione vini, giuoco bocce, redditizio, alloggio. O453

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede causa malattia, bottiglieria avviamento pluriennale, [illegible].

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede causa trasferimento pelletteria, valigeria, zona commerciale, miglior offerente. O453

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede causa trasferimento salumeria gastronomia attrezzatissima 2 milioni.

DI SALVATORE Filippo Turati 10 cede cartolibreria, utile netto dimostrabile 130.000 mensili, adatta persona sola. O453

DI SALVATORE, Filippo Turati 10, cede bar superalcoolico 40.000 giornaliere garantite, zona mercato, alloggio. O453

DROGHERIA attrezzatura moderna, ottima zona, urge cedere 2.300.000. Telefonare 519-546. O572

DROGHERIA vicino mercato avviamento trentennale cede privato. Telefonare 581-048. A97308

ELETTROSECCO Santarita, avviatissimo, cedesi dilazionando, eventuale gerenza insegnamento. Tel. 730-873.

ESAMINEREI licenza torrefazione bar con arredamento trasferibile. Telefonare 230-984. A98325

FARMACIA cittadina Piemonte cedesi causa età. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3454 — Torino».

FERRAMENTA modernissima avviata importantissimo corso avvenire cedesi occasionissima. Telefonare 730-873.

GESTIONE affidasi causa salute avviatissimo grande bar in Albenga. Telef. 844-144 ore ufficio.

INDUSTRIA meccanica cerca socio introdotto nel campo o procacciatore d'affari. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8135 — Torino».

LATTERIA analcoolica angolare Santarita impianto moderno cedo affarone. Telefonare 580-524.

LATTERIA centrale avviatissima alto reddito garantito 210 litri, notevole smercio formaggi, fermata tram, alloggio, collegato. Famiglia cede per cambio attività, richiesta 6.800.000. Studio Bergaglio, tel. 540-220.

LEGATORIA artigiana avviata buona posizione cedesi. Telefonare 583-922, 894-020. [illegible]

MAGLIERIE biancheria confezioni, articoli boutique, avviatissimo, elevato reddito, cedesi, permutasi con alloggio o cascina. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8062 — Torino».

MECCANICO auto cerca autorimessa autofficina in affitto o gerenza. Telefonare ore 18,30-20,30 n. 874-205.

OCCASIONE cedesi negozio maglieria con laboratorio. Telef. 375-983.

OCCASIONE eredi cedono distilleria Alba Asti abitazione locali. Telefonare 296-575. A97645

OCCASIONE privato cede avviatissimo negozio su corso giocattoli articoli per bambini zona residenziale. Telef. 919-826. A97725

OFFRESI redditizia occupazione apportando medio capitale garantito da comproprietà. Tel. 520-996, 212-839.

PRESTITI mutui lavoratori stipendiati cessioni stipendio dipendenti enti locali statali Abac Ferrero, Pomba 11, telefono 527-818.

PARRUCCHIERE con alloggio centro Moncalieri vera occasione cedesi. Telefonare 641-831. A97956

PENSIONE signorile centrale redditizia per motivi salutari cedesi. Telefonare 741-362. A97860

PETTINATRICE moderno, avviato, centralissimo, affarone cedesi; eventuale gestione. Telefonare 540-346.

PROFUMERIA centralissima Porta Susa 23.000 giorno cedesi 3 milioni 500.000. Telefonare 543-305.

RIVIERA ligure Levante primario centro turistico cedesi nuovo avviatissimo panificio commestibili vasta licenza forte produzione. Cassetta 1481 B, Sip, Genova. 26247

ROSSIN, Principe Oddone 3, [illegible] autosalone 200 mq. zona Lingotto, avviatissimo, 6 vetrine, 3.200.000.

ROSSIN, Principe Oddone 3, svende bar grandioso, biliardo, alloggio, corso Francia, 50.000 giornaliere, 9 milioni. O371

ROSSIN, Principe Oddone 3, cede latteria, macchina caffè, 350 litri, centralissima, 100.000 giornaliere, occasionissima 7.700.000. O371

SALUMERIA gastronomia angolare, ottima posizione San Paolo cedesi. Telefonare 372-290. A97597

SALUMERIA zona Vanchiglia, cedesi 1.400.000, concedesi eventuale garanzia. Telefonare 652-839.

SANREMO cedesi centralissimo bar gelateria redditizio, richiesto 12 milioni. Lunga dilazione. Scrivere: «Pubblicità Stampa [illegible] — Torino».

SORGENTE acqua minerale avviato stabilimento riviera ligure cedesi gestione. Scrivere: «Pubblicità Stampa 13 — Milano». 26296

SVENDO causa espatrio tintostireria attrezzatissima macchine Maestrelli. Telefonare 325-573. A98019

TABACCHERIA centrale [illegible] levata cedesi [illegible]. Agenzia Ferrero, Vanchiglia 13. A97557

TESSUTI, avviato negozio, ottima posizione commerciale, cediamo 2 milioni. Gabetti, XX Settembre 12, telefono 578-044, 5 linee.

TABACCHERIA drogheria con alloggio levata 900.000 cede Cav. Caselegno. Tel. 885-962. O403

TABACCHERIA semicentrale [illegible] intenso traffico angolare alloggio soprastante, levata 400.000, alto giro affari minuteria cedesi lire 15 milioni. Studio Bergaglio. Tel. 540-220.

TINTORIA cedesi con macchinari ben attrezzata, causa malattia. Telefonare 795-558. A97779

TORREFAZIONE centrale causa decesso urge cedere. Agenzia Sassi, Garibaldi 8. O572

TORREFAZIONE degustazione massimo passaggio arredatissima forte incasso [illegible] 3.500.000 dilazionando. Telefonare 512-677. O565

URGE cedere tintoria abitabile. Telefono 489-058. A97687

UTILE 5.000.000 annui a persona disposta rilevare quota sociale 50% industria confezioni. Richiesta 25 milioni. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8066 — Torino ». A97606

VENDESI autorimessa semicentrale capienza 145 auto [illegible] moto autocarrozzeria e meccanica forte reddito. Telefonare 372-279.

VENDESI licenza panificazione [illegible] in gerenza. Telefonare 541-874.

VENDESI merceria [illegible] arredata [illegible] abitabile. Tel. 790-108.

VENDESI negozio merceria corso Potenza 119, Torino. A98413

VENDESI tintostireria centralissima via Campana 1 ang. via Nizza.

VENDO pensione bene [illegible] riviera ligure. Telefonare 695-424.

ZONA industriale (Genova) cedo pastificio forte produzione, pasta fresca, commestibili self service. Scrivere Cassetta 1483 B, Sip, Genova.

15% annuo offro a persona disposta prestarmi 10.000.000. Garantisco con immobile. Scrivere: « Pubblicità Stampa 8066 — Torino ». A97606

COMPRA - VENDITA ALL. LOCALI e TERR. L. 180 p.p.

A.A.A.A. ACQUISTIAMO alloggetto pagando subito. Telefonare 541-419.

A.A.A.A. ACQUISTO alloggio contanti, privatamente. Tel. 518-738.

A.A.A. ACQUISTA (contanti) privato qualunque alloggetto. Tel. 518-154

A. ALLOGGETTI signorili pierre Villari vendo, minimo acconto resto 5-30 anni. Telefonare 683-741.

A. ALLOGGI bellissimi fronte grande giardino levante ponente pronti subito una camera tinello servizi 4 milioni 100.000, due camere tinello servizi 5.700.000, negozi adatti tutte le attività, facilitazioni pagamento, vende impresa in via Cesare Battisti 2, Grugliasco. Tel. 785-288 - 790-351. A96424

A. CASA rustica 8 camere portico, orto, grande cortile Torino, regione Barca vendo. Telefonare 519-386.

A. CINZANO vendo lotti panoramici per villette su strada asfaltata lire 700 mq. Telef. 793-656 ore pasti.

A. UFFICIO [illegible] in Milano, splendo arredato, vendesi. Telefonare 877-223, Torino. A93655

A Bertolla vendiamo 6 camerette, magazzino, box, 4.700.000. Telefonare 519-546. O472

A CONDIZIONI VANTAGGIOSISSIME BLOCCANSI ULTIMI ALLOGGETTI E NEGOZIO CASA MODERNA ANTEGUERRA, OTTIMA ZONA. TELEFONARE 364-424. O133

A prezzo conveniente vendonsi alloggi rimodernati 2-3-4-5 camere, facilitazioni, ore 16-18, via Cibrario 41.

A Santa Teresa Gallura Sardegna vendesi 5000 mq. fronte mare. Telefonare 518-745. A98162

A Torre del Mare, Bergeggi, incantevole centro residenziale moderno, prenotate il terreno viste mare superpanoramico per costruire con nuove agevolazioni la villa sul mare dei vostri sogni. Serietà, sicurezza, sport, tennis, minigolf, spiaggia riservata, organizzazione bancaria, agevolazioni di pagamento. Informazioni in luogo, oppure Torremare, Milano, corso Sempione 62. Tel. 332-190, 312-467.

A vera occasione vendiamo alloggi liberi o occupati nuovi, 35% mutuo S. Paolo, 35% rateazione 5 anni, 30% contanti. Via Sansovino angolo via Cuniberti 80. Visite 16-18. Telefonare 50-063. O338

A 15 km. Torino vendesi terreno collinare panoramico per villette, privato. Telefonare 553-047.

A 50 minuti [illegible] da Torino su strada provinciale per Casale, medi piccoli lotti idonei costruzioni industriali civili vendo miti pretese. Inintermediari. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3456 — Torino». A98468

ABITABILE Barriera Milano, tre camere servizi, esentasse, 5.300.000. Telefonare 546-007. O508

ABITABILE [illegible] (corso Francia) signorile 2 camere tinello servizi 4.500.000 più 1.300.000 mutuo. Telefonare 553-603. O296

ABITABILE subito, alloggetto camera tinello cucinino servizi, piano rialzato, fronteggiante corso Siracusa (S. Rita), adatto ufficio, laboratorio silenzioso, abitazione vendesi mutuato. Eventuali contanti in soprannumero. Telefonare 325-170.

ABITABILI subito, vendonsi S. Rita spaziosi alloggi signorili 2 camere tinello cucinotto servizi. Cauda, Barletta 133. A98053

ACQUISTA alloggio contanti famiglia qualunque zona vecchio nuovo. Telefonare 515-241. O296

ACQUISTASI alloggio 2-3 camere servizi zona precollinare tra ponte Vittorio - Madonna Pilone. Telefonare 890-369. A97723

ACQUISTASI da privato casetta o rustico possibilmente collina. Telefonare 890-791. A97933

ACQUISTASI villetta alloggio vicinanze Torino montagna sports invernali. Scrivere: « Pubblicità Stampa 3438 — Torino ». A98108

ACQUISTEREI locale uso laboratorio con abitazione mq. da 300 a 800 anche periferico. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3416 — Torino».

ACQUISTIAMO appartamento 2-5 camere, servizi, centrale, semicentrale. Telefonare 528-594. O389

ACQUISTO area fabbricabile Crocetta dintorni. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8106 — Torino». A97938

ACQUISTO contanti alloggetto casa nuova. Telefonare 386-100.

ACQUISTO contanti se occasione 1-2 camere anteguerra zona Nizza S. Rita. Telefonare 699-464.

ACQUISTO O AFFITTO ALLOGGETTO MINIMO CAMERA, CUCININO, BAGNO COMPLETO, TERMO, ASCENSORE, ZONA CENTRALE SEMICENTRALE. SCRIVERE: « PUBBLICITA' STAMPA 804 — TORINO ». O275

ADIACENZE Largo Giachino vendo muri negozio 7 aperture angolare (bar) con alloggio. Telef. 776-071.

AFFARE: alloggio (piazza Ghirони) camera cucina servizi 2.300.000. Telefonare 541-419. O626

AFFARONE alloggio tre camere servizi, garage, motivi famiglia svendo 5.400.000. Telefonare 325-596.

ALESSI vende casa 9 vani grande giardino, Castagnole Piemonte. Telefonare 547-042. A97942

ALLOGGETTO corso Rosselli piano 8° camera soggiorno servizi vendesi. Telefonare 584-675.

ALLOGGETTO Parella camera, cucina, servizi, 1.900.000 più 700.000 mutuo. Torinocase, Cavour 7. O173

ALLOGGI mutuo 75%, possibilità contributo statale. Ufficio vendite via Aosta 4. A97287

ALLOGGI ogni grandezza ottima tecnica costruttiva vendonsi corso 11 Febbraio 17, visite anche domenica mattina. O174

ALLOGGI 1-2 camere più servizi vendonsi. Rivolgersi cantiere via Arnaldo da Brescia 65. O650

ALLOGGI 5-6 camere doppi servizi vendonsi. Vidua 17. A85284

(Continua a pag. 10)

Esposti i risultati delle prove sostenute ad Agrigento

Ventidue promossi su trenta candidati agli esami di riparazione di Ribera

L'esito accolto nella cittadina come una gaia rivincita - In luglio c'erano stati sei promossi e 40 respinti - «E tutto si è svolto sotto gli occhi dell'ispettore ministeriale, che non ha staccato lo sguardo dai nostri cari abilitandi!» - Questa volta tutti gli esaminatori erano siciliani

(Dal nostro inviato speciale)
Ribera, 29 settembre.

In un'atmosfera di festosa eccitazione sono stati esposti quest'oggi, all'albo dell'istituto magistrale «Francesco Crispi» di Ribera, i risultati degli esami d'autunno dei candidati all'abilitazione magistrale che hanno sostenuto le prove di riparazione ad Agrigento. Splendidi risultati: su trenta che si sono presentati alle prove, ventidue (di cui dodici interni) sono stati dichiarati idonei e hanno ricevuto il diploma che li abilita a salire in cattedra. I bocciati sono otto, di cui cinque interni e tre esterni, e cioè privatisti.

C'era un'aria di gaia rivincita, quest'oggi, quando questi risultati sono stati affissi nell'atrio del «Crispi», accanto ai risultati degli esami sostenuti davanti alle altre due Commissioni dello stesso istituto. «Vedete? E sì che questa volta gli esami si sono svolti ad Agrigento, non a Ribera! E sotto gli occhi dell'ispettore ministeriale, che non ha staccato un sol minuto lo sguardo dai nostri cari abilitandi!». Questo era il commento ricorrente per i vari circoli della cittadina. La presidenza della scuola aveva insistito presso il provveditore agli studi, Meli, affinché non fosse inflitta alla scuola un'ulteriore umiliazione; se gli esami d'autunno, per cause che qui non staremo a ripetere, s'erano dovuti tenere ad Agrigento, almeno i risultati fossero esposti nella sede naturale dei corsi e degli esami, e cioè a Ribera! Questa tesi è stata accolta dal provveditore, udito il prof. Caldo, ispettore ministeriale espressamente giunto da Roma per seguire lo svolgersi degli esami di riparazione dell'istituto «Francesco Crispi».

Il lato più curioso dei risultati riberesi è che in questa sessione di autunno i candidati esterni si sono presi davvero una rivincita, conseguendo risultati quasi superiori a quelli dei compagni interni. Infatti, mentre a luglio proprio fra i privatisti era avvenuto il massacro più grave (un solo abilitato, trentaquattro bocciati, dieci rimandati a ottobre; gli interni invece avevano avuto cinque abilitati, sei bocciati, quattordici rinviati a settembre), stavolta su tredici privatisti dieci sono stati promossi; su diciassette interni dodici i promossi.

In realtà, nel mese di luglio aveva fatto molto brutta impressione sul corpo degli esaminatori quell'accorrere a Ribera di folti gruppi di esterni, provenienti da circa cinquanta paesi, della Sicilia e del continente, quasicché Ribera fosse una centrale delle maniche larghe e degli occhi indulgenti. Quei cari raglietti che s'erano uditi distintamente dal coro degli abilitandi e delle abilitande, appartenevano, i più, a candidati esterni. Di qui l'ira della Commissione; di qui la strage di cui s'è detto. Il ciglio aggrottato dei professori della prima Commissione generò il panico, come se a Ribera fosse arrivato un gruppo minaccioso di terroristi guidati e ispirati dal torinese prof. Reviglio, «un tipo nervosetto» (secondo la definizione del provveditore Meli), che non ammetteva le raccomandazioni, le premure, i discorsetti, gli inviti a pranzo e a cena in casa dei candidati o dei loro parenti, amici o protettori.

L'atmosfera si arroventò presto. Parve alla Commissione d'esame che il preside della scuola, anziché agevolare il suo compito, fosse interessato a renderlo più difficile: sicché finì per invocare diritto d'asilo in provveditorato, e la richiesta fu accolta, e con grande dolore dei riberesi i commissari terminarono i loro lavori ad Agrigento, anziché nella loro città. Ora, dopo il chiasso che s'è fatto intorno ai casi di quest'estate, la restituzione a Ribera dei tabelloni con i risultati degli esami ha l'aria d'essere una restituzione della fiducia, ed è per questo che la città esulta intorno ai suoi ventidue nuovi maestri.

Nell'edizione autunnale, la commissione risultava rimpastata: sostituito il suo presidente, sostituito il prof. Reviglio, sostituito il professore di filosofia, sostituito il «membro interno». Anche il tono delle interrogazioni era diverso: il professore d'italiano, per esempio, prof. Riggio, insegnante al liceo di Agrigento, appariva disposto a conversazioni con i candidati piuttosto che a duri interrogatori sulle figure dei «Promessi sposi» o sulla data di nascita di Leopardi. Per finire: in questa sessione l'intero corpo degli esaminatori era costituito da siciliani, cosa che non va sottovalutata in un episodio che ha visto esplodere insensatamente persino questioni di incomunicabilità fra un insegnante del nord e candidati del sud. «Il prof. Reviglio non ha capito l'animo dei siciliani», dichiarò il provveditore Meli due settimane fa; scordò di dire che il famoso rapporto in base al quale il ministero trasferì la sede degli esami da Ribera ad Agrigento era firmato da tutti gli esaminatori (e tutti siciliani) ma non dal prof. Reviglio.

Ma dunque, allora, fu tutta una tempesta in un bicchier d'acqua? Fu un sogno, un cattivo sogno quello che turbò l'animo dei professori della prima commissione del «Magistrale» di Ribera, quest'estate? I risultati sono là, nell'atrio del «Francesco Crispi», esposti a mo' di gaia rivincita: il tabellone ha l'aria di voler chiudere l'increscioso episodio cui diede luogo, quest'estate, l'inatteso sbarco in Sicilia d'uno strano professore, che arrivava dal nord, da Torino, con la pretesa, figuriamoci, di fermare l'avanzata delle zucche verso le cattedre.

Gigi Ghirotti

Ottenuta per sintesi la «sostanza della vita»

E' l'acido ribonucleico - L'annuncio dato negli Stati Uniti

(Nostro servizio particolare)
Washington, 29 settembre.

Ricercatori americani sono riusciti a produrre artificialmente in laboratorio una sostanza capace di riprodursi da sé; ne ha riferito, sugli «Atti della Accademia Nazionale delle Scienze» degli Stati Uniti, lo scienziato americano Sol Spiegelman, che ha diretto le ricerche.

In particolare, ha reso noto il prof. Spiegelman, gli studiosi sono riusciti a compiere la sintesi chimica dell'acido ribonucleico di un virus infettivo. L'acido ribonucleico è il costituente di base dei «geni», quelle infinitesimali particelle delle cellule viventi che presiedono alla trasmissione dei caratteri ereditari della specie.

I ricercatori sono partiti da una copia di acido ribonucleico virale, alla quale hanno aggiunto altre sostanze chimiche inerti, fino a produrre la sintesi del vitale acido organico.

Questo acido artificiale, a sua volta, ha presieduto alla nascita di «geni» i quali hanno portato alla produzione di altro acido ribonucleico, in una successione lunghissima di esperimenti di laboratorio.

(Ass. Press)

Sull'«isola artificiale» dell'Agip che estrae metano

Una piattaforma galleggiante esplode in mare a Ravenna: tre morti, 35 feriti

Le vittime: un geologo di 40 anni, un tecnico di 34 e un elettricista di 29 - I feriti colpiti da sintomi di asfissia e *choc* - La sciagura sul «Paguro» mentre si trivellava un pozzo petrolifero a 2800 metri sotto il livello dell'acqua - L'esplosione e la drammatica fuga nelle tenebre durante l'infuriare della burrasca - Poi il pozzo si è incendiato: fiamme alte trenta metri sono visibili da tutta la costa

La piattaforma mobile «Paguro» già semisommersa dalle onde ed avvolta dalle fiamme dopo l'esplosione che l'ha quasi completamente distrutta *(Tel. Ass. Press)*

(Dal nostro corrispondente)
Ravenna, 29 settembre.

Tre persone sono annegate e altre 35 sono rimaste semiasfissiate o colpite da choc mentre cercavano di allontanarsi precipitosamente da una piattaforma galleggiante che rischiava di essere avvolta dalle fiamme in seguito ad una violenta fuoruscita di metano da un pozzo sottomarino.

La sciagura è accaduta poco prima di mezzanotte sul Paguro, *una mastodontica piattaforma dell'*Agip Mineraria *che è attraccata a 20 chilometri dal litorale ravennate, all'altezza di Cervia. Il galleggiante, che ha una stazza di 5000 tonn., è dotato di tre grandi torri metalliche che gli consentono di appoggiarsi saldamente sul fondale. Al momento della disgrazia stava conducendo a termine la escavazione di un pozzo di metano alla profondità di circa 2800 metri sotto il livello del mare.*

Verso le 21 di ieri sera dalle strutture della sonda è fuoruscito, violentissimo, un getto di fango. Gli operai ed i tecnici addetti al sondaggio sapevano che il fango era sospinto dalla sottostante pressione della falda di metano e che il gas, se non si tamponava la falla, non avrebbe tardato ad uscire, creando una gravissima situazione di pericolo.

L'incidente, abbastanza frequente nel corso di scavi di idrocarburi, non destava eccessivo allarme fra le 38 persone che si trovavano sul Paguro, anche perché la piattaforma è appositamente attrezzata per far fronte a questa evenienza. Venivano immediatamente pompate grosse colate di fango pesante per tamponare la falla. Questo espediente però non è stato sufficiente. I tecnici sono allora ricorsi ad un secondo tentativo: quello di bloccare tutte le strutture della sonda. Anche questa volta però non si è raggiunto il risultato sperato.

Erano le 23,30 quando, con un sinistro boato, accanto al fango è cominciato a uscire anche il metano: una scintilla sarebbe stata sufficiente a causare una terribile catastrofe. Bisognava allontanare immediatamente la piattaforma. A questo punto sono accadute scene di panico. Molti, per timore del precipitare della situazione, si sono tuffati immediatamente in mare col salvagente che avevano in dotazione e indossavano costantemente; altri si sono gettati sulle zattere pneumatiche.

L'oscurità e le avverse condizioni del mare hanno però ostacolato l'ordinata evacuazione della piattaforma. Uno degli zatteroni pneumatici, capace di accogliere 15 persone, è stato trascinato via dalle onde prima che qualcuno potesse salirvi sopra. Altri canotti pneumatici sono finiti in mare, rovesciati. Uno solo degli zatteroni è stato utilizzato completamente.

*La disperata fuga dal galleggiante che rischiava di incendiarsi è così avvenuta in modo caotico. Fortunatamente una notizia giunta per radiotelefono alla direzione dell'*Agip Mineraria *a* Ravenna *ha permesso di organizzare sollecitamente i soccorsi.*

*In poche decine di minuti sono giunte sul posto ben dieci imbarcazioni a motore. Si trattava della «Calabria», del «Corte di Cadore», dell'«Abruzzi», appartenenti alla flotta dell'*Agip*; di due natanti noleggiati dallo stesso ente minerario, di motovedette e motolance della Guardia di finanza, della Capitaneria del porto e dei vigili del fuoco, e di un rimorchiatore.*

Per primi sono stati raccolti 15 scampati che avevano preso posto sullo zatterone, poi via via numerosi altri operai e tecnici che si dibattevano fra le onde o che erano disperatamente aggrappati al galleggiante.

Verso l'una il «Calabria» trasva a bordo il corpo del geologo Arturo Biagini, 40 anni, nativo di Siena ma attualmente residente a Ravenna. Purtroppo il Biagini, nonostante la cintura pneumatica di salvataggio, era già annegato. Un luttuoso epilogo hanno avuto anche le ricerche dell'operatore Pietro Peri, 34 anni, di Collecchio di Parma, ricuperato quando ormai ogni soccorso era vano. Alle 3 di stamane, all'appello mancava solo l'elettricista ventinovenne Bernardo Gervasoni, da Roncobello di Bergamo. Nonostante l'estenuante incrociare dei natanti nella zona, il suo corpo è stato avvistato solo alle prime luci dell'alba da un elicottero e recuperato più tardi dal «Gordon P».

La tragedia si era così chiusa col pesante bilancio di tre morti, mentre altre 35 persone sono state costrette a ricorrere alle cure dei medici dell'ospedale di Ravenna per sintomi di asfissia, per ferite e per stato di choc.

La sciagura avrebbe potuto assumere proporzioni disastrose se si fosse sviluppato un incendio mentre il personale del Paguro era ancora a bordo della piattaforma. Verso le 9 di stamane, infatti, una scintilla, probabilmente provocata da un oggetto lanciato in aria dalla violenza della fuga del metano, ha dato origine ad un immane rogo. Le fiamme si sono levate a una trentina di metri di altezza e sono visibili da tutto il litorale ravennate.

E' un drammatico spettacolo destinato a protrarsi per molti giorni, fino a quando, cioè, non saranno risolti tutti i difficili problemi tecnici che si frappongono alla estinzione del rogo. La piattaforma riporterà danni gravissimi. Molte delle sue strutture, infatti, per la lunga esposizione al fortissimo calore, si sono fuse. Il galleggiante, costato alcuni miliardi di lire, è sprofondato in mare, adagiandosi su un fondale di 25 metri. Attualmente, dalle fiamme e dalle acque emerge solo la grande torre metallica che sorregge la pista di atterraggio degli elicotteri.

u. d.

Disposta l'assistenza ai familiari delle vittime

Roma, 29 settembre.

Il ministro per le Partecipazioni Statali sen. Bo, appresa la notizia della sciagura accaduta sulla piattaforma «Paguro», si è posto immediatamente in contatto con la presidenza e gli organi direttivi dell'ente di Stato perché venga disposta ogni utile assistenza in favore delle famiglie dei tre dipendenti dell'ente che hanno perduto la vita nel corso dell'incidente.

Due canadesi aggredite e rapinate a Portofino

Sono state gettate a terra - I banditi, due giovani, sono fuggiti nella pineta

(Dal nostro corrispondente)
Portofino, 29 settembre.

(u. b.) Due anziane signore canadesi, Jean Masten, di 70 anni, di Ontario, e Beatrice Holcroft Kirkpatrik, di 69 anni, di Toronto, sono state aggredite e rapinate, ieri sera, a Portofino Mare, da due giovani, mentre sulla collina esse stavano facendo ritorno all'albergo di cui sono ospiti.

I malviventi hanno investito le due donne spingendole brutalmente a terra, e dopo avere strappato di mano la borsa alla signora Kirkpatrik, sono fuggiti nella pineta. Nella borsa erano contenute 34 mila lire, tre *traveller's cheques* da 20 dollari l'uno, un orologio da polso, il passaporto e la patente automobilistica della proprietaria, nonché il biglietto per il viaggio di ritorno in aereo in Canada.

Nella caduta la Masten ha avuto lussata la spalla sinistra, per cui è stata ricoverata in osservazione all'ospedale di Santa Margherita Ligure. Del fatto sono stati informati i carabinieri, ma dei due rapinatori nessuna traccia.

CRONACHE DELLO SPORT

Doppio confronto tra il calcio torinese e quello britannico

La Juventus supera il Liverpool per 1 a 0

Con un tiro da trenta metri a otto minuti dal termine

Un goal di Leoncini ha deciso la partita

L'incontro allo Stadio torinese si ravviva nella ripresa dopo un inizio deludente - Meritato successo dei bianconeri, che hanno messo in luce miglioramenti all'attacco - Il Liverpool inferiore all'aspettativa



Il portiere del Liverpool Lawrance, battuto dal tiro di Leoncini, osserva il pallone con aria quasi stupita

Ha vinto la Juventus per una rete a zero. Una rete segnata nel secondo tempo, da uno dei terzini a mezzo di un tiro eseguito da una trentina di metri circa. La vittoria dei bianconeri è stata pienamente meritata. Per diverse ragioni, prima fra le quali il modo nel quale si è comportata la squadra inglese.

Ci si lasci, al proposito, dire subito apertamente il nostro dissenso dal tipo di giuoco svolto dall'undici britannico. Da una compagine come quella del Liverpool, che ha conquistato l'anno scorso la Coppa Inglese, ci si attendeva qualche cosa non solo di migliore, ma anche di ben diverso, come mentalità e come tecnica. Il venire su un campo straniero ed il giuocare apertamente per il risultato di parità, anzi di nullità, presuppone una tale sicurezza nella propria superiorità, una tale convinzione nel poter fare quello che si vorrà quando si disputerà la partita di ritorno, da rasentare la sfrontatezza.

Perché i rossi del Liverpool hanno lasciato l'impressione di difendersi essenzialmente, se non proprio puramente, senza impegnarsi mai appieno nel giuoco d'attacco, come se il segnare ed il vincere fossero cose che si sarebbero sicuramente verificate nell'incontro di ritorno, fra quindici giorni lassù sulle rive della Mersey. Simili calcoli algebrici non si facevano una volta in Inghilterra.

Inoltre il giuoco della squadra ospite è stato appoggiato, specialmente nel corso del primo tempo, da una serie tale di azioni così grossolanamente fallose, da meritare decisa riprovazione. Pareva quasi che fossero, al proposito, arcisicuri che l'arbitro non sarebbe intervenuto per punirli. Al termine del primo tempo, questo arbitro, che era nientemeno che il famoso ungherese Zsolt, meritava senz'altro la qualifica di «peggior uomo in campo».

Era stato piuttosto bruttino, questo primo tempo. La Juventus, salda in gambe come al solito in difesa, malgrado l'assenza di Castano, dava prova di maggior vivacità ed intraprendenza del consueto, anche all'attacco. Ma il Liverpool deludeva apertamente. Si basava tutto come movimenti aggressivi sugli interscambi fra la mezz'ala destra ed il mediano destro, Arrowsmith e Smith, movimenti che venivano con continuità bloccati da difensori che l'affar loro lo sapevano. La mossa venne a ripetersi, senza costrutto, anche nella ripresa. Nel corso della quale, la Juventus diede prova di uno stile più incisivo ancora, e giunse due o tre volte a sfiorare il successo. La superiorità dei torinesi risultava del resto palese, come andavano le cose da queste occasioni da rete non raccolte.

Ad otto minuti dal termine della contesa, mentre ognuno già pensava al risultato nullo, la situazione si risolveva in modo impensato. La risolveva il terzino Leoncini, il quale giunto in possesso della palla, avanzava di alcuni passi e, da una trentina circa di metri, scaraventava in porta un pallone alto che batteva senza mercé il portiere Lawrence.

Venne accolto con un urlo di soddisfazione, questo tiro vittorioso, visto l'andamento delle cose.

Tutto verrà liquidato nella partita di ritorno a Liverpool fra quindici giorni. E la Juventus farà bene ad insistere perché la direzione di quell'incontro non venga più affidata allo stesso arbitro di questa volta.

Vittorio Pozzo

Le fasi della gara

La Juventus, vincitrice della Coppa Italia, e il Liverpool, il «club» inglese aggiudicatosi il corrispondente torneo d'oltre Manica, si sono affrontati ieri sera allo Stadio Comunale nella gara di andata, valevole per il primo turno della Coppa delle Coppe.

Quest'anno il sorteggio ha voluto che due tra le pretendenti alla vittoria finale s'incontrassero proprio nel primo turno eliminatorio: Juventus e Liverpool, che disputeranno il *retour-match* mercoledì 13 ottobre, sono infatti indicate come le grandi favorite. Malgrado non mancassero ieri sera i motivi di richiamo — il Liverpool è noto agli sportivi torinesi, che l'hanno ammirato in televisione nel maggio scorso in occasione dei due confronti con l'Inter per la Coppa dei Campioni — vi erano molti vuoti sulle gradinate a causa del maltempo.

Le squadre, agli ordini dell'ungherese Zsolt, si sono presentate in campo accolte dagli applausi di circa diecimila spettatori, cifra che corrisponde a un incasso di [illegible] lire. Tra le numerose bandiere bianconere, che spiccavano in una fungaia di ombrelli, vi era pure qualche standardo con i colori rossi del Liverpool.

Heriberto Herrera ha schierato una formazione con tre novità, rappresentate dai rientri di Mazzia, in mediana, e di Stacchini all'ala destra, in sostituzione rispettivamente degli infortunati Castano e Dell'Omodarme, e dal ritorno di Salvadore nel ruolo di libero. Causa lo stato della superficie erbosa resa viscida dalla pioggia, la Juventus ha rinviato alla prossima gara interna di campionato con il Lanerossi Vicenza il rientro di Traspedini, confermando Bercellino II al centro dell'attacco.

Il giovane centravanti, le cui recenti prove con il Napoli e con il Varese non hanno molto convinto, ieri sera ha avuto il difficile compito di superare il gigantesco Yeats. Proprio da Silvino, pochi istanti dopo il calcio d'inizio, è partita la prima azione pericolosa della serata: al 2' un suo passaggio ha raggiunto Menichelli, spostato nella posizione di centravanti. Lawrence è stato costretto a intervenire con una parata a terra.

La tattica degli ospiti è parsa piuttosto prudente ma ha presentato un'estemporanea variazione escogitata dall'allenatore Bill Shankly: Arrowsmith, che indossava la maglia n. 4 operava praticamente da centravanti giocando avanzatissimo, sempre sul filo del fuori gioco, controllato da Bercellino I e in seconda battuta dal «libero» Salvadore. Smith, n. 10, era impiegato invece nella posizione di terzino controllando a turno ora Menichelli ora Stacchini.

Nel primo tempo Anzolin non ha dovuto prodursi in parate di particolare difficoltà. Lo stesso dicasi però per Lawrence, che ha corso qualche pericolo soltanto sul finire del tempo su incursioni di Menichelli (38') e di Bercellino I (41'). Da rilevare che a due minuti dal riposo, nel momento di maggior pressione offensiva della Juventus, Menichelli è stato atterrato fallosamente in area da Stevenson, ma l'arbitro non ha ravvisato gli estremi del rigore.

Brillante è stato l'avvio dei bianconeri all'inizio della ripresa. La squadra di Herrera è parsa decisa a vincere. All'8' Stacchini, lanciato da Cinesinho, ha cercato il goal con un tiro tuttavia impreciso. Un «mani» di Strong in area di rigore, al 10', è stato ignorato dall'arbitro.

La Juventus si è poi prodotta in un veemente assalto finale. Al 34' Menichelli ha mancato clamorosamente un goal fatto. Il romano, servito da un preciso centro di Stacchini, si è fatto precedere, ad un passo dalla porta, da Lawrance che è riuscito a deviare in angolo.

Proprio quando la partita pareva avviata verso il solito 0-0, è giunto il meritatissimo goal decisivo per i bianconeri. Trentacinquesimo minuto: Del Sol a centro campo imposta l'ennesimo tema offensivo per Leoncini. Questi compie pochi passi e da circa 25 metri, di sinistro, tira a rete. La palla violentissima s'infila nell'angolino alto sulla sinistra di Lawrence. Uno a zero. Con questa vittoria la Juventus ha rotto dunque la lunga serie di pareggi a reti inviolate e si prepara alla gara di ritorno con buone speranze. **b. b.**

Le squadre in campo

JUVENTUS — Anzolin; Gori, Leoncini; Bercellino I, Salvadore, Mazzia; Stacchini, Del Sol, Bercellino II, Cinesinho, Menichelli.

LIVERPOOL — Lawrence; Strong, Byrne; Arrowsmith, Yeats, Stevenson; Callaghan, Hunt, St. John, Smith, Thompson.

ARBITRO: Zsolt (Federazione ungherese).

Il Torino perde a Leeds (1 a 2) ma entusiasma gli spettatori

La squadra di Rocco è apparsa trasformata rispetto alle ultime deludenti prestazioni in campionato - Rosato il migliore in campo - Belle parate di Vieri - Gli inglesi passano in vantaggio con Brenmer e all'inizio della ripresa raddoppiano con Peacock - Veemente finale dei granata che diminuiscono le distanze con una rete di Orlando



Peacock, ala destra del Leeds, segna la seconda rete per gli inglesi *(Telefoto)*

(Dal nostro inviato speciale)
Leeds, 29 settembre

Sconfitto per 2-1 in una splendida partita a Leeds, il Torino non è uscito a testa bassa dall'Elland Road, nè ha perso le speranze di superare il turno di Coppa delle Fiere. I granata al termine della dura, veloce, appassionante lotta hanno ancora avuto l'animo di schierarsi in mezzo al campo per salutare sotto la pioggia scrosciante il pubblico, così come fanno sul loro stadio.

E i tifosi del Leeds, conquistati dallo slancio degli italiani, hanno applaudito. Sono tifosi spontanei, giovani d'animo anch'essi. Hanno incitato i loro giocatori con il suono assordante delle raganelle, ma si sono entusiasmati per le parate del portiere Vieri autore di interventi che quasi verrebbe voglia di definire sensazionali. Molto meno sportivi (dov'è il «fair play» inventato in Inghilterra?) sono apparsi invece i giochetti di prestigio con le maglie, mediante i quali il «trainer» Don Revie ha tentato di scompaginare la marcatura stretta dei difensori torinesi.

I nomi dei giocatori della prima linea del Leeds erano quelli previsti: Giles, Lorimer, Peacock, Collins e Cooper, ma i numeri non corrispondevano affatto alla posizione degli attaccanti. Peacock ad esempio aveva il 7, Giles, l'ala destra, l'11, e così via. Non solo. Tra il primo e il secondo tempo le due mezze ali Collins e Lorimer si sono addirittura scambiate le casacche. Un trucchetto non esattamente regolamentare. L'arbitro Kitabdjan ha detto che se avesse dovuto ammonire uno dei due interessati avrebbe tenuto conto delle variazioni non annunciate. Sul suo taccuino sono finiti però tutti i numeri esatti: il 4 del Leeds (Brenmer) ed il 6 e il 10 del Torino (Bolchi e Ferretti).

La squadra italiana mancava di Ferrini, Moschino e Meroni — tre assenze veramente gravi — e Rocco all'ultimo momento aveva deciso di rinunciare al debutto internazionale di Cereser: troppi esordienti sono pericolosi e c'erano già Schütz e Pestrin che disputavano la prima partita in maglia granata. Quindi Rosato libero (diciamo subito uno splendido Rosato, il miglior uomo in campo), Puja stopper, Bolchi mediano, Simoni ala destra arretrata, Pestrin e Ferretti che giocavano piuttosto di copertura e sole punte Orlando al centro e Schütz verso la sinistra.

I granata hanno impiegato pochi minuti per accorgersi che Peacock «travestito» da ala destra giocava da centroavanti, e che Cooper, il n. 9, era invece ala. Puja ha dato l'allarme, Rocco ha fatto udire il suo vocione dalla panchina ed il Torino «tutto difesa» ha assunto lo schieramento logico. Rosato come si è detto libero, Puja stopper, i terzini sulle ali, Bolchi a guardia del diciannovenne Lorimer, la grande promessa del Leeds, un ragazzo che ha esordito in prima squadra poche stagioni or sono a soli 15 anni e mezzo; e Ferretti sull'anziano ma tecnico e pericoloso Collins.

Pioveva fitto, il campo era gremito da circa 50 mila spettatori di cui oltre 33 mila i paganti. Il Leeds ha iniziato subito a testa bassa con un ritmo travolgente. Non molte finezze stilistiche, ma un'efficacia che impressionava.

Una valanga di azioni che si susseguivano una dietro l'altra. Rosato ha creato un primo argine alle minacce dei bianchi. Un paio di entrate decise e precise hanno fatto subito capire che il giovane granata era in gran forma (e vale di più in qualità di difensore libero che non da "stopper", come era stato osservato ancora domenica scorsa al termine di Torino-Cagliari, quando era stato cambiato di ruolo).

Dopo Rosato, Vieri. I palloni scagliati da Collins, dal rosso Brenmer, volavano via respinti dai pugni del nostro portiere o finivano saldamente afferrati tra i suoi guantoni. Il Leeds ha attaccato con furia per tutto il primo tempo, ma dalla sua marea di azioni è uscito un solo goal, fortunoso per giunta. Al 25' Brenmer è filato sulla sinistra ed ha fatto partire un tiro-cross da almeno 25 metri. Vieri, disturbato dai riflettori, ha visto la palla solo all'ultimo minuto. Ha cercato di afferrarla ma questa, per l'umidità, è schizzata via dal suo maglione finendo contro il palo e poi in rete.

Il campo del Leeds è ben illuminato ma i fari, uniti alla pioggia, offrono l'occasione di disavventure come quella toccata al Torino. Dopo il goal il ritmo della gara non è cambiato e i granata hanno cercato ancora di arginare le veloci trame dei «bianchi». Il primo loro tiro è stato sferrato al 40' (Simoni, a lato).

La ripresa dava l'impressione che la squadra torinese stesse per subire un tracollo. Dopo tre minuti, infatti, Vieri era battuto ancora. Cross di Collins, il portiere respinge, Giles riprende e tira, Puja devia di testa e la palla arriva a Peacock, che mette a segno. Non è parso inutile descrivere minutamente quest'azione perché di occasioni del genere se ne sono registrate parecchie durante tutta la partita. Il «batti e ribatti» toglieva il respiro e creava emozioni fra gli spettatori. Uno, svenuto per l'ansia, è stato addirittura trasportato fuori campo in barella.

Poletti, poco dopo, riceveva un calcione alla tibia dal rosso Brenmer e Vieri, verso il 30', con un colpo di reni quasi incredibile poteva a stento schiaffeggiare la palla che stava varcando la linea bianca. Un fortunato contrattacco permetteva però ai granata di ridurre le distanze. Orlando, ricevuto un allungo dal terzino Fossati, ingannava il centro mediano Charlton accorso verso di lui, attendeva che il portiere Sprake accennasse l'uscita e con un secco diagonale spediva verso la rete. Il terzino Reaney, cercando di liberare, dava il tocco finale, ma il goal si sarebbe verificato egualmente.

Nella squadra granata, oltre a Rosato e Vieri, di cui si è detto, sono apparsi in netto miglioramento Poletti e Fossati. Ottimo Puja, sicuro Bolchi, molto deciso nelle entrate. Della prima linea si può dire poco, poiché quasi tutti gli atleti hanno giocato in difensiva. Schütz e Pestrin, all'inizio, hanno dimostrato di essere disabituati al ritmo di gara, ma alla fine si sono riscattati.

Nel Leeds Charlton e Peacock sono apparsi fra i più pericolosi, ma il giocatore che ha suscitato migliore impressione è Brenmer; un tipo non molto alto, energico e tremendamente efficace. Il due a uno non preclude al Torino la possibilità di superare il turno. Mercoledì prossimo riceverà il Leeds allo stadio. Centoventi tifosi inglesi hanno preannunciato che verranno in aereo ad agitare le loro raganelle. Gli sportivi granata risponderanno con le loro trombe. E il Torino, che potrà riavere Meroni e forse anche Moschino e Ferrini, cercherà di risalire lo svantaggio di un goal. Le gare di Coppa delle Fiere si svolgono in quattro tempi. Il Torino ne ha a disposizione ancora due per riuscire nell'impresa.

Paolo Bertoldi

Le due formazioni

TORINO: Vieri; Poletti, Fossati; Rosato, Puja, Bolchi; Simoni, Pestrin, Orlando, Ferretti, Schütz.

LEEDS: Sprake; Reaney, Madeley; Brenmer, Charlton, Hunter; Peacock, Collins (Lorimer), Cooper, Lorimer (Collins), Giles.

Reti: Brenmer al 25'; nel secondo tempo: Peacock al 4' e Orlando al 34'.

Arbitro: Kitabdjan (Francia).

Spettatori paganti [illegible].

Decisioni del giudice sportivo

Nessuna squalifica in serie A ma alle società forti multe

Milano, 29 settembre.

Il giudice sportivo della Lega nazionale ha inflitto 400 mila lire di multa al Catania per «lancio di due oggetti senza colpire verso un giocatore della Fiorentina, per ripetute ingiurie e minacce nei confronti dell'arbitro e per insistente lancio di sassi in campo».

Altre ammende alle società: 350 mila lire al Padova per «lancio di una bottiglietta, di palle di carta e di sputi verso l'arbitro ed un guardalinee»; 275 mila alla Pro Patria per «ingiurie all'arbitro e lancio di un sasso verso un guardalinee»; 225 mila al Messina per «ripetute ingiurie e lancio di piccoli sassi e di sputi». Sono infine stati multati anche il Foggia (175 mila lire), il Novara (40 mila) e il Pisa (30 mila) e l'allenatore della Roma, Pugliese (ventimila) per «condotta non regolamentare in campo».

Nessuna squalifica fra i giocatori di serie A: fra gli ammoniti Meroni (Torino), Tamburus (Bologna) e Girardo (Napoli).

E' valevole per il campionato ciclistico a squadre

Oggi si corre il Giro del Lazio

Iscritti 88 concorrenti, con Zilioli, Dancelli e Motta tra i favoriti - Duello Molteni-Ignis per lo scudetto

(Nostro servizio particolare)
Marino, 29 settembre.

L'edizione 1965 del Giro ciclistico del Lazio che sarà caratterizzata dalla coincidenza con la «Sagra dell'uva» di Marino, partirà domani mattina dalla cittadina dei Colli Albani pavesata a festa per la grande occasione. Nettamente favoriti sull'intero lotto degli ottantotto concorrenti sono Zilioli, Dancelli e Motta, che appaiono gli atleti attualmente più in forma.

Mancherà invece il giovane corridore della Ignis Passuello, sul quale si fondavano le maggiori speranze della Casa di Comerio, per far volgere a proprio favore la lotta ingaggiata con la Molteni per la conquista dello scudetto tricolore a squadre.

Questo pomeriggio, infatti, Passuello non si è presentato alle operazioni di punzonatura, con grande sorpresa degli organizzatori. Era avvenuto che poco prima Ercole Baldini aveva ricevuto un telegramma dal comm. Giovanni Borghi, in cui gli si ordinava di far tornare immediatamente il corridore a Comerio. Sembra che il titolare della Ignis abbia avuto notizia di un passaggio del promettente ciclista nelle file della Legnano, per la quale Passuello avrebbe già sottoscritto un impegno per due anni. Il comm. Borghi intende perciò avere delle spiegazioni direttamente dall'interessato e per questo ha richiesto il suo immediato ritorno in sede.

Assente Passuello, il gioco della Molteni (che si trova ora a pari punti con la Ignis), per conquistare il campionato nazionale a squadre, diviene notevolmente più semplice. Svaniscono infatti, o quantomeno si riducono notevolmente, le possibilità per i gialli di Ercole Baldini di ottenere una vittoria piena, per la quale resta loro soltanto la carta Massignan, in verità tornato in condizioni abbastanza buone. l. z.

Galbo (da sinistra) Zilioli e Balmamion ieri a Marino alla punzonatura (Telefoto)

Il Giro del Lazio trasmesso per tv

Oggi dalle ore 16,15 alle 17,30, la televisione trasmetterà sul Programma Nazionale, la ripresa diretta da Marino delle fasi conclusive ed arrivo del giro ciclistico del Lazio.

CRONACHE DELLO SPORT

Disputato ieri l'ultimo recupero del campionato di calcio

L'Inter costretta al pareggio (1-1) nell'insidiosa trasferta di Vicenza

I nerazzurri sono apparsi ancora lontani dalla forma migliore - La squadra di Herrera, comunque, si è portata a due soli punti di distacco da Milan, Fiorentina e Napoli che guidano la classifica - Reti di Mazzola e Maraschi nel primo tempo - Proteste del pubblico per un «rigore» negato dall'arbitro ai vicentini - Un incidente a Tiberi

(Dal nostro inviato speciale)

Vicenza, 29 settembre.

Dopo la sconfitta di Roma, il pareggio di Vicenza (1-1); non si può proprio dire che queste due prime trasferte stagionali dell'Inter siano da considerare positive. Un solo punto in classifica, tre goals subiti e uno realizzato, molte critiche che ormai sarebbe inutile sottovalutare o attenuare dietro il velo delle solite frasi («giocatori stanchi per gli impegni internazionali, decadimento di forma di qualcuno, eccessiva sicurezza per essere troppo forti»). Tutto questo si poteva sostenere ieri, non oggi, non dopo aver visto la gara di Vicenza, dove i nerazzurri di Herrera hanno racimolato un pari, e non possono certo reclamare nulla, perché, se mai, di protestare avrebbero diritto gli altri, i biancorossi veneti.

Subito raccontiamo i fatti salienti. Squadre annunciate, l'Inter con Landini al posto di Guarneri, il Lanerossi Vicenza con Colaussig regolarmente in campo. Stadio gremito all'inverosimile, nonostante la giornata feriale. La partita entra subito nel vivo dell'interesse con i nerazzurri in difficoltà di fronte all'azione pressante e veloce degli avversari.

L'Inter, di fronte alla vivacità dei biancorossi, stenta a prendere il ritmo, subisce il gioco avversario, e potrebbe subire anche il goal se... Ecco che cosa è successo al 14': avanza all'attacco il Vicenza, che ottiene un calcio d'angolo, il tiro di Menti spiazza tutta la retroguardia nerazzurra e serve a Vinicio un pallone perfetto; il brasiliano tira secco ma Sarti, già fuori posizione per un precedente intervento, riesce a respingere. Nella confusione generale la palla giunge a Colaussig, che senza esitazione calcia in porta ormai senza portiere, Picchi però, con l'anca, respinge a caso. Si snoda il contropiede interista: Domenghini, arretrato, raccoglie la respinta di Picchi e serve Suarez, spintosi avanti nell'azione di alleggerimento, e la palla dallo spagnolo giunge a Mazzola che, fatti due passi, tira a rete. Reginato è spiazzato e risulta nettamente battuto. E' il goal per i nerazzurri (15'). Tutto nello spazio di un solo minuto.

Ci sarebbe motivo per demoralizzare un'intera squadra. Ma il Vicenza reagisce con il carattere di chi conosce le proprie possibilità. L'Inter è in difficoltà, in questa squadra non si vede nulla che ricordi la bella formazione ammirata e applaudita in altre circostanze. C'è una difesa che lotta con orgasmo, Picchi e Suarez sembrano «stanchi». Corso gioca al «ti vedo e non ti vedo», a volta superbo per certi splendidi lanci, altre volte sperduto e quasi senza idee. Si giunge al 25' con Mazzola arretrato che commette un fallo su Colaussig; Menti tira la punizione e serve Maraschi, l'ala fa due passi, Burgnich è superato con irrisoria facilità, e dal piede di Maraschi parte un tiro preciso che manda la palla a sfiorare il montante a sinistra di Sarti finendo in rete: uno a uno.

Riequilibrate le sorti della contesa, si rivede un Vicenza ancora aggressivo e un'Inter che non riesce a contrastare la vivacità di una squadra che pare pregustare la sensazione di una vittoria clamorosa.

La ripresa, almeno all'inizio, non modifica l'andamento del gioco. Al 9' un tiro di Maraschi è respinto da Bedin con una mano, ma l'arbitro Bernardis giudica il fatto involontario e fa proseguire la azione. L'iniziativa è sempre del Vicenza, ma la fatica comincia a farsi sentire anche per i giocatori biancorossi: De Marco si concede qualche pausa, Colaussig e Tiberi hanno perso la freschezza iniziale. Tiberi poi, duramente colpito, zoppica un po', e alla fine della gara dovrà essere visitato dal medico, accusando una contusione alla caviglia destra.

Al 20' l'Inter potrebbe segnare, ma il calcio di punizione, tirato da Suarez e raccolto con intelligenza da Facchetti, viene respinto dal palo. L'arbitro intravvede un fuorigioco di Bedin, appostato proprio di fronte alla porta di Reginato, e interrompe l'azione interista. Subito dopo Domenghini «schiaccia» di testa proprio fra le braccia di Reginato una palla che avrebbe potuto benissimo finire in rete. E' il momento più difficile, per i bianco-rossi. I falli diventano sempre più frequenti e l'arbitro è costretto a richiamare Mazzola, che atterra Colaussig; interviene nella discussione anche Suarez e Bernardis ammonisce lo spagnolo per proteste.

Le emozioni non sono ancora finite. Al 32' Menti, dalla sinistra, lancia al centro, dove c'è Maraschi controllato da Burgnich. L'attaccante biancorosso, con un tocco abile, devia la palla di quel tanto da toglierla dal raggio di azione dell'avversario e mentre tenta di riprenderla per tirare a rete da ottima posizione, viene trattenuto dallo stesso Burgnich. Maraschi cade a terra, e potrebbe essere calcio di rigore, ma Bernardis fa continuare il gioco, anzi, di fronte alle proteste del vicentino, fischia ammonendo il giocatore per simulazione di fallo. Il pubblico protesta rumorosamente, urla a Bernardis gli insulti più accesi. I tifosi, come al solito, esagerano, ma anche a noi è parso che il fallo di Burgnich fosse punibile con il penalty.

L'Inter, salvata dalla sconfitta, si butta in avanti per cercare il successo in extremis. Al 43, su un'azione di Mazzola, la palla giunge a Facchetti, avanzato in piena area, ma il tiro del terzino, anche se forte e preciso, è deviato in angolo da Reginato, che riscatta così l'errore del goal incassato all'inizio. Poco prima del fischio di chiusura l'occasione buona si presenta al Vicenza, ma Vinicio da ottima posizione tira a lato.

Così la «partita della verità» (come qualcuno ha voluto definire questo confronto) è finita con un pareggio. Ha detto comunque molte cose. Ad esempio, che il Vicenza è una buona squadra, meritevole della posizione in classifica che occupa attualmente subito alle spalle delle prime.

Un po' di «verità» anche sull'Inter. La squadra campione forse paga lo sforzo compiuto lo scorso anno e in questo inizio di stagione. Ad Herrera rimangono gli «assi», ma gli manca la squadra intesa come complesso. Burgnich, Facchetti e lo stesso Picchi fanno confusione in difesa, al centro Suarez è l'ombra del brillante giocatore di un anno fa e Corso e Mazzola stentano a trovare il giusto ritmo. Un'Inter che forse ha solamente bisogno di riposare, ma certo una brutta Inter per chi la ricorda come campione del mondo.

Giulio Accatino

Vicenza: Reginato; Volpato, Savoini; Tiberi, Pini, Carantini; Menti, Colaussig, Vinicio, De Marco, Maraschi.

Inter: Sarti; Burgnich, Facchetti; Bedin, Landini, Picchi; Jair, Mazzola, Domenghini, Suarez, Corso.

Arbitro: Bernardis di Trieste.

Reti: Mazzola (I.) 15' e Maraschi (V.) 25' del p. t.

Mazzola, in rapida azione in contropiede, batte Reginato e segna la rete dell'Inter a Vicenza (Telefoto)

Herrera e Moratti: «abbiamo compiuto notevoli progressi»

Il vicentino Tiberi forse assente contro la Juventus

(Dal nostro inviato speciale)

Vicenza, 29 settembre.

Negli spogliatoi di Vicenza si parla della partita appena conclusa. Il pareggio, tutto sommato, torna gradito ad entrambi i contendenti, anche se i biancorossi ricordano con un certo rimpianto l'episodio successo al 32' del secondo tempo, quando Burgnich ha buttato a terra in piena area Maraschi. Maraschi sostiene che era rigore, e in appoggio al giocatore interviene anche l'allenatore Campatelli, il quale ammette, però, che l'arbitro era in posizione difficile per vedere.

I giocatori biancorossi ad ogni modo fanno gli elogi dell'Inter che ha giocato sportivamente senza ricorrere a grossi falli, se si esclude appunto il «penalty» non concesso verso la fine del tempo.

Herrera dall'altra parte parla di un evidente progresso della compagine nerazzurra. L'Inter secondo il tecnico ha compiuto un notevole passo avanti ed entrando ora nel turno normale del campionato dovrebbe tornare alla forma migliore.

«Non dimentichiamo — sostiene Helenio Herrera — che i miei giocatori hanno avuto un inizio molto difficile. Difficile non per gli avversari, ma per i continui impegni. Reduci dalla trasferta in Argentina, abbiamo dovuto incontrare martedì scorso l'Atalanta, domenica la Roma ed oggi il Lanerossi: tre partite in nove giorni. Manca naturalmente il tempo per ricuperare energie, e manca specialmente il tempo per un allenamento preciso e logico».

Herrera è soddisfatto e soddisfatto è anche il presidente Moratti. «Sono venuto a Vicenza — sostiene il presidente interista — per vedere i "morti di Roma". Ho visto invece una squadra viva che sa reagire. Da questo pareggio partirà senza dubbio la riscossa della nostra squadra verso le alte posizioni della classifica».

In campo biancorosso un infortunio. Si tratta di Tiberi; il giovane centrocampista vicentino, in uno scontro con Corso, ha rimediato una contusione alla caviglia sinistra e una distorsione a quella destra. L'infortunio è abbastanza serio, ma non gravissimo. Il medico sociale non esclude che il giocatore possa riprendersi in tempo, ma le previsioni fanno credere che Tiberi non possa giocare domenica a Torino contro la Juventus.

g. acc.

Positivo allenamento in partita della compagine rossonera

Otto reti del Milan a Tortona

L'incasso dell'incontro amichevole (un milione circa) sarà devoluto alla sottoscrizione aperta per la costruzione a Castellania di una cappella in memoria di Fausto e Serse Coppi - Liedholm giudica buona la prova di Amarildo

(Nostro servizio particolare)

Tortona, 29 settembre.

Accogliendo l'invito del Milan Club di Tortona, la squadra rossonera è scesa in campo oggi al Comunale per incontrare l'undici del Derthona, militante nel campionato Promozione: l'incasso della partita, un milione circa, sarà devoluto alla sottoscrizione aperta per l'erezione a Castellania di un tempietto votivo in memoria di Fausto e Serse Coppi.

Scese in campo le squadre, il gen. Savattari, presidente del Comitato onoranze a Fausto Coppi, ha consegnato a capitan Maldini una coppa d'argento con un medaglione di Fausto, offerta dal Derthona; quindi i dirigenti del Milan Club Tortona hanno consegnato una medaglia-ricordo all'allenatore Liedholm.

L'arbitro ha infine dato il fischio d'inizio. La partita è stata vinta dai rossoneri con un punteggio vistoso: 8-0, ma le reti avrebbero potuto anche essere di più se il portiere Brunetto non avesse «salvato» con bravura in molte difficili occasioni. Assenti alcuni dei titolari — Mora, Lodetti e Rivera, che non aveva ottenuto il permesso dal proprio comando — l'interesse maggiore era concentrato su Amarildo, Ferrario e Schnellinger; i primi due hanno disputato l'intera partita, il terzo è stato sostituito nella ripresa.

I milanesi attaccano di continuo nel primo tempo e al 19' realizzano il primo goal: un tiro di Fortunato viene parato, replica Sormani e respinge il palo, riprende Amarildo e ancora respinge un difensore tortonese; infine la palla giunge a Ferrario che conclude l'azione con una rete. Passano tre minuti e Fortunato, ricevuta la palla da Sormani, raddoppia. Al 2' si ha l'unica azione pericolosa del Derthona, con un tiro di Brugna respinto in angolo. Al 27' Sormani superata la difesa, portiere compreso, segna la terza rete; e al 35', dopo un palo di Amarildo, Ferrario con azione personale insacca ancora.

Nella ripresa i rossoneri operano alcune sostituzioni: Schnellinger, Maldini e Sormani rimangono fuori campo. Al 7' Ferrario segna ancora al termine di una lunga discesa e un minuto dopo è Fortunato che insacca il sesto goal milanista. La partita cala di tono, Brunetto si fa applaudire per alcuni interventi di classe e al 36' Amarildo si vede annullare una rete per un ipotetico fuori gioco. Si rifà però con due goals consecutivi: al 43' e al 44'.

Al termine dell'incontro, Liedholm si è detto soddisfatto della prova di Amarildo, che domenica dovrebbe rientrare in squadra; pure soddisfacente, secondo il tecnico svedese, la prestazione di Angelillo, Ferrario, Fortunato e Schnellinger.

Arriva la notizia del pareggio dell'Inter e Liedholm esclama diplomaticamente: «Su campi come quello di Vicenza si può essere contenti di un pareggio!».

f. m.

Milan: *Balzarini (Montovani); Grossetti, Schnellinger (Scala); Santini, Maldini (Salvadore II), Angelillo; Fortunato (Saltuti), Ferrario, Amarildo, Daoglio, Sormani (Fortunato).*

Derthona: *Brunetto; Romanini, Magnifico; Di Tondo, Gorla, Brugna; Muratori, Colondri, Rimoldi, Boschetti, Villavecchia.*

Arbitro: *Albertini di Torino.*

Un gruppo di atleti azzurri «prova» a Città di Messico

Roma, 20 settembre.

Un gruppo di atleti azzurri, guidati dal vice segretario generale del Coni, dottor Giordano Bruno Fabjan, è partito stamane da Roma per Città di Messico dove dall'11 al 17 ottobre prossimo parteciperà alle gare della «Settimana internazionale», alle quali prenderanno parte anche atleti di Francia, Inghilterra, Stati Uniti, Unione Sovietica, Svezia e Giappone.

Gli italiani sono 24, in rappresentanza di sei discipline sportive: atletica leggera, pugilato, nuoto, ginnastica, ciclismo e scherma. Accompagnano la comitiva il prof. Antonio Venerando, presidente della Federazione medici sportivi, e il dott. Antonio Dal Monte.

La nuova classifica

Dopo la partita di ieri tra Lanerossi Vicenza e Inter, terminata in parità (1-1) la classifica aggiornata del campionato di serie A è la seguente: Milan, Fiorentina e Napoli p. 7; Lanerossi 6; Juventus, Lazio, Roma e Inter 5; Bologna, Torino e Brescia 4; Foggia e Spal 3; Cagliari, Sampdoria e Atalanta 2; Varese 1; Catania 0.

Borghi presidente del Varese

Dimissioni dell'ing. Filiberti, che ha accettato la presidenza onoraria - Si parla della possibile sostituzione del direttore tecnico Cappelli

Varese, 29 settembre.

Il Cavaliere del Lavoro Giovanni Borghi, il noto mecenate sportivo, è da oggi il nuovo presidente effettivo del Varese F. C. La decisione è stata presa oggi alle 13 a Gignese, sul Lago Maggiore, nella villa dell'ex presidente Filiberti. Al termine della riunione il Cavaliere del Lavoro Borghi ha offerto all'uscente presidente Filiberti la presidenza onoraria, che quest'ultimo ha accettato.

Si prevede per i prossimi giorni un cambio della guardia anche nella direzione tecnica del Varese, dal momento che il nuovo presidente Borghi già nei giorni scorsi si era espresso chiaramente sull'opportunità di tale mutamento. E' probabile che l'attuale direttore tecnico dottor Cappelli venga sostituito dal varesino Piero Magni, attualmente allenatore di una squadra svizzera.

I pronostici calcistici

X Atalanta (2) - Roma (5). Tra un'Atalanta che non ha ancora vinto una partita e una Roma reduce dalla vittoria contro l'Inter, il risultato più logico è un pareggio.

1-X Fiorentina (7) - Torino (4). Contro la Fiorentina, una delle tre squadre in testa alla classifica, duro è il compito del Torino che punta sulla sua solida difesa per strappare un pareggio.

1 Inter (5) - Catania (0). L'Inter risente del troppo intenso sforzo, dovuto ai suoi impegni internazionali, e accusa la fatica ma contro il Catania, ultimo in graduatoria i due punti non le possono sfuggire.

1-X Juventus (5) - Lanerossi (6). La Juventus conta sul rientro di Traspedini per dare maggior forza di penetrazione al suo attacco e superare un Lanerossi che nel recupero di ieri ha imposto il pari all'Inter.

X Lazio (5) - Bologna (4). Il Bologna, in cui rientra Bulgarelli, vorrà rifarsi della sconfitta casalinga col Napoli, conquistando almeno un punto.

1 Napoli (7) - Brescia (4). Il Napoli, sulla cresta dell'onda dei ripetuti successi, è nettamente favorito.

1 Sampdoria (2) - Foggia Inc. (3). La Sampdoria contro il Foggia punta alla sua prima vittoria in campionato.

X-2 Spal (3) - Milan (7). Il Milan in cui rientrano Amarildo e Schnellinger, ha tutti i numeri per conquistare almeno un punto.

1-X Varese (1) - Cagliari (2). Il Varese che in quattro partite ha ottenuto solo un pareggio, ha l'occasione contro il Cagliari di conquistare il successo pieno.

X Catanzaro (6) - Genoa (5). Il Genoa dopo la bella vittoria riportata contro il Livorno si appresta a strappare almeno un punto sul difficile terreno del Catanzaro.

1-X Verona (3) - Palermo (4). Le due squadre si equivalgono ma il fattore campo conferisce un qualche vantaggio al Verona.

1-X Pistoiese (1) - Perugia (2). (Serie C, girone B). Entrambe le squadre hanno avuto un inizio incerto nel torneo: ma la Pistoiese gioca sul proprio terreno.

X-2 Pescara (1) - Cosenza (3). (Serie C, girone C). Il miglior rendimento del Cosenza nei due primi turni del campionato, lo indicano come favorito.

Oggi all'ippodromo di Vinovo riprendono le corse al galoppo

Riprendono oggi pomeriggio le corse al galoppo all'ippodromo torinese. La serie di riunioni comprende quindici giornate e si concluderà l'ultima domenica di novembre. Parecchie le buone corse in programma: i premi Marangoni (domenica prossima, due milioni), Federico Tesio (due milioni), Omnium Subalpino (due milioni), Eridano (tre milioni), Colle della Maddalena (un milione e mezzo), e, per i saltatori, i premi Nuovo Ippodromo (due milioni) e Castello di Stupinigi (due milioni e mezzo). Inoltre sarà disputato il Criterium delle Amazzoni, una nuova corsa dotata di un milione di lire.

Oggi l'ingresso all'ippodromo sarà gratuito; inizio alle 15, sette corse in programma. Due gare di egual dotazione al centro della riunione, i premi Palazzo Paesana — Brulant (58 C. Colamarco), Lasio (48 R. Minisini), Timberland (56 U. Ubaldi), Masaccio (58 E. Camici), Traumurel (40 R. Valeri), Trouville (58 M. Massimi) — e Valle del Po — Luna Park (54½ I. Gabbrielli), Vueltalpago (53½ C. Colamarco), Tidis (51 G. Dettori), Il Francia (50½ G. Frontini), Tavernier (48 A. Botti), Caboto (45½ M. Mattei).

I favoriti: Premio Dormello (L. 525.000, m. 1350; 8 part.): Maderno - Piossasco; Premio Bessanese (L. 400.000, m. 1200; 6 p.): Agata II-Valencia; Premio Parco della Pellerina (L. 850.000, m. 1100; 9 p.): Erizzo-Amour Amour; Premio Palazzo Paesana (L. 700.000, m. 1450; 8 p.): Brulant-Trouville; Premio Valle del Po (L. 700 mila, m. 2000; 6 p.): Luna Park-Tavernier; Premio Rocciamelone (L. 400.000; m. 2200; 7 p.): Pride of Place-Agippo; Premio Agliè (L. 400.000, m. 1900; 5 p.): Anibria-Balducola.

ANNUNCI ECONOMICI

COMPRA - VENDITA ALL. LOCALI e TERR. L. 150 p.p.

(Continua da pag. 6)

ALLOGGIO corso Peschiera (Crocetta) anteguerra, piano rialzato, [illegible] studio, abitazione, mq. [illegible] vendo. Telefonare 553-975. 0452

ALLOGGIO corso Traiano vuoto esentasse 2 grandi [illegible] entrate tinello servizi 5.900.000 compreso mutuo. Telefonare 515-241. 0296

ALLOGGIO in costruzione vendesi 2.000.000 per camera zona Italia 61. Telefonare [illegible]. 0563

ALLOGGIO [illegible] mq. 240 su corso vendesi mutuo. Telefonare 792-234.

ALLOGGIO signorile libero, via Pallanza, camere tinello servizi 3 milioni 900.000. Telefonare 541-419.

ALLOGGIO (studio) due [illegible] tinello servizi, 4.600.000. Telefonare 515-318. 0626

AMMINISTRAZIONI case condomini assume esperto. Telefonare 585-605.

APPARTAMENTI corso Sebastopoli 235, superposizione, 5 camere, office, servizi. Anticipo 4.000.000, rimanenza mutuo 25ennale, dilazioni. Gabetti, telefono 578-044.

APPARTAMENTI signorili Valsalice camere 6 biservizi 12.000.000 rimanenza mutuo. Telefonare [illegible].

APPARTAMENTO Parella, mq. 230, modernissimo, 5 vani, biservizi, 12.000.000, mutuo 6.000.000. Approfittate! Gabetti, telef. [illegible]-044.

APPARTAMENTO precollinare signorile camere 7 terrazze, giardino, 12 milioni, rimanenza mutuo. Telefonare 487-887. 0446

APPARTAMENTO via Tripoli vuoto 3 grandi camere cucinotto [illegible] 8.200.000, facilitazioni. Telefonare 553-603. 0296

ATTENZIONE: alloggetti camera tinello servizi, con giardino proprio, giuoco bocce, adatti fine settimana, vendonsi 2.200.000. Tel. 380-794.

ATTICO bellissimo 2 camere tinello servizi vendiamo 5.800.000. Telefonare 769-800. A97800

ATTICO signorile salone 3 camere cucina doppi servizi grande terrazzo panoramico Impresa vende Grugliasco viale Gramsci 28 mutuato, dilazioni. Telefonare 331-756. 0226

BARRIERA Milano vendonsi alloggi mutuati con possibilità beneficiare nuove provvidenze governative. Telefonare 519-770. 0254

BERTOLLA vendo camere 5 indipendenti servizi prezzo conveniente. Telefonare 544-936. 0560

BLOCCASI a L. 3.750.000 alloggetto camera, cucina, bagno, abitabile subito, terzo piano, non ascensore, poraggi Mercati Nuovi. Tel. 527-496.

BORGOSESIA, in zona residenziale, terreno mq. 4000 con 60 cm. fronte strada provinciale privato vende. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8157 — Torino». A98386

CAPANNONI industriali eventualmente con alloggi, uffici, costruiamo Beinasco su terreno convenzionato, tutti servizi, minimi anticipi, lunghe rateazioni, combinazioni. Tel. 271-959.

CASA in costruzione 25 camere, 5 garage, magazzini, Impresa vende convenientemente, zona Italia 61. Telefonare 555-349. 0563

CASA nuova costruzione corso Regina Margherita angolo corso Principe Oddone, vendonsi alloggi signorilissimi 1-2-3-4-5 camere servizi, negozi, mutuo. Telefonare 330-310.

CASALBORGONE (Madonnine) [illegible]desi casa civile mq. 200, frutteto [illegible]. 700, soleggiato. Tel. 70-69 Aosta. A97355

CASCINA modernissima 40 km. da Torino attrezzatura impianto pioggia bestiame conveniva vendesi. Telefonare 277-918. A98045

CASCINOTTA 12 giornate, bellissima posizione periferia Asti, adatta qualsiasi sfruttamento, privato vende 10.500.000. Telefonare 380-794.

CASETTA con terreno acqua luce Brusasco vende geometra Bonetto, telefono 544-936. 0560

CELLE Ligure vendo terreno panoramico adatto villaggio turistico et villette mq. 25.000 tutto [illegible]. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8130 — Torino». A98077

CENTRALISSIMO, nuovo appartamento Romagnosi 5 (corso Sommeiller) 3 vani, servizi. 7.500.000, dilazioni. Gabetti, telefono 578-044.

CERCASI casetta rustica con giardino vicinanze Torino. Tel. 80-009.

CERCASI terreno semiperiferico con progetto circa 30 camere. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8082 — Torino».

CHIOMONTE. Rossini causa trasferimento vende migliore offerente terreno entrostante due palazzine una prefabbricata. A96989

CHIOMONTE vendonsi ultimi alloggetti minimi 1-2 camere servizi, 35% contanti, 35% mutuo S. Paolo, 30% rateazione 5 anni. Rivolgersi condominio Guardavalle o telef. 60-063.

CIBRARIO, angolo via Boncompagni, impresa vende alloggi signorili 2-3-4 camere servizi, consegne immediata mutuo San Paolo, facilitazioni pagamento, visite cantiere. Telefonare 760-214. 0471

COLLINA Km. 16 Torino vendonsi lotti panoramici tutti servizi. Telefonare 981-512. A97103

COLLINA Santa Margherita splendida posizione vendesi terreno elevata costruibilità esclusi intermediari. Telefonare 744-227. A97877

COMPAGNIA di assicurazione cerca acquistare od affittare locali uso ufficio, zona centrale. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8044 — Torino».

CONDOMINIO Mirafiores. Grande complesso corso Unione Sovietica 1-2-3 camere servizi. Mutuo. Massime facilitazioni. Gabetti, telefono 578-044. 0220

CORSO Bramante 41, alloggi signorili abitabili, attici spaziosi, impresa vende direttamente, rateizzazione quinquennale, eventuale mutuo venticinquennale. [illegible]

CORSO Montegrappa due camere soggiorno tinello biservizi ingressi vendesi 9.000.000. Telefonare 561-694.

CORSO Svizzera fronte giardino, vendonsi ultimi signorili alloggi 1, 2, 3 camere, tinello, cucinino, attualmente affittati. Mutuo San Paolo venticinquennale. Tel. 527-496.

CORSO Tassoni vendesi alloggio tre camere servizi primo piano. Telefonare 544-222. A99017

COURMAYEUR ultimi appartamenti splendida posizione vicino funivia vendonsi. Cucina arredata. Mutuo. Facilitazioni. Telefonare Torino 528-327 oppure Gales, circonvallazione Courmayeur, 82-594 ore ufficio.

CROCETTA, attico: salone, sala, due letto, cucina, tinello, doppi bagni, vendo 27.000.000. Telef. 553-975.

CROCETTA, via Bove 5, vendonsi alloggi signorili ottima tecnica costruttiva, visite anche domenica mattina. 0174

CROCETTA zona tranquilla vendonsi alloggi I II piano 137-167 mq. 30% anticipo, 20-25 %. Mutuo ventennale saldo 3 anni. Telefonare 60-800.

DISPONENDO 1.000.000 più 150 mila annue acquisterei alloggetto. Specificare scrivendo: «Pubblicità Stampa 8093 — Torino».

GABETTI, XX Settembre 12, telefono 578-044 5 linee, offre l'appartamento più conveniente: via Monte Bianco 18, modernissimo 3 camere, cucinotta, entrata, bagno, 4 milioni 100.000. Mutuo 1.800.000.

GABETTI, XX Settembre 12, telefono 578-044, 5 linee, offre l'appartamento più conveniente: via Pochettino Teresio, 1 camera tinello servizi [illegible]. 65, 4.600.000.

GRUGLIASCO avendesi alloggio nuovo bellissimo grande camera tinello servizi 3.500.000. Telef. 784-341.

IMPEGNO capitale acquistando muri negozio Torino, se affare. Telefonare 545-598. 0565

IMPRESA Dega vende alloggi veramente signorili in Valsalice. Telefonare 546-838. A95876

IMPRESA vende alloggi [illegible] 1-2 camere tinello servizi zona dazio, Francia ottimi prezzi 30% contanti mutuo rateazioni. Tel. 761-618.

IMPRESA vende ultimi alloggi signorili 90.000 mq. presso piazza Rivoli. Telefonare 683-500.

MIRAFIORI [illegible] alloggi limitissimi con mutuo previsto nuove disposizioni legge, pratiche relative espletate dal venditore. Tel. 519-770.

MONCALIERI, Italia '61, affittato 34.000 mensili, nuovo, 2 camere, tinello, cucinino, servizi, vendesi 4 milioni 500.000 contanti, oltre mutuo fondiario 30.000 mensili. Telefonare 511-356. 0225

MURI negozio generi alimentari, affittato 35.000 mensili, vendesi 5 milioni 600.000. Telefonare 561-694.

NICHELINO: [illegible] rialzato vuoto, due camere, tinello, cucinino, 3 milioni 800.000 facilitando. Telefonare 515-318. 0626

NICOLA Fabrizi angolo via Rossio impresa vende negozi alloggi magazzini box. Mutuo San Paolo. Per informazioni rivolgersi in cantiere telefonare 760-214. 0471

PARAGGI giardini Reali liquidiamo alloggetto una camera, cucina, reddito garantito 8,50 %. Tel. 538-821.

PARAGGI largo Orbassano vendo 7.000.000 alloggio due camere, tinello, cucinino, bagno attualmente affittato. Telefonare 538-821. 0275

PRIVATO disponendo 5.000.000 rimanenza rate mensili 100.000 cerca attico mq. 160 circa. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8146 — Torino».

PRIVATO vende Orbassano villetta nuova finita 130 mq. Tel. 877-472.

PROGETTO villetta mq. 1500 circa Rivoli, Borgo Nuovo, vendesi. Telefonare 331-132. A97277

RAPALLO, [illegible] villetta vani 6 doppi servizi, tre box, terreno, richiesta 20.000.000. Tel. 292-708 Genova ore ufficio. 26214

RIVOLI, STAZIONE PULMAN, VENDESI ALLOGGIO NUOVA COSTRUZIONE DUE CAMERE TINELLO SERVIZI, FINIZIONE ACCURATISSIMA. PRONTA CONSEGNA. POSSIBILITA' USUFRUIRE MUTUO AGEVOLATO 75%. TELEF. 488-264, 289-863.

IN base alle nuove norme ministeriali alloggi pronti per consegna immediata. Pagamenti: 75% in venticinque anni con mutuo agevolato 5,50% ed accollo parziale del costo allo Stato (rata mensili pari affitto) — 10% con mutuo ipotecario ammortizzabile con modeste rate mensili — 15% in contanti tra la prenotazione e la stipula del rogito. Le pratiche per ottenere le agevolazioni saranno svolte tutte dalla Impresa. Rivolgersi in Torino corso Giulio Cesare 236 — Residenza Miramonti.

MONCALIERI, Italia '61, nuovo due camere, tinello, cucinino, servizi, vendesi 2.600.000 contanti oltre mutuo [illegible] mensili. Telefonare 518-426.

MONGINEVRO 126 vendonsi grandiosi negozi, alloggi due camere servizi box. Rivolgersi cantiere.

PARELLA, via Gravere 31, nuovissimi 2 camere, cucinotta, servizi, 5.700.000. Gabetti, tel. 578-044.

PECETTO, terreno signorile, panoramicissimo, altitudine 500 servizi, pullman. Telefonare 82-216.

PIAZZA Sabotino adiacenze vendo libere camera cucina termobagno. Telefonare 655-782. 0522

PIOVA' Massaia vendo casetta 3 camere, 2.500.000. Telef. 885-962, Casalegno. 0403

PRECOLLINARI vendesi alloggi occupati 2-3 [illegible] servizi [illegible]. Telef. 82-910, 883-703. A97789

PRIVATO vendo alloggio 2 camere tinello servizi. Telefonare 699-900.

PRIVATO vende Moncalieri strada Stupinigi terreno angolare mq. 117 fabbricabile. Telefonare 672-376.

RIVOLI: [illegible] camere, tinello, cucinino, bagno, nuovo, libero, vendo 5.500.000 compreso mutuo. Telefonare mattino 553-975. 0452

ROSSIN, Principe Oddone 3, vende ultimi finitissimi alloggetti Nichelino, reddito 6%, due camere servizi, garage, 3.950.000. 0371

ROSSIN, Principe Oddone 3, vende attico due [illegible] servizi terrazzo, piazza Villari, occasionissima 5.600.000. 0371

S. RITA centro, ultimi appartamenti modernissimi 3 vani, servizi, 5 milioni, mutuo 2.000.000; 4 vani, servizi, 6.800.000, mutuo 3.000.000. Gabetti, telefono 578-044.

[illegible], occasione, vendo appartamento zona residenziale, ingresso, 3 camere, cucinotta, bagno, cantina, 8.500.000. Filippi, Matteotti 65.

SAUZE d'Oulx Impresa vende in condominio signorile, appartamenti finitissimi, soleggiati. Facilitazioni pagamento. Tel. 489-009. 0443

SUPEROCCASIONE: alta Crocetta appartamento nuovo, 3 camere, cucinotta, servizi, 5.700.000, mutuo 2.000.000. Gabetti. telef. 578-044.

TERRENI industriali Beinasco convenzionati tutti servizi estensioni diverse vendonsi lunghe dilazioni combinazioni. Telef. 271-959, 393-297.

TERRENO collinare soleggiato vicinissimo Torino vendesi lotti per [illegible] e per condominio. Servizi e filobus. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3459 — Torino». A98411

TERRENO industriale fronte strada statale Settimo piccoli grandi lotti. Telefonare 273-571. 0416

TERRENO panoramico per villa mq. 900 centro S. Mauro vendo. Telefonare 920-395. 0161

TERRENO per camere 4 et mq. 800 bassi fabbricati barriera Lucento vendo. Telefonare 544-936.

TERRENO (Reaglie) 2 km corso Casale tutti servizi, telefono, ampia strada asfaltata, concessioni mutuo 75% vendiamo prezzi convenientissimi, speciale riduzione per cooperative. Telefonare 70-612. A93834

TERRENO zona commerciale S. Rita progetto approvato 300 camere su corso fognature gas acqua luce vendesi con permuta totale camere. Telefonare 582-226. 018

TRAIANO 40, occasionissima 3 camere cucinino servizi, 5.400.000, mutuo 2.500.000. Gabetti, telefono 578-044. 0220

ULTIMI due alloggi 3 camere, tinello e cucinino zone Mirafiori impresa vende direttamente. Telefonare 352-615 ore 18-20. A94886

VENDESI casetta nuova Valdellatorre 4 camere, doppi servizi. Telefonare 678-355. A97708

VENDESI locale mq. 250 con mutuo zona Aeronautica o affittasi. Telefonare 70-961 dalle 8-10 oppure 18-21

VENDESI o affittasi magazzino 300 mq. Borgo S. Pietro Moncalieri. Telefonare 678-355. A97708

VENDESI villa Monti Luna oppure permutasi terreno periferia Torino. Telefonare 361-835.

VENDESI villetta tre camere, servizi, piccolo giardino in Borgaretto, via San Leonardo 30. Telef. 343-341.

VENDO alloggio 2 camere tinello cucinino 4.500.000; altro 1 camera cucina servizi semicentrale 3.500.000 contanti. Tel. 381-664 dopo ore 21.

VENDO casetta Cuccalio quattro vani garage veranda terrazzo. Telefonare 998-118 dopo ore 20.

VENDO fronte Stadio panoramico alloggio una camera, tinello, cucinino, bagno, adatto reddito. Tel. 538-821.

VENDO terreno fabbricabile 2000 mq. Robassomero, direttissima Lanzo. Telef. 488-936. A98067

VENDONSI alloggi da uno a cinque vani pronti subito mutuo venticinquennale in Settimo, via Canova 5, telefono 561-869. Visibili sabato domenica ore 10-16.

VENDONSI alloggi signorili via Re [illegible]. Due camere, tinello, cucinino. [illegible] camere e cucina, prezzi convenienti L. 90.000 il mq. Contanti 30%. Mutuo 30%. Facilitazioni 5 anni 40%. Telefonare 726-135. [illegible]

VIA Monginevro angolo corso Montecucco. appartamenti mutuati 2-3 vani. Gabetti, telefono 578-044.

VIA Sospello 121 (a 7 minuti da piazza Statuto) in palazzo signorile vendiamo appartamenti bivani 5 milioni 300.000; trivani 7.500.000; quadrivani 10.500.000; mutuo ventennale, rateazioni. Rivolgersi cantiere, primo piano, oppure telefonare 290-101. 0587

VICINANZE piazza Crispi, corso Vercelli, vendo alloggio, entrata soggiorno camera servizi soffitta, 2.800.000, riscaldamento particolare. Telefonare 580-350 ore pasti. A97979

VILLA due piani, 5 camere, salone, cucina, doppi servizi, garage, giardino cintato, vendesi 16.000.000. Telefonare 581-694. 0453

VILLA Montoso 2 camere saloncino cucina servizi ampio garage vendo. Novarino, Ceresole d'Alba, tel. 59-37

VILLA (Pino Villaggio) esente, camere 8 (due piani), tripli servizi, garage, giardino mq 1200, vendo 13.000.000 più mutuo. Telefonare 547-333. A97543

VILLA signorile mq. 260 vicinanze [illegible] permuta parzialmente alloggi terreni. Telefonare 520-395. 0161

VILLAGGIO Aurora residenziale panoramico tutti servizi, strada Rivoli-Rivalta vendonsi lotti per villa. Telefonare 655-782. 0522

VILLETTA Valle Aosta o Susa acquisto se occasione oppure affitto annualmente. Scrivere dettagliando a «Pubblicità Stampa 3461 — Torino».

ZONA Molinette vendesi panoramico 3 camere [illegible] veranda. Telefonare 690-706. A97918

1.250.000 vano vendo via Cesana alloggetto due camere cucina quarto piano non ascensore, attualmente affittato. Tel. 527-496. 0275

1.500.000 vano vendo alloggetto due camere, cucina, bagno, terzo piano, non ascensore, affittato, zona Michelin. Telefonare 538-821. 0275

2.000.000 possesso immediato appartamenti 3 camere cucinotta servizi, via Migliotti 2, cavalcavia Francia. Gabetti, telefono 578-044.

2.500.000 più 2.300.000 rateando, lussuoso nuovo spazioso camera, tinello, cucinino (via Rieti). Telefonare 515-318. 0626

DOMANDE AFFITTO ALL. LOCALI e TERR. L. 160 p.p.

A.A. ABBISOGNA alloggio coniugi piemontesi referenziatissimi. Telefonare 760-890, 528-539.

AFFITTEREBBERO orchestrali locale per prove. Tel. 521-617 ore pasti.

AFFITTEREI villetta con due alloggi soleggiata collinare preferibilmente Cavoretto comodità servizi pubblici massime referenze. Telefon. 695-907 ore pasti. A97926

ALLOGGIO cercasi centrale signorile minimo dieci camere servizi. Telefonare 545-704. A98123

ANZIANI coniugi piemontesi cercano alloggetto camera tinello servizi. Telefonare 259-663. A98439

CERCASI alloggetto ammobiliato zona stadio. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8079 — Torino».

CERCASI alloggetto due camere servizi zona centrale, referenze. Telefonare 325-201. A97814

CERCASI alloggio 3 camere zona centro o precollinare. Telef. 521-406.

CERCASI alloggio 3 più cucina anche vecchia costruzione con mutuo, libero, zona Francia, Pozzo Strada, Parella, Santa Rita. Scrivere: «Pubblicità Stampa 7684 — Torino».

CERCASI locale mq. 200 circa. Deposito mobili zona sottopassaggio corso Reg. Margherita. TE-BA. Telefonare 733-601. A97650

CERCO alloggio zona S. Paolo 1-2 camere servizi. Telefonare 338-545 ore pasti.

CERCO PER AFFITTO, EVENTUALMENTE ACQUISTO, ALLOGGETTO CAMERA, CUCININO, BAGNO COMPLETO, ASCENSORE, TERMO CENTRALE, CENTRO SEMICENTRO. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 503 — TORINO». [illegible]

CONIUGI mezz'età con bimba piemontesi affitterebbero casetta minimo quattro vani orto. Telef. [illegible].

CONIUGI 50enni piemontesi cercano camera tinello, Campidoglio Parella. Telefonare 768-515 pasti.

FUNZIONARIO piemontese cerca alloggio 4 camere servizi zone tranquille, possibilmente precollinare. Telefonare 520-509. A98191

MAMMA con due figlie impiegate cercano affittare decoroso alloggetto soleggiato preferibilmente attico terrazza. Telefonare 558-866.

(Continua a pag. 18)

CRONACHE DELL'AUTOMOBILE

La rassegna [redacted] inaugurata il 3 novembre dal [redacted] Saragat

I costruttori attendono dal Salone [redacted] Torino [redacted] slancio [redacted] l'industria automobilistica

Parteciperanno 525 espositori [redacted] 12 Paesi - Saranno esposte vetture [redacted] turismo, carrozzerie fuori serie, autocarri e rimorchi, veicoli per applicazioni speciali, accessori e parti staccate - Sono previste numerose novità - [redacted] primi otto mesi di quest'anno le Case italiane hanno prodotto 807 mila autoveicoli con [redacted] aumento di circa il [redacted] per cento rispetto al 1964 - Lieve flessione nell'esportazione e [redacted] calo delle macchine importate (il 30 per cento in meno nel 1° semestre)

Fra [redacted] più di un mese, il 3 novembre prossimo, [redacted] presidente della Repubblica Saragat [redacted] il presidente del Consiglio on. Moro inaugureranno a Torino il 47° Salone internazionale dell'automobile che resterà aperto sino al 14 novembre. Durante questi dodici giorni di attività i costruttori contano di avere utili indicazioni sulle prospettive a breve termine del mercato automobilistico italiano ed europeo.

«Il Salone dello [redacted] anno — ha detto [redacted] il direttore dott. Giovannetti durante [redacted] conferenza-stampa di presentazione della rassegna — finì in bellezza e diede [redacted] forte spinta per far uscire l'industria automobilistica dalla [redacted]se acuta della congiuntura. Il settore delle vetture, dopo le gravi difficoltà del [redacted] è ora avviato alla convalescenza. In novembre attendiamo dal Salone di Torino la conferma di questa diagnosi e un nuovo impulso per il futuro. Restano grosse zone d'ombra per i veicoli industriali».

E' stato chiarito nei giorni scorsi che le parziali e temporanee riduzioni degli orari di lavoro decise dalla Fiat e da altre aziende hanno carattere stagionale [redacted] non [redacted]stituiscono un sintomo recessivo. Le cifre indicano la ripresa. Nei primi otto mesi di quest'anno, da gennaio ad agosto, sono stati costruiti in Italia 807 mila autoveicoli. Rispetto all'analogo periodo del 1964 c'è un aumento del 9,06 per cento per le auto e del 10,86 per cento per i veicoli industriali.

All'estero abbiamo venduto 220 mila vetture e camion: [redacted] cifra leggermente inferiore [redacted] quella dell'anno scorso (2,16 per cento in meno) che però rappresenta pur sempre il 27,31 per cento, pari ad oltre [redacted] quarto della produzione. Nel settore delle vetture l'e[redacted]rtazione è stata del 3 per cento inferiore [redacted] quella del 1964. Per i veicoli industriali le vendite all'estero sono aumentate del 14,28 per cento: si è cioè compiuto uno [redacted] verso l'esportazione per compensare la [redacted] del mercato interno.

Che gli italiani nel corso dell'anno abbiano acquistato [redacted] auto estere è un fatto noto. Le cifre ufficiali, riferite al primo semestre, confermano che si [redacted] trattato di un fenomeno imponente: l'importazione [redacted] veicoli esteri [redacted] diminuita del 29,98 per cento, cioè di quasi un terzo. In totale da gennaio a giugno sono entrati in Italia 61 mila veicoli di cui [redacted] mila [redacted] auto.

Al Salone di Torino parteciperanno 525 espositori di 12 nazioni: Austria, Belgio, Cecoslovacchia, Francia, Germania, Giappone, Italia, Olanda, Regno Unito, Stati Uniti, Svezia, Svizzera. Le Case espositrici di autovetture sono 65 così ripartite:

Cecoslovacchia 1: Skoda.

Francia [redacted]: Citroën, Matra, Panhard, Peugeot, Renault, Simca.

Germania 10: Amphicar, Auto Union, BMW, Daimler-Benz, Ford, Glas, NSU, Opel, Porsche, Volkswagen.

Giappone 1: Hino.

Italia 14: Alfa Romeo, A.S.A., Autobianchi, Fiat, Innocenti, Iso Rivolta, Lamborghini, Lancia, Maserati, Meccanica Verghera, Moretti, OSCA, Sefac Ferrari, Urbanina.

Olanda 1: Daf.

Regno Unito 21: Aston Martin, Austin, Austin Healey, Bentley, Daimler, Ford, Lotus, Hillman, Humber, Jaguar, Lagonda, MG, Morris, Rolls-Royce, Rover, Singer, Sunbeam, Triumph, Vanden Plas, Vauxhall, Wolseley.

Stati Uniti 13: Buick, Cadillac, Chevrolet, Chrysler, Dart, Dodge, Ford, Imperial, Oldsmobile, Plymouth, Pontiac, Rambler, Valiant.

Svezia 1: Volvo.

Nel [redacted] dei veicoli industriali c'è l'alternanza annuale tra autobus ed autocarri. Nel '64 vennero esposti i pullman ed i veicoli pubblicitari. Ora tocca agli autocarri, ai rimorchi ed ai veicoli per applicazioni speciali con 27 espositori:

Austria 1: Steyr Puch.

Francia 4: Citroën, Peugeot, Renault, Unic.

Germania 5: Ford, Magirus, Daimler-Benz, Opel, Volkswagen.

Italia 9: Alfa Romeo, Autobianchi, Farmobil, Fiat, Lancia, Macchi-Büssing, Meccanica Verghera, OM, Sams.

Regno Unito 7: A.E.C., Albion, Bedford, Ford, Land Rover, Leyland, Scammel.

Svezia 1: Volvo Lapplander.

Le altre sezioni del Salone di Torino saranno: autovetture sportive e trasformate con 6 espositori; rimorchi per auto e roulottes 9 Case; pneumatici e ruote 15 ditte; carrozzerie per vetture 16 aziende; carrozzerie per veicoli industriali 14 aziende; veicoli con speciali applicazioni industriali 31 ditte; rimorchi 16 Case. Completeranno [redacted] rassegna 319 aziende che producono accessori e 5 società di carburanti e lubrificanti.

[redacted] comitato organizzatore ha dovuto procedere ad ampliamenti dell'area del Salone ottenendo dal Comune il permesso di occupare una parte del viale Maria Matteo Boiardo in fondo [redacted] Palazzo di «Torino-Esposizioni» verso l'interno del Valentino. Sarà costruito, nell'area esterna, un nuovo padiglione provvisorio. Gli ampliamenti non sono però stati sufficienti per accogliere tutti gli espositori: un centinaio di domande hanno dovuto essere respinte.

Nella conferenza stampa di ieri il dott. Giovannetti ha affermato «che non mancheranno le novità e che anche i carrozzieri avranno parole nuove da dire». Egli [redacted] poi accennato ad alcune curiosità: [redacted] il veicolo mastodontico con 160 ruote capace di trasportare carichi di 400 tonnellate e una piccolissima auto da città di 175 centimetri cubici adatta al caotico traffico urbano; per gli invalidi è stato studiato un sistema di guida «simplex» che consente di pilotare l'auto anche senza gambe; i visitatori potranno navigare sul fiume Po con una vettura anfibia o sedersi al volante di un prototipo delle auto che circoleranno fra quattro secoli.

All'inizio della conferenza stampa [redacted] ricordato, con un minuto [redacted] raccoglimento, il dott. Gino Pestelli, «caro, prezioso, insostituibile collega ed amico di tutti i giornalisti italiani [redacted] esteri [redacted] si occupano di automobilismo».

Sergio Devecchi

La «Dino»-Pininfarina

Dal disegno schematico appare la linea filante e bassissima della [redacted] vettura

Una delle novità più interessanti del 52° Salone di Parigi che si inaugura giovedì 7 ottobre, sarà costituita dalla berlinetta speciale Ferrari-Dino carrozzata da Pininfarina.

Si tratta di esemplare unico, quindi verosimilmente [redacted] destinato a essere riprodotto in serie, [redacted] non per questo la [redacted] importanza, dal punto di vista tecnico e stilistico, è minore. Com'è noto, il modello Dino da cui questa esecuzione di Pininfarina discende, ha vinto quest'anno il Campionato europeo della montagna. La sua struttura [redacted] a motore posteriore (un sei cilindri a V di cilindrata 1600 ovvero 2000 cmc), con telaio tubolare.

Nell'annunciata berlinetta Pininfarina, secondo quanto viene comunicato dalla celebre Carrozzeria torinese, [redacted] stata realizzata una linea estremamente bassa e filante di forma ogivale e di caratteristiche aerodinamiche molto spinte, in accordo con la fisionomia sportiva dell'autotelaio; ad esempio i proiettori sono interamente racchiusi in una carenatura in perspex, avvolgente, che [redacted] interrompe la superficie del cofano [redacted] profilo deportante; e la parte terminale è a sezione tronca.

Queste le prime informazioni sulla nuova Dino-Pininfarina. A scanso di equivoci aggiungiamo che l'iniziativa non ha nulla che vedere con l'annunciata Fiat-Dino di cui si era a suo tempo parlato dopo l'accordo per la costruzione del motore 6 cilindri Ferrari da parte della Fiat. Di quest'ultima vettura si riparlerà l'anno venturo, e — crediamo — non prima dell'autunno; comunque non avrà l'architettura dell'attuale Ferrari-Dino da competizione, ed è quindi del tutto prematuro cercar [redacted] indovinare quale ne sarà l'impostazione tecnica ed estetica.

La rivoluzionaria «Toronado»

La nuova Oldsmobile «Toronado» a trazione anteriore di cui è imminente la presentazione in Europa

L'industria automobilistica americana va generalmente molto cauta nelle innovazioni tecniche. Tuttavia la General Motors ha lanciato negli ultimi anni vetture interessantissime e d'avanguardia: ultima in ordine di tempo è la Oldsmobile «Toronado» a trazione anteriore. Da trent'anni non si costruiva negli Stati Uniti una vettura [redacted] serie con trasmissione sulle ruote davanti; e questo giustifica l'interesse per questa novità della G.M. La «Toronado» è di gran lunga la più grossa e potente «trazione anteriore» del mondo, con i suoi 390 CV ed il peso di 2039 kg.

La nuova vettura è rimarchevole anche sotto molti altri aspetti: il motore di ben sette litri di cilindrata (diametro e corsa mm 104,77 × 100,96, cilindrata 6964 cmc) [redacted] otto cilindri a V, è collegato [redacted] cambio automatico — che è montato di fianco al motore [redacted]so — per mezzo di una grossa catena impregnata di gomma per renderla silenziosa; si era parlato impropriamente di cinghia [redacted] gomma, perché in effetti ha questo aspetto, ma nessuna cinghia di queste dimensioni (circa 12 cm di larghezza) potrebbe trasmettere [redacted] potenza. Il [redacted] in blocco col differenziale e da questo partono i semiassi per le ruote anteriori.

Il telaio è del tipo «perimetrale», cui i costruttori americani [redacted]rivati dopo i tentativi di carrozzerie portanti; le sospensioni anteriori sono indipendenti con barre di torsione, mentre le ruote posteriori risultano unite da un assale tubolare, sospeso con balestre e con quattro ammortizzatori, due orizzontali e due verticali. La funzione degli insoliti ammortizzatori orizzontali è di controllare il retrotreno durante la frenata; i freni [redacted] a tamburo, con servofreno. La carrozzeria è del tipo «coupé» due porte e sei posti, con fari retrattili [redacted] enormi paraurti incorporati nel corpo della vettura. La «Toronado» sarà presentata al Salone di Parigi. g. r.

Entra [redacted] lizza anche l'industria sovietica

La nuova Moskvitch 408 [redacted] dell'esportazione russa

Il [redacted] lancio commerciale è cominciato nel Benelux e proseguirà in Francia - La vettura, [redacted] 1360 cmc, ha una linea molto occidentale, ed è rifinita senza economie - Viene montata in Belgio

(Nostro servizio particolare)

Bruxelles, 29 settembre.

Quasi inaspettatamente, l'industria automobilistica sovietica [redacted] si sta affacciando alle porte dell'Occidente. [redacted] cominciato poco più di un anno fa nei Paesi del Benelux, dapprima quasi silenziosamente poi con un crescendo di sforzi [redacted]nanziari e pubblicitari che potrebbero dare risultati positivi a non lontana scadenza. E adesso il tentativo di penetrazione si allarga attraverso la Francia: all'imminente Salone di Parigi sarà infatti lanciata [redacted] Moskvitch «408», la nuova vettura che dovrebbe costituire il cavallo di battaglia dell'offensiva sovietica.

Comunque, la base delle operazioni è per adesso ancora Bruxelles, dove nei giorni scorsi la Moskvitch è stata presentata [redacted] giornalisti, [redacted] un bicchiere di Vodka e una tartina di caviale. [redacted] sede della rappresentanza commerciale sovietica. A giudicare da questa prima presa di contatto, sembra che la [redacted] automobile sovietica abbia le carte in regola per piacere al pubblico. Anzitutto, la «408» ha un aspetto decisamente occidentale, senza quella pesantezza di linea e quell'approssimazione nei dettagli che caratterizzavano [redacted] vetture [redacted] vecchia maniera.

La nuova Moskvitch — una berlina a 4 porte — si presenta infatti con una linea «borghese» con non poche concessioni al confort e perfino a un certo qual lusso: la mascherina anteriore è di disegno modernissimo, [redacted] sviluppo orizzontale e incorporante i fari; la fiancata è bassa, nitida, filante, il padiglione molto luminoso, la coda allungata cela un grande vano per i bagagli. Ed è fatto un largo impiego di particolari ed elementi decorativi cromati. Tutto, però, con notevole buon gusto.

Poi sorprende il numero di accessori, molti dei quali addirittura sconosciuti su parecchie vetture europee di tipo normale, per esempio il lavavetro [redacted] serie, il tergicristallo [redacted] due velocità, l'accendisigari, i proiettori per la retromarcia, i sedili anteriori a schienale ribaltabile, il quadro portastrumenti ricco di quadranti (c'è perfino l'amperometro).

[redacted] motore [redacted] «408» è a 4 cilindri, di 1360 cmc; sviluppa la potenza di [redacted] CV [redacted] imprime alla vettura la velocità massima di 125 chilometri orari. Il cambio è a quattro rapporti tutti sincronizzati, la sospensione a ruote anteriori indipendenti, i freni a tamburo.

La penetrazione delle auto sovietiche in Occidente è cominciata attraverso il Belgio con una società a capitale misto [redacted] cui i russi detengono la ma[redacted]ranza: la «Scaldia-Volga». Questa compagnia provvede al montaggio locale delle Moskvitch in un'officina di Malines, che per ora ha una forza di soli 200 operai e [redacted]struisce [redacted] dozzina di vetture al giorno. Attualmente il rifornimento delle parti staccate arriva dall'Urss a Malines in aereo, ma se — come si prevede — la produzione salirà a volumi più consistenti, i trasporti [redacted]a Casa-madre di Mosca verranno riorganizzati.

Come dicevamo, la nuova Moskvitch (o Scaldia) verrà presentata la settimana prossima al Salone di Parigi, e contemporaneamente verrà messa a punto in tutta la Francia [redacted] sia pur modesta organizzazione di vendita e assistenza. [redacted] già stato stabilito il prezzo della vettura: 7990 franchi, pari a poco più di un milione di lire. Nella categoria delle auto europee di tipo medio-leggero, tale quotazione appare di accesa concorrenza, tanto che sorge il legittimo sospetto si tratti di un prezzo assolutamente politico.

Parecchi commentatori [redacted] giornali francesi e belgi hanno scritto in questi giorni di «offensiva russa al Salone di Parigi». Forse la previsione [redacted] esagerata, [redacted] non sarebbe ragionevole sottovalutare la portata dell'iniziativa, soprattutto se — come sembra probabile — [redacted] Moskvitch [redacted] non costituisce che l'avanguardia di un futuro, più massiccio intervento sui mercati occidentali.

b. s.

Una scuola unica in Italia

Corsi per allievi [redacted] «Birago»

A Torino, presso l'Istituto professionale di S[redacted] «Dalmazio Birago», una delle sezioni [redacted] riservata alla preparazione degli allievi nel settore specifico della carrozzeria per autoveicoli. E' una specializzazione che — unica in Italia — la citata scuola ha istituito l'anno scorso, con ottimi risultati. Tra pochi giorni [redacted] inizie[redacted] i corsi per l'anno scolastico 1965-66; la loro durata [redacted] è biennale, con un terzo anno facoltativo [redacted] specializzazione in disegno.

Per l'ammissione ai corsi occorre la licenza di Scuola media [redacted] di Avviamento [redacted] ogni tipo; ma possono essere ammessi anche gli aspiranti che, non essendo in possesso di una [redacted] tali licenze, abbiano compiuto i 14 anni o [redacted]perino un [redacted] di ammissione presso l'Istituto «Dalmazio Birago».

Al termine del biennio viene rilasciato un diploma sta[redacted] di qualificazione professionale che costituisce titolo preferenziale per l'assunzione nell'industria automobilistica.

I rimedi contro la neve e il ghiaccio in un convegno sulla viabilità invernale

Ieri a Torino - Per ottenere [redacted] circolazione più spedita e [redacted] occorre [redacted] l'amministrazione statale e quelle locali potenzino i [redacted] meccanici - La soluzione economica, ma poco sfruttata, dei [redacted] sciogli-neve

Nel quadro delle manifestazioni collaterali al Salone della montagna, si è svolta ieri a Torino la Giornata internazionale della viabilità invernale. Circa 200 tecnici, amministratori di strade statali, provinciali, comunali ed autostrade, e costruttori di macchine e attrezzature speciali sgombra-neve, hanno partecipato al convegno, inauguratosi alla presenza del prefetto dr. Caso, degli assessori dr. Altamura e geom. Botta, in rappresentanza del Sindaco e del Presidente della Provincia, e [redacted] dr. Rodolfo Biscaretti di Ruffia, presidente dell'Anfia.

[redacted] relazioni del prof. Carlo Bertolotti, direttore del Centro italiano viabilità invernale, degli ingegneri Domenico Foglia ed Emanuele Scotto, dell'Anas, si è fatto il punto sulla attuale situazione [redacted] Italia e sui sistemi più efficaci per ripulire il fondo stradale da due fra i peggiori nemici della circolazione: [redacted] e ghiaccio. I problemi trattati, tanto più attuali per l'avvicinar[redacted] dell'inverno, acquistano ogni anno importanza [redacted]pre maggiore per il costante incremento del traffico, che non consente — con la moderna organizzazione industriale, commerciale e turistica — le lunghe interruzioni registrabili venti o trent'anni or sono. Basta pensare alle gravi condizioni di disagio createsi gli scorsi inverni in località che le avversità climatiche avevano privato dei consueti rifornimenti di combustibile e di alimentari.

Molti credono che nel nostro paese le precipitazioni siano — tutto sommato — modeste (specialmente al Sud) e che l'innevamento sia un fenomeno secondario e, quindi, trascurabile. Un'illusione, anche pericolosa, visto che le correnti calde e umide provenienti dal mare, [redacted] standosi contro l'arco alpino e la dorsale appenninica, si condensano e precipitano con una frequenza e un'intensità raramente riscontrabili in zone europee a temperature più fredde e [redacted]stanti. Ne [redacted] qualcosa certe amministrazioni comunali che, colte di sorpresa e sotto la spinta delle giustificate [redacted] proteste degli automobilisti, [redacted] state costrette a rifornirsi di adeguate attrezzature in brevissimo tempo, senza un piano preciso e spendendo [redacted] più. Negli ultimi 40 anni, per esempio, la [redacted] è caduta sulla Pianura Padana per 8-10 giorni in media all'anno, il che vuol dire che il manto bianco sarebbe rimasto sulle strade per la durata di un mese e mezzo. D'altro lato, [redacted] siamo nelle condizioni del Nord-Europa, dove d'inverno [redacted] arterie si trasformano in [redacted] di neve ghiacciata, addirittura sostitutiva dell'asfalto, e dove i provvedimenti per mantenere [redacted] circolazione agevole consistono nel limitarsi a livellare opportunamente la superficie nevosa.

In Italia, come in Inghilterra, Francia, Svizzera e, in generale, nei paesi alpini, esiste tutto un campionario di mezzi meccanici (dai semplici vomeri ai motori a turbina issati su autocarri), cui [redacted] aggiungono i vari sali fondenti. I progressi, in materia, [redacted] stati notevoli: il parco macchine, in dieci [redacted]ni, si è triplicato. Esistono 2300 sgombraneve (700 in mano allo Stato, gli [redacted] alle Province) [redacted] sono tuttavia insufficienti. L'Anas dispone in pratica di un mezzo ogni [redacted] chilometri di strada da mantenere, le amministrazioni provinciali di una macchina ogni 60 km (nell'Italia Settentrionale una ogni 20-25 km), quando, per rendere il traffico sicuro (e vale l'esempio [redacted]e autostrade), dovrebbe essere in funzione [redacted] sgombraneve ogni 10-12 km. Per ottenere un [redacted] adeguato alle attuali necessità sarebbe quindi necessario un aumento del 50-60 per cento dei vari tipi di veicoli, con particolare riguardo agli autocarri veloci muniti di lama, in grado — [redacted] la neve è fresca — di ripulire a fondo la pavimentazione senza danneggiarla.

Una soluzione economica al problema della viabilità invernale può venire dall'impiego, su vasta scala, [redacted] sali, sostanze che sciolte in acqua ne abbassano il punto di congelamento, offrendo così la possibilità [redacted] fondere formazioni nevose e ghiacciate a temperature inferiori allo zero, purché superiori a quella di congelamento della soluzione salina stessa. I sali in questione — cloruro di calcio e cloruro di sodio —, se vengono sparsi in adeguati quantitativi durante le nevicate, impediscono alla neve compressa dalle ruote dei veicoli [redacted] transito di gelare, mantenendola nelle condizioni ideali per essere sospinta ai lati della [redacted]de dai mezzi meccanici.

A conclusione del convegno, il [redacted]f. B[redacted]tti ha annunciato che il «Centro» darà presto inizio a una campagna di esperimenti sulla sicurezza delle auto in viaggio su fondi [redacted] o ghiacciati. Una campagna opportuna, che sarà condotta in Francia, Svizzera e Italia.

m. f.

[redacted]

Traffico [redacted] problemi [redacted]

Verranno discussi gli aspetti psicologici, educativi [redacted] religiosi del comportamento [redacted] volante

[redacted] 29 settembre.

Il valore della vita umana, le responsabilità morali dei guidatori, i doveri, gli aspetti psicologici, educativi e religiosi del comportamento al volante, saranno i temi del «Dialogo internazionale per la moralizzazione dell'utente stradale» che si svolgerà a Roma, dall'1 [redacted] 3 ottobre, indetto dall'Automobile Club d'Italia.

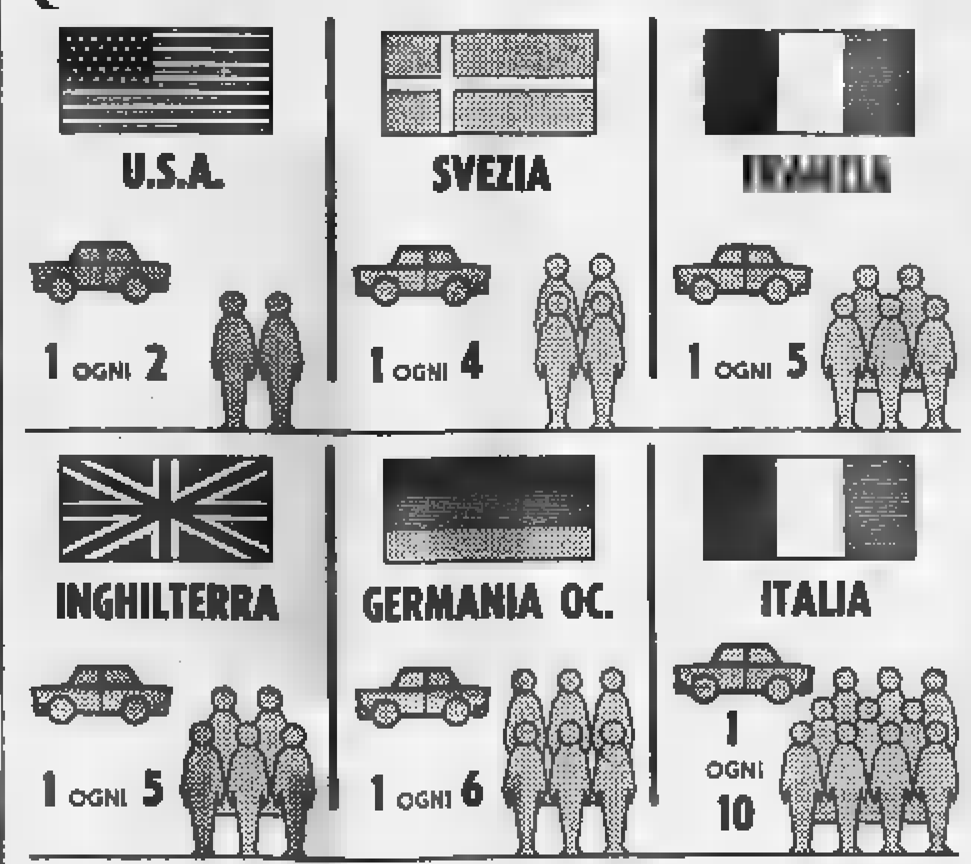
Temi, dunque, quanto mai attuali. Gli incidenti stradali sono diventati una delle cause più frequenti di morte e di invalidità, superando molte malattie tradizionalmente nemiche dell'uomo. In Italia, solo nel 1964, si sono avuti 315 mila incidenti con oltre [redacted] mila morti e [redacted] mila feriti, per [redacted] danno economico valutabile [redacted] 100 miliardi di lire.

Il «peccato stradale» appare ancora più nella sua [redacted] di piaga sociale esaminando [redacted] cause dei sinistri. [redacted] piccola, il 15 per cento, è la percentuale attribuita dalle statistiche a ragioni obiettive, come guasti meccanici o condi[redacted] del fondo stradale. Al contrario, l'85 per cento dei [redacted] possono essere sicuramente addebitati a incertezze, negligenza, temerarietà, imprudenza.

Il «Dialogo» [redacted] propone di risvegliare nella coscienza degli automobilisti il senso della colpa. In un paese dove la grande maggioranza [redacted] gente si professa cattolica, [redacted] convegno vuol [redacted] un opportuno richiamo a quella responsabilità d'ordine morale che superano i limiti della legge e che coinvolgono l'intera collettività.

I nomi di alcuni relatori — [redacted] card. Giacomo Lercaro, l'arcivescovo [redacted] Verona, mons. Carraro, il giudice costituzionale Nicola Jaeger — sottolineeranno l'importanza [redacted] l'interesse dell'iniziativa. [redacted] «Dialogo» sarà insomma un ampio e qualificato dibattito fra personalità di ogni settore che, per responsabilità di governo o d'incarico, sono [redacted]bili ai problemi [redacted] traffico e della circolazione.

Quanti [redacted] l'automobile?



Gli Stati [redacted] detengono sempre il primato della densità di circolazione, con un autoveicolo ogni due abitanti (tenendo cioè conto anche degli autocarri e autobus) e una vettura ogni tre; ma alcuni Paesi europei [redacted] stanno sia pur lentamente avvicinando [redacted] quel livello: [redacted] esempio la Svezia ha raggiunto il rapporto [redacted] [redacted] quattro, [redacted] Francia e l'Inghilterra uno a cinque. In Italia, dove dieci anni fa si [redacted] un autoveicolo ogni 41 persone, la densità è di uno a 10

RISPOSTE AI LETTORI

Segnaletica orizzontale

Con riferimento alla risposta data dall'avv. Farinelli alla Sig. Corinna Ramella di Vercelli in materia di circolazione stradale, e precisamente sul segnale «Stop», vorrei fare cosa gradita ai numerosi lettori interessati precisando che la Corte [redacted] Cassazione si è già così espressa in proposito:

«I conducenti, di fronte al segnale "Stop" e alla striscia trasversale sulla carreggiata, hanno l'obbligo di fermarsi e dare la precedenza ai veicoli circolanti sull'altra strada. Se esiste solo il segnale "Stop", però manca [redacted] è invisibile la striscia trasversale sulla carreggiata, il conducente non ha l'obbligo di arrestarsi e non commette contravvenzione; tuttavia è ugualmente tenuto a dare la precedenza e per tale sua inosservanza non solo è punibile per la relativa contravvenzione, ma può essere ritenuto responsabile del delitto colposo che ne deriva». (Corte di Cassazione - IV - 11-11-1964 - n. 1903).

(Giuseppe Voerino - Torino)

Frizione automatica

Ho letto sulle vostre «Cronache dell'automobile» che stanno aumentando anche in Europa [redacted] vetture munite di cambio o frizione automatica. Vorrei sapere [redacted] esiste in Italia qualche dispositivo del genere da applicare sulla mia [redacted] 1100 D, ed eventualmente il suo prezzo, dato che i postumi di un recente infortunio sul lavoro mi rendono difficile manovrare la frizione.

(E. D.G. - Ivrea)

La Fiat fornisce a richiesta la frizione automatica Saxomat, che funziona egregiamente, già montata [redacted] tutti i suoi modelli dalla 1100 D in su. Il supplemento per questo dispositivo sulla 1100 è di [redacted] mila lire. Una buona officina autorizzata Fiat potrà applicare la frizione Saxomat alla sua vettura con [redacted] spesa di 10-15 mila lire.

Pressione delle gomme

E' [redacted] che diminuendo la pressione [redacted] gomme migliora la stabilità della vettura perché aumenta la superficie [redacted] appoggio delle gomme con la strada?

(lettera firmata)

E' vero il contrario, altrimenti le Case costruttrici indicherebbero pressioni inferiori, non le pare?

ANNUNCI ECONOMICI

DOMANDE AFFITTO ALL. LOCALI e TERR. L. 180 p.p.

(Continua da pag. 10)

GIOVANE professionista cerca alloggio centrale due vani bagno. Telefonare 654-430. A98415

PIEMONTESI cercano 3-4 camere con servizi centro, permesso di subaffittare. Casa vecchia. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8140 — Torino».

PRECOLLINARE collinare due camere soggiorno servizi famiglia due persone cerca. Telefonare 655-565.

PRIVATO affitterebbe zona Crimea box macchina. Telefonare 688-962 ore pasti. A98137

REFERENZIATA famiglia torinese affitterebbe alloggio centro 3 camere cucina servizi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3350 — Torino». Pregasi dettagliare. A96939

SOCIETA' affitterebbe alloggio 1-5 camere, anche ammobiliato. Telefonare 528-594. 0389

SPOSI piemontesi impiegati banca affitterebbero camera, tinello, servizi. Telefonare 512-635. A97809

STUDENTESSE affitterebbero alloggio ammobiliato 2 camere più servizi indipendente, zona Solferino via Roma, 1° novembre. Pubbliman casella 170 L Biella. 26270

OFFERTE AFFITTO ALL. LOCALI e TERR. L. 180 p.p.

A.A.A.A. OCCASIONISSIMA affittasi alloggio ammobiliato lussuosamente due camere cucina servizi piano rialzato adatto 4 persone vicinanze Italia '61. Tratta Anglesio, Nizza 9.

A.A.A. AFFITTIAMO alloggio signorile centro Crocetta sei camere cucina doppi servizi libero novembre 80.000 mensili. Tratta Anglesio, Nizza 9.

A.A.A. AFFITTIAMO vicinanze Porta Nuova uffici tre camere salone tutti comfort 35.000 mensili. Tratta Anglesio, Nizza 9. 0309

A.A.A. ALESSI affitta alloggi con servizi Telefonare 547-042.

A. AFFITTANSI alloggi 2 camere servizi in via Cesare Battisti 2, Grugliasco. Telef. 785-288 790-351.

A. AFFITTASI 23.000 alloggio nuovo due camere cucina servizi paraggi corso Francia oltre Dezio (Cavalcavia). Telefonare 781-711.

A. (CIBRARIO) quattro camere cucina bagno termo particolare 30.000. Telefonare 686-755. 0447

A. COMBA-Sacchi 14 affitta alloggi 20.000, 25.000, 30.000. Telefonare 528-539. 0516

A. VIA Nizza vicino [redacted] Dante affitto camera tinello servizi, ascensore, termo centrale. Tel. 543-549.

A coniugi soli referenziati offro camera, camera cucina ammobiliati servizi cambio pulizia alloggio. Telefonare 545-868. A97742

A Crocetta sei camere cucina servizi, tinteggiato, 60.000, Telef. 528-539.

A referenziato affittasi 1-5 camere, servizi. Italia, Re Umberto 28. Telefonare 517-803. 0389

A Settimo affittansi alloggi nuovissimi, due camere tinello servizi, Prezzi convenienti. Telefonare 482-943.

A Vanchiglietta affittasi bella camera libera subito. Telefonare 273-571.

A 10 km Torino zona residenziale alloggio moderno 2 camere tinello spazioso cucinino, 2° piano, ingresso marmo 15 mq L. 21.000 eventuale garage. Telef. ore ufficio 731-697.

A 34.000 mensili due camere tinello servizi terrazzo panoramico casa moderna paraggi Lancia. Tel. 335-553.

ABBIAMO 1, 2, 3, camere, Mezzana, Arsenale 42, telefono 546-439.

ABITABILE subito 3 camere servizi S. Marino 95 angolo Gorizia. Telefonare 369-270, 544-057.

ADATTO deposito, industria silenziosa, affittasi locale mq 2000 interrato, ingresso carraio. Tel. 596-968.

ADIACENZE via Po affittasi signorile tre camere cucina servizi. Telefonare 882-501. A98084

AFFITTANSI alloggi signorili, salone, quattro camere, cucina, doppi servizi, corso Corsica 11. 0850

AFFITTANSI alloggi signorili 4-5 camere zona Statuto nuova costruzione. Pinelli 14. Telefonare 488-277.

AFFITTANSI alloggi 2-3-5 camere medesimo stabile. Telef. 768-800.

AFFITTANSI [redacted] servizi 18.000 - 22.000 medesimo stabile. Telefonare 769-800. A97800

AFFITTANSI centrali 3 camere cucina servizi uso ufficio o abitazione. Telefonare 769-800. A99273

AFFITTANSI liberi subito alloggetti paraggi piazza Statuto, liberi subito. Telefonare 70-582. A98157

AFFITTANSI locali uffici signorili centralissimi con annessi ampi magazzini adatti esposizione posteggio. Telefonare 521-685. 0521

AFFITTANSI Rivoli bella bicamera cucina bagno termo ascensore terrazzi 23.000 comodità. Telefonare 773-370

AFFITTANSI via Nizza 57 piano ammezzato due ampi saloni e servizi mq. 125 adatti attività professionali liberi subito. Salem, piazza Solferino 10. Telef. 541-057. A97150

AFFITTASI alloggi nuovi 2 camere grande cucina via S. Donato 58.

AFFITTASI alloggi una due tre camere servizi stessa casa, Nizza, Lingotto. Telefonare 514-564.

AFFITTASI alloggi 2 camere tinello servizi casa signorile 20.000, 22.000, Rivoli. Telefonare 885-839.

AFFITTASI alloggio a Nichelino, camera tinello servizi 20.000 spese comprese. Telefonare 569-740.

AFFITTASI alloggio centrale 5 camere salone, cucina, doppi servizi; libero 1° ottobre. Telef. 772-404.

AFFITTASI alloggio semicentrale 22 mila mensili camera tinello servizi. Telefonare 276-327.

AFFITTASI alloggio signorile centralissimo 4 camere servizi abitazione ufficio. Telefonare 597-054.

AFFITTASI ammobiliato due camere servizi. [redacted] 552-740.

AFFITTASI appartamento libero 4 camere, servizi, terrazzo, Parella. Telefonare 500-105. A99015

AFFITTASI bellissima due camere tinello servizi. Leonardo Davinci 108 Grugliasco. A97670

AFFITTASI camera tinello servizi, prossimi sposi. Tel. 368-995. Negozio De Martino. A94195

AFFITTASI capannone mq. 320 tettoia mq. 200 annesso cortile ingresso esclusivo, via Forlì. Telefono 544-435. 0354

AFFITTASI casa 4 camere e laboratorio mq. 94, riscaldamento, servizi. Telefonare 794-103. A98343

AFFITTASI Cascine Vica corso Francia due camere più servizi. Telefonare 759-457. A95421

AFFITTASI centrale camera cucina, termo centrale, gabinetto esterno. Telefonare 84-482. A99377

AFFITTASI due camere, tinello, cucinino, bagno, termocentrale, 25.000 (garage via Pietro Cossa). Telefonare ore pasti 756-915. [redacted]

AFFITTASI due locali capannone industriale magazzino grande cortile. Telefonare 389-885. A97071

AFFITTASI eleganti locali [redacted] ufficio prospicienti piazza Castello. Telefonare 579-091. [redacted]

AFFITTASI Grugliasco [redacted] et due camere servizi convenientemente. Telefonare 873-935. A97550

AFFITTASI in Borgaretto grande tettoia con ampio cortile cintato. Telefonare 544-0[redacted] A98360

AFFITTASI locale mq. 90 per deposito od industria silenziosa via Venaria 61. Telefonare 251-848.

AFFITTASI locali piano terra mq. 160 zona Nuovi Mercati, visibili dalle 9 alle [redacted] e dalle 15,30-18. Telefonare 393-980. A98507

AFFITTASI locale mq. 550 adatto deposito magazzino laboratorio via San Donato 59. 0268

AFFITTASI Leumann camera tinello cucinino garage, via Moncenisio 1. Telefonare 784-225. A98422

AFFITTASI negozio macelleria completamente arredato, privo licenza, zona Fiat Mirafiori. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8110 — Torino».

AFF[redacted] negozio via Carlo Alberto 41, vuoto, mq. 80. Telefonare 510-279. A98373

AFFITTASI negozio 60 mq. quattro vetrine angolare con seminterrato mq. 100, libero subito zona popolarissima, grande passaggio, fermata filobus, vicino chiesa e scuola, 40.000 mensili. Telefonare 948-226.

AFFITTASI None, 10 km. Fiat Mirafiori, 3 camere cucinino servizi, 18 mila. Telefonare 886-237.

AFFITTASI nuova costruzione piano rialzato alloggio 2 camere tinello cucinino uso abitazione uffici. Telefonare 661-589. A97971

AFFITTASI piazza Massaua alloggio nuovo [redacted] cucina servizi. Telefonare [redacted] 775-191 ore pasti.

AFFITTASI referenziati Nichelino periferia Torino alloggi signorili due tre camere, Telefonare 641-762.

AFFITTASI Rivoli, 2 camere tinello servizi. Telefonare 755-341.

AFFITTASI seminterrato mq. 80, corso Francia 409/7. A98132

AFFITTASI soffitta Crocetta indipendente 5000, Telefonare 325-291,

AFFITTASI vendesi 1-2 camere servizi corso Francia zona Leumann. Telefonare 783-939.

AFFITTASI, via Carmelo, alloggio signorile panoramico, 6 camere, doppi servizi, soffitta. Telef. 272-851.

AFFITTASI ZONA STATUTO ALLOGGIO 7a [redacted] ENTRATA INDIPENDENTE ADATTO UFFICI MAGAZZINO ABBIGLIAMENTO FARMACEUTICI. TELEFONARE 488-284 289-863. A97949

AFFITTASI 2 camere cucina bagno riscaldamento. Porta Nuova. Telefono 565-485. A97959

AFFITTASI 27.000 2 camere tinello cucinino, Corso Traiano 28/7.

AFFITTO sotterraneo mq. 50 via Invorio L. 10.000. Telef. 785-441.

AFFITTASI 2 locali adiacenti mq 500 caduno con impianto elettrico e riscaldamento. Telefonare 683-810.

AFFITTASI 4 camere servizi, termo centrale 28.000 mensili e laboratorio, magazzino mq 67. Tel. 856-514.

AFFITTASI 28.000 nuovo 2 [redacted] re tinello, vuoto, ammobiliato, [redacted] dasi. Telefonare 390-264.

AFFITTIAMO 2 [redacted] ufficio [redacted] Fiume, [redacted] parcheggio. Telefonare 687-482. [redacted]332

AFFITTO subito, [redacted], tinello, servizi. Casa nuova. Crosetto, Bogino 1[redacted]

AFFITTO 3 camere Goito [redacted] 25.000 mensili. Visite dalle 16-18. Telefono [redacted]. A98090

ALLOGGETTI Borgaretto 1-2 camere servizi box affittansi, Telef. 544-435.

ALLOGGETTINI, mansarde, negozio retro abitabile, case non nuove San Salvario, Telefonare 652-001.

ALLOGGETTO ammobiliato Pozzostrada affitto prezzo modico. Telefonare prima ore 8: 759-989.

ALLOGGETTO ammobiliato rialzato semicentrale affittasi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3462 — Torino».

ALLOGGETTO entrata cucinina camera tutti servizi 5° piano non ascensore, via Santhià, libero subito, lire 16.000. Telefonare 483-782.

ALLOGGETTO Rosta (Torino) termo bagno giardino affittasi pensio[redacted]. Telefonare 95-178 pasti.

ALLOGGETTO, [redacted]no, pressi Crimea, cambio [redacted] [redacted], ordine giardino. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8100 — Torino».

ALLOGGI signorili, decorati, pronti subito affittansi via Piscina 39-41, ang. corso Siracusa 135-137, ang. via Boston (adiacente Parco Villa Rignon). Tel. 889-865.

ALLOGGI TAPPEZZATI PRONTI 3-4 CAMERE DOPPI SERVIZI AFFITTANSI ONORATO VIGLIANI 17. TELEFONARE 322-327. 0303

ALLOGGIO ammobiliato due camere salottino, cucina, servizi, affitto convenientemente. Telef. 785-303.

ALLOGGIO due camere cucina bagno libero subito affittasi corso Firenze 51 Telefonare 284-187. A98408

ALLOGGIO S. Paolo 3 camere cucina senza termo affittasi. Telefonare 95-178 pasti. A98488

ALLOGGIO signorile sei vani, servizi, affittasi subito, Corso S. Martino 7, telef. 0172-42389.

ALLOGGIO tre camere servizi, locali esposizione, laboratorio affittansi, Telefonare 524-739. 0557

AMMOBILIATO affittasi grande a[redacted] signorile, Telefonare 598-327.

AMMOBILIATO attico bicamere servizi case nuove presso Rivoli 35.000. Telefonare 84-744. A97772

AMMOBILIATO due camere cucina servizi lussuoso adatto studenti affitto mite vicinanze Molinette, Telefonare [redacted], 682-622. 0309

AMMOBILIATO 1-3 [redacted] servizi, affittasi. Italia, Re Umberto 28, Telefonare 517-803. 0389

APPARTAMENTO signorile affittasi zona precollinare, via tranquilla, vista collina, primo piano, salone, cucina, tre camere, doppi servizi, oppure cinque camere tripli servizi. Telefonare 81-327. A99049

APPARTAMENTO SIGNORILISSIMO VIA TOSELLI (EX-PIAZZA D'ARMI) CON GIARDINO E GARAGES, AFFITTASI. TELEFONARE 779-500.

APPARTAMENTO signorile 3 camere, cucina. Fonteverde 9 bis, visibile 10,30. 0448

ATTICO 4 camere cucina servizi senza ascensore affittasi. Tel. 688-158.

AUTOTRASLOCHI abbiamo attrezzati autofurgoni imbottiti, deposito mobili, garanzia. Telef. 372-358. Conti.

AUTOTRASLOCHI abbiamo autofurgoni nuovissimi, concorrenza, garanzie, preventivi. Telefonare 725-863 Corino Doria. 21489

AUTOTRASLOCHI accuratissimi, autofurgoni imbottiti, garanzia, concorrenza preventivi. Telefonare 386-220 Mastropietro. 01321

[redacted]**OCHI** accuratissimi furgoni imbottiti garanzia 6000 per camera. Grillo, telef. 27[redacted].

AUTOTRASLOCHI accuratissimi furgoni imbottiti, personale specializzato, 6000 per camera. Tel. 235-869 Grillo. 0576

AUTOTRASLOCHI ditta Casetta, massima serietà, assoluta garanzia. Interpellateci, telefono 684-931.

(Continua a pag. 14)

Concluso il congresso [redacted] Stoccolma

L'Internazionale [redacted] [redacted] grande comunità atlantica

Il documento finale (approvato da diciotto partiti) condanna il «ristretto nazionalismo» della Francia [redacted] auspica [redacted] più ampia collaborazione tra Europa [redacted] Stati Uniti

(Dal nostro corrispondente) Stoccolma, 29 settembre.

[redacted] è concluso oggi a Stoccolma il [redacted] dell'Internazionale liberale, della quale è presidente l'on. Malagodi. I diciotto partiti liberali appartenenti all'Internazionale hanno deciso di tenere un nuovo congresso l'anno prossimo a Copenaghen e il tema principale da discutersi nella capitale danese sarà: *«Le funzioni e i limiti della programmazione pubblica in una società libera».*

Nel convegno di Stoccolma [redacted] raggiunto l'accordo sul concetto fondamentale che la forza politica, spirituale e militare dell'Occidente è indispensabile per l'attuale [redacted]brio del mondo [redacted] libero, e che se questa [redacted] meno ci si avvierebbe sicuramente verso sistemi dittatoriali che soffocherebbero dovunque le libertà d'azione e di pensiero. L'Internazionale liberale ha preso una netta posizione a favore dell'Alleanza Atlantica, e di fronte alla minaccia di De Gaulle ha [redacted] dato ai vari partiti europei di adoperarsi in ogni se[redacted] perché l'Alleanza sia prolungata oltre il 1969.

Di[redacted] testualmente il documento approvato al ter[redacted] del convegno:

«Di fronte alla [redacted] di una rottura dei legami fra l'Europa e gli Stati Uniti e di un ritorno alla concezione anacronistica di [redacted] politica puramente nazionale, l'Internazionale liberale riafferma la sua convinzione che una cooperazione e una stretta associazione in seno al mondo atlantico so[redacted] indispensabili e debbono essere mantenute nel prevedibile avvenire e molto al di là del 1969.

«Gli scopi dell'Alleanza Atlantica sono conformi ai principi della Carta dell'Onu. Assicurando la difesa e la libertà dei suoi membri, [redacted] costituisce inoltre u[redacted] base per la sicurezza e le speranze delle altre nazioni che difendono la loro libertà o vi aspirano.

«Poiché la sfida comunista non è soltanto di natura militare ma anche politica, la condizione principale per fronteggiarla su tutti i piani è la cooperazione fra gli Stati Uniti e l'Europa Occidentale. Questa cooperazione deve comprendere politiche concertate e adattate alle esigenze variabili di un conflitto le cui dimensioni [redacted] mondiali come dimostra la politica comunista in Asia, in Africa e altrove».

Più oltre il documento dichiara, in aperta polemica [redacted] le posizioni della Francia:

«L'Internazionale liberale è convinta che un ristretto nazionalismo non può essere considerato un principio valido né nei problemi mondiali né nella grande impresa della unificazione europea. Tutte le possibilità e cooperazioni ed integrazioni debbono perciò essere esplorate. Occorre opporsi a tutti i t[redacted]tivi che mirano a dissociare le comunità europee attualmente esistenti. Un nuovo e grande sforzo deve essere tentato per superare le pericolose divergenze che esistono fra il Mercato comune [redacted] l'Efta (la zona [redacted] libero scambio). I trattati di Parigi e di Ro[redacted] fanno delle comunità europee un nucleo dinamico per la [redacted]perazione econo[redacted] europea».

«In tale quadro l'Internazionale saluta con soddisfazione la posizione positiva presa dal Congresso 1965 del partito liberale inglese che domanda la piena partecipazione della Gran Bretagna nello sviluppo dell'Unità europea. L'armonizzazione delle politiche del Mercato comune e dell'Efta e la soppressione degli ostacoli agli scambi e alla [redacted]perazione economica fra tali organizzazioni sarebbero importanti in [redacted] stesso. Esse potrebbero anche migliorare le prospettive di un allargamento del Mercato comune attraverso la partecipazione e l'associazione delle Nazioni desiderose di cooperare, comprese [redacted] quelle che si trovano in una posizione particolare che impedisce loro una partecipazione totale».

Il presidente dell'Internazionale, on. Malagodi, ha rilevato che le forze del liberalismo rappresentano in tutto il mondo una corrente di avvenire. In Italia, ha detto, esistono i presupposti per una maggiore influenza dell'idea liberale [redacted] politica italiana, [redacted] quanto il liberalismo si sta dimostrando sempre più [redacted] la sola forza capace di affrontare e risolvere i problemi economici dell'Italia.

Riguardo alla Gran Bretagna, Malagodi ha rilevato che i liberali inglesi [redacted] opporranno con tutte le forze possibili [redacted] qualsiasi nazionalizzazione, pur riservandosi di votare a favore del governo nel caso che questo proponga delle misure positive per risolvere la crisi economica che travaglia il paese da quando i laburisti hanno vinto le elezioni. Wilson, ha detto Malagodi, non vuole scendere a patti con i liberali, e ciò porterà fatalmente a una nuova consultazio[redacted] elettorale, che potrebbe tenersi prima del previsto, o questo anche perché in Gran Bretagna l'influenza del partito liberale sul paese [redacted] tutt'altro che [redacted] sottovalutare, avendo ottenuto nelle ultime elezioni voti dal 12 per [redacted] dell'elettorato.

Walter Rosboch

Giovane sposa da tre [redacted] si uccide a coltellate a [redacted]

Milano, 29 settembre.

(g. m.) Una sposina col corpo trafitto da due coltellate è stata trovata questa [redacted] nel suo appartamento [redacted] n. 4 di via Andrea Ponti alla Barona, quartiere dell'estrema periferia cittadina. E' stata rinvenuta in fin di vita, ma è morta poco dopo il suo ricovero in ospedale senza avere ripreso conoscenza.

Secondo i primi accertamenti si tratterebbe d'un drammatico suicidio. La vittima si chiamava Ripalta Novelli, in Campagnoli, di 23 anni, originaria di Cerignola, in provincia di Foggia. La Novelli si era sposata tre mesi fa e da qualche tempo soffriva d'un forte esaurimento nervoso.

Convegno di studi a Catanzaro sull'istrutteria penale

(Dal nostro corrispondente) Catanzaro, 29 settembre.

(g. p.) «Lineamenti di una riforma dell'istruzione penale», è il tema che verrà discusso a Catanzaro, a cominciare da domani giovedì, nel corso del VII Convegno di diritto penale, organizzato dalla Associazione internazionale di diritto penale.

Tra i partecipanti al convegno, che sarà presieduto dall'on. Leone, sono il p[redacted] presidente della Corte Suprema di Cassazione, Tavolaro, il Procuratore G[redacted] P[redacted] il sottosegretario alla Giustizia, Misasi, il Procuratore Generale Militare, Santacroce, i presidenti dei Consigli dell'Ordine degli avvocati dell'Italia Meridionale, numerosi titolari di cattedra, magistrati e avvocati.

Le relazioni ufficiali saranno tenute dal prof. Alfredo De Marsico, dall'on. prof. Aldo Casalinuovo, e dal magistrato dott. Guido Marino.

[redacted] Concilio clamoroso intervento dell'egiziano [redacted] Zoghby

Un Vescovo dice: [redacted] Chiesa deve permettere [redacted] sposo (o sposa) abbandonato

E' disumano, ha aggiunto il presule, che un giovane o [redacted] ragazza, lasciati soli nel fiore degli anni, non possano rifarsi una vita - «Chiedendo loro di rimanersene per sempre in casta solitudine, noi pretendiamo un eroismo che può sconfinare nella psicopatia» - Il discorso provoca grande emozione: «L'Osservatore Romano» ne dà notizia in poche righe, [redacted] commenti

(Dal nostro corrispondente) Città del Vaticano, [redacted] sett.

Animazione intensa oggi intorno al Concilio: non solo perché sono tornati alla ribalta i problemi connessi alla famiglia e alle nascite, ma per un intervento che è scoppiato nell'aula inatteso e sorprendente. Il Vicario patriarcale dei melchiti d'Egitto, mons. Elias Zoghby, ha chie[redacted] *che l'indissolubilità del matrimonio in vigore nella Chiesa Romana lasci il passo, in via eccezionale, a legittime* [redacted] *nozze, quando sposi in giovane età vengano abbandonati dal rispettivo coniuge in modo definitivo.*

Il Concilio di Trento aveva sentenziato che fosse anatema per chiunque cercasse di cambiare la dottrina della Chiesa sul matrimonio, ma mons. Zoghby non ha tenuto conto di questa prescrizione, puntando l'attenzione su un problema indubbiamente grave [redacted] *umano. Da qualche parte ed in determinati ambienti il suo intervento è stato addirittura giudicato eretico, ma è un fatto tuttavia che esso può apparire anche giustificato da una casistica sempre più diffusa nel campo dei cosiddetti «matrimoni sbagliati».*

«Vi [redacted] un problema ancora più angoscioso di quello sulla limitazione delle nascite — ha detto — ed è quello del coniuge innocente che nel fiore della giovinezza si viene a trovare definitivamente [redacted] per colpa dell'altro. Cosa gli resta da fare? [redacted] reca dal parroco o dal vescovo [redacted] si sente dire: "Non posso fare niente per te. Prega e rassegnati alla continenza per tutta la vita". L'applicazione di questo consiglio presuppone virtù rare e non è fatta per tutti. Col risultato che il giovane si trova costretto a contrarre una nuova unione, illegittima, fuori della Chiesa, per non divenire nevrastenico».

Mons. Zoghby ha domandato, [redacted] *questo punto,* [redacted] *la Chiesa «abbia il diritto» di rispondere ai giovani sposi rimasti abbandonati «Sbrigatela da solo, non ho soluzioni per il tuo caso» o piuttosto non debba adottare nei loro confronti rimedi eccezionali. Monsignor Zoghby* [redacted] *citato, a sostegno, la tradizione dei Padri della Chiesa greca, lo stesso Sant'Ambrogio,* [redacted] *sottolineato che mai nelle Chiese orientali la dottrina tradizionale ha voluto privare il coniuge, innocente e abbandonato, del diritto di sposarsi nuovamente, e che questa stessa dottrina, d'altra parte, non fu mai riprovata dalla Chiesa di Roma nei primi dieci secoli dell'èra cristiana, quando Roma e Oriente godevano della perfetta unione.*

«I Padri orientali — *ha affermato il cinquantacinquenne presule cattolico* — non sono certo meno bravi [redacted] quelli della Chiesa occidentale». *Quindi ha osservato come la Chiesa di Roma si affidi invece nelle cause di nullità matrimoniale, ad* [redacted] «casistica sottile che sfiora l'acrobazia» *per la ricerca di impedimenti capaci di viziare la validità del vincolo. Non* [redacted] *può impedire però che da tale atteggiamento risulti talvolta un danno per le anime: accade per esempio che dopo dieci o vent'anni di vita matrimoniale si scopra un «impedimento di affinità» che permette di risolvere tutto. I giuristi trovano ciò naturale e normale, ma i fedeli ne* [redacted] *sovente stupefatti e persino scandalizzati.*

Questa sera L'Osservatore Romano *riferisce in poche righe l'intervento di mons. Zoghby, secondo il racconto fornito dagli organi conciliari, e non lo cita affatto in sede di commento alla congregazione generale odierna, come fa invece per varie altre relazioni.*

Il cardinale Ruffini si è richiamato alle direttive [redacted] *campo matrimoniale della «Casti connubii» di Pio XI per respingere l'uso* [redacted] *qualsiasi preparato anticoncezionale:* «Nessuno ignora — ha esclamato — quanto facilmente possano sorgere esitazioni [redacted] ansietà nei coniugi, anche onesti e religiosi, non solo riguardo alla [redacted] pillola insulsamente definita "cattolica", sulla quale il Papa ha avocato a sé ogni decisione, ma circa la vita coniugale in genere. Non si prepari una facile strada alle intemperanze della libidine...».

Il cardinale Suenens ha proposto che si lanci un appello agli studiosi di tutto il mondo perché, come [redacted] *fa per altri aspetti della scienza, dedichino tutti i loro sforzi alle ricerche nell'ambito della vita sessuale, soprattutto coniugale. «E' necessario conoscere meglio le leggi della fecondità umana, le leggi psicologiche della padronanza* [redacted] *se stessi, soprattutto del condizionamento* [redacted] *dei riflessi»: è un invito che dovrebbe* [redacted] *una parola d'ordine per le università cattoliche.*

Intanto i conciliari sono stati invitati a votare su alcuni emendamenti apportati allo schema sui doveri pastorali dei vescovi, tutti passati a grandissima maggioranza. Tra di essi [redacted] *anche il paragrafo 10, con l'approvazione del quale (voti 2041 contro 24 negativi ed un solo nullo) il Vaticano II ha sancito* [redacted] *principio della internazionalizzazione della Curia romana e del personale diplomatico della Santa Sede: stabilisce infatti il paragrafo in questione che «i membri della Curia siano reclutati ancor più che in passato nelle diverse regioni del mondo» e che lo stesso principio debba estendersi «ai Nunzi e ai Delegati apostolici».*

Filippo Pucci

Presentate a Parigi

«Le Furie» di Piovene [redacted] traduzione francese

Parigi, 29 settembre.

Presso la [redacted] dell'editore Grasset, è stata presentata ieri sera alla stampa ed al pubblico la traduzione francese di «Le Furie» di Guido Piovene, curata da Michel Arnaud, [redacted] «italianista» che aveva già tradotto gli altri romanzi di Piovene.

Per evitare disagi agli assistiti Inam

Le [redacted] rurali [redacted] medicinali gratis [redacted]

Hanno deciso di non aderire all'agitazione indetta dai titolari [redacted] farmacia

(Nostro [redacted] particolare) Roma, 29 settembre.

I farmacisti rurali non sospenderanno [redacted] consegna gratuita dei medicinali agli assicurati dell'Inam. Lo ha deciso oggi l'Associazione nazionale della categoria aderente alla Cisl, opponendosi all'agitazione promossa dalla Federazione dei proprietari di farmacia (Feprofar) a partire dal 5 e dal 10 ottobre rispettivamente a Roma e in tutte le province dell'Italia Centrale e Meridionale.

«La nostra organizzazione — ha dichiarato il presidente — *pur lamentando il ritardo dei pagamenti da parte dell'Inam, ben conscia però del grave stato di disagio in cui verrebb*[redacted] *a trovarsi i mutuati nel* [redacted] *do*[redacted] *pagare direttamente i medicinali, non si è mai associata, né intende associarsi, ad iniziative i cui fini potrebbero ricercarsi in speculazioni demagogiche».*

Un dirigente della Feprofar ha precisato che l'agitazione potrà [redacted] soltanto se l'Inam effettuerà i pagamenti arretrati e verrà contempora[redacted]ente co[redacted] una «garanzia reale» per [redacted] futuro.

L'Inam ha adottato oggi varie iniziative per poter giungere ad [redacted] rapida regolarizzazione del ritmo dei rimborsi in favore delle farmacie e per attuare efficaci «interventi [redacted] emergenza» nell'eventualità che l'agitazione [redacted] essere evitata. Tali interventi tendono a garantire l'erogazione della prestazione farmaceutica, senza disagio per gli assistiti, in tutti i casi [redacted] urgenza e di necessità.

In questo quadro, non è escluso che possa essere disposto dalle competenti autorità ministeriali l'obbligo per un certo numero di farmacie di non richiedere il pagamento dei medicinali ai mutuati.

Contro i farmacisti, i dipendenti dell'Ufficio fiduciario (che assicura [redacted] determinato servizio all'Inam e alle farmacie) attueranno uno sciopero di 48 ore nei giorni 5 e 6 ottobre. Il personale dell'Ufficio fiduciario intende così protestare per la richiesta della Federazione degli Ordini dei farmacisti di sopprimere questa attività intermedia.

Il Sindacato nazionale dei medici ospedalieri, intervenendo nella polemica fra la Federazione degli Ordini dei medici ed il ministro Mariotti sulla riforma ospedaliera, ha confermato le critiche mosse al provvedimento. Il sindacato afferma che l'Associazione degli aiuti ed assistenti ospedalieri, che ha dato invece la propria adesione al progetto Mariotti, si trova [redacted] profonda crisi dinanzi [redacted] propri iscritti.

g. f.

IN PIAZZA SAN CARLO

Istituto per geometri e ragionieri

Al centro della città, in piazza San Carlo 152, funziona ormai da 102 anni, essendo stato fondato nel 1861, l'Istituto Tecnico Parificato Maffei per Geometri e Ragionieri, con scuola media ed elementare. Decine di migliaia di Torinesi vi hanno già seguito, in questi [redacted] anni, il loro corso di studio.

In un ambiente signorile e sereno, educati al senso della responsabilità, della disciplina e dell'ordine i giovani seguono [redacted] l'Istituto Maffei i corsi di Geometra [redacted] di Ragioniere, conseguendovi a scelta i due diplomi che nel mondo attuale, orientato verso la tecnica e la pratica, aprono le porte alle carriere [redacted] interessanti ed utili.

Palestra ginnastica, biblioteche, laboratori di agraria, scienze, merceologia, topografia, fisica, costruzioni sono gli strumenti modernissimi di cui i Professori dell'Istituto Maffei si valgono per educare la personalità degli alunni.

La Segreteria della Scuola in piazza San Carlo 152, tel. 545.494 e 55.151, è a disposizione dei Signori Parenti per informazioni.

Dopo la notizia pubblicata da un giornale di Londra

Piantonata dai carabinieri la casa di Mussolini
La vedova protesta: «Qui non c'è nessun tesoro»

Secondo il «Daily Telegraph» valori per 9 miliardi (oro, gioielli [redacted] opere d'arte) sarebbero stati sepolti sul finire della guerra nella stalla d'una cascina di Predappio - Vane ricerche anche [redacted] un'altra abitazione del paese, dove alloggiarono soldati tedeschi nell'ottobre 1944 - La smentita di Rachele Mussolini

(Dal nostro inviato speciale) Predappio, 29 settembre.

La notizia del *Daily Telegraph* sul presunto tesoro [redacted] Mussolini che, secondo Scotland Yard, sarebbe sepolto sotto il pavimento della stalla d'una casa di campagna, ha suscitato un certo scalpore. E non poteva [redacted] diversamente in questa terra dove la gente si scalda [redacted] facilità, [redacted] importa per quale motivo. Così c'è chi afferma che sono le solite storie fritte e rifritte e chi ci crede ciecamente ed è pronto a scommettere che il «tesoro» che non si trovò a Dongo salterà fuori qui.

Ma qui, dove? La notizia del giornale inglese è piuttosto vaga: parla d'una cascina che si troverebbe a 30 chilometri da Varano di Costa, un'area vastissima, nella quale sarebbe problematico localizzare quella [redacted] casa. I carabinieri del gruppo di Forlì, invece, hanno ritenuto di poter considerare errata l'informazione dei [redacted] chilometri di dista[redacted] e hanno ordinato il piantonamento proprio della [redacted] di Varano Costa, che è quella nella quale nacque Mussolini.

Dalle 16 di oggi, davanti a questa casa, staziona una «600» con due carabinieri a bordo. Il servizio, per ora permanente, è stato ordinato dal maresciallo Forlani che, a sua volta, [redacted] ricevuto la disposizione dal comando di gruppo.

Vediamo su che [redacted] si ba[redacted] la presunzione dei carabinieri. Appena entrati nell'abitato di Predappio c'è una stradina a destra che porta, dopo 150 metri, alla casa [redacted]tale di Mussolini. E' di proprietà demaniale [redacted] vi abita una famiglia di contadini. Qui, al pianterreno, sino [redacted] fine della guerra, c'era una stalla che ora è diventata garage: vi tiene l'automobile Nino Bertini, di 60 anni, che nell'epoca fascista era custode della casa, allora museo.

Di fianco a questa costruzione c'era un rustico colonico che fu distrutto [redacted] una bomba e di questo resta ancora il pavimento. Il «tesoro» è nascosto sotto il garage [redacted] stalla, oppure nell'area già occupata dal rustico? Se i carabinieri hanno deciso di piantonare la [redacted] [redacted] improbabile che cerchino anche di ottenere l'autorizzazione [redacted] effettuare dei sondaggi.

Il tesoro potrebbe invece essere sotto il pavimento d'un'altra casa che ha tutte le [redacted]ratteristiche indicate dalla notizia inglese. Questa casa si trova lungo la stessa stradina che porta a Varano di Costa. Cento metri oltre la casa natale di Mussolini c'è una piccola cascina, [redacted] un piano, con torretta [redacted] un lato, nella quale abitano il bracciante Giuseppe Venturi, di [redacted] anni, sua moglie Mariangela Mariani di 41 e [redacted] loro figlia Sestilia, di 15. [redacted] *Daily Telegraph* accenna proprio a due coniugi con una figlia quindicenne.

Questa casa, isolata, ha, a piano terreno, una [redacted] con pavimento di mattonelle. Sono queste le mattonelle che furo[redacted] sollevate per far entrare in [redacted] sottostante [redacted] le casse di munizioni contenenti oro, pietre preziose e quadri d'autore per un valore di 8 o 9 miliardi? Il bracciante Venturi dice: *«La casa fu costruita nel '55 e noi abitiamo qui solo dal 1955, quindi non possiamo sapere* [redacted] *abbiamo il "tesoro" sotto i piedi. Provate a sentire il proprietario».*

Il proprietario è Giuseppe Costa, di 69 anni, e abita in una casa vicina. *«Personalmente — dice — non ci credo, ma al mondo tutto è possibile».* Racconta che i soldati tedeschi sfondarono la Linea Gotica [redacted] questa [redacted] verso la fine dell'ottobre 1944. Arrivarono a Predappio il giorno 28. Fino a qualche settimana prima, nella casa, ora abitata [redacted] bracciante Venturi, c'era una stazione radio tedesca. *«Malgrado ci fossero i soldati germanici* — dice il Costa —, *io avevo libero accesso. Non mi sono mai accorto che facessero degli scavi».*

Stasera ci [redacted] messi in contatto [redacted] vedova di Mussolini, [redacted] abita nella Villa Carpena, a [redacted] chilometri [redacted] Forlì. In questi giorni sono [redacted] figlia Annamaria Pucci con le sue due bambine, Silvia di 4 anni e Edda di 3. Abbiamo parlato [redacted] telefono prima con la signora Annamaria e poi con la madre.

Entrambe hanno dichiarato di ritenere assolutamente infondata la notizia diffusa dal giornale inglese. *«Io* — ha detto la vedova Mussolini — *ci sono purtroppo ormai abituata a queste seccature, non mi fanno né caldo né freddo. Ne ho passate tante nella mia vita, e anche adesso ho tanti pensieri, che non voglio proprio ascoltare queste notizie. Sono tutte buffonate».*

Ha incominciato a parlare pacatamente, poi, via via, il suo tono s'è accalorato e la sua pronuncia calcava sempre più nella cadenza romagnola. *«Possibile che non possiamo vivere un po' in pace? Questa casa, che è quella nella quale sono nata, mi è stata prima sequestrata, poi, quattordici anni fa, restituita. Adesso sto sempre qui, non mi muovo, chiedo soltanto di* [redacted] *lasciata in pace; tutti noi chiediamo di poterci rifare una vita. E invece ogni tanto saltano fuori queste storie. Il tesoro, il tesoro* [redacted] *Mussolini... tutte buffonate. Mussolini non ha mai messo da parte niente per sé* — dice calcando sulle parole la signora Rachele. — *Se un tesoro ci fosse stato, sarebbe saltato fuori. Io volevo andare al processo per dire queste cose, e altre ancora,* [redacted] *non mi ci hanno voluto. Bene, allora mi lascino in pace e la finiscano una buona volta* [redacted] *i tesori».*

Ci ha detto, con tono ironico, che era già stata informata nel pomeriggio del piantonamento da parte [redacted] carabinieri [redacted] [redacted] natale di suo marito. *«Se ne avessi voglia — ha* [redacted] *— ci* [redacted] *rebbe da ridere».*

Remo Lugli

Sei pregiudicati inglesi dovevano venire in Italia per prendere il «tesoro»?

(Dal nostro corrispondente) Londra, 29 settembre.

(m. ci.) Oggi Scotland Yard ha confermato [redacted] aver trasmesso alla polizia italiana informazioni secondo le quali un «tesoro» di proprietà di Benito Mussolini sarebbe [redacted]polto sotto il pavimento di un casolare nella provincia di Forlì.

La polizia inglese sottolinea che [redacted] ind[redacted] potrebbero essere false. *«Noi ci siamo attenuti alla consueta procedura* — dicono i funzionari [redacted] Scotland Yard. — *Durante una indagine abbiamo raccolto elementi che ci sono parsi degni d'esame. Attraverso l'Interpol, li abbiamo quindi comunicati a Roma».*

Secondo altre indiscrezioni la polizia inglese avrebbe saputo dell'esistenza del «tesoro» attraverso un pregiudicato inglese il quale sarebbe stato assoldato, insieme ad altri cinque delinquenti londinesi, da un polacco residente in Gran Bretagna col compito di andare in Italia ed impossessarsi del «tesoro».

Ordinate indagini a Predappio (ma il Ministero è scettico)

[redacted], 29 settembre.

(n. fr.) La polizia italiana svolgerà indagini per identificare il luogo del Forlivese dove — secondo una notizia fornita da Scotland Yard e pubblicata dal «Daily Telegraph» — un alto ufficiale fascista avrebbe nascosto il «tesoro» di Mussolini ammontante a circa [redacted] miliardi [redacted] lire.

Sulla vicenda viene mantenuto il più scrupoloso riserbo. Tuttavia si sa che, al ministero dell'Interno, la notizia è stata accolta con un certo scetticismo.

Ar[redacted]
l'automobilista che lo tampona

E' un camionista abitante a Torino - Nella lite entrambi sono rimasti feriti - L'episodio nel centro di Genova

Il camionista Michele Musumeci in ospedale a Genova dopo la lite per un tamponamento (Telefoto Ansa)

(Dal nostro corrispondente) [redacted]nova, 29 settembre.

Un cacciavite usato come pugnale ha fatto nuovamente la sua comparsa in una lite fra automobilisti. Il drammatico episodio, il cui bilancio è di due feriti, è avvenuto la [redacted] notte in via Gramsci e [redacted] stati protagonisti un autista residente a Torino ed il conducente di un'auto genovese.

L'incidente stradale, che ha causato il grave episodio, è [redacted] di lieve entità ed è avvenuto all'altezza di Porta dei Vacca. Un autocarro condotto dall'autista Michele Musumeci di 43 anni da Giarre (Catania) ed abitante a Torino in via Lanza 33, che aveva a fianco il [redacted]lio Leonardo, si fermava ad un semaforo [redacted].

In quel momento [redacted] giungeva una «Giulia» pilotata da Salvatore Beltramino di 26 anni, abitante a Genova, e che aveva a bordo tre amici. Per cause imprecisate, il Beltramino non riusciva a fermarsi a tempo e tamponava l'autocarro. I due conducenti scendevano per constatare i danni e cominciavano a litigare passando ben presto a vie di fatto. Ad un tratto il Mu[redacted] brandiva un cacciavite e colpiva il Beltramino al lab[redacted] superiore.

Pochi istanti dopo sopraggiungeva una pattuglia dei carabinieri e [redacted] il Beltramino sia il Musumeci venivano trasportati all'ospedale di S. Martino. Il primo ne avrà per 8 giorni per [redacted] ferita [redacted] labbro e contusioni varie. Il Musumeci g[redacted] in una decina di giorni per contusioni al volto. I carabinieri stanno svolgendo accertamenti per chiarire come si sono svolti i fatti. Il Musumeci avrebbe infatti dichiarato di essere stato aggredito dall'automobilista, che era spalleggiato dai [redacted] tre amici.

c. m.

Il tempo ch[redacted] farà

Sulle regioni settentrionali molto nuvoloso o coperto con nevicate oltre i 2000 metri e piogge in pianura. Sulle regioni centrali e sulla Sardegna annuvolamenti alternati a schiarite. La nuvolosità sarà più intensa sulla Toscana dove potranno aversi piogge locali. Sulle regioni meridionali e in Sicilia poco nuvoloso. Temperatura: [redacted] aumento. Venti: *deboli variabili.* Mari: *mossi i bacini occidentali, da poco a mossi gli altri mari.*

Temperature minime e massime di ieri:

Torino	9	14	L'Aquila	6	21
Bolzano	6	16	Roma	12	22
Verona	9	19	Campob.	12	19
Trieste	19	20	Bari	20	24
Venezia	13	21	Napoli	16	22
Milano	6	16	Potenza	14	20
Genova	14	20	Catanzaro	19	25
Bologna	10	21	Reggio C.	19	26
Firenze	14	23	Messina	22	26
Pisa	16	23	Palermo	19	25
Ancona	13	22	Catania	16	27
Perugia	10	18	Alghero	13	22
Pescara	15	23	Cagliari	14	23

ANNUNCI ECONOMICI

OFFERTE AFFITTO ALL. LOCALI e TERR. L. 180 p.p.

(Continua da pag. 14)

AUTOTRASLOCHI preventivi senza impegni interpellateci Valsania. Telefonare 669-200. A98976

BAVA 18 ammodernato 3 camere servizi termo centrale affittansi. Telefonare 547-333. A97644

BORGARETTO [redacted] condominio affittasi alloggio 3 [redacted] 24.000. Telefonare 519-082. A99139

CAPANNONE industriale Beinasco, 200 mq. coperti, cortile, affittiamo. Tel. 271-959. O937

CAPANNONE uffici mq. 250 affittasi. Telefonare 782-735. A97843

CERMAGNOLA affittasi subito convenientemente alloggio [redacted] tinello servizi. Reg. Satragni, Cor[redacted] 26. Telef. 521-737. O344

CENTRALISSIMO affittasi alloggio 3 camere cucina bagno, anche uso ufficio. Telefonare 586-868.

[redacted] seminterrati completi servizi, [redacted]damento centrale, affittiamo convenientemente. Telef. 527-496.

CESARE Balbo 39, riva Po, affittasi alloggio panoramico tre camere servizi ammobiliato vuoto. Tel. 580-928.

CORSO Ferrucci affittasi locale con retro uso negozio ufficio. Telefonare 334-933. O367

[redacted] Francia (Loumann) [redacted] due camere cucina, 19.000. Telefonare 670-550. A96155

CORSO Montecucco affittasi 2 camere servizi 28.000 mensili. Telefonare 389-417. O482

CORSO Montecucco 64 affittansi alloggi 2 camere salone tinello cucinino, doppi servizi. Telef. 511-858.

CORSO Vittorio (monumento) ufficio 14 camere, servizi, mq. 500 affitto. Telefonare mattino 593-975.

CROCETTA, corso Turati 12, affittasi appartamento altamente signorile 8 camere tripli servizi visite sul posto al pomeriggio. O174

CROCETTA signorilissimo, riattato, salone, tre camere, cucina, cameretta; tre servizi affittasi. Tel. 553-975.

DIRETTAMENTE affitto Aeronautica alloggio 2 camere tinello servizi moderno tranquillo panoramico. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3422 — Torino». A97747

ELEGANTE mansarda panoramica precollinare quattro camere servizi affittasi. Telefonare ore pasti. 655-750.

FABBRICATO mq. 200 raddoppiabili in altezza su statale Valle Susa, km. 20 circa Torino, affittasi uso laboratorio magazzino deposito. Telefonare 950-274. A98149

GRATIS un mese affittando alloggi, negozi, magazzini pronti subito. Corso Orbassano. Tel. 364-414.

GRATTACIELO Solferino affittasi abitazione ufficio 4 camere salone mq. 50 doppi servizi. Tel. 511-858.

IN via Nizza 5, visibile dalle 15 alle 17, alloggio rimesso a nuovo: due camere entrata bagno cucina termo e doppi servizi affittasi 35.000 mensili; oppure con tre camere e idem come sopra lire 45.000; oppure con sette camere e idem come sopra adattissimo per pensione o subaffitto 100.000 mensili. A98151

LOCALE fronte via [redacted] panificio o supermercato. Via [redacted]o Reni 231.

LOCALE industriale Moncalieri mq 300 con ufficio servizi affittasi. Telefonare 641-520. A97743

LOCALE luminosissimo m. 130 Lingotto uso laboratorio magazzino officine silenziosa affittasi. Telefonare 650-917. A97741

LOCALE luminoso moderna costruzione mq. 1000 circa ampie vetrine esposizione, uffici, proprio androne carraio, zona centrale affittasi. Telefonare 547-114. O399

LOCALE luminoso mq. 600 con uffici e servizi affittasi zona Mirafiori. Telefonare 352-615 ore 18-20.

LOCALE mq. 200 affittasi officina, laboratorio, etc. Telefonare 553-975 mattino. O452

LOCALE mq 250 con uffici, ingresso carraio, luminosissimo, affittasi. Telefonare 596-968. A97585

LOCALE seminterrato accesso carraio affittasi. Rivolgersi portineria. Via Cisi 4. O584

LOCALE uso officina o magazzino, cortile, carraio, corso Vercelli. Telefonare 260-270. A98246

LOCALI esposizione fronte corso, magazzini, laboratorio, alloggio affittansi. Telefonare 524-739. O557

LOCALI industriali mq 850 oppure 1700 coperti più ampi cortili Grugliasco affittansi. Telef. 779-588.

MADONNA Ca[redacted] affittasi alloggi 2-3 camere servizi. Telef. [redacted].

MEDICO cede in affitto studio centrale avviatissimo. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8054 — Torino».

NEGOZI magazzini nuova costruzione direttamente affittiamo, agevolazioni. Via Signorini 14. Telef. 271-939.

NEGOZIO corso Tirreno 215 fronte scalo Ferrovia affittasi. Tel. 655-782.

NEGOZIO più alloggio affittasi via B. Delmazzo adatto anche ufficio, deposito, libero subito. Tel. 293-434 Maino. A99349

[redacted] semicentrale affittasi ottime condizioni angolare 7 vetrine e locale seminterrato notevole passaggio, tram. Studio Bergoglio. Telefonare 540-220. O0282

PANORAMICI 2 alloggi bicamere cucina servizi 22.000, tricamere 26.000 giardino affittasi Chieri. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3450 — Torino».

PANORAMICO signorile 4 camere servizi affittasi palazzina Crimea. Telefonare 688-713. A99456

PIANO rialzato 2 camere cucina casa signorile affitta impresa 33.000. Traiano 64/4. O367

PIAZZA Bengasi affittasi all[redacted] signorile 8 camere [redacted]. Tel. 773-029

PIAZZA Madama 2, ammodernato 3 camere, [redacted], termo. Telefonare 547-333. A97642

PIOSSASCO alloggio centralissimo affittasi tre camere servizi moderni. Telefonare 904-031. A98016

PIOSSASCO, stazione autobus, [redacted]tasi due camere 9000 [redacted]. Telefonare 904-031. A98017

PRINCIPE Eugenio 36 affittasi signorile ammobiliato quattro camere. Telefonare 546-740. A97769

PROFESSORE dividerebbe suo appartamento ammobiliato vicino Politecnico con studente. Tel. 594-237.

S. MAURIZIO Canavese affittasi bellissimo appartamento 4 camere e servizi nuova costruzione prezzo convenientissimo. Telefonare 258-550.

SEMINTERRATO Crocetta 180 mq. circa affittasi subito. Tel. 80-800.

SIGNORILE, Nizza 108, [redacted], cucina servizi terrazzo, I piano, ascensore, riscaldamento centrale, libero subito. Telefonare 687-309.

SIGNORINA sana alloggio confortevole offre a signora oppure signorina referenziata quota minima mensile. Telefonare 286-841. A99160

SOFFITTA luminosa nuovo ascensore uso studio, archivio, deposito. Telefonare 487-971. O448

SOFFITTA [redacted] mensili, cauzione, persona sola, corso Dante 123 affitto.

TRE AMPI LOCALI CENTRALI PANORAMICI TERMO E ASCENSORE [redacted] STUDIO PITTURA OD ARCHITETTURA AFFITTASI LIBERI SUBITO. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 3409 — TORINO».

VALSALICE 2 camere piano terra uso studio, archivio, laboratorio non abitazione. Telefonare 487-687.

VIA Malera affittasi basso fabbricato uso laboratorio silenzioso, magazzino, accesso indipendente, mq 250-550. Telefonare 380-514. A98171

ZONA residenziale Cascine Vica affittasi alloggi signorili 3 camere servizi garage. Telefonare 959-108.

18.000 affittasi tre camere servizi Orbassano nuove Fiat. Tel. 270-721.

23.000 affittasi Cascine Vica [redacted]lamento nuova costruzione due camere tinello servizi. Telefonare 321-814

[redacted] MENSILI, RISCALDAMENTO E SPESE COMPRESE, AFFITTASI MONCALIERI, [redacted] ITALIA '61, APPARTAMENTO [redacted] 2 CAMERE TINELLO CUCININO SERVIZI. TELEF. 511-356, 844-160.

LOCALI PER VILLEGG. L. 180 per parola

AL mare consegna immediata alloggi per villeggiatura minimi L. 2.800.000 arredati. Scrivere: Impresa Murialdo - Sarà, via Aurelia, Borghetto S. S. (Savona). A82324

DIANO Marina affittasi alloggio ammobiliato due camere, servizi, frigo, riscaldamento, vicino mare. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3430 — Torino».

DIANO Marina cucina camera ammobiliate in casetta vicino mare, 12.000 mensili. Telefonare 361-324.

FINALBORGO affitto alloggetto ammobiliato ottobre, mesi invernali. Telefonare 392-822. A97787

S. MARGHERITA affittasi ammobiliato ottobre novembre due camere servizi. Telefonare 632-618.

SANREMO vicino mare affittasi ammobiliato camera tinello servizi. Telefonare 399-950. A97856

ALBERGHI E STAZIONI CLIMATICHE L. 180 p.p.

DIANO Marina Pensione Airone centrale ideale soggiorno sposi. Milano 24

VARAZZE Pensione Park Hotel, mare, sole, fiori, ottimo trattamento. Prezzi convenienti. [redacted]. 511-375 Torino. A97079

COLLEGI ISTIT. SCUOLE L. 180 per parola

A.A. GIOY - Scuola nazionale estetica, massaggi, viso, corpo, pedicure, callista. Corsi diurni e serali. Iscrizioni: lunedì, sabato, via Saluzzo 3. Telefonare 654-329. A93216

A. ACCONCIATORI, pettinatrici diventerete bravissimi iscrivendovi alla Scuola moderna, creatore elettrondulazione, autorizzazione consorziale. Via Nizza 9. O26

ACCONCIATORI ex tecnico Oreal. Fratelli specializzato scuola acconciature femminili piega taglio tintura, decolorazioni, permanenti. Corsi diurni, serali. Diploma consorziale. Telefonare 488-365, piazza Statuto 24.

ALLA Berlitz sono aperte le iscrizioni per il nuovo anno scolastico. Corsi collettivi ed individuali, diurni e serali. Via Santa Teresa 3 (gratacielo). Tel. 553-970.

ALLA SEM Scuola Estetica [redacted] piazza Castello 9 Torino, tel. 535-533 continuano iscrizioni corsi diurni serali estetiste massaggiatrici manicure pedicure. Preparazione professionale accuratissima con apparecchiature moderne. A97781

ALL'ISTITUTO «Cima» primi ottobre iniziano corsi diurni, serali stenografia, dattilografia, comptometria, calcolo meccanico, paghe-contributi, consulente sindacale, contabilità generale meccanizzata, segretaria d'azienda, lingue straniere. Via Roma 254. Tel. 510-354.

ALL'ISTITUTO Maria Vittoria iniziano prossimamente i [redacted] diurni e serali di stenografia Cima; stenografia Speedwriting (sistema americano abbreviato); dattilografia; calcolo meccanico (comptometer e divisumma); pratica commerciale; paghe; contabilità di mano d'opera; consulenti sindacali; perforatrici e operatori meccanografici I.B.M.; programmatori su elaboratore elettronico; periti in discipline meccanografiche; francese, inglese (col famoso British Rapid Method). Borse di studio ai meritevoli. Rivolgersi Piazza Vittorio Veneto 13. Telefonare 889-968. O596

ALL'ISTITUTO Vagnone sono aperte le iscrizioni ai corsi di lingua (inglese e francese), preparazione esami licenza scuola media inferiore con ricupero anni, qualifica disegnatori meccanici. Massimo 15 allievi per classe. Orario di segreteria 9-12, 14-21. Via Vagnone 7. Tel. 488-994.

ISTITUTO Vagnone. Comunicato: la presidenza dell'Istituto ha stabilito, per l'anno scolastico 1965-66, una tariffa speciale per un corso femminile di preparazione all'impiego comprendente le seguenti specializz[redacted]: calcolo meccanico (su Olivetti Divisumma e comptometer) dattilografia stenografia, tenuta libri paga. Per ogni singola materia verrà rilasciato un certificato di qualifica. La spesa complessiva del corso à di L. 66.000 più tas che comprende: tasse di frequenza, iscrizione, segreteria, riscaldamento, comunicazioni essenzai completamente gratuite sono le spese d'esame e relativi certificati. Durata del corso mesi 8. Orario diurno 8-12 opp. 14-18, serale 19,30-22,30 sabato escluso. V. Vagnone 7, tel. 488-994.

SCUOLA privata fisarmonica pianoforte violino, esami sede diploma parificati. Telefonare 396-425.

ENGLISH: londinese laureato lettere esperienza decennale lezioni traduzioni. Telefono 579-060. A98219

INSEGNANTE lingua francese, praticissima, impartisce accurate [redacted], conversazione. Telefonare 759-851.

INSEGNANTE offresi assistenza bambini. [redacted]elefonare 589-507.

INSEGNO meccanografia corso base, operatore, quadristi sistema Olivetti Bull. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8154 — Torino» A98368

PROFESSORE oppure universitario energico assumo per doposcuola ragazzo seconda ragioneria et ragazzo terza media. Scrivere dettagliando a: «Pubblicità Stampa 8136 — Torino». A98251

RUSSO insegna signora madrelingua metodo diretto. Telefonare 877-653 ore pasti. A98436

AFFITTASI ammobiliata a ragazzi disposti condividere, minima spesa. Telefonare 873-936. A98111

AFFITTASI ammobiliata a signorina comfort, zona Statuto, 10.000. Telefonare 767-709. A99141

AFFITTASI ammobiliata comfort referenziata, Pozzo Strada. Telefonare 790-589. A97678

AFFITTASI ammobiliata S. Paolo bella 2 letti. Telefonare 374-903.

AFFITTASI ammobiliata tutti comfort solo uomini. C. Marconi. Tel. 651-534

AFFITTASI [redacted]obiliata 2 letti, lire 7000 per letto. Telefonare 517-360.

AFFITTASI bella ammobiliata con ottima pensione veramente familiare. Telefonare 879-363. A98525

AFFITTASI bella ammobiliata 2 letti, Porta Nuova, comodità. Tel. 651-691.

AFFITTASI matrimoniale uso cucina ogni comfort. Telefonare 568-194.

AMMOBILIATA tutti comfort unico inquilino massima serietà centralissimo. Telefonare 863-701.

BELLA camera 2 letti uso cucina [redacted]fittasi conven[redacted]. Telefonare 785-303. A97637

CAMERA [redacted] famiglia zona centro, signorina morale, referenze. Telefonare 519-279.

CASA dello Studente, ambiente familiare. Pensione completa. Via Po 27.

CENTRALE camera ammobiliata tutti comfort, unico inquilino affittasi. Telefonare 256-074. A97648

CENTRALE pensione ottimo trattamento per studenti et impiegati. Telefonare 519-542. A98265

PENSIONE signorile tranquillità ottime cucina trattamento familiare impiegati studenti quarantamila. Telefonare 517-383. 25273

PRESSI Porta Nuova bella ammobiliata tranquillissima serietà. Bertoldo. Via Montevecchio 4. A97969

SIGNORA affitta [redacted]iata paraggi [redacted] Rivoli a referenziato. Telefonare [redacted] 778-165. A97710

SIGNORA sola affitta camera due letti oppure matrimoniale. Telefonare 794-605. A97987

SIGNORINA sola affitta ammobiliata 2 letti volendo uso cucina a signorina referenziata corso Vittorio paraggi Valentino. Telef. 523-433 - 673-604.

SIGNORINA sola affitterebbe bella camera ammobiliata eventualmente uso cucina a professoressa od impiegata, massima serietà. Telef. 336-578 ore pasti. A98310

UFFICIALE pensionato di guerra cerca pensione completa ambiente attenzioni famigliari presso brava persona. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8124 — Torino». A98041

ALL'ISTITUTO Oreglia. Carnale [redacted], corsi diurni serali paghe e contributi, stenografia, dattilografia, calcolo meccanico, contabilità generale e meccanizzata. O440

[redacted] Istituto, S. Martino 2, telefono 518-974. Sono [redacted] iscrizioni ai corsi [redacted] collettivi o retta ridotta: dattilo, compto, steno, francese, tedesco, spagnolo, inglese (col famoso British Rapid Method) e steno Speedwriting. Contabilità manodopera Divisumma 24, contabilità Audit. (Borse di studio per i meritevoli) O610

LEZIONI - TRADUZIONI L. 180 per parola

CORRISPONDENTE inglese-francese [redacted] proprio domicilio qualsiasi traduzione, tecniche [redacted]ture. Telefonare 296-704. A98305

SCUOLA ballo Gemma insegnamento rapido, massima serietà. Tel. 60-720. Nizza 3 O405

CAMERE MOBIL. PENS. L. 150 per parola

A. AFFITTASI [redacted] mobiliata altra condividere [redacted] signorina. Telefonare [redacted] 786-776. A98522

A distinti giovanotti affittasi convenientemente lettini. Foscolo 20. Telefono 667-407. A98331

A ottimi prezzi ammobiliata centrali volendo pensione familiare. Telefonare 518-679. O527

A professionista elegante ammobiliata uso pied-à-terre. Telefon. 651-798.

A studenti, impiegati belle ammobiliate zona Statuto. Telef. 481-921.

AFFITTASI ammobiliata due letti [redacted] libero. Telefonare 480-526.

AFFITTASI bella ammobiliata [redacted] letti comodità Rollinello, via Lagrange 8. [redacted]

AFFITTASI bella [redacted] ammobiliata spaziosa uomini e signorina. Telefonare 524-836. A98086

AFFITTASI bellissima ammobiliata a distinto referenziato unico inquilino. Telefonare 397-449. A97998

AFFITTASI [redacted] ammobiliata privato 1 lettino persona stabile. Telefonare 392-563. A98392

AFFITTASI [redacted] famiglia ammobiliata una due persone, studenti impiegati. Telefonare 555-752.

AFFITTASI unica ammobiliata Crocetta distinto stabile referenziato. Telefonare 585-463. A98066

AMMOBILIATA due letti indipendente uno 11.000. Gioberti 24. Telefonare 527-484. A97590

DISTINTA affitta a referenziato stabile [redacted] ammobiliata, zona Fran[redacted]. Telefonare 758-212.

PENSIONE vicinissima Politecnico affitto mite [redacted] due lettini. Telefonare 511-243. A98212

PIAZZA Statuto affittasi camera ammobiliata a persone [redacted]. Telefonare 485-045. A98446

PIED-A-TERRE ammobiliato indipendente affittasi. Telefonare 683-371.

PORTA Nuova affittasi dirigente professionista stabile ammobiliato arredamento nuovo signorile ottima sistemazione. Telefonare 513-256.

PORTA Nuova confortevole due letti ospitensi seri referenziati stabili. Telefonare 541-900. A98365

PORTANUOVA offresi bella ammobiliata tranquilla anche due giovani. Telefonare [redacted]. A99501

DOMANDE IMPIEGO L. 45 per parola

A.A.A. VENTICINQUENNE bella presenza offresi aiuto commesso o magazziniere patente volenteroso referenziatissimo libero subito. Telefonare 912-357. A98762

A.A. AMMINISTRATORE ragioniere esperto contabilità generale industriale specializzato elaborazione revisione bilanci trasformazioni societarie ricostruzione contabilità arretrate complesso offresi piccola industria mezza giornata. Telefonare 592-742.

A. SEGRETARIA 26enne bella presenza esperienza quinquennale pratica corrispondenza commerciale contabilità generale paghe contributi tutti lavori ufficio libera subito anche mezza giornata offresi seria ditta. Telefonare 352-198. A99455

A. VENTENNALE PRATICA EDILIZIA CIVILE GEOMETRA PIEMONTESE 51ENNE REFERENZIATISSIMO OFFRE OPERA LIVELLO DIRETTIVO. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 3293 — TORINO».

A. VENTIDUENNE presenza, massima serietà, pratica lavori ufficio, offresi anche come centralinista. Telefonare 384-009. A99138

A neogeometra, amante disegno, pratico ufficio, urge impiego. T. 324-015.

A scopo miglioramento, piemontese 35enne, onestà, moralità, precisione, assumerebbe responsabilità ufficio contabile presso seria media azienda commerciale. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3483 — Torino».

ABILE commessa 25enne confezione maschile e femminile offresi. Telefonare 397-143. 26344

ABILE dattilografa 23enne pratica ufficio mezza giornata occuperebbesi. Telefonare 795-736.

ABILE impiegata massima distinzione vasta esperienza lavori ufficio offresi. Telefonare 236-986.

ABILISSIMA perforatrice Audit diciannovenne offresi. Tel. 680-194.

AIUTO commessa 19enne pratica stoffe arredamento profumeria giocattoli offresi. Telefonare 682-203.

APPRENDISTA impiegata, con licenza d'avviamento dattilografia, esperto commerciale offresi subito. Telefonare 998-065. A98545

ASSISTENTE edile cemento armato, finizioni, referenziato offresi Impresa. Telefonare 257-456.

ASSISTENTE tecnico macchine grafiche Nebiolo referenziato ex montatore esterno conoscenza lingue esperienza pluriennale offresi manutenzione impressore. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8137 — Torino».

AUTO NUOVE USATE PLURIENNALE ESPERIENZA VENDITE, PRATICO VALUTAZIONI RATEAZIONI, RAPPORTI CON CLIENTI BANCHE [redacted] PRODUTTORI, CONO[redacted] MERCATO TORINESE OFFRESI. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 3547 — TORINO».

CAPO contabile 41enne, auto, libero subito, offresi fisso oppure mezza giornata anche piccola azienda. Telefonare 761-921. A98701

CAPO officina con esperienza lavorazioni meccaniche media e grande serie, ottime conoscenze attrezzature, cicli e metodi di lavoro esaminerebbe proposte. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3494 — Torino». [redacted]

CHITARRISTA di professione conosciuto offresi complesso, disposto espatrio. Telefonare 678-945.

COMMESSA abbigliamento maschile e femminile offresi. Telef. 287-407.

CONTABILE praticissimo, già impiegato bancario, pratico amministrazione, contabilità, incarichi, offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8203 — Torino». A99103

DATTILOGRAFA comptometrista paghe contributi sedicenne offresi. Telefonare ore pasti 874-375.

DATTILOGRAFA stenografa paghe 15-16enne 1° impiego offresi subito. Telefonare 980-146. A99291

DATTILOGRAFA 20enne pratica ufficio libera al 15/10 offresi. Telefonare 795-736. A99484

DICIANNOVENNE dattilografa centralinista pratica lavori ufficio offresi subito. Telefonare 766-174.

DICIANNOVENNE, istruzione magistrale, conoscenza francese offresi anche mezza giornata. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3932 — Torino».

DICIANNOVENNE occuperebbesi presso seria ditte aiuto disegnatore meccanico. Telefonare 527-038.

DICIANNOVENNE pratica lavori ufficio offresi. Telefonare 685-179.

DICIANNOVENNE stenodattilografa, aiuto ufficio, volenterosa referenziata offresi preferibilmente mezza giornata anche per commissioni o mansioni fiducia. Telefonare 591-169.

DICIASSETTENNE stenodattilografa cerca 1° impiego. Telefon. 673-977.

DICIASSETTENNE steno-dattilo-comptometer offresi. Telefonare 666-974.

DICIASSETTENNE studente serale II tecnica commerciale, serio, offresi lavori ufficio, magazziniere o altri lavori. Telefonare 230-263.

DICIASSETTENNE 1° impiego segretaria corrispondente francese inglese spagnolo. Telefonare 582-849.

DICIOTTENNE abilissima paghe contributi e pratica ufficio offresi subito. Telefonare 895-491. A99127

DICIOTTENNE computista commerciale libera subito offresi. Tel. 522-227

DICIOTTENNE disegnatore offresi qualunque impiego. Tel. 373-735.

DICIOTTENNE stenodattilografa 1° impiego offresi. Telefonare 736-230.

DIPLOMANDO geometra militeesente pratico lavori ufficio offresi mezza giornata qualsiasi impiego. Telefonare 779-406. A99266

DIPLOMATA esperienza decennale contabilità generale. 1ª categoria industria, mansioni amministrative responsabilità, lavoro autonomo offresi. Referenze. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8158 — Torino».

DIPLOMATO 27ENNE ESPERIENZA PLURIENNALE CAMPO COMMERCIALE SETTORE DIREZIONE ACQUISTI VENDITE, TRASPORTI, OFFRESI SCOPO MIGLIORAMENTO. SCRIVERE: «PUBBLICITA' [redacted] 8199 — TORINO». A99085

DISEGNATORE c.a. offresi ore [redacted]. Telefonare 367-812 ore pasti.

DIPLOMATO 42enne, buona pratica servizio acquisti, costi, preventivi, servizio produzione, organizzazione aziendale, scopo miglioramento offresi seria ditte. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3497 — Torino».

DIRIGENTE commerciale pluriennale esperienza esportazioni nonché vendite mercato nazionale, ottima conoscenza mercati esteri et lingue, particolari doti organizzative di penetrazione offresi adeguatamente. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3498 — Torino». A98937

DISEGNATORE esperto costruzioni carpenteria lamiera, libero subito offresi. Telefonare 256-956.

DISEGNATORE meccanico, particolarista, lucidatore, pratico stampi, trancitura offresi ore libere Tel. 399-053.

DISEGNATORE tecnico pensionato attivissimo già dirigente, pratico commerciale, francese, vettura propria offresi incarichi fiducia ispettivi o analoghi; massime referenze. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8215 — Torino».

ESATTORE 30enne con referenze offresi presso seria ditta. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8222 — Torino».

[redacted] quadriennale ufficio acquisti ordini, fatture, contatto fornitori 2° impiego offresi qualsiasi lavoro ufficio. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8224 — Torino».

ESPERTA amministrazione e conduzione personale, auto propria, offresi impiego adeguato. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3526 — Torino».

ESPERTO contabile 27enne studi ragioneria, pratico amministrazioni, movimento banche, statistiche, contabilità meccanizzata cerca sistemazione adeguata presso seria ditta. Telefonare 393-549. A99379

ESPORTAZIONE caposervizio, decennale esperienza presso importanti industrie, pratica promotion vendite, contatti et visite clienti stranieri, conoscenza tutte norme spedizione, valutarie, doganali, perfetto inglese francese, nozioni tedesco spagnolo, 37enne offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3431 — Torino».

[redacted] viso corpo offresi istituto [redacted] giornata. Tel. 586-246.

ESTETISTA viso [redacted] offresi negozio. Telefonare mattino 579-801.

EX agente finanza offresi lavori tributari et contabilità magazzino, per piccole et medie aziende, ad [redacted] giornaliere. Telefonare 280-987.

[redacted] registrazione schede paghe contributi, lavori vari signorina trentaduenne capace conduzione ufficio offresi piccola media ditta. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3502 — Torino». A99193

GEOMETRA, esperienza quinquennale impiego tecnico-amministrativo, offresi. Telefonare 584-228.

GEOMETRA esperienza pluriennale industria e commercio offresi impiego incarico di fiducia. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8170 — Torino».

GEOMETRA, t[redacted] pratica: direzione assistenza cantieri: [redacted]i, industriali, stradali, tracciamenti, finizioni. Referenziato, offresi. Telefonare 551-347. A98844

GEOMETRA 19enne militesente primo impiego impiegherebbesi. Telefonare 745-378. A99247

GIOVANE radiotecnico volenteroso esperienza triennale libero subito offresi. Telefonare 321-080.

IMPIEGHEREBBESI mezza giornata, inglese francese, stenodattilo. Telefonare 271-897. A99384

[redacted] offresi per studio [redacted] dico o stabilimento. Tel. 631-381.

[redacted] DIRIGENTE, VASTA ESPERIENZA TECNICA PRODUTTIVA E COMMERCIALE APPARECCHIATURE PROCEDIMENTI APPLICAZIONI SALDATURA, ESAMINEREBBE PROPOSTE ADEGUATE DA PARTE AZIENDA RAMO O COSTRUZIONI METALLICHE SALDATE. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA [redacted] — TORINO».

INSEGNANTE libera subito offresi qualsiasi impiego. Telefonare 210-384

INTERPRETE traduttrice ottima conoscenza svedese danese norvegese inglese tedesco pratica ufficio offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8098 — Torino». A97909

LAUREATO torinese cinquantenne, giovanile, referenziatissimo, auto, già funzionario gruppo Sip, decennale esperienza trattative commerciali settore immobiliare, introdotto ambienti industriali enti pubblici elettrici telefonici imprese edili progettisti offresi seria azienda ente organizzazione commerciale mansioni amministrative ispettive contatti clientela, Torino, Piemonte. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8182 — Torino». A98821

LAVORI vari ufficio fatturazione paghe contributi signorina offresi mezza giornata. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3503 — Torino». A99153

LUCIDISTA et disegnatore generico offresi. Tel. 328-675 ore 18-20.

MAESTRA neo-diplomata ad istituto anche privato o adeguato impiego offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3493 — Torino». A98569

MAGAZZINIERE autista 30enne con referenze offresi presso seria ditta. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8223 — Torino». A99333

MATURITA' artistica, vetrinista, abile disegnatrice, schizzi acconciature per parrucchieri, offresi. Tel. 595-981

NEOLAUREANDO chimica, pratica biennale conoscenza inglese occuperebbesi presso seria ditta. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8188 — Torino».

OFFRESI pratica ufficio 23 anni anche mezza giornata. Tel. 797-742.

PAGHE contributi esperto offresi ore [redacted]re. Telefonare 776-020 ore pasti.

PERITO agrario enotecnico primo impiego militesente offresi serie ditte enologiche o agrarie eventualmente anche ramo assicurativo. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3465 — Torino».

PERITO agrario 24enne 2° impiego [redacted]. Telefonare 545-187.

PERITO chimico ventiduenne militesente disposto trasferirsi ovunque offresi per adeguato impiego. Scrivere: Cammisuli, via Ristori 15, Genova.

PERITO elettrotecnico diciannovenne militesente offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3499 — Torino».

PERITO elettrotecnico, trentenne, pluriennale esperienza impianti civili, industriali, alta, bassa tensione, conoscenza elettronica e strumentazione, esaminerebbe proposte, scopo miglioramento. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3515 — Torino». A99217

PERITO elettrotecnico 26enne esperienza tecnico commerciale offresi, escluso rappresentante. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3518 — Torino».

RAGIONIERA, diplomata mese luglio, impiegherebbesi. Tel. 730-927.

(Continua a pag. 16)

Borse economia e finanza

All'assemblea [redacted] monetario

Carli parla a Washington [redacted]

[redacted] relazione [redacted] che alcuni Paesi in via di sviluppo [redacted] sono indebitati in modo preoccupante - In [redacted] l'istituto ha concesso aiuti per oltre [redacted] mila miliardi di lire

Washington, 29 settembre.
Il dottor Guido Carli, Governatore della Banca d'Italia, è intervenuto all'assemblea del Fondo monetario con una relazione sulla Banca mondiale. Ha detto che questo istituto propone uno sforzo concorde per aiutare i Paesi in via di sviluppo a raggiungere un soddisfacente livello economico e civile; tuttavia è necessario che [redacted] concessioni [redacted] crediti siano selezionate con maggiore oculatezza.

Il problema dell'indebitamento all'est[redacted] dei Paesi in via di sviluppo — ha proseguito Carli — assume una particolare gravità ed è conseguenza del criterio di «prendere a dare a prestito sconsideratamente». «*Credo che ben pochi Paesi, mutuanti e mutuatari, se pure [redacted] sono, possono dirsi immuni da tale rilievo*».

«*In situazioni nelle quali spesso occorre creare i presupposti di una economia di mercato* — ha proseguito Carli — *non appare dubbio che compiti e responsabilità pesanti spettino al settore pubblico.* [redacted] *di esso, in definitiva, grava il compito di dar vita ad una molteplicità dei centri di decisione e di azione economica, che ormai si riconosce ovunque essere condizione di maggiore efficienza; ma non va d'altra parte perduto* [redacted] *vista che ciò rappresenta, per numerosi Paesi in via di sviluppo, un punto di arrivo, e non un punto di partenza*».

Il complesso dei crediti concessi dalla Banca mondiale per favorire lo sviluppo economico e sociale ammontava al 30 giugno a 6160 miliardi di lire. Questa cifra [redacted] indicata dalla relazione sull'attività svolta dal 1° luglio 1964 al [redacted] giugno 1965 in corso di approvazione [redacted] parte della assemblea riunita a Washington. Dallo stato complessivo (Bird ed Ida) dei crediti a fine giugno, si può constatare come gli interventi più massicci siano stati concessi per la realizzazione di progetti concernenti le fonti di energia ed i trasporti, mentre al terzo posto si collocano gli interventi in favore di nuovi impianti industriali:

(milioni di dollari)		
Trasporti	3414,9	35%
Energia elettr.	3127,4	32%
Industria	1500,1	15%
Agricoltura	844,3	9%
Ricostruzione	498,8	5%
Sviluppo in gen.	205,0	2%
Telecomunicaz.	131,2	1%
Acqua potabile	95,5	1%
Educazione	52,1	—
Totale generale	9657,3	100

Per [redacted] che [redacted] riferisce agli interventi per area geografica, la misura più rilevante riguarda l'Asia ed il Medio Oriente con 3011,5 milioni [redacted] dollari, seguita dall'emisfero occidentale (Americhe) con 2207,9, dall'Europa con 1981,4, dall'Africa con 1103,6 e, con 457,8 milioni, dall'Australia.

Negli [redacted] venti milioni di azionisti

Il 51 per cento [redacted] donne (in particolare vedove)

New York, [redacted] settembre.
Cifre ufficiali: più di venti milioni di azionisti negli Stati Uniti, un americano su [redacted]. *E' il record mondiale. Il 51 per cento sono donne (in particolare vedove); il 16,5% sono pensionati di oltre 65 anni, e 1.280.000* [redacted] *minatori.*

Su 630 miliardi [redacted] *dollari (406 mila 250 miliardi di lire), che rappresentano il valore dei titoli emessi dalle 4724 società americane quotate in Borsa, 400 miliardi di dollari sono di proprietà di singoli cittadini, 250 miliardi* [redacted] *dollari delle società (banche, compagnie di assicurazione, holding, eccetera).*

Lo Stato della California conta il maggior numero di azionisti: 2 milioni 540 mila. Ha tolto lo scorso anno il primo posto allo St[redacted] *di New York che ne conta 2 milioni* [redacted] *mila.*

Il padiglione italiano a Mosca giudicato il più interessante alla Mostra della chimica

Roma, 29 settembre.
Il presidente dell'Istituto per il commercio estero, prof. Antigono Donati, è rientrato questo pomeriggio all'aeroporto [redacted] Fiumicino dopo essere intervenuto alla Giornata italiana alla Fiera internazionale della chimica di Mosca.

All'arrivo ha detto: «Sono lieto di dichiarare che, per la qualificata rappresentatività produttiva e per la [redacted] struttura, il padiglione italiano, organizzato dall'Ice, è stato giudicato dalle autorità sovietiche e dai visitatori come il migliore tra quelli stranieri».

Fermezza della sterlina (Ha fatto aggio sul dollaro)

(Dal nostro corrispondente)
Londra, 29 settembre.
Per la prima volta [redacted] *maggio dello scorso anno, la sterlina ha oggi toccato la quota di 2 dollari e 80 cents, ovvero il livello fissato dal suo cambio ufficiale* [redacted] *la valuta americana. Per* [redacted] *certo periodo, nel pomeriggio, la sterlina ha fatto anzi aggio sul dollaro, raggiungendo i 2 dollari 80 cents e 1/16 di cent.*

E' [redacted] *mese che la sterlina continua a irrobustirsi: quanta strada sia stata percorsa lo indica il fatto che in quest'ultimo anno il «pound» è sceso fino a 2 dollari e 78 cents, e, ancora in luglio, superava di poche frazioni i 2 dollari e 78 cents.*

Un'altra buona notizia giungerà domani con la pubblicazione del numero di settembre di «Economic trends», un bollettino del ministero del Tesoro. Il testo rivelerà che, per la prima volta dopo due anni, la bilancia dei pagamenti è stata in attivo durante [redacted] *secondo trimestre del '65. Le entrate hanno superato le uscite di 32 milioni di sterline. Secondo le prime indiscrezioni, il documento annuncerà inoltre che* [redacted] *deficit complessivo della bilancia dei pagamenti per il primo semestre di quest'anno fu di 108 milioni, mentre nel medesimo periodo* [redacted] *'64 fu di* [redacted] *milioni.*

m. [redacted]

Nessuna trattativa tra Fiat [redacted] General Motors

Roma, [redacted] settembre.
In una interpellanza alla Camera gli onorevoli Mosca, Foa e Lama, segretari della Cgil, chiedono se corrispondono a verità le voci [redacted] trattative in corso tra la Fiat e la General Motors. Inoltre propongono che [redacted] governo promuova una iniziativa politica a livello internazionale per proteggere le nostre massime industrie automobilistiche dall'invadenza del capitale americano.

L'ufficio stampa della Fiat comunica: «*La Fiat e la famiglia Agnelli smentiscono* [redacted] *modo più assoluto le voci raccolte e presentate nell'interpellanza al riguardo di eventuali trattative con la General Motors. Trattative questa inconcepibili se non tendenti al pubblico interesse e se non preventivamente concordate con le autorità politiche italiane*».

[redacted] 173 [redacted] 35 mila lire per tonnellata

In 3 [redacted] sul mercato mondiale - Se [redacted] produce troppo: previsti quest'anno [redacted] milioni di tonnellate

Produzione di zucchero tra il 1960 e il 1965
(milioni di tonnellate)

Anni	Canna	Barbabietola	Totale
1960	29,7	22,7	52,4
[redacted]	[redacted]	23,3	54,7
1962	29,8	21,5	51,3
1963	28,7	22,3	52,0
1964	32,8	27,2	59,8
1965	35,5	28,8	64,3 (stima)
Variazioni sessennio	+19,5%	+26,9%	+22,7%

(Dal nostro corrispondente)
Londra, 29 settembre.
La produzione di zucchero dovrebbe toccare quest'anno i [redacted] milioni di tonnellate, [redacted] un incremento del 7 per cento [redacted] 1964. La caratteristica principale della previ[redacted] espansione consiste nella conferma di un modesto tasso di dilatazione dello [redacted] chero da barbabietola e di un più intenso rilancio dello zucchero di canna.

L'andamento dei prezzi ha rispecchiato pressoché fedelmente le variazioni nelle disponibilità nel quadro di una graduale dilatazione della domanda mondiale. Le punte massime di prezzo (con oltre 178.000 lire per tonnellata) si ebbero sul finire del 1963, allorché [redacted] raccolto della stagione si rivelò insufficiente a soddisfare le richieste del mercato. Successivamente i prezzi manifestarono una tendenza alla diminuzione o al rientro nella normalità (media degli ultimi anni intorno alle 50.000 lire [redacted] tonnellata).

Le previsioni [redacted] un raccolto 1965 superiore non solamente a quello precedente ma alla pure più intensa domanda mondiale, hanno [redacted] to discendere i prezzi al [redacted] sotto della media abituale cosicché si registrano attualmente prezzi inferiori alle [redacted] mila lire per tonnellata [redacted] tendenza a ulteriore indebolimento.

m. ci.

L'indice generale [redacted] azionario passa [redacted] 64,01 [redacted] 64,03

La Borsa [redacted] tono più calmo dopo lo slancio della vigilia

All'apertura di seduta vivace interesse sui titoli primari, in particolare Olivetti, Sip e Sme - Verso il listino un appesantimento delle Viscosa ferma le iniziative - Attivo il reddito fisso - Dopoborsa calmo

Ieri, a Torino, il mercato ha fatto registrare un'impressione di stabilizzazione e [redacted] *glio di assestamento, come risultanza* [redacted] *una selettività accentuata e* [redacted] *movimenti contrastanti. La riflessione iniziale è stata colmata rapidamente per il sostegno sostenuto delle Olivetti, che hanno richiamato una buona attività di scambio. Il progresso delle Olivetti è stato seguito a distanza dalle Assicurazioni Generali, dalle Montecatini e dai finanziari, mentre Viscosa e Fiat sono apparse molto incerte. Il listino è stato* [redacted] *pilato poco al disotto dei massimi toccati, su una prevalenza di vantaggi rispetto alle chiusure precedenti. Titoli di Stato ed obbligazioni molto resistenti. Dopoborsa fiacco.*

Totali della giornata: *titoli di Stato per lire 36.500.000 a. n., obbligazioni per lire 26 milioni 500.000* [redacted] *n., azioni n. 86.125, di cui* [redacted] *Assic. Generali, 12.500 Finelettrica, 24 mila Fiat, 12.800 Olivetti priv.*

Milano, [redacted] settembre.
Dopo la confortante ripresa della vigilia il mercato [redacted] nario ha assunto un tono più pacato ma in complesso ancora volto alla sostenutezza, di cui ha beneficiato ancora un ristretto numero [redacted] valori. Un certo nervosismo trapelato nuovamente verso la chiusura ha però provocato [redacted] immediato riserbo dal denaro e qual[redacted] offerta annullando quel poco di costruttivo che era stato fatto. La cronaca della seduta ha infatti registrato una nota abbastanza ferma [redacted] prima parte dove venivano in linea di massima confermati i livelli della vigilia. Ben presto si registravano interventi selettivi del denaro, accentrati sui valori primari e in particolare sulle Olivetti, sempre attivissime, sulle Sip, Sme, Pibigas e Ledoga.

Verso il listino [redacted] verificava un nuovo appesantimento delle Snia Viscosa che perdevano 32 punti, con riflessi immediati sull'umore della Borsa. L'indice generale azionario di «24 Ore» passa da 64,01 di ieri a 64,03 senza alcuna variazione percentuale. Sempre attivo il reddito fisso con fondo equilibrato e limitate fluttuazioni dei corsi nei due sensi. Fiacco il mercato dei premi: corsi informativi per fine ottobre: Fiat 25-35, Catini 25-35, Edison 25-40, Viscosa 60-70, Generali 1400-1800.

Titoli trattati: Valori di Stato 215.000.000, Obbligazioni 622 milioni, azioni 1.135.175 per un valore di L. 2416 milioni [redacted] cui maggiormente scambiati: Olivetti 80.500; Fiat 61.000; Catini 118.000; Edison 145.000; Viscosa 7000; Immobiliare 58.000; Rinascente 45.000.

Dopoborsa calmo e poco attivo, [redacted] *ferma la Olivetti. Corsi informativi: Fiat 1910-1915, Montecatini 1605-1610, Edison 2160-2165, Viscosa 3870-3886, Generali 90.600-90.700, Olivetti 2015-2020.*

Genova, 29 settembre.
Chiusura odierna dei principali titoli azionari locali: Industrie agricole 2910; Navig. Alta Italia 8700; Cotonificio Ligure [redacted]; Eridania 2280; Romana Zuccheri 169; Industria Zucchero 3285; Distillerie Italiane 2035; Zuccheri Sermide 800; Esercizi Molini 1200; Mira Lanza 42.375; Italsider 1028; Aedes 1830.

[redacted] QUOTAZIONI A TORINO

Titoli	29	Variaz.
VALORI DI [redacted]		
Rendita 5%	101 80	— 0 10
» cont.	101 70	— 0 10
Redimibile 3½	[redacted]	+ 0 10
» cont.	99 30	+ 0 10
Ricostruz. 3½	87 75	—
» cont.	87 85	—
Ricostruz. 5%	96 50	—
» cont.	96 40	—
R. Fond. 5%	96 45	—
Pr. R. 5% Tr.	96 95	—
» '64	96 40	—
B.T.N. 5% '66	100 37	—
» » '68	100 65	—
» » '69	100 50	— 0 12
» » '70	100 60	— 0 20
» » '71	100 80	— 0 10
» » '73	100 60	— 0 10
» » [redacted]	100 80	+ 0 10
B.T.S. 5% '66	100 45	+ 0 15
[redacted]		
ENEL 6%	97 45	+ 0 10
I.R.I. 5½%	98 80	—
» ('30) 6%	99 40	—
» .L 6%	98 05	+ 0 10
» ('80) 6%	99 —	—
» '87 6.6%	98 50	—
» ('88) 6%	95 40	—
» ('70) 6%	94 775	+ 0 075
» '30 5½%	90 60	—
» '60 5½%	90 45	+ 0 20
» '61 5½%	90 20	—
» '63 5½%	93 20	— 0 10
» ('64) 6%	98 —	—
» 5½% sopr.	98 85	— 0 10
» Elettr. 5½%	107 20	—
» » 5½% sopr.	90 40	—
» Sider 5½	95 90	—
Elter (III) 4½	98 75	—
Elter (IV) 5%	92 —	+ [redacted]
FF. SS. 5½%	94 50	—
» » '[redacted]	93 80	—
» » '69	92 95	—
» » '66	93 —	—
» 5% '66	87 —	—
» 5% '61	87 10	+ 0 20
» 6% [redacted]	96 30	—
F.S.Ap. 5% I	86 10	—
» » » 5% II	86 —	—
» » » 5% III	86 —	—
» » » 6% 64	95 10	—
OO. PP. 5%	86 90	— 0 75
» 5½%	91 —	—
» » 6%	95 70	—
» » » 6% 61	96 10	—
EniPetrolio 6%	97 80	—
» » 6% '57	97 20	—
» » 6% '59	97 20	—
» Ip. 6% '66	94 90	—
» Sud 6%	96 35	—
» » 5½%	90 50	—
» » 5½ '61	90 —	—
» 5½ '61 4ª	90 20	+ 0 80
» 5½ '62 5ª	90 —	—
» 5½ '62 6ª	90 —	+ 0 20
» 5½ '63 7ª	90 —	—
» 5½ '63 8ª	90 50	—

Titoli	29	Variaz.
C. P. 5% '71 P.	95 60	—
» Gela 5½%	90 10	—
S. Paolo 5%	96 50	—
» O. P. 6%	96 50	—
» J. P. 6%	94 —	—
» O. P. 5½%	92 —	—
M. Paschi 5%	95 —	—
» OO.PP. 5%	95 —	—
Mignoram. 6%	94 30	+ 1
» 5% '83	94 40	—
» Oliv. 5%	90 —	—
C.I.B. Ric. 6%	99 25	—
Cr. F. Sic. 5%	93 50	—
» OO.PP. 5%	93 —	—
Cr.F. Sarde 5%	91 50	—
C.F.O. Mag. 5%	87 —	—
Imumar 5½	99 80	—
» 6% '56	99 50	—
» 5½ '61	90 —	—
» 5½ 62	89 50	+ [redacted]
» 5½ 62	88 45	—
» 5½ 63	88 30	—
» 5½ 63	88 25	—
» 6½ 63	88 35	—
» 6% 64	94 15	—
» 6% 64	94 20	—
Cassa RPL 5%	95 —	—
OO. PP. 6%	94 50	—
Icipu cont. 6%	95 80	+ 0 20
» » 5½	90 20	+ 0 20
» Edison 6%	98 60	—
» » 6% 62	97 —	—
» » 6% 55	97 —	—
» Cetim 6%	94 30	—
» St. Mauz 6%	96 —	—
M. Ital 6%	[redacted] —	+ 0 10
» 1956	99 725	—
» 6%	97 25	—
» 6%	98 85	—
» 6%	98 —	+ 0 20
» XXI 5%	92 —	+ 0 50
» XXII 5%	87 55	+ 0 20
» XXIII 5%	84 80	+ 0 20
» XXIV 6½	90 10	—
» spec. 6%	97 30	— 0 075
» Cr.Mob. 5½%	95 35	— 0 50
Terme '33 5%	98 50	—
» '32 5%	99 —	—
» [illegible]	88 —	—
» [illegible]	88 25	—
Genova 5% '58	96 70	—
» 5½% '61	86 60	+ 0 20
Fiat 6% '48	99 40	—
Fiat 6% '56	99 40	+ 0 20
Fiat 6% '57	99 15	—
Fiat 5½% '60	91 05	+ 0 10
IRI 5½%	86 20	+ 0 10
Pirelli 6% '46	99 50	—
» 5½ '60	88 —	— 0 50
Elettr. 48-49 7%	101 50	— 0 50
» '50 7%	101 50	—
» '53-73 7%	101 50	—
» '58 7%	102 —	— 0 50
» '58 5½%	98 65	— 0 05
» '62 5½ 1ª	86 —	—
» '62 5½ 2ª	86 50	—
» Bull 5½%	[redacted] —	—
Magneti 6,7%	101 —	—
» 6,7%	101 —	—
» 5,8 7%	101 —	—

Titoli	29	Variaz.
[illegible] 7%	104 —	—
» 6% '60	96 50	— 0 20
» 5½ '63	86 —	—
Viberti 7% '56	101 50	—
» 7% '57	101 —	—
» 7% '59	101 —	—
» 7% '59 I	99 50	—
Cant.Gen. 7%	105 —	—
Westingh. 7%	101 —	—
SADE 6%	94 90	— 0 60
Fermenti 7%	102 25	—
» 7% '59	108 —	—
Ang.-Frab 8%	90 —	—
Cart.It. 7% '48	101 50	—
» 5½ '62	83 85	+ 0 10
Castm. 6%	98 50	—
» 6% '58	96 30	— 0 075
» 5½% '60	87 15	—
» 5½% '61	87 20	—
» 5½% '63	87 20	+ 0 [redacted]
Maridelect. 6%	95 50	—
Viscosa 6%	97 75	—
» 6% '57	95 60	—
» 6% '64	95 05	+ 0 15
Stipel 6%	98 50	— 1 50
Timo 6%	98 —	—
Telve 6%	98 —	—
Terni 6%	96 20	+ 0 20
Ilva 6%	95 50	—
Esso 6%	99 —	—
SIP 6%	98 75	—
Pibegas 5½%	96 50	—
Mediobanca 7%	101 —	—
Fargas 6%	109 —	—
C.Fossi 5,15 59	84 50	—
» 5,90 57	82 90	—
Rumianca 5½	85 65	—
» 5,90 62	85 —	—
Lancia 5½%'60	85 90	—
» 5½%'62	83 60	— 0 30
Liguria 5½%	92 50	+ 0 30
Cava-Ser. 5½	89 —	+ 0 40
IBM Italia 5½	89 —	—
It. Bau 6% '61	90 —	—
Tr.S.&Ser. 5½	88 —	—
Autostrade 5½	87 90	— 0 10
Finsider C. 5½	[redacted] —	—
AZIONI		
ASSIC. E FINANZ.		
Assic. Torino	6150	—
Ass. Ter. priv.	4325	+ 65
Ass. Generali	91200	+ 700
Pom. Finanz.	1100	—
STET	2525	+ 10
Invest	3090	— 10
Finsider	889	—
Finelettrica	1255	+ 3
Mediobanca	67300	+ 100
La Centrale	9630	—
Merid. Finanz.	2207	+ 7
Ferr. Merid.	1800	—
COMUNICAZIONI		
Ferr. Medit.	1720	—
N.A.I.	8850	—
Torino-Nord	[redacted]	—
SIP	2382	+ 15

Titoli	[redacted]	Variaz.
METALMECCANICI		
Fiat	1930	—
Fiat privil.	1680	+
Nebiolo	590	+ 10
Moncenisio	1220	—
Italsider	1027	—
Westinghouse	440	—
Ferrero	393	— 37
Dalmine	1530	+ 10
Olivetti priv.	2051	+ 34
Terni	370 50	— 0 50
A. Marelli	640	+ 10
M. Marelli	865	—
TESSILI		
Borgosesia	7400	+ [redacted]
[illegible]	3935	— 10
Viscosa privil.	3250	—
[illegible]	5600	—
Fisac	255	—
[redacted]		
Italgas	942	— 5
[illegible]	980	—
Schiapparelli	4470	—
Mira Lanza	42400	—
SAFFA	5750	— [redacted]
ANIC	1245	—
Rumianca	1610	+ 5
Montecatini	1615	+ 4
Liquigas	200	+ 2
Pibigas	86 50	— 1
S.A.R.D.M.	900	—
Cir	[redacted]	—
MINERARI		
Montepon	706	—
Talco Grafite	17500	—
M. Amiata	13020	+ 70
ALIMENTARI		
Rom. Zuccheri	170	— 4
Florio	85	—
Vecchi-Unica	181	—
Eridania	2300	—
Motta	11900	+ 100
[redacted]		
Beni Stabili	2855	+ 10
[illegible]	3020	—
Risan. (Napoli)	5960	—
Imm. Roma	461	— 0 75
[illegible]	1900	—
[illegible]	120	—
DIVERSI		
SIAM	5000	—
Acqua Potab.	790	—
C. Acqua Roma	490	—
Acq.DeFerr.-G.	1045	—
Cartiera Ital.	1460	—
Cartiera Burgo	15500	— [redacted]
Farmaci Riun.	13500	—
Eternit	4900	—
Pirelli	2870	+ 20
Ceram. Pozzi	197	— 0 85
Rinascente	245	+ 1 50
Rinascente pr.	205	—
Ind. [illegible]	1700	—

[redacted] DI [redacted] ALLA BORSA DI [redacted]

FINANZIARI E [redacted]			
[redacted]	[redacted]	Pirelli S.	3244
Sim	3850	Sifir	1136
Centrale	9608	Stet	3520
Invest	3090	[illegible]	2105
Bastogi	1785	Generali	91.190
Sviluppo	1590	Ras	37.130
[illegible]	400,50	[illegible]	6750
[illegible]	1252,50	[illegible]	59.900
[illegible]	836,50	Ass. Ter.	6200
Breda	5175	Ass. Ter. p.	4320
[illegible]	131	Ass. Mil.	23.190
[illegible]	3195	Ass. Mil. p.	14.050
[illegible]	964	Fond. Vita	19.940
COMUNICAZIONI			
N. Milano	590	Ausiliare	2290
[illegible]	1640	Sip	2382
TESSILI E MANIFATTURIERI			
Cantoni	13.770	Lanerossi	2681
Val Ticino	15.625	[illegible]	139
Olcese	590	Fisac	228
De Angeli	2155	Cascami	3650
Cucirini	6486	[illegible]	[redacted]
Linificio	[redacted]	Chatillon	5451
Rossari	18.900	Snia Visc.	3902
[redacted]	19.900	Viscosa pr.	3212
Tosi	2075	[illegible]	519
[illegible]	25.990	[illegible]	116
[illegible]	1570	[illegible]	1931
[redacted] E METALLURGICI			
Italsider	1080	[illegible]	1900
Magona	1001	[illegible]	945
Metallurg.	3415	Falck	3995
[illegible]	13.010	Falck pr.	3900
Montecat.	1612	[redacted]	632
Montepon.	715	Ilsa-Viola	707
Dalmine	1534	Terni	565,50
MECCANICI E AUTOMOBILISTICI			
Fiat	1916	Fr. Tosi	894
Fiat priv.	1690	Westingh.	845
Nebiolo	583	Olivetti	2026
ELETTRICI E ELETTROTECNICI			
[illegible]	[redacted]	Magneti	[redacted]
[illegible]	[redacted]	[illegible]	[redacted]
Orobia	2080	Alta Ven.	1402
Marelli	632		
ALIMENTARI			
[illegible]	2050	[illegible]	2200
Eridania	2290	Motta	11.850
Co. Molini	1255	Z. Zucch.	172
CHIMICI			
Acna	1232	[illegible]	915
Saffa	5730	C. Erba	4870
Italgas	938	Erba priv.	4995
Liquigas	199	[illegible]	17.490
[illegible]	619	Caffaro	185,50
Pibigas	86	Ledoga	2800
Mira L.	[redacted]	Ledoga pr.	3290
[illegible]	1560	[illegible]	4410
Rumianca	1597		
IMMOBILIARI E AGRICOLI			
Aedes	1820	Milano C.	38.300
[illegible]	2150	[illegible]	2880
Sagi	1870	[illegible]	440
Beni Stab.	2650	Risan. N.	[redacted]
[illegible]	461		
DIVERSI			
Edison	2168	[illegible]	[redacted]
[illegible]	16	[illegible]	2454
[illegible]	42.500	T. Acque	5400
Burgo	15.600	Rinasc.	14.475
[illegible]	591,50	Rinasc. pr.	205
Ciga	3560	C. Acque	472
Italcem.	14.790	De Ferrari	1020
Cementir	5432	[illegible]	5195
Cer. Pozzi	192,50	[illegible]	1430
Eternit	4900	[illegible]	—
[illegible]	1100		

Wall Street ancora [redacted] ribasso

La media Dow Jones degli industriali passa da 935,85 a 932,39 - La seduta [redacted] stata molto contrastata - Al mattino le quotazioni avevano superato i massimi del maggio scorso, poi nel pomeriggio le vendite prevalevano - 10,6 milioni di titoli trattati, record del 1965

New York, 29 settembre.
Il mercato azionario è stato caratterizzato questa mattina da una corrente di acqui[redacted] sui valori dell'elettronica di piccolo taglio. La quota presentava a mezzogiorno un quadro di rialzi per le più tradizionali e gli indici Dow Jones degli industriali e dei ferroviari hanno superato i loro massimi assoluti di chiusura, dopo il lieve indebolimento della vigilia. A mezzogiorno, l'indice Dow Jones degli industriali era a 941,17, contro il massimo assoluto di 939,62 del maggio scorso.

Nel pomeriggio la corrente di acquisti è diminuita o i rialzi precedenti sono [redacted] ridotti o eliminati. Trattate 10,6 milioni di azioni. Rappresenta il nuovo record del '65, ed è il sesto volume nella storia della Borsa.

Medie Dow Jones (tra parentesi la media di ieri): industriali 932,39 (935,85); ferroviari 223,37 (224,23); obbligazioni interne 88,69 (88,69); pubbl. utilità 157,23 (157,42).

Az. scambiate n. 10.600.000.

Quotazioni di chiusura (tra parentesi la chiusura di ieri): Montecatini 13 (12 3/4); Ame[redacted] Tel and Tel 67 1/2 (68); American Cyanamid 78 3/8 (79 1/4); Bethlehem Steel 37 3/8 (37 1/4); Dupont 240 1/2 (243 3/4); Ford 56 1/8 (56 1/4); Gen. Electric 117 7/8 (117 1/2); Gen. Motors 104 1/4 (103 3/4); Kennecott Copper 115 1/2 (113 7/8); Standard Oil of N. J. 79 (79); I.B.M. 511 1/2 (513); U. S. Steel 49 1/2 (49 5/8); Woolworth 27 7/8 (27 3/4).

Londra: [redacted] 425,7 a 428,1

Londra, 29 settembre.
Una selettiva domanda di cassetta [redacted] fatto oggi progredi[redacted] i corsi. L'intonazione del mercato è stata sostenuta dalle dichiarazioni del cancelliere dello Scacchiere, Callaghan, il quale ha tracciato un quadro positivo della prospettive della economia britannica, e dal buon andamento della sterlina sul mercato dei cambi. I [redacted] [redacted] Stato hanno chiuso con rialzi fino [redacted] 1/4. Alcuni circoli ritengono che una riduzione del tasso di sconto [redacted] sia molto lontana, e che questa eventualità sia più probabile dopo la c[redacted]usione dell'assemblea del Fondo monetario internazionale.

Indice 428,1 (prec. 425,7).
Quotazioni di chiusura (tra parentesi le chiusure precedenti): Snia Viscosa 40 1/2 (40 1/4); Snia Viscosa pref. 41 1/4 (41 1/4); Montecatini (non uff.) 20 3/4 (20 1/4).

Parigi: da 90,1 [redacted]

Parigi, 29 settembre.
Attività assai [redacted] con poche variazioni [redacted] quote, in prevalente ribasso gli auriferi.

Indice 89,9 (prec. 90,1).
Quotazioni di chiusura (tra parentesi le chiusure precedenti): Olivetti 15,70 (15,45); Finsider 6,90 (6,90); Pirelli 22,30 (22,60); Snia Viscosa 30,80 (31,10); Fiat priv. 12,20 (12,20); Montecatini 13,50 (12,30).

Francoforte: 122,93-123,21

Francoforte, 29 settembre.
Borsa poco attiva, con oscillazioni nei due sensi fino a quattro punti. Pressoché invariate le obbligazioni.

Indice 123,21 (prec. 122,93).
Quotazioni di chiusura (tra parentesi le chiusure precedenti): Edison 13,85 (13,70); Fiat 12,25 (12,25); Fiat priv. 10,75 (10,90); Finsider 5,30 (5,30); Magneti Marelli 5,25 (5,30); Montecatini 10,25 (10,25); Olivetti 12,90 (12,90); Pirelli 18,20 (18,20); Snia Vi[redacted] [redacted] (25).

Zurigo: [redacted] 206 a 205,7

Zurigo, 29 settembre.
Il mercato azionario ha manifestato oggi disposizioni irregolari. Poco stabili [redacted] obbligazioni, con affari limitati.

Indice 205,7 (prec. 206).
Quotazioni di chiusura (tra parentesi le chiusure precedenti): Carlo Erba 49 (49); Rumianca 11,35 (11,45); Italcementi 101 (102); Snia Viscosa 27,75 (28); Bastogi 12,70 (12,75); Condotte 3,35 (3,30); Fiat 13,50 (13,60); Immob. Roma 3,25 (3,25); Invest 21,85 (21,70); Ledoga priv. 23 (22,75); Magneti Marelli 6,15 (6); Pirelli 20 (20).

Unione Banche Svizzere 3080 (3080); Società di Banca Svizzera 2285 (2310); Credito Svizzero 2505 (2540); Electrowatt 1785 (1800); Interhandel 4720 (4745); Italo-Suisse 260 (283); Aare-Tessin 1000 (1000); Adolph Saurer 1590 (1590); Bally 1570 (1570); Brown Boveri 1905 (1910); Ciba 5475 (5475); Fischer 1525 (1530); Lonza 1160 (1175); Nestlé 2825 (2925); Sulzer 3060 [redacted].

L'America [redacted] all'Europa per emettere obbligazioni

I capitali (in valuta diversa dal dollaro) serviranno ad alcune gros[redacted] società degli Stati Uniti per finanziare i loro impianti all'estero

(Nostro servizio particolare)
New York, 29 settembre.
Alcune grandi Compagnie americane hanno annunciato in questi ultimi giorni di aver preso o [redacted] stare prendendo accordi per l'emissione di prestiti obbligazionari in Europa, in valute diverse dal dollaro, destinati a finanziare l'ulteriore espansione dei loro impianti europei senza esportare fondi dagli Stati Uniti, e quindi senza influire negativamente sulla bilancia americana dei pagamenti.

Fra queste società si notano colossi quali l'American Cyanamid; la Standard Oil (Indiana); [redacted] Monsanto e la Socony Mobil Oil. Quest'ultima ha precisato che ha già preso opportuni accordi con un consorzio di banche svizzere [redacted] hanno sottoscritto a fermo l'emissione di un pr[redacted] in franchi svizzeri per l'equivalente di [redacted] milioni di dollari (6 miliardi [redacted] milioni [redacted] lire). E' questa la seconda emissione che la Socony avrà fatto nel corso di quest'anno; la prima fu fatta in giugno per l'equivalente di 28 milioni di dollari. (17 miliardi e mezzo di lire).

Un accordo simile, ma [redacted] un consorzio di banche germaniche, ha concluso anche la Gulf Oil Corporation [redacted] un prestito in marchi per un equivalente di 25 milioni di dollari. A metà luglio la United States Rubber Co. ha venduto le sue obbligazioni in Europa per un ammontare di 14 milioni di dollari. La Cyanamid, a sua volta, [redacted] negoziato a metà di questo mese di settembre un prestito [redacted] 20 milioni di dollari e [redacted] contemporaneamente la Standard Oil di Indiana ha negoziato un prestito di 25 milioni [redacted] dollari, che sarà emesso in ottobre.

La Monsanto sta trattando per [redacted] collocamento [redacted] Europa di obbligazioni convertibili in azioni per un ammontare non ancora precisato. Il perfezionamento di quest'ultimo prestito dovrebbe avere luogo entro ottobre.

Le banche di investimento di Wall Street assicurano che sui mercati europei l'interesse per queste [redacted] altre simili emissioni è molto vivo e [redacted] occorre aggiungere che esse sono vedute con grande soddisfazione dalla Tesoreria americana, che già in [redacted]to ha più volte [redacted] tato le grandi Compagnie americane a trovare in Europa i fondi necessari per la loro espansione all'estero, evitando così uscite di dollari che sarebbero in questo momento particolarmente onerose per l'economia generale.

e.

ANNUNCI ECONOMICI

DOMANDE IMPIEGO L. 45 per parola

(Continua da pag. 14)

PERITO industriale 29enne referenziato ex insegnante officina meccanica offresi qualsiasi impiego. Telefonare 681-707. A99248

PERITO meccanico 21enne militesente dattilografo, patente auto, referenziatissimo offresi 1° impiego. Telefonare 480-624. A99253

PERITO TURISTICO OTTIMO FRANCESE INGLESE TEDESCO OCCUPEREBBESI PRESSO ALBERGO, AGENZIE O QUALSIASI ATTIVITA' CAMPO TURISTICO. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 514 — TORINO». 26340

QUINDICENNE dattilografa offresi qualsiasi lavoro. Scrivere: Bosio Caterina, via Marsigli 117, Torino.

RADIOTECNICO diplomato ventiduenne militesente patente auto offresi [redacted]ita. Telefonare 339-113.

RAGIONIERA, esperienza lavori vari ufficio, attiva, volenterosa offresi. Te[redacted] 893-770. [redacted]

RAGIONIERE capo contabile media industria esaminerebbe proposte miglioramento. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8204 — Torino».

RAGIONIERA 27enne offresi pratica 7 anni contabilità e segreteria conoscenza inglese francese stenodattilo. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8197 — Torino». A99075

RAGIONIERE 22enne militesente buona pratica lavori ufficio commerciale, subito libero offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3529 — Torino».

REFERENZIATA, giovane signora, presenza, attivissima, lavoro ufficio, cassiera, commessa, offresi. Telefonare 686-136. A99348

REFERENZIATA [redacted] cassiera disposta [redacted]. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3525 — Torino».

SEDICENNE stenodattilo, primo impie[redacted], o[redacted]resi. Telefonare 255-156.

SEDICENNE [redacted] impiego offresi stenodattilo comptometer. Tel. 535-790.

SEGRETARIA azi[redacted] 17enne 1° impiego stenodattilografia francese inglese offresi. Telefonare 852-358.

SEGRETARIA d'azienda [redacted] pratico fatturazione cerca serio impiego. Telefonare [redacted].

SEGRETARIA d'azienda 17enne in[redacted] francese, 1° impiego, occuperebbesi [redacted] ditta. Telefonare 235-158. A99503

SEGRETARIO d'albergo diplomato inglese-francese [redacted]que. Cosallo [redacted] - [redacted].

SIGNORA pratica lavori ufficio offresi anche mezza giornata. Telefonare 270-626. A99471

SIGNORA pratica paghe-contributi, offresi. Telefonare 631-381. A99041

SIGNORINA diciannovenne perito aziend[redacted] corrispondente stenodattilografa francese inglese offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8202 — Torino». A99100

SIGNORINA offresi per lavori ufficio o magazzino mezza giornata. Telefonare 671-922. A97890

SIGNORINA praticissima lavori ufficio paghe contributi contabilità stenodattilo libera subito offresi ditta studio professionale. Telefon. 375-802.

SIGNORINA 17enne stenodattilografa offresi primo impiego, Zaccarin Franca, via Poligno 56-6, Torino.

SIGNORINA 23enne dattilografa offresi. Telefonare 545-383.

STENODATTILO comptometer paghe contributi 1° impiego offresi possibilmente zona Rivoli Alpignano corso Francia. Telefonare 959-137.

STENO-DATTILOGRAFA 17anne offresi per ufficio o seria ditta. Telefonare 265-938. A99060

STUDENTE 18enne frequentante serali per geometri, occuperebbesi lavoro serio e decoroso. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8214 — Torino».

STUDENTESSA ventunenne libera pomeriggio pratica lavori ufficio o custodia bambini occuperebbesi, [redacted]lefonare ore pasti 0124-2225.

TECNICO esperto costruzione montaggio impianti rivestimenti in materia plastica (P.V.C.) accetterebbe anche mansioni responsabilità. [redacted]opo miglioramento. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8150 — Torino».

TECNICO lavorazione con metalli duri, esperienza d'officina, scopo miglioramento offresi seria ditta. Disposto viaggiare per assistenza tecnica. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8218 — Torino». A99150

TECNICO VENTENNALE ESPERIENZA OFFICINA ATTREZZATURE, MACCHINE TESSILI E UTENSILI, TRATTATIVE DIRETTE CLIENTI, FORNITORI, PREVENTIVI, COSTI, [redacted] PERSONALE, OFFRESI [redacted] AZIENDA PICCOLA MEDIA [redacted] MECCANICA [redacted] EFFETTIVE MANSIONI RESPONSABILITA' E FIDUCIA. SCRIVERE: «PUBBLICITA' [redacted] — TORINO».

TRENTENNE contabile magazziniere esperto spedizioni [redacted] ricevimento materiali migliorerebbe. Tel. 280-987.

TRENTENNE maturità classica esperienza decennale ufficio qualunque impiego offresi disposto trasferirsi ovunque. Scrivere Musumeci (82) Aosta.

VENTENNE computista dattilografa pratica tutti lavori ufficio esperta paghe e contributi libera subito offresi. Telefonare 764-983.

VENTENNE dattilografa fatturista pratica lavori ufficio occuperebbesi subito anche commessa. Tel. 753-974.

VENTENNE militesente pratico lavori ufficio, contabile e dattilografo, studente serale perito elettrotecnico impiegherebbesi. Ottime referenze. Telefonare 652-773. A99511

VENTENNE, pratica lavori ufficio, nozioni lingue impiegherebbesi pomeriggio. Telefonare 757-328.

VENTENNE pratica tutti lavori ufficio, paghe, contributi, offresi seria ditta; preferibilmente zona Lucento, Martinetto. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8208 — Torino».

VENTIQUATTRENNE pratico lavori [redacted] offresi. Telefonare 238-248.

VENTIQUATTRENNE segretario d'officina dattilografo veramente pratico offresi. Telefonare 238-248.

VENTIQUATTRENNE volonteroso militesente, diploma computista commerciale, offresi impiego adeguato, refe[redacted], cauzione. Tel. 877-144.

VENTITREENNE pi[redacted] onesto, attivo, buona cultura, patente, referenziato, occuperebbesi adeguatamente. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3506 — Torino». A99164

VENTOTTENNE, contabile, pratica tutti lavori ufficio offresi seria ditta. Telefonare 795-718. A98973

VENTOTTENNE referenziato pluriennale esperienza vendita lana e fibre speciali conoscenza inglese francese offresi seria organizzazione. Casella 327 T Sip Milano. 26258

OFFERTE IMPIEGO L. 180 per parola

A. ASSUMIAMO commessa esterna ben retribuite. Presentarsi via Madama Cristina 128 (p.za Crot).

A capace venditore venditrice offriamo stipendio provvigione. Telefonare 663-362. A97928

AD INDUSTRIA MECCANICA NECESSITA ABILE CAPO OFFICINA 35ENNE PRATICISSIMO LAVORAZIONI MEDIE SERIE IDONEO ORGANIZZAZIONE LAVORO ET PREVENTIVI. CERCASI ELEMENTO DINAMICO, DOCUMENTATA ESPERIENZA, REFERENZE ET MORALITA'. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 3543 — TORINO».

CAPO reparto cercasi montaggio apparecchiature elettrotelefoniche, veramente abile, esperto conduzione operai, doti comando. Telef. 785-252.

[redacted] BUONA ESPERIENZA ELETTRONICA NOZIONI MECCANICA PREVIO PERIODO [redacted] GERMANIA, CONOSCENZA TEDESCO. MANSIONI ASSISTENZA TECNICA CLIENTI ITALIA, AUTO PROPRIA. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA [redacted] — TORINO». A98267

C[redacted] disegnatore stampi lamiera medi e piccoli disposto collaborazione con media azienda. Anche pensionato. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3437 — Torino». A98113

CERCASI giovane dattilografa-stenografa veloce. Presentarsi Gramaglia, corso Palestro 8 dalle 15 alle 17.

CERCASI perito tecnico da media industria. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3501 — Torino». A98999

CERCASI sottufficiali forze dell'Ordine in pensione in grado di svolgere mansioni ispettive presso clientela acque minerali ed affini, preferibilmente già pratici ramo. Scrivere: «Pubblicità Stampa 466 — Torino».

COMMISSIONARIA Fiat Sicilia assumerebbe esperto referenziato capo officina. S[redacted]re: «Pubblicità Stampa 3119 — Torino». A94538

DISEGNATORE 1° [redacted] QUALIFICATO PERITO ELETTROTECNICO CERCASI [redacted] UFFICIO STUDI E PROGETTI APPARECCHI ELETTRICI. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 3400 — TORINO».

CRONOMETRISTA 25-35enne disposto trasferirsi zona Borgosesia cercasi da media azienda. Scrivere precisando curriculum referenze a «Pubblicità Stampa 3405 — Torino».

DITTA import cerca inizialmente mezza giornata signora fine giovane dinamica indipendente attitudine organizzativa dare inizio nuova attività. Tel. 237-183. A97556

ESATTORE a percentuale cauzionato o referenziato cerca industria alimentare. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3524 — Torino». A99260

GEOMETRA / INGEGNERE VERAMENTE [redacted] ESPERTO MOVIMENTO TERRE [redacted] PROFONDA ESPERIENZA MACCHINE [redacted] TECNICHE OPERATIVE PIU' MODERNE CE[redacted] PER INCARICO [redacted] QUALIFICATO. [redacted] GRANDI IMPRESE, [redacted]: «PUBBLICITA' STAMPA 10 — MILANO».

IMPIEGATA buona conoscenza inglese francese, stenodattilografa preferibilmente residente zona Madonna Campagna cerca industria locale. Telefonare 290-306. A99482

IMPORTANTE [redacted] RAGIONIERE MILITESENTE MASSIMO VENTICINQUENNE, PRECISARE VOTAZIONI [redacted] CURRICULUM, BUONA POSSIBILITA' CARRIERA AMMINISTRATIVA, SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 7543 — TORINO».

IMPRESA costruzioni assumerebbe ragioniere pratico partita doppia, paghe contributi, audit, esperienza ramo. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8110 — Torino». A97955

MONDADORI Editore assume ambosessi cultura media superiore, per lavoro organizzato et ricerche mercato. Assicurasi premio fisso mensile et provvigioni. Possibilità carriera con inquadramento a versamento capaci. Presentarsi: Mondadori, via Cassini 75/10, ore 10-12, 15-17.

SCUOLA privata cerca maestra interna. Piazza San Michele 9, Testona Torinese. A98379

SIGNORA signorina presenza facilità [redacted] parola e [redacted]to con il pubblico assume nota società mondiale per portare a conoscenza e propria vasta clientela ultime novità. Inviare curriculum precisando eventuali posti occupati a: «Pubblicità Stampa 513 — Torino». 0305

SOCIETA' importanza nazionale cerca per proprio filiale Torino abile venditore per dimostrazioni e vendite organizzate a domicilio, monoscrivere precisando età et eventuali posti occupati a: «Pubblicità Stampa 512 — Torino». 0305

STENODATTILOGRAFA 16-18enne referenziata cerca azienda commerciale zona centro. Scrivere: «[redacted]cità Stampa 515 — Torino».

[redacted] pratica ufficio oppure primo impiego cercasi. Telefonare 652-836. A99180

VENDITA [redacted]rali ottone alluminio per corrispondenza et trattativa verbali ditta milanese cerca impiegato per ufficio Torino attivo volenteroso referenziato preferibilmente già pratico ramo. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8115 — Torino». A97986

DOMANDE LAVORO L. 45 per parola

A.A.A. PENSIONATO piemontese offresi guardiano notturno. Telefonare 350-883. A99244

A.A. FALEGNAME ebani[redacted] mobiliere 28 anni capace disegno [redacted] pa[redacted] offresi ditta seria. Telef. 257-767.

A. AUTISTA 32enne torinese offresi seria D[redacted]a lunghi viaggi patente D pubblica. Telef. 234-758 ore 15-22.

AGGIUSTATORE attrezzista esperto lunga pratica offresi adeguatamente. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3500 — Torino». A98995

AGGIUSTATORE [redacted] prima categoria perfetta conoscenza disegno offresi. [redacted]. 362-612. A98933

AGGIUSTATORE di 2ª offresi qualunque genere di lavoro. Telefonare 722-695. A98949

AUTISTA C pensionato praticissimo città offresi ditta privato. Telefonare 793-681. A99454

AGGIUSTATORE montatore specializzato lunga esperienza estero inglese parlato scritto offresi a seria ditta. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3492 — Torino». A98963

AUTISTA con patente B prossimo D pubblica offresi per qualsiasi lavoro su qualunque mezzo. Telefonare 383-908. A99307

AUTISTA D-E 43enne 20 anni guida cerca ditta o privato anche saltuario mezza giornata anche con vettura propria. Telefonare 484-642.

AUTISTA patente D con macchina propria e senza praticissimo città offresi. Telefonare 260-442.

AUTISTA patente D pubblica offresi, volenteroso 40enne subito libero, ditta o privato. Telefonare 781-841.

AUTISTA patente E libero offresi [redacted]itta disposto anche trasferirsi. Telefonare 235-778. [redacted]

BABY sitter seria [redacted] offresi [redacted]tina oppure sera. [redacted]. 377-186.

BALIA asciutta [redacted] bambino proprio domicilio. Telefonare [redacted]5-387.

BARISTA 19enne offresi subito. Telefonare 572-648. A98955

BARISTA 25enne praticissimo esperto referenze offresi posto fisso oppure stagionale ovunque. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3457 — Torino».

BATTERISTA 18enne offresi piccolo complesso. Telefonare 526-701.

CAMERIERE praticissimo occuperebbesi subito anche presso famiglia. Telefonare al 528-118. A98956

CAMERIERE svedese tre lingue occuperebbesi anche presso famiglia. Tel. 528-118. A98956

CAMERIERE 27enne tre lingue occuperebbesi ovunque. Ceccano Domenico presso Chirico, via Leoncavallo 94, Torino. 26347

CAUZIONANDO offresi esattore, incarichi [redacted]a. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8226 — Torino».

CINQUANTASETTENNE offresi mansioni fattorino anche solo mezza giornata. Telefonare 297-863.

CINQUANTENNE tuttofare offresi mezza giornata S. Paolo o Crocetta. Telefono 595-022. A98855

COMMESSA trentenne pratica pasticceria offresi. Telefonare 853-926.

CONFEZIONATRICE pacchi referenza offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8193 — Torino». A99053

CONIUGI pensionati piemontesi liberi subito lunga pratica buona presenza, capace conduzione caldaia manutenzione casa cercano portineria signorile centrale. Telefon. 552-724.

CONIUGI settentrionali praticissimi night bar pensione cercano anche singolarmente sistemazione invernale. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3487 — Torino». A98930

CONIUGI 26enni con bimbo, cercano portineria, marito occupato. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3476 — Torino».

CONIUGI 35enni di ottima famiglia, cercano portineria oppure custodi. Telefonare 542-767. A98824

[redacted]CO esperto ottima [redacted]nze offresi in città. Scrivere: Esposito, via Gioberti 18, Torino. A99255

CUOCO referenziato libero subito. Telefonare 661-751 dalle 11,30-14. Sera 19-21. A98541

DICIANNOVENNE apprendista pratico torneria e officina meccanica offresi subito. Telefonare 271-462.

DICIANNOVENNE volenterosa apprendista commessa offresi 2° impiego. Telefonare 542-602.

DICIASSETTENNE volenteroso offresi qualsiasi impiego possibilmente fattorino. Telefonare 552-962.

DICIOTTENNE offresi fattorino o qualsiasi lavoro, disponibile subito. Telefonare 874-375. [redacted]

DICIOTTENNE volenteroso studente serale IV perito elettrotecnica offresi. Tel. 670-415. A98935

DISPONENDO mezza giornata con senza giardiniera 500 accetterei lavoro adeguato. Telef. 632-296.

DOMESTICA pratica referenziata offresi giornata, Rivolgersi Gillio, via Boucheron 9. A99376

DONNA offresi mezza giornata tuttofare. Scaldaferri, via Po 38, Nichelino. A99345

ELETTRICISTA impianti civili 28enne con auto, offresi. Scrivere: Milano, via S. Vincenzo 5, Moncalieri.

ELETTRICISTA 54enne libero mezza giornata offresi montaggio apparecchiature conoscenza schemi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8177 — Torino».

ELETTROMECCANICO praticissimo impi[redacted] elettrici industriali disposto trasferirsi. Telefonare 784-644.

FATTORINO patente B ventiduenne referenziato pratico [redacted] offresi. Telefonare [redacted]. A99046

[redacted] 25enne patente B praticissimo città e dintorni offresi. Telefonare 876-871. A99001

FRESATORE - Fresatore a platia 1ª categoria offresi. Telefon. 398-275.

FRESATORE qualificato, ottima conoscenza disegno tecnico, occuperebbesi seria ditta. Telefonare 293-600.

FRESATORE seconda offresi. Scrivere: «P[redacted] Stampa [redacted] — Torino». [redacted]

FRESATORE tracciatore Deckolista 1ª nonché alesatore Genovolse zona Collegno Rivoli offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3512 — Torino».

FRESATORE 1ª categoria [redacted] subito. Telefonare 778-603.

FUOCHISTA celibe patente 1° grado generale offresi pratico, anche per mense comunità. Massima referenza. Mili protesa. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8219 — Torino».

GIARDINIERE frutticoltore offresi manutenzione giardino nuovi impianti. Telefonare 291-825 ore pasti.

[redacted] APPASSIONATO MOTO- [redacted] OFFRESI LAVORARE OFFICINA AUTORIPARAZIONI, MINIMA PAGA. TELEFONARE 540-841.

GIOVANE operaio piemontese referenziato volenteroso, addetto macchine o altri lavori officina, [redacted] subito. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3510 — Torino». A99197

[redacted] pensionato offresi commis[redacted] città, persona di fiducia. Telefonare 736-858. [redacted]

GIOVANE ventunenne militesente elettricista offresi. Telef. 650-490.

GIOVANE ventunenne offresi fabbro o qualsiasi lavoro. Telef. 688-476.

INFERMIERA, assistenza ammalati pratica massaggi offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3523 — Torino».

INFERMIERA bella presenza buon carattere pratica cucito e stiro e fisioterapia. Referenze. Tel. 251-716.

INFERMIERA offresi per iniezioni o assistenza ammalato. Telefonare ore 17,30: 393-877. A99080

INFERMIERA offresi presso cliniche o studio medico. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8185 — Torino».

MAGAZZINIERE autista lavori fiducia ex carabiniere 37enne referenziato occuperebbesi presso seria ditta anche subito. Telefonare 881-845 dalle ore 9-12. A97626

OFFRESI apprendista tornitore diciassettenne. Telefonare 687-405.

OFFRESI autista 21enne ditta o privato pratico città. Telef. 721-058.

(Continua a [redacted]. 18)

Oggi si saprà se il piano è stato accettato

Forse non c'è più tempo per salvare l'«Asti-Nord»

Le cantine aderenti subiranno la stessa sorte della Consociazione: o la proposta delle banche o il fallimento - L'opera del presidente della Provincia per il risanamento dell'ente

(Dal nostro corrispondente)
Asti, 29 settembre.

Il presidente della Provincia di Asti, dott. Andriano, incaricato ieri dalla maggioranza del Consiglio provinciale di recarsi a Ferrere d'Asti per prospettare ai soci di quella cantina le linee del piano concordato fra le banche e il commissario governativo della consociazione Asti Nord per il risanamento dell'associazione stessa e delle cantine aderenti, ha iniziato questa sera il suo compito. Com'è noto, i soci della cantina di Ferrere avevano respinto la scorsa settimana il piano.

Continuano intanto a giungere presso le altre cantine adesioni di soci coltivatori, che sottoscrivono l'accettazione del piano. A questo proposito, il cav. Menozzi, direttore della Coltivatori diretti di Asti, ha dichiarato: *«L'affluenza dei soci alle cantine per esprimere il parere favorevole al piano predisposto dagli istituti bancari e dal commissario governativo è soddisfacente. Benché non si possa esprimere un giudizio definitivo circa l'esito finale dell'operazione, possiamo anticipare, senza tema di smentita, che malgrado il disorientamento provocato dalla vicenda della Asti Nord, lo spirito cooperativistico non è stato totalmente assopito nell'animo dei soci, ai quali rivolgiamo i sentimenti della nostra gratitudine per il senso di responsabilità che vanno dimostrando e del quale la Coltivatori diretti non ha mai dubitato».*

Le cantine domani, giovedì, dovranno concludere le operazioni del riesame del piano. Se le adesioni avranno raggiunto un alto livello le cantine continueranno a funzionare; in caso contrario, se il piano sarà ritenuto inattuabile, subiranno la triste conseguenza di un fallimento.

La sorte della consociazione pare ormai già segnata. Lo stesso commissario governativo, prof. Occhionero, ha rilasciato una dichiarazione in cui sottolinea che *«la vendemmia è già cominciata. Il dramma di molti contadini è già in atto. Non c'è più tempo per regolare la situazione. Io stesso ho già perso ogni speranza».*

Si tenta ora di salvare almeno le cantine. Vi riuscirà? La risposta è attesa nelle prossime quarantotto ore.

v. m.

La Cgil in regresso del 2% dal gennaio al settembre '65

La perdita riguarda le commissioni interne di 617 fabbriche

Roma, 29 settembre.

La Cgil ha perso oltre il 2% dei voti nelle aziende dove, dal 1° gennaio al 20 settembre '65, si sono svolte le elezioni di commissione interna. I dati — forniti dalla Uil — riguardano 617 fabbriche con un totale complessivo di 350.760 dipendenti; i voti validi sono stati 277.557, i seggi in palio [illegible]. Si sono astenuti o hanno avuto la scheda annullata 73.203 lavoratori, pari al 20,87 % degli aventi diritto al voto.

In 523 fabbriche si erano già svolte elezioni di commissione interna nel 1964. Dal confronto con i dati del 1964 si rileva, come detto, una perdita della Cgil del 2,17 % in voti e dell'1,02 % in seggi. In aumento si presenta la Uil mentre la Cisl rimane stazionaria. Per quel che riguarda i seggi, sempre nelle 523 aziende dove si erano già svolte elezioni nel 1963, dai dati si rileva oltre alla perdita della Cgil, un progresso della Uil (+ 2,68) ed una lievissima flessione della Cisl (— 0,43).

Nelle rimanenti 94 aziende in cui invece le elezioni si sono svolte per la prima volta, e che hanno interessato 23.612 lavoratori, i risultati sono stati i seguenti (voti validi 17.416): Cisl 6367 (36,56 %); Cgil 6312 (36,24 %); Uil 4164 (23,91 %); altri 573 (3,29 %).

Uva rubata sequestrata e donata in beneficenza

Susa, 29 settembre.

(g. r.) Questa notte una pattuglia della Polizia Stradale di Susa ha fermato un'autovettura con a bordo un carico di circa 100 chilogrammi di uva rubata. Il conducente, l'operaio Salvatore Cogoni di 27 anni, residente a Mompantero, è stato arrestato.

Si è scoperto che il Cogoni si era appropriato della frutta sottraendola a piccole quantità in parecchie vigne situate lungo la statale 25 del Moncenisio, fra Bussoleno e Susa. L'uva sequestrata è stata consegnata all'asilo di Susa.

Drammatica situazione a Manila si teme un nuovo scoppio del vulcano

In pericolo le squadre di soccorso nell'isola di Taal: il cratere erutta lava e cenere ardente - Impossibile un bilancio esatto delle vittime - In preda al panico, 50 mila persone fuggono dalla zona del disastro

(Nostro servizio particolare)
Manila, 29 settembre.

Mentre incombe il pericolo di una nuova disastrosa eruzione del vulcano Taal, risvegliatosi dopo mezzo secolo di inattività su una isoletta lacustre a 75 chilometri a sud di Manila, si sono iniziate le operazioni di soccorso. Le squadre composte da agenti di polizia e soldati scavano tra le rovine alla ricerca, disperata, di superstiti e dei corpi delle vittime. Le operazioni si svolgono in una situazione di estremo pericolo. Stamane il direttore della commissione filippina di vulcanologia ha dichiarato: *«L'attività del vulcano Taal si presenta con le stesse caratteristiche di ieri e nuove esplosioni si potrebbero registrare da un momento all'altro».*

Il bilancio delle vittime provocate dalla catastrofe di ieri è ancora incerto. Le fonti ufficiali si limitano a segnalare il numero dei corpi recuperati, ma si teme che le perdite siano enormemente più gravi. Un portavoce della Croce Rossa ha dichiarato che fino ad ora sono state recuperate 107 salme, mentre altre fonti fanno ascendere a 238 il numero dei cadaveri finora contati nell'area del disastro. I giornali di Manila affermano tutti senza eccezione che l'eruzione del vulcano Taal ha causato oltre duemila morti. Alle vittime dell'eruzione vanno aggiunte quelle lamentate durante la fuga dei superstiti.

Stamane alcuni giornalisti filippini hanno raggiunto in volo l'isola di Taal insieme alle squadre di soccorso. «Sull'isola — ha telefonato un corrispondente a Manila — *è difficile anche muoversi. Ovunque cenere, lava e lapilli impediscono di procedere. Ho visto il villaggio di Barrio Alasas completamente sepolto dalla lava. In questo villaggio vivevano da 300 a mille persone e per il momento non si ha notizie che vi siano superstiti: non si saprà mai il vero numero dei morti».*

Le squadre di soccorritori hanno tentato questa mattina di avvicinarsi al cratere fumante del vulcano, ma sono state subito respinte da colate di cenere e di acqua bollente. Tali eruzioni si registrano quasi regolarmente ogni pochi minuti. La Croce Rossa internazionale ed il governo filippino stanno organizzando con la massima velocità ed efficacia possibile i soccorsi: i profughi sono raccolti in quindici centri e ad essi stanno già venendo distribuiti indumenti, medicinali e viveri. Le storie che gli scampati raccontano, ancora in preda al panico, sono tutte uguali. Ognuno racconta come ha perso la moglie, un figlio, il padre o la madre, come è riuscito a salvarsi per puro caso. In uno dei centri di raccolta-profughi vi è un uomo di 35 anni che è guardato continuamente a vista: ha perduto nel disastro la moglie e sei figli, dà segni di squilibrio e si teme che tenti di togliersi la vita. La moglie ed i figli li ha visti scomparire sotto una colata di lava mentre stavano allontanandosi dall'isola a bordo di una barca. Ha aggiunto di avere visto affondare nelle stesse condizioni almeno altre venti barche su ognuna delle quali c'erano decine di persone. Nei centri di raccolta sono stati trasportati fino a questo momento quasi 50 mila profughi. *(Ansa)*

Messaggio di Saragat al Presidente filippino

Roma, 29 settembre.

Il presidente della Repubblica Giuseppe Saragat ha fatto pervenire al presidente della Repubblica delle Filippine, Diosdado Macapagal, il seguente telegramma: *«Nell'apprendere gravità in perdite umane e danni materiali causati dall'eruzione del vulcano Taal desidero farle pervenire, a nome del popolo italiano e mio personale, le espressioni della più sentita partecipazione al cordoglio del suo paese».*

(Agenzia Italia)

Forse una prima luce sul «giallo» di Chivasso

Dimesso l'uomo intossicato dalla birra la diagnosi dei medici dice: era stricnina

La magistratura dovrà però attendere i risultati della perizia tossicologica - Virginio Trivero, l'amico del pasticciere morto, appena lasciato l'ospedale si è imbattuto nel geometra che offrì la bevanda - Si sono scambiate poche parole - Gli inquirenti ad un punto morto: chi ha potuto versare il veleno nella bottiglia?

Virginio Trivero con la moglie dopo essere stato dimesso dall'ospedale di Chivasso

(Dal nostro inviato speciale)
Chivasso, 29 settembre.

Un elemento nuovo, a conferma che il «giallo» di Chivasso è una storia di veleni, è venuto oggi: Virginio Trivero, il secondo intossicato dalla birra bevuta al caffè della Posta martedì della scorsa settimana, è uscito dall'ospedale stamane alle 11, ormai guarito; aveva in tasca una diagnosi chiaramente indicativa: «Avvelenamento da sostanza ad azione stricninica». Gli sono state prescritte delle cure che continuerà a casa.

Luigi Cavalore — il pasticciere amico di Virginio Trivero — è dunque morto quasi certamente intossicato da stricnina. Non esistono infatti altri veleni che provochino i medesimi effetti e i medesimi sintomi della stricnina: il fatto che nella diagnosi si parli di «azione stricninica» dovrebbe costituire perciò un'indicazione abbastanza precisa per l'individuazione della sostanza versata nella bottiglietta di birra. Purtroppo tutto questo non basta alla giustizia, che ha chiesto al perito tossicologo non una semplice indicazione desunta dai sintomi rivelati dal Trivero e dalle analisi compiute su di lui, ma il risultato di una indagine scientifica secondo tutte le regole. Questa indagine richiederà non meno di un mese. Perciò tutto è fermo, l'inchiesta di polizia giudiziaria è bloccata.

Oggi nel pomeriggio Virginio Trivero si è recato dal suo medico, il dottor Capella, e rincasando si è imbattuto nel geometra Arduino, l'uomo che acquistò la birra al caffè della Posta e poi gliela lasciò finire, insieme al Cavalore. Un incontro rapido, due parole, un veloce scambio di saluti, poi Virginio ha imboccato la strada di casa. Francesco Arduino è rimasto in giro, a ripercorrere le tappe quotidiane della sua snervante attesa di fatti che non succedono mai. Si è fermato davanti a un'edicola per leggere un giornale della sera aperto alla pagina in cui si parlava del «giallo di Chivasso».

Lo abbiamo avvicinato, era tranquillissimo. «Ho discusso con un mio amico farmacista e un altro mio amico medico la faccenda del veleno — *ci ha detto.* — Abbiamo fatto molte ipotesi: fra l'altro, abbiamo prospettato la possibilità che il veleno sia stato usato in cristalli, o in polvere, per cui potrebbe essersi depositato sul fondo ed essersi sciolto nel liquido soltanto dopo che io avevo già bevuto la parte superiore della bottiglia: nell'ora in cui la birra non è stata toccata da nessuno, il tossico può essersi quindi diffuso in tutto il resto del contenuto, ed aver provocato l'avvelenamento dei miei amici».

Il discorso è scivolato su altre cose, su fatti del passato. Francesco Arduino è stato in gioventù un primo della classe. I suoi compagni di scuola lo ricordano come uno studente brillante, vivace, gradito ai professori. Perché è cambiato, con il passare degli anni? Perché ha ora la sensazione che tutti siano suoi nemici? Forse attendeva un successo nella vita, che non è venuto come lui sperava. Lavora a periodi. «Mi piace così — *dice.* — A Chivasso non ho mai fatto nulla di speciale, le mie attività sono fuori; mi basta lavorare sei mesi, e poi starmene altri sei senza far niente, gite a St-Vincent, viaggi in altre città».

Gli domandiamo come si senta in questi giorni, con gli occhi di tutti puntati addosso. «Io sono tranquillo — *è la sua risposta.* — So già che appena si conoscerà l'esito della perizia mi saranno rivolte delle domande. Sono già venuti i carabinieri in casa mia, hanno trovato degli antiparassitari, come era naturale che ce ne fossero perché la mia è una famiglia di contadini. Sono venuti, ma non hanno sequestrato niente. Con tutto il chiasso che si è fatto in questi giorni, mi pare che sul mio conto si siano spese soltanto delle parole. Se sarà stricnina, mi chiederanno se ne possego: no, non ne ho mai posseduto. E poi?».

La stessa domanda, ormai, se la pongono tutti. E poi? E quando si sarà appreso esattamente come e perché è morto Luigi Cavalore? Il pasticciere non aveva nemici, mancherebbe un movente logico da attribuire a uno qualsiasi degli uomini che martedì sera della scorsa settimana si trovavano con lui. Si ritorna a parlare di uno scherzo concluso tragicamente: ma è una ipotesi troppo assurdata perché possa rivelarsi esatta.

Giuseppe Del Colle

Accettate dai viticoltori le 900 lire per il moscato

(Dal nostro corrispondente)
Asti, 29 settembre.

(v. m.) A Santo Stefano Belbo l'annunciato comizio del consigliere provinciale di Cuneo dott. Cetturi sul prezzo del moscato, fissato dagli industriali in 900 lire al miriagrammo, è andato deserto. Il sindacalista doveva riferire ai viticoltori sulle trattative intercorse fra le varie organizzazioni sindacali e gli industriali dello spumante per risolvere la vertenza.

La mancata presenza dei contadini al comizio è dovuta al fatto che l'offerta della 900 lire è stata considerata positiva.

Mercati delle uve

Asti — Barbera, gradi 12-12,5, 9500-10.500 il quintale; grignolino 18.000-19.000; freisa dolce 12.000-13.000; freisa secca 9500-11.000; dolcetto 10.000-11.000; uvaggio 7000-7500.

Novara — Il prezzo medio delle uve da vino delle colline novaresi si aggira sulle 5000 lire al quintale.

Cuneo — Medie ponderate dei prezzi delle uve da vino vendute sui mercati della provincia. Dolcetto: Carrù contrattati mg. 25.450, a lire 993,77; Diano d'Alba mg. 11.646, a lire 1148,73; Dogliani mg. 40.501, a lire 1047,21; Monforte d'Alba, mg. 5884, a lire 1062,30.

Novi Ligure — Prezzi delle uve da tavola da lire 55 a 65 al kg.; uva nebbiolo 80-90; uva cortese 70-80; uva regina 100-120. Uve comuni da vino da 650 a 700 il mg.

Bosio — Uva cortese 730-750 al mg.; dolcetto e barbera 750-800; uvaggi comuni misti 680-720.

Gavi Ligure — Barbera e dolcetto 770-[illegible] al mg.; uve da tavola 900-950 al mg.

Acqui — Sono state contrattate oggi alcune partite di dolcetto a un prezzo aggirantesi fra le 830 e le 870 lire il mg. Nella zona di Orsara Bormida, 10 mila quintali di dolcetto sono stati quotati 750-800 lire il mg. Per il moscato la media è di 900 lire il mg.

Ovada — Dolcetti lire 850-900 il mg.; uvaggi 750-800.

Lerma, Casaleggio, Mornese — Dolcetti 800-850; uvaggi misti 750-800.

Montaldeo, Castelletto d'Orba, Silvano d'Orba — Dolcetti 800-850; uvaggi 700-750.

Cremolino, Cassinelle — Dolcetti 800-900; uvaggi [illegible].

Roccagrimalda, Carpeneto, Trisobbio — Dolcetti 780-830; uvaggi [illegible].

Belforte Monferrato — Dolcetti [illegible]; uvaggi [illegible].

Sono fuori pericolo le tre suore avvelenate dai funghi nell'asilo

Hanno appreso ieri la morte delle due consorelle - Oggi i funerali a Torino di suor Eletta Il padre di suor Maria colpito da collasso alla notizia del decesso della figlia: è gravissimo

(Dal nostro inviato speciale)
Villar Perosa, 29 settembre.

Ogni mattina, alle 7,30, il vecchio trenino a scartamento ridotto sbuca dall'ultima curva, annunciando il suo arrivo con il rauco suono della sirena. Da cinquant'anni porta su e giù per la valle gli operai degli stabilimenti Riv, seguendo il corso tortuoso del torrente Chisone, arrancando a fatica lungo la salita, sferragliando nei tratti di falsopiano. Da una settimana, ogni mattina gli operai di Villar Perosa ne attendono l'arrivo alla fermata di fronte allo stabilimento: dai vagoni scendono i loro colleghi, con gli occhi ancora gonfi di sonno, mentre i ferrovieri scaricano i sacchi della posta e i pacchi dei giornali.

Questi vengono subito aperti, gli operai si impadroniscono dei quotidiani, li sfogliano, si formano alla pagina che più li interessa, dove sono riportate le ultime notizie sulle condizioni delle suore dell'asilo. Si formano capannelli di persone: tre, quattro, cinque uomini si accalcano intorno a chi ha appena comperato il giornale, chiedono notizie, cercano l'articolo che parla delle loro suore. Fioriscono i primi commenti, le d'accusioni si animano. Tutti hanno qualcosa da dire mentre si avviano verso i cancelli della grande fabbrica.

Da una settimana l'asilo è chiuso. Nel cortile è rimasta una palla multicolore abbandonata, poco lontano un cestino di vimini, forse lo stesso usato dalle monache per riporvi i funghi raccolti. La pioggia di queste fredde giornate settembrine ha scolorito il cartello affisso mercoledì scorso sul cancello: «Fino a nuova disposizione la scuola materna rimarrà chiusa». Adesso le parole sono illeggibili, l'inchiostro si è sparso in un'unica, grande macchia sul foglio ingiallito. Non c'è abitante che passando accanto all'edificio non rallenti il passo per un attimo: gli occhi si alzano verso le finestre dove sui vetri sono incollate delle allegre figurine infantili, personaggi di Walt Disney, curiose caricature di animali.

Molte persone stamane sono andate a Torino per i funerali di suor Maria. Dopo la mesta cerimonia, il furgone funebre è partito per Sant'Alessandro di Castronno (Varese), paese d'origine della religiosa. A mezzogiorno la salma è stata inumata nel piccolo cimitero, dove erano ad attenderla tutti gli abitanti. Mancava il padre, Mario Broggini, 71 anni, muratore. E' stato colpito da un attacco cardiaco e le sue condizioni sono gravissime. Quando gli avevano detto che la figlia era morta era scoppiato in un pianto disperato: *«Giuseppina, non ti rivedrò mai più»*, aveva detto fra i singhiozzi, chiamando la figlia col suo vero nome, quel nome che aveva abbandonato tanti anni fa, quando aveva preso i voti, per quello più mistico e significativo di suor Maria.

I funerali di suor Eletta avranno luogo domani pomeriggio: Emma Secondina Tacsetta, 28 anni, sarà sepolta nel recinto dell'Ordine delle monache del Santo Natale, al cimitero di Torino. Suor Eletta, rimasta orfana di madre in tenera età, aveva trascorso la vita nel convento di corso Francia 112, dove il padre l'aveva messa all'età di cinque anni. Da due settimane era stata trasferita alla scuola materna di Villar Perosa. Aveva accolto la notizia con gioia: *«Finalmente potrò rendermi utile* — aveva detto —. *I bambini mi piacciono tanto, perché mi ricordano gli angeli del Signore».*

Nel reparto di rianimazione delle Molinette sono rimaste le altre tre suore intossicate. Le loro condizioni sono migliorate: stamane la superiora dell'Ordine è stata ammessa per la prima volta nella loro camera. Le hanno chiesto notizie di suor Maria e suor Eletta, che non vedevano accanto a loro. Con cautela sono state informate della tragica sorte toccata alle due consorelle. Suor Ella, la superiora dell'asilo, ha detto: *«Dobbiamo accettare umilmente la volontà di Dio, anche se ci costa dolore»*, poi tutte insieme hanno recitato il Rosario.

«Se non sopravvengono fatti imprevisti — hanno detto oggi i medici — *possiamo considerare superata la fase più critica del male».* C'è ancora pericolo di complicazioni: potrebbe sopravvenire un blocco renale, anche se è una eventualità assai improbabile. Ecco perché i sanitari si mantengono cauti nei referti.

f. fo.

ULTIME NOTIZIE

Discorsi di Wilson e Stewart al Congresso laburista

Londra accusa Pechino e Hanoi di non volere la pace nel Vietnam

Il ministro degli Esteri inglese dichiara: «La Cina ed il Nord Vietnam credono di poter vincere la guerra. Perciò rifiutano di negoziare» - Wilson proclama: «Il conflitto potrebbe estendersi. Sono pronto tuttora a recarmi dovunque per la pace» Il congresso laburista approva l'appoggio della Gran Bretagna alla politica americana

(Dal nostro corrispondente) **Londra,** 29 settembre.

In due energici discorsi, il *premier* e il ministro degli Esteri hanno oggi ricordato al congresso laburista di Blackpool che il conflitto vietnamita può essere risolto soltanto da negoziati: ma che Hanoi e Pechino continuano a respingere ogni proposta di pace.

Harold Wilson e Michael Stewart hanno diretto le loro parole all'ala sinistra del partito, ai filo-comunisti, a tutti coloro che, in buona o mala fede, attribuiscono l'assenza di trattative alla «bellicosità» di Washington e alla mancanza d'una politica britannica «indipendente». Le spiegazioni del governo sono state efficaci. Una mozione di condanna della politica anglo-americana è stata sconfitta stasera con 4 milioni 85.000 voti contrari e 2.284.000 favorevoli: con la stessa maggioranza, è stata approvata la politica governativa. Le cifre sono alte perché i rappresentanti dei sindacati portano tanti voti quanti sono gli iscritti.

«Non fatevi illusioni — ha detto il ministro degli Esteri — *le missioni e le iniziative di pace sono tutte fallite perché Pechino ed Hanoi tengono sbarrata la porta. E la porta non è stata chiusa soltanto in faccia all'Inghilterra ed al Commonwealth, ma anche, e sprezzantemente, in faccia alle diciassette nazioni non allineate nonché alla Jugoslavia, all'Egitto, al Ghana. Ogni conciliante tentativo è naufragato per l'intransigenza non di Washington, ma della Cina e del Vietnam Settentrionale».*

Stewart e Wilson hanno risposto anche a coloro secondo cui l'ostacolo cinese dovrebbe essere aggirato rivolgendosi a Mosca. L'operazione è stata compiuta ma senza il minimo successo. *«Abbiamo chiesto al ministro degli Esteri sovietico Gromyko* — ha detto Wilson — *di riconvocare con noi, come co-presidenti, il convegno di Ginevra del '54: la richiesta è stata respinta. Abbiamo chiesto a Mosca se fosse possibile avviare trattative sul Vietnam qualora gli Stati Uniti cessassero unilateralmente le incursioni aeree: non abbiamo ricevuto risposta».*

Ma, prima o poi, la guerra deve *«trasferirsi dal campo di battaglia al tavolo diplomatico».* Londra persisterà quindi nei suoi sforzi, anche perché la lotta nel Vietnam — ha ricordato Wilson — *«può allargarsi in uno scontro nucleare».* Il *premier* ha concluso: *«Sono pronto a partire per Mosca non appena Kossighin ed io ci troveremo d'accordo sull'utilità di un nostro incontro sulla crisi vietnamita. Conosco Ciu En-lai, non condivido le sue idee, ma non è questo un buon motivo per non chiarire l'atmosfera. Sono pronto a vedere il leader cinese dovunque preferisca: a Londra, a Pechino, ad Hanoi, a New York, persino qui a Blackpool».*

Il discorso di Wilson ha chiuso il dibattito congressuale, quello di Michael Stewart l'aveva aperto. Il linguaggio del ministro degli Esteri non è stato meno duro di quello del *premier.* Stewart ha ricordato una recente intervista di Ho Ci-min, in cui il capo comunista chiedeva il ritiro delle forze americane *«prima di ogni negoziato»,* dichiarando che *«non è questo il linguaggio di chi veramente desidera una soluzione diplomatica».* Poi ha aggiunto: *«Pechino ed Hanoi non vogliono trattare perché credono ancora di poter vincere. Tale atteggiamento è moralmente indifendibile e militarmente irrazionale».*

Mario Ciriello

Hanoi minaccia di giustiziare i piloti americani prigionieri

Il Nord Vietnam dichiara: «Per noi sono criminali di guerra»

(Nostro servizio particolare) **Saigon,** 29 settembre.

Il governo nordvietnamita ha comunicato alla Croce Rossa Internazionale a Ginevra che tutti i piloti nemici catturati nel suo territorio verranno processati come criminali di guerra. Il governo di Hanoi ha dato questo annuncio in una lettera alla Croce Rossa Internazionale in risposta ad un appello di quest'ultima alle parti impegnate nel conflitto perché osservino la Convenzione di Ginevra per la protezione dei prigionieri e della popolazione civile.

Nella lettera il governo nordvietnamita sostiene che i bombardamenti aerei e navali contro il suo territorio vengono diretti *«deliberatamente contro obiettivi non militari come ospedali, scuole e villaggi».*

La lettera è datata 31 agosto, ma è stata resa nota dalla Croce Rossa Internazionale solo oggi. *(Ass. Press)*

Dibattito all'Assemblea generale delle Nazioni Unite

Il Pakistan chiede all'Onu l'invio di truppe nel Kashmir

Il ministro degli Esteri dichiara: «Non ritireremo i nostri soldati dalla zona contesa» Rawalpindi non accetterà la mediazione di pace sovietica «prima dell'intervento delle N.U.» - Il ministro francese Couve de Murville chiede l'ammissione della Cina comunista

Il gen. Bruce Mac Donald, a sinistra, capo della Commissione di controllo dell'Onu, a colloquio con un generale indiano prima di partire da Nuova Delhi (Tel. A. P.)

(Dal nostro corrispondente) **Washington,** 29 settembre.

All'Assemblea Generale delle Nazioni Unite, ha preso oggi la parola il ministro degli Esteri del Pakistan Ali Bhutto che ha chiesto che l'Onu invii nel Kashmir una forza di pace che comprenda contingenti di paesi afro-asiatici e latino-americani. *«Se ciò non avverrà* — egli ha detto — *il Pakistan non ritirerà i propri soldati dal Kashmir. E' pericoloso creare un vuoto. Se ritiriamo le nostre truppe dalla zona l'India riempirà questo vuoto. Non ce ne andremo a meno che non si riesca a mettere in piedi un meccanismo per mantenere la pace sul terreno».*

Per quanto riguarda le offerte da parte dell'Urss e del Canada per la mediazione tra India e Pakistan, Bhutto ha detto che il Pakistan non pensa di accettarle per il momento. Preferisce — prima di cercare altre strade — che il Consiglio di Sicurezza dimostri quello che sarà capace di fare. E' un linguaggio aspro. Comunque si ritiene tra gli osservatori all'Onu che la gravità della situazione non vada sopravalutata. Al momento dell'accettazione del cessate il fuoco al Consiglio di Sicurezza, il Pakistan aveva usato parole anche più dure.

L'opinione generale è quindi che da una parte e dall'altra vi sia un interesse sostanziale ad evitare una ripresa dei combattimenti. Ambedue gli eserciti, si fa notare, hanno dimostrato di poter tenere testa all'altro e sia l'India che il Pakistan economicamente non sono in grado di sopportare il peso di una lunga guerra.

Al Consiglio ha preso la parola anche il rappresentante francese Couve de Murville. E' la prima volta dal 1960 che la Francia prende parte al dibattito di politica generale all'assemblea. Couve de Murville si è pronunciato contro le operazioni di pace dell'Onu che a suo avviso servono solo a provocare divisioni e confusione. *«Le Nazioni Unite* — egli ha detto — *non hanno, il più delle volte, la forza per imporre una soluzione in quelle zone del mondo dove è in corso una crisi. Non solo ma anche dal punto di vista della giustizia il loro diritto ad intervenire è molto dubbio».*

Couve de Murville ha chiesto inoltre che gli Stati Uniti mettano fine al loro intervento nel Vietnam e che si giunga alla pace rifacendosi agli accordi di Ginevra del 1954, che la Cina venga ammessa all'Onu e che sia convocata una conferenza generale per il disarmo.

Nicola Caracciolo

Accuse di Nuova Delhi

«Il Pakistan continua a violare l'armistizio»

Nuova Delhi, 29 settembre.

Un portavoce del governo indiano ha dichiarato oggi che combattimenti sono in corso nella regione di Rajastan, nell'estremo sud della frontiera indo-pakistana. Il portavoce ha precisato che i pakistani hanno commesso «oltre 21 violazioni dell'armistizio».

Un portavoce del ministero della Difesa indiano ha smentito notizie di fonte pakistana secondo cui truppe indiane avrebbero commesso atrocità contro i musulmani nel Kashmir.

Terroristi arabi in Israele fanno esplodere un canale

Tel Aviv, 29 settembre.

Un portavoce dell'esercito israeliano ha dichiarato oggi che i terroristi arabi del movimento «Al Fatah» sono penetrati per la quarta volta in dieci giorni in territorio israeliano ed hanno fatto saltare in aria un canale di irrigazione nel villaggio di Metzer, nella regione di Hedera, a soli due chilometri dalla frontiera con la Giordania.

Secondo il portavoce i sabotatori hanno aperto il fuoco contro due coloni che cercavano di chiudere il flusso dell'acqua e si sono quindi ritirati in territorio giordano. Il governo israeliano ha protestato ufficialmente presso la Commissione d'armistizio.

Ieri sera, due arabi penetrati in territorio israeliano sono stati uccisi in una sparatoria con una pattuglia israeliana nel Negev centrale. Vicino ai due cadaveri sono stati trovati alcuni mitra e dei sacchi di tabacco. Si ritiene che i due arabi fossero contrabbandieri che cercavano di recarsi in Egitto dalla Giordania attraverso il territorio israeliano. *(Ansa)*

Tre quintali di armi sequestrate a Roma

In una villa sulla Cassia - Fermato il proprietario

(Nostro servizio particolare) **Roma,** 29 settembre.

(r. e.) Tre quintali di armi e munizioni sono stati sequestrati questa notte, verso le 24, dai carabinieri del Nucleo di polizia giudiziaria, in una villa sulla via Cassia durante una perquisizione.

Il proprietario, Gianfranco Corsi, 31 anni, di S. Miniato, sarebbe stato fermato; un'altra persona, di cui non è stato rivelato il nome, è sotto interrogatorio al comando del Nucleo di polizia giudiziaria dei carabinieri.

Le indagini, data l'estensione del ritrovamento del materiale, si sono estese in varie città italiane. Le armi rinvenute sono lubrificate. Si tratta di quaranta pistole, cinquanta machine-pistole, sessanta mitra-sten, cinquanta fucili mitragliatori, quaranta parabellum, fucili da caccia, pistole lanciarazzo, sacchi di munizioni e di materiale esplosivo, bombe a mano e trenta sciabole. Sono state anche rinvenute pistole d'antiquariato del '600 e del '700.

Tutto questo materiale è stato trasportato immediatamente, con due autocarri, al comando carabinieri mentre nella villa si sono recati i tecnici della direzione artiglieria di Roma per un sopralluogo.

Allo studio del Ministero

Una legge sull'assistenza per i «ragazzi difficili»

(Nostro servizio particolare) **Roma,** 29 settembre.

(f. f.) In Italia gli irregolari psichici sono circa un milione, mentre ne risultano ricoverati solo 4560. Questi dati sono stati esposti oggi dal ministro della Sanità Mariotti, durante l'insediamento della Commissione che dovrà redigere un provvedimento legislativo per l'assistenza degli irregolari psichici.

Mariotti ha detto che, da una rilevazione effettuata nella provincia di Milano, su 105 mila 958 alunni delle scuole elementari è risultato che il 4,5% degli alunni erano affetti da insufficienza mentale; tale aliquota saliva al 6% tenendo conto dei casi riscontrati con turbe del carattere e del comportamento e di quelli neurologici. Nel settore scolastico, ha concluso il ministro, il 10% di ogni leva scolastica ha bisogno di una particolare assistenza medico-pedagogica e di un insegnamento differenziato. Da qui l'urgenza, da parte del dicastero della Sanità, di approntare un apposito strumento legislativo che disciplini tutta la materia.

Salvi padre e figlio sperduti sul Monte Rosa

Per cinque giorni sono stati bloccati dalla tormenta in una capanna a 4560 metri di quota

(Dal nostro corrispondente) **Varallo Sesia,** 29 settembre.

La guida alpina Giovanni Antonioli, di 59 anni, di Rima San Giuseppe, e suo figlio Giuseppe, di 28 anni, hanno concluso ad Alagna, nella tarda mattinata di oggi, la loro tremenda avventura vissuta sul Monte Rosa.

Per cinque giorni i due alpinisti, che nella giornata di venerdì avevano scalato la Punta Dufour, sono rimasti bloccati nella capanna Regina Margherita, sui 4560 metri della Punta Gnifetti, da una tormenta di eccezionale violenza e da copiose nevicate.

Ogni ipotesi pessimistica, che soprattutto nelle ultime ore era stata formulata anche dalle guide, circa la loro sorte, è stata fugata stamane poco prima delle 9, quando il dott. Raiteri, direttore della delegazione valsesiana del Corpo del soccorso alpino, ha telefonato alla guida Giacomo Gazzo, capo del Soccorso alpino di Alagna, che i due dispersi erano salvi e in buone condizioni e che stavano scendendo alla volta di Alagna.

Ad Alagna, alla stazione della funivia di Punta Indren, l'Antonioli e suo figlio sono stati accolti dalle guide, dal parroco di Rima e da un gruppo di amici che avevano condiviso l'ansia dei familiari.

Gli scalatori la mattina di venerdì avevano lasciato di buon'ora la capanna Gnifetti e, data la neve fresca, avevano raggiunto con ritardo l'attacco del crestone Rey che porta alla vetta della Dufour.

Al ritorno il tempo s'era improvvisamente messo al brutto e una bufera aveva investito il gruppo del Rosa. Per questo motivo la guida Antonioli e il figlio si erano portati alla «Margherita» anziché scendere verso la capanna Gnifetti.

Solo ieri sera, approfittando di un'ampia schiarita i due hanno potuto abbandonare il rifugio, raggiungere la capanna Gnifetti e quindi Alagna. **r. z.**

ELETTE LE COMMISSIONI INTERNE

Alla Olivetti aumenta la Cisl regresso di Autonomia e Cgil

Gli scarti dei voti (fra le correnti e in rapporto al 1964) sono minimi - Col nuovo stabilimento di Scarmagno tutti i sindacati hanno aumentato i seggi

(Dal nostro corrispondente) **Ivrea,** 29 settembre.

Si sono concluse stasera le votazioni per il rinnovo delle commissioni interne negli stabilimenti della Olivetti. In via generale la Cisl è aumentata, mentre la Cgil e il sindacato di Autonomia Aziendale sono risultati in lieve regresso. Per quanto riguarda i seggi tutte e tre le correnti sindacali hanno guadagnato posizioni. Questo perché, essendo entrato in funzione il nuovo stabilimento di Scarmagno, i seggi sono stati portati da 43 a 52 (43 tra gli operai e 9 tra gli impiegati). Complessivamente avevano diritto al voto 12.725 operai e 3136 impiegati.

Questi i risultati generali: Fiom-Cgil voti 5125 (risultati dello scorso anno: 3337); Autonomia Aziendale 3447 (3738); Fim-Cisl 2799 (2702). I seggi sono stati così ripartiti: Fiom-Cgil 23 (20), Autonomia Aziendale 15 (14), Fim-Cisl 14 (11).

Questi i risultati sinora noti nei singoli stabilimenti: San Bernardo, attrezzaggio e macchine utensili: Autonomia Aziendale 292 (322), seggi 2 (2), percentuale 26,74 (26,86); Fim-Cisl: 243 (262), seggi 1 (1), percentuale 22,25 (21,85); Fiom-Cgil 557 (615), seggi 4 (4), percentuale 51,01 (51,29).

Stabilimento Audit-L. A.: Autonomia Aziendale 449 (541), seggi 3 (3); Fim-Cisl 290 (292), seggi 2 (2); Fiom-Cgil 581 (561), seggi 4 (4).

ICO (stabilimento principale di Ivrea): Autonomia Aziendale 1657 (2184), seggi 4 (4); Fim-Cisl 1480 (1586), seggi 3 (3); Fiom-Cgil: 2673 (3331), seggi 6 (6).

Stabilimento di Agliè: Autonomia Aziendale 375 (432), seggi 2 (3); percent. 35,68 (34,40); Fim-Cisl: 283 (331), seggi 3 (3), percentuale 26,93 (26,35); Fiom-Cgil: 393 (493), seggi 3 (3), percentuale 37,39 (39,25). In questo stabilimento la Fiom-Cgil non ha presentato lista per gli impiegati.

Stabilimento di Scarmagno, dove si votava per la prima volta: Autonomia Aziendale 409, seggi 2, percentuale 31,39; Fim-Cisl 284, seggi 3, percentuale 21,80; Fiom-Cgil 610, seggi 4, percentuale 46,81.

Stabilimento Telescriventi: Autonomia Aziendale 265 (259), seggi 2 (2), percentuale 30,99 (31,32); Fim-Cisl 249 (221), seggi 2 (2), percentuale 29,13 (27,93); Fiom-Cgil 341 (337), seggi 3 (3), percentuale 39,88.

Ieri e oggi si è anche votato nello stabilimento di Caluso della Olivetti General Electric, dove si sono registrati questi risultati: Fiom-Cgil 336 (249), seggi 4; Autonomia Aziendale 173 (336), seggi 1; Cisl 206 (123), seggi 2. **r. s.**

L'ing. Fienga nominato direttore generale delle F.S.

Roma, 29 settembre.

L'attuale vice direttore generale delle F.S. ing. Rubens Fienga, è stato nominato dal Consiglio dei ministri direttore generale dell'azienda. Nato a Sorrento nel 1905, egli proviene dal servizio lavoro e costruzioni nel cui ambito ha prestato la sua opera distinguendosi in modo particolare nei lavori della ricostruzione postbellica della rete ferroviaria.

Nel suo nuovo incarico l'ing. Fienga, che è un tecnico di altissimo valore, è chiamato ad attuare, insieme agli interventi per il potenziamento delle attrezzature ferroviarie, le indicazioni formulate dal comitato presieduto dall'on. Nenni, per la riforma e il riordinamento dell'azienda F.S.

Dall'auto tenta di strappare la borsa a una signora a Bra

Bra, 29 settembre.

(f.) La signora Amelia Braccone è scesa ieri sera alle 20 alla stazione di Bandito, proveniente da Torino dove lavora, e si è incamminata per compiere il breve tragitto che la separa da casa sua.

Arrivata a cento metri dall'abitazione la Braccone è stata avvicinata da un'auto con tre giovani a bordo. Uno di questi le chiedeva un'informazione trattenendola per qualche istante. All'improvviso uno degli automobilisti le afferrava la borsa tentando di strappargliela dal braccio.

La donna faceva resistenza mentre l'auto partiva di scatto, a gran velocità. Amelia Braccone veniva trascinata per una quindicina di metri, fin quando il manico della borsa si strappava: per il contraccolpo la donna rotolava sulla strada. La borsa era rimasta nelle sue mani.

ULTIME DI CRONACA

Altri 144 posti di maestro a Torino e nella provincia

La distribuzione compiuta dal Provveditorato agli studi

Il ministero della Pubblica Istruzione, dopo aver concesso alla provincia di Torino 131 nuovi posti di maestro, e successivamente 150, ne ha assegnati altri 24, di cui 16 di ruolo normale, e 8 per le scuole speciali. Totale 305.

Abbiamo già pubblicato come sono stati distribuiti i primi 131 posti; il Provveditore agli studi delegato per le elementari, prof. Quaglia, ieri ha firmato il decreto per la suddivisione di 144 posti (di cui 82 in provincia e 62 in città) riservandone 30 *«per le sedi che più forti si paleseranno le necessità, anche in relazione agli insediamenti ancora in corso nella periferia di Torino e nella cintura».*

PROVINCIA DI TORINO — Carmagnola-Chiaberti e Carmagnola-S. Bernardo, un posto ciascuno; Chivasso, un posto; Chieri, 2 posti; Moncalieri S. Maria, Moncalieri S. Pietro, San Mauro-Sambuy, Santena, Trofarello-Valle Sauglio, Villastellone: un posto ciascuno; Alpignano, 3 posti; Bruino, Brandizzo, Locana Fornolosa: un posto; Nichelino-Stazione, 4 posti; Orbassano, 2 posti; Piossasco, Rivarolo, Sangano, Settimo Borgo Nuovo: un posto; Settimo Torino-Fiat, 3 posti; Rivoli Cascine Vica, 3 posti. Inoltre è stata istituita nel comune di Rubiana una scuola medico-pedagogica con 8 maestri.

Circoscrizione di Susa: Bruzolo, Bussoleno, Coazze, Condove-Mocchie, S. Ambrogio, S. Didero, Sauze d'Oulx, Valgioie-Bussone: un posto ciascuno. *Circoscrizione di Pinerolo:* Lusernetta, un posto; None, un posto; Perosa Argentina-Meano, Pinerolo-Battisti, Pragelato, Rorà-Fucine, Torre Pellice capoluogo, Torre Pellice Bouissa, Villar Perosa: un posto.

Circoscrizione di Ivrea: Caluso-Valle, Castellamonte-S. Antonio, Castellamonte S. Giovanni, Ivrea-Bellavista, Montalto Dora, Romano Canavese, Strambino, Vestignè: un posto. *Circoscrizione di Ciriè:* Beinasco-Borgaretto, Beinasco-Fornacine, Caselle, Ciriè, Collegno Paradiso: un posto; Grugliasco, 2 posti; Grugliasco-Gerbido, Grugliasco-Lesna, Mezzenile, S. Gillio, S. Maurizio-Ceretti; S. Maurizio-Malanghero: un posto; Venaria, 2 posti.

TORINO CITTA' — *Prima circoscrizione:* Scuola Alfieri, 3 posti; Baricco, un posto; Battisti, 2 posti; Bossoli, un posto; Casati, 2 posti; Casati-Aeronautica, un posto; Case Ina via Nuoro, 3 posti; Collodi, 2 posti; Collodi-Lingotto, un posto; Duca degli Abruzzi, 2 posti; Aporti e D'Azeglio, un posto ciascuna; Mazzini e Mazzini di via Baltimora, 3 posti ciascuna; Pellico, 2 posti; Falletti di Barolo, un posto; Re Umberto, succursale di via Genova, 3 posti; Rignon, un posto; D'Albertis, 4 posti.

TORINO CITTA' — *Seconda circoscrizione:* Abba, Allievo, De Amicis, Gozzano, Gozzi succursale: un posto ciascuna; Gianelli 4 posti, Galimberti 3 posti; Kennedy e succursale di corso Montegrappa, un posto ciascuna; Manzoni, 2 posti; Margherita di Savoia succursale, un posto; Muratori, un posto; piazza Chiaves, 2 posti; Parini, un posto; Parini succursale, 2 posti; Pestalozzi succursale, un posto; Convitto Nazionale, un posto. **c. s.**

GIULIO DE BENEDETTI
DIRETTORE RESPONSABILE
EDITRICE LA STAMPA
Questo quotidiano è controllato dallo Istituto Accertamento Diffusione

Stato Civile di Torino

28 settembre 1965

NATI — Selva Ciro Silvano; Morello Elena; Soprani Roberto; Quagliotti Valter; Cumani Silvia; Capizzi Marcella; Buonpensieri Pasquale; Serra Caterina; Sorrenti Francesca; Giacone Claudio; Olocco Marina; Da Col Celestino; Poggi Raffaella; Margrit Tiziana; Meriano Marco; Pirrello Maria; Bolognesi Nadia; Cerutti Daniele; Valenza Cinzia; Benassea Maria Cristina; Panattoni Luca; Pennaroli Giulia; Ferraro Gianfranco; Frau Pier Luigi; Spano Felice; Mammoliti Maria; Lorusso Bartolo; Rolando Silvia; Bonafortuna Eduardo; Barbero Monica; Leonardi Franco; Biano Armando; Busra Roberta; Poggi Graziano; Medde Mauro; Volpato Daniela; Marengo Stefano; Cechet Elena; Faussone Cinzia; Negri Piero; Panieri Antonio; Maniscalco Alessandra.

MORTI — Costa Alessandro, anni 81, nato a Rivoli, pensionato, abitante in via Stradella 150; Bourcier Giovanni, a. 35, Orbassano, agricoltore, str. delle Vallette 300; Massaia Maria ved. Perucchietti, a. 83, Piovà Massaia, pensionata, v. V. della Regina 31; Crociani Attilio, a. 74, Montepulciano, pensionato, c. Raffaello 10; Zanetti Catterina in Bolla, a. 76, Valle Lomellina, casalinga, v. M. Cristina 35; Canuto Giuseppe, a. 79, Rivalba, pensionato, str. Perussia 24; Sassi Alessandro, a. 84, Livorno, pensionato, c. Rosselli 107; Presa Sebastiano, a. 73, Villanova M.to, pensionato, v. O. Morgari 12; Ramoino Giuseppe, a. 51, Pontedassio, art., v. Gubbio 79; Camagna Maria in Nosengo, a. 81, Portacomaro, casalinga, v. Lamporo 1; Massa Enrico, a. 67, Alba, mezzadro, v. Sospello 178; Beggio Anna, a. 76, Torino, pensionata, v. Palmieri 18; Pollini Laura, a. 69, Cuneo, casalinga, c. Rosselli 105; Agagliate Domenico, a. 65, Chieri, pensionato, v. Genova 233.

Deceduti in ospedale: Cassano Angela ved. Teresi, a. 83, Pantelleria, casalinga; Tressidi Onorato, a. 79, Fara d'Adda, pensionato; Robaldo Marcellino, a. 77, Pamparato, pensionato; Carena Madda in Campolucci, a. 31, Torino, casalinga; Giordano Giovanni, a. 71, Torino; Coppini Maria in Piampiano, a. 36, Civitanova, casal.; Parodi Maddalena in Vittone, a. 55, Gassino, pensionata; Secchi Giuseppe, a. 97, Torino, pensionato; Riccardi Cristina ved. Tessuto, a. 56, Torino, pensionata; Boi Pietro, a. 61, Biella, pensionato; Giamberda Bortolo, a. 71, Toscolano, pensionato; Nisa Giovanni, a. 38, Moncalieri, impiegato; Arneodo Maria, a. 78, Castelmagno, suora; Francesia Lucia vedova Bodoira, a. 76, Torino, pensionata; Revere Emilio, a. 69, Azzano d'Asti, pensionato; Puliga Emanuele, giorni 5, Torino; Ferne Ernesto, a. 76, Montaldo Scarampi, agricoltore; Breggiai Giuseppina, a. 32, Castronno, suora; Zanardi Maria, mesi 5, Torino; Cappola Mario, giorni 15, Torino.

Nati 43 - Matrimoni 40 - Morti 34

Con affettuosa infinita gratitudine Marina Cisternino rimpiange la scomparsa del
Dott. Alessandro Gaudino
— Torino, 29 settembre 1965.

E' mancato improvvisamente all'affetto dei suoi cari
Luigi Scognamiglio
Ne danno il doloroso annunzio la moglie Ida Schirardi, le figliole Marisa e Antonella, la mamma, le sorelle ed i parenti tutti. I funerali avranno luogo oggi alle ore 16 all'Ospedale Maria Vittoria.
— Torino, 30 settembre 1965.

La Soc. Immobiliare San Carlo prende parte con vivo dolore alla scomparsa del
Dott. Luigi Scognamiglio
— Torino, 30 settembre 1965.

Maria Teresa, Piero e Rosella Giustetti si uniscono al dolore di Marisa e Antonella.
— Torino, 30 settembre 1965.

Dr. Roberto Perruchon e consorte prendono viva parte al dolore della famiglia Scognamiglio per la immatura perdita del fraterno amico
Luigi
— S. Francesco al Campo, 30-9-'65.

La famiglia Marino si unisce al dolore degli amici Scognamiglio per la grave perdita del caro
Luigi
— Ciriè, 30 settembre 1965.

Il Sindaco, la Giunta e i Dipendenti del Comune di San Maurizio Canavese, partecipano con profonda commozione al dolore della Famiglia Scognamiglio per la morte del Signor
Luigi Scognamiglio
che con tanto entusiasmo, spirito di dedizione ed a prezzo di notevoli sacrifici aveva retto la Segreteria del Comune fino al giorno della Sua morte.
— S. Maurizio Canavese, 29-9-'65.

Il Sindaco, la Giunta, il Consiglio ed i Dipendenti del Comune di San Francesco al Campo partecipano con vivo dolore l'improvvisa scomparsa di
Luigi Scognamiglio
da 13 anni stimato ed apprezzato Segretario del Comune.
— S. Francesco al Campo, 29-9-'65.

Partecipano al dolore della famiglia, i colleghi: Sergio Rouiglio, Geom. Piero Minelli, Ezio Piazza, Giovanni Boria, Alberto Bruno, Antonio Ruggieri, Gino Riva Vieletta, Dott. Antonio Andreis.

La Ditta AR.SO.BER. partecipa con profondo dolore alla perdita del
Dott. Luigi Scognamiglio
— San Francesco al Campo, 29-9-'65.

Dopo dolorosa malattia, fiduciosa in Dio e munita dei conforti religiosi, è mancata all'affetto del marito Vittorio
Giovanna Ferrero nata Biancotto
La piangono con tanto dolore la sorella Olimpia, cognati e nipoti. Un particolare ringraziamento al dott. Teresio Rigola per le amorevoli ed assidue cure prestate. I funerali giovedì 30 settembre, ore 16,15, da via Talucchi 46. La presente è partecipazione e ringraziamento. Non fiori, ma oblazioni alla Congregazione di S. Vincenzo della Parrocchia S. Alfonso.
— Torino, 30 settembre 1965.

Condomini e Inquilini di via Talucchi 46 partecipano al dolore del signor Vittorio Ferrero per la scomparsa della consorte signora
Giovanna
— Torino, 29 settembre 1965.

Cristianamente è mancato ai suoi cari
Vincenzo Borgna
di anni 60
Ne danno il triste annunzio: la moglie Eugenia Ferrua, i figli Andrea, Luciano e Pinuccia; i fratelli, le sorelle e parenti tutti. I funerali avranno luogo giovedì in Valcasotto-Pamparato, partendo dall'abitazione, alle ore 10.
— Valcasotto-Pamparato, 29-9-1965.

La famiglia Baldracco è vicina agli amici Borgna nel loro grande dolore.
— Valcasotto-Pamparato, 29-9-1965.

Il Direttore e i Docenti della Scuola di specializzazione in psicopedagogia dell'Università di Torino partecipano al lutto della professoressa Germana Muttini Conti per la perdita della mamma signora
Maria Conti
— Torino, 29 settembre 1965.

Preside, Professori e Assistenti della Facoltà di Economia e Commercio, prendono viva parte al dolore della sig.a Germana Conti Muttini per la perdita della diletta mamma
Maria Kolkhorst Conti
— Torino, 29 settembre 1965.

Francesco Rivella ed i suoi Collaboratori della Rivella S.p.A. e della Conserie Italiana Pellicceria partecipano al dolore della famiglia Conti per la scomparsa della Signora
Maria Conti Kolkhorst
— Torino, 29 settembre 1965.

Viscardi partecipa al lutto della Famiglia Conti per la perdita della Signora
Maria Conti Kolkhorst
— Torino, 29 settembre 1965.

Si associano al dolore del Dott. Beppe Mannone per la dipartita della Mamma, Signora
Gaetana Alessi ved. Mannone
gli amici Bruno Fogagnolo, Vittorio Gallina, Claudio Patrisio Galetto, Maria Carla Giachino, Ugo Lo Conte, Marco Onini, Armando Rosatelli.
— Torino, 30 settembre 1965.

Partecipano affettuosamente al dolore di Sara per la scomparsa della cara Mamma
N. D. Gaetana Alessi ved. Mannone
le amiche e colleghe: Amatela, Ancierle, Apostolo, Aprà, Berlinetti, Borello, Brusaferro, Burdino, Camurri, Cardone, Castagno, Carle, Delmastro, Eva, Fiore, Gallotti, Ghiarraiso, Gioda, Giosnolo, Godino, Guercio, Lanfranchi, Linfozzi, Magni, Marchi, Michela, Pallavicini, Pensattini, Pesavento, Picolotti, Prola, Pulignano, Reale, Rizzi, Simonetti, Valerio, Vallarino, Zoppegni.
— Torino, 29 settembre 1965.

Colleghe e Colleghi Ufficio Rischi Banco Roma partecipano vivamente al dolore della signorina Sara Mannone per la morte della Mamma
N. D. Gaetana Alessi ved. Mannone
— Torino, 29 settembre 1965.

ERRATA CORRIGE
Nella necrologia apparsa ne «La Stampa» del 29 u. s. leggasi
N. D. Gaetana Alessi ved. Mannone
— Torino, 30 settembre 1965.

E' mancato all'affetto dei suoi cari il
Cav. Felice Tamagno
Artigiano orafo
Angosciati lo annunciano la moglie Lisa, la figlia Vittoria con il marito Piero Giuliano e l'adorato Luigino, parenti tutti. La presente come partecipazione e ringraziamento. I funerali hanno luogo oggi, giovedì, alle 14,30 da via Principe Tommaso 43.
— Torino, 30 settembre 1965.

Partecipano al dolore della famiglia per l'immatura scomparsa del
Cav. Felice Tamagno
i cognati: Cogliari, Gastini, Salvetti (Usa); i nipoti: Gleria, Novara, Tegini, Maret, Chiariglione; i cugini Carla e Gino Riva; gli amici: Soli, Lusi, Bertone, Luera, sorelle Capello, Callimaci, Rusto.
— Torino, 30 settembre 1965.

Superiori e Colleghi di lavoro prendono parte al dolore della Signora Vittoria Tamagno Giuliano per la dipartita del suo carissimo Babbo,
Cav. Felice Tamagno
— Torino, 30 settembre 1965.

Piero e Alessandra Ruga, angosciati, prendono parte al dolore per la perdita del caro cugino
Felice Tamagno
— Torino, 30 settembre 1965.

I cugini Barbasio e Marchisio partecipano al dolore per la perdita del caro
Felice
— Torino, 30 settembre 1965.

Emilio e Inès Ostorero partecipano commossi al lutto della Famiglia per la scomparsa del
Cav. Felice Tamagno
— Torino, 30 settembre 1965.

La Scuola Orafi di Torino partecipa con dolore la morte del Suo Vice Presidente
Cav. Felice Tamagno
— Torino, 30 settembre 1965.

Rina Rolle partecipa al dolore della figlioccia per la morte del padre
Cav. Felice Tamagno
— Torino, 30 settembre 1965.

L'Unione Artigiana via Cernaia 20 partecipa al lutto per la scomparsa del suo dirigente
Cav. Felice Tamagno
— Torino, 29 settembre 1965.

La Famiglia Guido e Gianni Valle partecipano al dolore dei congiunti per la dipartita del Signor
Felice Tamagno
— Torino, 29 settembre 1965.

Serenamente come visse, è mancata l'anima buona di
Luigi Fantino
ex ricevitore postale di Cocconato
L'annunciano con dolore la moglie Angioletta Fontino, il figlio Pier Giuseppe con la moglie Teresa Piccardo, cognata, nipoti, cugini e parenti tutti. I funerali avranno luogo in Cocconato giovedì 30 settembre alle ore 15.
— Cocconato, 28 settembre 1965.

Partecipano al dolore della famiglia Fantino i Condomini della «Casa del Sole».
— Cocconato, 28 settembre 1965.

Partecipano al lutto le famiglie: Armando Montello, Cav. Milanesio-Salandre.

E' improvvisamente mancato all'affetto dei suoi cari
Nello Pariolo
Lo annunciano con immenso dolore: la moglie Francesca Pietrelli; il figlio Franco con la moglie Piera Blua e piccolo Robertino; fratelli, cognati, nipoti e parenti tutti. Un particolare ringraziamento al Dott. Carlo Tavano per le cure prestate. I funerali avranno luogo venerdì 1° ottobre alle ore 16 da via Chivasso 3. La presente è partecipazione e ringraziamento.
— Torino, 29 settembre 1965.

E' mancato all'affetto dei suoi cari dopo tanto soffrire
Dino Cavagliato
Pittore
Angosciati lo annunciano: la figlia Maria Teresa con la zia Adele Tarnavasio; sorella, fratello e parenti tutti. Funerali giovedì 30 alle ore 16,15 da via Villar 38. La presente è partecipazione e ringraziamento.
— Torino, 29 settembre 1965.

Serenamente è mancato
Michele Sarotto
Ne danno il doloroso annuncio la moglie Fiorentina Boido, il figlio Giovanni, la moglie Antonietta Gaggino, il nipote Michelangelo, parenti tutti. Funerali oggi alle 15,30 Borgata Garino.
— Vinovo, 30 settembre 1965.

I parenti e gli amici con rimpianto annunciano la perdita della Signora
Albina Boffa ved. Turina
Il funerale avrà luogo il 1° ottobre alle ore 9 partendo da corso Francia 163. Non fiori, non opere di bene ma una preghiera.
— Torino, 29 settembre 1965.

Il Direttore e gli Assistenti dell'Istituto di Pedagogia della Facoltà di Magistero dell'Università di Torino partecipano al grave lutto della famiglia Codignola per la scomparsa dell'illustre pedagogista
Prof. Ernesto Codignola
— Torino, 29 settembre 1965.

La Direzione de «L'Italica» Assicurazioni, partecipa al dolore dei famigliari per la scomparsa del
Geom. Giuseppe Morello
proprio apprezzatissimo ispettore per il ramo grandine dal 1912.
— Milano, 29 settembre 1965.

Il Dott. Elio Eynard, Zurigo; Dott. Sergio Eynard, Bruxelles; Dott. Bruno Eynard, Roma, prendono vivissima parte al dolore della famiglia per la dipartenza del carissimo Amico
Avv. Arnaldo Pittavino
— Zurigo, 29 settembre 1965.

30-9-1962 30-9-1965
Nel terzo triste anniversario della scomparsa di
Romeo Danese
moglie e figlia lo ricordano a quanti gli hanno voluto bene. Messa in suffragio 2 ottobre ore 8 parrocchia Sacro Cuore via Nizza 56.
— Torino, 30 settembre 1965.

Nel 1° tristissimo anniversario della scomparsa di
Maria Tavella Fornas
la figlia ne rievoca la cara memoria con infinito rimpianto. S. Messa il giorno 2 ottobre alle ore 9 nella Parrocchia S. Maria di Piazza in via S. Maria.
— Torino, 30 settembre 1965.

1963 1965
Rag. Paride Caccia
I tuoi cari ti ricordano con immutato affetto. Messa in suffragio il 2 ottobre ore 9 chiesa S. Giuseppe, via S. Teresa.
— Torino, 30 settembre 1965.

Sabato 2 ottobre, 6° tristissimo anniversario della dipartita del
Dott. Giuseppe Pavesio
Santa Messa ore 8, Parrocchia Gran Madre.
— Torino, 30 settembre 1965.

1964 1965
Cecilia Bianco in Ronco
Il marito e la mamma la ricordano con affettuoso rimpianto. Messa 2 ottobre ore 8,30 Limone Piemonte.
— Limone Piemonte, 30-9-1965.

Con dolore senza conforto i suoi cari ricordano
Carlo Canavesio
Messa sabato ore 8 [illegible] Adolescente.
— Torino, 30 settembre 1965.

1957 30 settembre 1965
Ernani Bullano
La moglie Costanza con immutato affetto lo ricorda a tutti coloro che gli vollero bene.
— Torino, 30 settembre 1965.

1959 1965
Cav. Uff. Eugenio Racca
Sei lunghi anni di accorato rimpianto e affettuoso ricordo.
— Torino, 30 settembre 1965.

ANNUNCI ECONOMICI

DOMANDE LAVORO L. 45 per parola

(Continua da pag. 18)

OFFRESI barista venticinquenne libero subito. Telefonare 274-404.

OFFRESI capo turno addetto presse materie plastiche praticissimo. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3535 — Torino».

OFFRESI commessa pratica panetteria. Telefonare 884-567.

OFFRESI donna vedova mezza età governo casa, anche persona sola. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8227 — Torino». A99356

OFFRESI fattorino autista patente B militesente pratico Torino Piemonte. Tel. 291-067. A99051

OFFRESI giovane militesente come elettricista. Telefonare 876-124.

OFFRESI pratico distributore benzina, anche notturno oppure per garage. Telefonare 663-497, 655-016.

OFFRESI signora 34enne per pulizie ufficio. Telefonare ore pasti 586-694.

OFFRESI tornitore prima categoria. Telefonare 555-476. A98839

OFFRESI uomo per pulizie uffici e scale. Telefon. 368-248 ore pasti.

OPERAIA 25enne offresi lavoro in ditta oppure come commessa pratica drogheria. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8148 — Torino». A98285

OPERAIO 25enne robusto volenteroso offresi qualsiasi lavoro. Telefonare 884-984. A99213

OPERAIO 28enne offresi mezza giornata qualsiasi lavoro anche con patente B. Scaldaferri, via Po 36, Nichelino. A99348

PARRUCCHIERE signora abile offresi. Telefonare 325-736.

PENSIONATO diplomato istituto industriale, ottima salute, referenziato, patente auto occuperebbesi anche mezza giornata quale esattore, sollecitatore, controllore. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3507 — Torino».

PENSIONATO ex maresciallo motorista attivo occuperebbesi qualsiasi lavoro fiducia. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3517 — Torino».

PENSIONATO offresi usciere o fattorino. Telefonare 489-575.

PENSIONATO piemontese pratico giardino offresi lavori diversi anche custode. Telefonare 297-484.

PENSIONATO 62enne giovanile sano intelligente esperienza iniziativa, cerca lavoro fiducia, fattorino, usciere, custode, sorvegliante, magazziniere, presso coniugi signorile, persona sola, mili pretese, oppure vitto alloggio piccolo compenso, referenze, accetto ovunque. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8206 — Torino». A99104

PIEMONTESE trentasienne ottime referenze veramente capace tutti lavori casa, libera 8-14 o tutte giornate meno due pomeriggi settimanali offresi possibilmente vicinanze percorso linea 9. Telefonare 255-573 mattino e ore pasti. A99518

REFERENZIATA pratica malati occuperebbesi presso persona sola, servizio fisso. Telefonare 687-740.

REFERENZIATA 30enne offresi tuttofare, ore mattinate. Telef. 234-530.

REFERENZIATISSIMA offresi custodia bambini, ore 15-18, zona Statuto, San Donato. Telef. 753-341.

SARTO lavorante 22enne offresi. Tel. 687-638. A98544

SEDICENNE offresi apprendista meccanico riparazioni auto e moto. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3528 — Torino». A99270

SIGNORA mezz'età amante bambini accetta custodia bambino/a. Telefonare 724-509. A99176

SIGNORA sola 45enne presenza offresi tuttofare presso persona sola. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3527 — Torino». A99268

SIGNORA tuttofare offresi dalle 8 alle 17 o 18 qualsiasi zona. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3539 — Torino».

SIGNORA 23enne tuttofare offresi giornate. Telef. 60-052 ore 15,30-19,30. A99171

SIGNORINA, licenza commerciale, dattilografia offresi qualsiasi lavoro purché decoroso. Telef. 585-652.

SIGNORINA referenziata offresi tutto il giorno per accudire bambino/a escluso domenica. Libera subito. Telefonare 784-564. A98975

SIGNORINA torinese referenziata offresi assistenza bimbo o presso studio medico. Telefonare 769-238.

SIGNORINA 21enne piemontese seria offresi mezza giornata eventualmente tutta, a persona sola anziana, quale compagnia e aiuto governo casa. Telefonare 391-629.

TORNITORE 23enne seconda categoria conoscenza disegno occuperebbesi subito. Telefonare 877-192.

TRENTACINQUENNE torinese lavori casa offresi mezza giornata mattino zona Madonna Campagna. Telefonare 256-349. A98960

TRENTACINQUENNE presenza occuperebbesi presso studio medico, Casa farmaceutica, negozio massima serietà. Telefonare 666-009. [illegible]

TUTTOFARE età 40 anni offresi possibilmente ore mattiniere. Telefonare 758-038. A99329

TUTTOFARE offresi pomeriggio 3-4 ore zona [illegible]. Telefonare mattino 547-940. A99036

TUTTOFARE referenze dalle ore 8 alle 17 offresi. Telef. 328-430.

TUTTOFARE referenziata offresi mezza giornata. Scrivere o presentarsi Tomas, via Biella 24.

UOMO fatica 28enne robusto referenziato occuperebbesi albergo ristorante oppure manovale generico ovunque. Chirico Gennario via Leoncavallo 64, Torino. 26346

VENTENNE militesente autista fattorino patente B offresi. Tel. 542-602.

VENTIQUATTRENNE offresi aggiustatore manutenzione macchine utensili. Telefonare 875-506.

VENTIDUENNE militesente patente B pratico qualsiasi macchina offresi. Telefonare 339-113. A99239

VENTIQUATTRENNE militesente magazziniere, incarichi fiducia offresi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3485 — Torino». A98980

VENTISETTENNE, veneto, militesente, pratico elettricità offresi fattorino. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3519 — Torino». A99237

VENTITREENNE aiutante barista o altri lavori offresi. Telefon. 330-609 pomeriggio. A99327

VENTITREENNE offresi autista con patente B, o qualunque lavoro. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8210 — Torino». A99124

VERNICIATORE lunga pratica riparazioni offresi tempo libero garage autoriparazioni. Telef. 574-954.

VERNICIATORE ventiquattrenne prima categoria specializzato preparazione tinte libero anche subito. Scrivere: Morgana, corso Traiano 77.

OFFERTE LAVORO L. 180 per parola

A.A.A. DOMESTICA tuttofare fissa referenziata per piccola famiglia adulti in villa zona collinare cercasi, ottimo trattamento. Telef. 687-341.

A.A. ABILISSIMA tuttofare fissa referenziata cerca famiglia signorile adulti stipendio elevato trattamento familiare. Telefonare 546-309.

A.A. ASSUMIAMO apprendiste anni 15. Principe, corso Matteotti 31.

A.A. CERCA tuttofare fissa famiglia quattro adulti. Telefonare 524-988.

A.A. TUTTOFARE fissa, referenze, cercano coniugi con bambina. Telefonare 545-777. A99513

A piccola famiglia urge cameriera tuttofare fissa, abile. Ottimo trattamento. Telefonare 568-930.

A signore, signorine, proponiamo lavoro decoroso indipendente redditizio. Guarnero, Monte Pietà 16.

A coniugi occorre tuttofare fissa massimo stipendio. Telefonare 759-913.

A. TUTTOFARE giovane referenziata anche primo servizio cercano coniugi. Telefonare 518-381. A99510

APPRENDISTE macchiniste 15-17enni cerca laboratorio confezioni via Giacinto Collegno 49. Telef. 773-196.

APPRENDISTE 15-18enni ramo radiotecnica cercasi Steiphon Governolo 8. 26343

ASSUMEREI, palazzina Torino, coniugi custodi, marito domestico, patente, referenze precisare. Scrivere Poma, Colli 18, ovvero tel. 544-320 ore pasti. 26349

ASSUMO propagandiste vendita articolo femminile provvigione 25 per cento. Corso Svizzera 129 D. Telefono 369-919. A99039

CERCASI autista fattorino mezza giornata per biscottificio. Tel. 81-281.

CERCASI bobinatore o bobinatrice, anche ad ore, praticissimi motori asincroni trifase. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8138 — Torino».

CERCASI capace aiutante pasticceria e apprendista e un cameriere barista cremeria. Telefonare 80-638.

CERCASI carpentieri montatori impianti 2ª categoria. Tel. 321-025.

CERCASI commessa panetteria praticissima. Telefonare 545-647.

CERCASI coniugi cuoca e domestico per famiglia 2 adulti e 2 bimbi. Telefono 678-336. Scrivere: Torino, corso Massimo d'Azeglio 106.

CERCASI dinamico pensionato da adibirsi per pulizie negozio mobili e mansioni fattorino. Via Alfieri 24, Torino, AMMA. A99495

CERCASI signorina referenziata per custodia neonato con permanenza presso famiglia signorile. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8216 — Torino».

CERCASI stiratrice finita. Telefonare 755-174. A98387

CERCASI stampisti, fresatori e tracciatori I e II categoria, dettagliare referenze, curriculum e pretese. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3437 — Torino».

CERCASI tagliatrici modelliste per pantaloni e giacche sportive. Telefonare 651-600. A99350

CERCASI tuttofare a giornata zona Francia. Tel. 852-126 mattino, pomeriggio. A98301

CERCASI tuttofare fissa media età. Telef. 572-067. A97728

CERCASI tuttofare fissa referenziata massimo stipendio. Telef. 885-346.

DOMESTICO AUTISTA PER SERVIZIO A GIORNATA CERCA FAMIGLIA SIGNORILE. INDISPENSABILI OTTIME REFERENZE. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 3401 — TORINO». A97346

EUROCALZE assume ragazze dinamiche per pubblicità ottimo trattamento. Telefonare 541-290.

FALEGNAME cercasi mezza giornata o pensionato. via R. Martorelli 21.

FAMIGLIA adulti cerca tuttofare fissa referenziata dai venticinque ai quarantacinque anni. Telefonare 882-018.

FAMIGLIA signorile cerca donna 25-40enne fissa abilissima guardarobiera personale e cuoca ottime referenze controllabili. Telef. al 518-827 8,30-12, 15-18 o scrivere: «Pubblicità Stampa 8200 — Torino».

GUADAGNO immediato assumo personale femminile. Presentarsi ARS, via Vado 34. A993342

GRUISTA edile cerca impresa costruzione. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3541 — Torino». A99476

IMPORTANTE industria piemontese cerca capo sala caldaie, patentato. Esigesi elemento con provate esperienze, curriculum e referenze. Scrivere: «Pubblicità Stampa 806 — Torino». 26248

INDUSTRIA meccanica cerca fresatore II. Presentarsi via Col di Lana 44.

LABORATORIO assume abili maglieriste e confezioniste 15-17 anni. Presentarsi via Garibaldi 10.

LABORATORIO assume abili macchiniste rettilinee 8 e apprendista. Telefonare 541-347. [illegible]

fa digerire rapidamente, mentre allevia le sofferenze dello stomaco



NICOLA ARSLIANO

STUDIO TESTA

Aut. Min. San. Decr. n. 1976 del 9/4/1965

acidità, pesantezza, bruciori di stomaco

DIGESTIVO ANTONETTO



Il digestivo Antonetto, alla proprietà di aiutare la digestione, unisce quella di favorire un progressivo miglioramento delle funzioni dello stomaco. Antonetto si prende senza acqua perchè è in pastiglie da masticare o succhiare: tanto pratico, dunque, che lo potete prendere anche in tram.

con 400 lire 45 pastiglie per digerire meglio!

ASSUMIAMO giovane pratico dentature, diritte, coniche. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3424 — Torino».

[illegible] lavorante pasticcere, pratico fini lavorazioni, referenze. [illegible] Secondo 58. A98170

AVVOLGITRICE piccoli trasformatori cerca industria elettromeccanica in Nichelino. Telefonare 661-275.

BAMBINAIA referenziata 2 bambini disposta trasferirsi cercasi. Telefonare 586-430. A98958

BOUTIQUE cerca premiere e abilissima lavorante confezione. Telefonare 544-076. A97822

CERCANSI bustaie reggipettiste interne ed esterne. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8149 — Torino».

CERCANSI cameriera fissa e donna tuttofare mezza giornata. Scrivere indicando età posti occupati: «Pubblicità Stampa 8144 — Torino».

CERCANSI macchiniste per selleria auto, massima retribuzione. Telefonare 795-869. A98088

CERCASI abile garagista volendo alloggio. Presentarsi via Perrone 7.

CERCASI aiutante pettinatrice apprendista pratica manicure, Via Capelli[illegible] 8. Telefonare 487-643.

CERCASI aiutante sarta ben retribuita. Ramella, corso Monte Cucco 127. Telefonare 337-720. A98397

CERCASI aiuto commessa per panificio. Scrivere: «Pubblicità Stampa 6086 — Torino». A97874

CERCASI apprendista pettinatrice e manicure. Telefonare 596-088.

CERCASI apprendiste sarte massima retribuzione e lavoranti sarte camicette. Telefonare 290-167.

CERCASI donna due ore mattino borgo Po (Gran Madre). Telefonare 889-583 ore pasti. A97610

CERCASI due cameriere piani, giovani, albergo pratiche. Tel. 893-755.

CERCASI esperto pellettiere pratico lavorazione cinghie tubolare. Bor.Ni. Mezzenile Centro - Torino.

CERCASI giovani manicure aiutante pettinatrice. Telefonare 897-918.

CERCASI macchiniste provette lavoro domicilio BOR.N.I. Mezzenile Centro Torino. A98089

CERCASI operai falegnami. Telefonare 862-287. A99358

CERCASI per portineria coniugi media età. Telef. 274-001. A97667

CERCASI pratico lavagista auto per stazione Total corso Moncalieri 283 bis. A97976

CERCASI propagandiste articoli femminili. Telefonare 480-530.

CERCASI provetta pantografista. Presentarsi Gherra & C., via Piossasco 6, Orbassano. A97626

CERCASI ragazza 16-18 anni per latteria bar. Telefonare 599-987.

CERCASI ragazzi, cartotecnica Sacc. Mighetti 13. A99177

CERCASI ragazzo 15-17 anni per negozio modellismo, Requisiti richiesti: scuola elettrotecnica, appassionato modellista treno aerei e navi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8087 — Torino». A97879

CERCASI sarta uomo e donna. Telefonare 547-781. A97981

CERCASI signora o signorina tuttofare fissa referenziata per famiglia 2 persone, ottimo trattamento. Telefonare 662-159 ore 8-10,30.

CERCASI tuttofare referenziata fissa o giornata ore 8,30-18,30 Strada Alberoni 18/3. Telefonare 697-214.

CERCASI 16-19enne aiutante pettinatrice praticissima manicure massima paga. Telefonare 596-131.

CERCO coniugi soli, marito vivaista per lavoro zona collinare astigiano. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8103 — Torino». A97927

CONIUGI impiegati 2 bimbi cercano donna seria, fidatissima, referenziata, fissa, massimo 35enne. Tel. 773-341.

CONIUGI MARITO DOMESTICO-AUTISTA, MOGLIE TUTTOFARE REFERENZIATI CERCA FAMIGLIA QUATTRO PERSONE. OTTIME CONDIZIONI. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 3401 — TORINO».

CONIUGI soli cercano tuttofare referenziata a giornata. Telef. 521-335 zona Castello. A97583

CUOCA referenziata, fissa o giornata, cercasi da famiglia signorile. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8211 — Torino».

CUSTODIA casa tre inquilini cercasi coppia pensionati referenziati. Specificare pretese. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8225 — Torino».

DA piccola famiglia cercasi donna trenta-quarantacinquenne senza impegni robusta capace cucina referenze controllabili recenti tuttofare buon mensile, libera mesi estivi pagati. Telefonare 279-920 ore pasti.

DITTA cerca ragazza dai 15 ai 17 anni tuttofare. Telefonare 343-969.

DOMESTICI tuttofare, pratici anche cucina, eventuale patente, cercansi per Finale Ligure. Scrivere: Lastond, 5 D, Savona. 26237

FAMIGLIA signorile cerca tuttofare ore 7,30-21 capace cucito stiro. Telefonare 521-760. A99126

FAMIGLIA signorile residente zona Cappuccini cerca coniugi cuoca-cameriere, ottima retribuzione, indispensabili referenze ineccepibili et moralità. Telefonare 657-116.

FAMIGLIA signorile religiosa cerca fidatissima tuttofare fissa pratica cucina massimo quarantenne stipendio 60.000. Telefonare 580-958.

FAMIGLIA SIGNORILE 4 PERSONE CERCA DUE DOMESTICHE FISSE REFERENZIATE A OTTIME CONDIZIONI. SCRIVERE: «PUBBLICITA' STAMPA 3401 — TORINO».

FAMIGLIA tre persone cerca seconda ragazza tuttofare, escluse uscite serali, buon trattamento, referenze. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3448 — Torino». A98193

FAMIGLIA 4 persone cerca tuttofare fissa pratica servizio referenze controllabili. Telefonare 683-452 aiuto mattino. A98355

FATTORINO imballatore robusto cercasi pochi lavori magazzino, pratico città, patente auto, referenze cercasi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8080 — Torino». A97842

FRESATORE aggiustatore attrezzista assumiamo. Telefonare 793-262.

FRESATORE stampista prima e seconda cercansi. Telefonare 241-925.

FUOCHISTA 2° generale cerca Residenza Miramonti. C.so G. Cesare 236.

IMPORTANTE industria automobilistica assume tracciatore per collaudo banco. Scrivere indicando posti occupati e pretese: «Pubblicità Stampa 8129 — Torino». A98075

MODELLATORI 1ª 2ª categoria cercasi. Telefonare 331-766.

OFFICINA meccanica cerca abile tornitore e apprendista o giovane montatore. Curriculum. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3544 — Torino».

OFFRO alloggio, paga, guardiano cascina con 4 cani. Tel. 543-528.

PELLICCERIA cerca macchiniste foderatrice ed aiutante. Barberi, via Saluzzo 30. A98351

PER custodia villa provincia Vercelli coniugi pensionati (domestica e cuoca tuttofare) pratici orto giardino, referenziati cercansi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8156 — Torino».

PERSONA sola lavoro in propria provincia cerca tuttofare età massima trentacinquenne, anche vedova. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8134 — Torino». A98093

PETTINATRICE zona S. Rita cerca lavorante pettinatrice finita anche fine settimana. Telefonare 365-574.

PICCOLA industria Nichelino assumerebbe donna-uomo volenteroso anche pensionato magazzino, ufficio, contatto operai. Telefonare 774-081.

PORTINAIA cercasi marito occupato cinquantenni soli casa centrale alloggio minimo referenze. Telefonare 555-330 dopo le 17. A98443

PRATICHE saldatrici plastica assumonsi. Marva, via Rubiana 20-F.

RAGAZZA abile cucito, lavori domestici, assumesi. Trattamento familiare. Telefonare 761-498. A97876

RAGAZZINO cercasi per commissioni negozio alimentari. Tel. 542-837.

REFERENZIATA fissa governo bimbi piccoli lavori domestici cercasi. Leone, via Nizza 141. A98475

da vagnino c'è

c. Vittorio Emanuele 214
v. Lagrange 3

DALLA PRIMA "MIGNIN" ALLA LAUREA

RELÈ

RIVENDITA pane cerca apprendista commessa 15enne. Telefonare ore pasti 394-190. A99156

SARTORIA alta moda urge abilissime lavoranti, aiutanti. De Braud, via Giannone 1 bis. A99507

SEDICENNE aiuto commesse panetteria cercasi. Tel. 264-704 ore 16-18.

TAPPEZZIERE in stoffe cerca apprendista, presentarsi via G. Collegno 45.

TUTTOFARE capace cucina fissa cercasi ottimo trattamento. Tel. 501-812.

TUTTOFARE cerco fissa, oppure giornale. Presentarsi mattino, Giillo, Boucheron 9. O452

TUTTOFARE fissa cercasi ottimo stipendio. Tel. 544-172. A98901

TUTTOFARE giovane referenziata fissa cerco trattamento familiare. Telefonare 389-425. A99374

ZONA Crocetta famiglia tre adulti cerca abile referenziata fissa o giornata intera con sabato e domenica sino ore 15. Tel. mattino 590-544.

PIAZZISTI, RAPPR. L. 180 per parola

AGENTE cercasi per vendita in abbinamento ricambi auto zone Piemonte-Liguria. Scrivere: «Pubblicità Stampa 12 — Milano». 26247

AZIENDA cerca produttori giovani, cultura, distinzione, presenza. Galleria S. Federico 6. A97744

CERCANSI esperti e introdotti rappresentanti filati acrilici per Piemonte. Scrivere Pubbliman casella 150 L Biella. 26270

DISCHI diamantati per marmo. Importante industria cerca venditori, tecnici, introdotti nel settore marmi e pietre del Piemonte. Richiedesi bella presenza, età massima 35 anni, automezzo proprio. Indirizzare offerte: «Pubblicità Stampa 8057 — Torino». A97579

ESPERTO organizzazione istruzione controllo personale ispettore vendite, attualmente direttore filiale nota azienda, esperienza decennale, serietà moralità referenze, esaminerebbe serie concrete proposte. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8069 — Torino».

ESPERTO viaggiatore 25-35 anni preferibilmente diplomato militesente assume importante azienda nazionale per trattative nuovissimi e importanti prodotti. Esigesi curriculum completo. Offresi stipendio provvigioni auto rimborso spese. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3521 — Torino».

INDUSTRIA lombarda cerca venditori prodotti spray aerosol, stipendio, provvigione. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8111 — Torino». A97963

ISPETTORE vendite plurisettori, quarantaduenne, ultradecennale esperienza organizzative moderni sistemi promozionali, ricerca, formazione, assistenza, controlli agenti, rappresentanti, filiali, agenzie, offresi a seria anche se piccola azienda. Auto propria, disposto viaggiare, eventualmente trasferirsi. Scrivere: «Pubblicità Stampa 7582 — Torino». 26274

MABU JERSEY MILANO VIA CERVA 35 CERCA VIAGGIATORE PER ESTERO MASSIMO ANNI 40 PRATICO TESSUTI PERFETTA CONOSCENZA FRANCESE INGLESE TEDESCO. INVIARE CURRICULUM VITAE REFERENZE CONTROLLABILI PRETESE ALL'UFFICIO PERSONALE.

NUOVA ORGANIZZAZIONE PER VENDITE POLLI MACELLATI A RIVENDITORI AL DETTAGLIO CERCA RAPPRESENTANTE ESPERTO INTRODOTTO RAMO. DETTAGLIARE A: «PUBBLICITA' STAMPA 8125 — TORINO». A98084

PRIMARIA industria confezioni sportive ottimamente introdotta da due decenni presso clientela articoli e confezioni sportive del Piemonte, cerca per questa zona Rappresentante con provata esperienza ramo abbigliamento e conoscenza clientela. Inviare curriculum vitae, referenze a: «Pubblicità Stampa 8205 — Torino».

RAPPRESENTANTE con organizzazione cerca esclusive per Piemonte prodotti di largo consumo. Tel. 683-616.

RAPPRESENTANTI cercasi introdotti alimentari vini liquori et scomponibili metallici ristoranti negozi. Mignola, Petrarca 11. Telef. 682-065.

RAPPRESENTANTI introdotti abbigliamento, mercerie, cercansi. Scrivere dettagliando: «Pubblicità Stampa 8097 — Torino». A97907

VIAGGIATORE lunga esperienza trattative affari, auto propria, offresi a seria ditta. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8088 — Torino».

SMARRIMENTI L. 180 per parola

[illegible] arancio femmina due mesi smarrita Valentino - via della Rocca. Mancia competente. Telef. 82-151.

FORTE mancia riportando braccialetto ciondoli smarrito via Roma piazza Castello, Carlo Felice. Tel. 875-938.

SETTER bianco nero smarrito domenica 26 Ceresole Reale, mancia. Telefonare 892-926, 521-264, Torino.

SMARRITA barboncina nera. Telefonare 585-956, mancia competente.

INFORMAZIONI L. 180 per parola

A.A.A. MAURIZIO Emma accerta ogni infedeltà, indaga, informa, riservatamente. Pio V, 20. Tel. 682-110, 652-876, 682-182. O413

A.A. DETECTIVE «Trofer» controlli infedeltà ovunque, informazioni indagini riservatissime, Nizza 102. Telefonare 633-145. O495

CITTADINI dell'ordine dal 1870, Andrea Doria 9, telefoni 541-100, 521-549, 524-874: indagini prematrimoniali, private commerciali, controlli. O589

INFORM accertamenti infedeltà investigazioni. Via Vittorio Amedeo 21, tel 544-176, 528-051. O245

INFORMITALIA, Istituto Nazionale Informazioni controlli, indagini, infedeltà. Esito assicurato. Santa Teresa 10, telefono 511-024.

IGIENE E TERAPIA L. 180 per parola

DIPLOMATA, callista, pedicure, massaggi curativi, dimagranti. T. 554-503.

RIEDUCAZIONE arti evita l'obesità aumenta circolazione sanguigna Cyclette vendita, noleggio Covolo, Giulio Cesare 157, tel. 851-135.

AUTOMOBILI L. 180 per parola

A.A.A.A.A.A. ACQUISTIAMO autovetture, vendiamo, permutiamo. Siracusa 156, angolo Orbassano 244.

A.A.A.A.A. ANCHE senza anticipo rateizziamo comode quote mensili, scegliendo nel vastissimo assortimento ogni marca e tipo. Automobili selezionate, collaudate con certificato di garanzia speciale A/1 durata due anni. Permutasi qualsiasi autoveicolo, apertura anche mattinate festive. Ford Alauto, via Barletta 133 (S. Rita).

A.A.A. ABBIAMO minimo anticipo straordinarie occasioni, autovetture garantite, interpellateci. Corso Moncalieri 19. [illegible]

A.A.A. ACQUISTIAMO contanti supervalutando autovetture, vendiamo, cambiamo, rateizziamo. Corso Moncalieri 19. O567

A.A.A. NSU Prinz gioiello della meccanica tedesca sempre a vostra disposizione, provatela, vendita sistema Compass senza cambiali. Concessionaria corso Ferrucci 80, consegne rapide. O13

A.A. ACQUISTIAMO autovetture al massimo prezzo, pagamento immediato, visitateci prima di vendere o acquistare. Vendiamo rateaimente. Autodestefani, corso Grosseto 55, telefono 293-992 anche festivi.

A.A. AUTONOLEGGI Ariston vetture 1965. Torricelli 4, telef. 501-051.

A.A. CONTANTI acquistiamo autovetture supervalutando. Corso Francia 341. O595

(Continua a pag. 20)

DOMANI

L'AGENZIA DI TORINO DELLA

SAI SOCIETÀ ASSICURATRICE INDUSTRIALE

TRASFERIRA' I SUOI UFFICI IN GALLERIA SAN FEDERICO 54

TEL. 552555/6/7/8 - 516444/5/6/7
Tg. SECURUS

A Buttigliera d'Asti fino al 31 dicembre

SVENDITA A COSTI DI FABBRICA

Camicie da uomo . a L. 2000
Camicette da donna a L. 1500
Pigiami . . . . . a L. 3500

SONO ACQUISTI CHE VALGONO IL VIAGGIO

Orario 8,30 - 12; 14 - 18 (sabato compreso)

La **INDESIT** S.p.A.

assume LAUREATI

da inserire nella propria direzione commerciale estero.

REQUISITI RICHIESTI:
- Laurea in economia e commercio o equivalente
- età 25 - 30 anni
- ottima conoscenza di almeno due delle seguenti lingue: francese, inglese, tedesco, spagnolo.

Si prega di rispondere solo se in possesso dei requisiti richiesti. Massima riservatezza.

Scrivere a:
Indesit S.p.A. - Servizio del personale - Orbassano (Torino)

IMPORTANTE AZIENDA AUTOVEICOLI

cerca **PRODUTTORE** con documentabili esperienze di **VENDITA di CAMIONS E VEICOLI DA LAVORO** in cantieri, imprese stradali, costruzioni, ecc. Stipendio e provvigioni adeguati al rendimento. Dettagliare referenze e pretese a: **Pubblicità Stampa 14 - MILANO**

Il personale dell'organico è già avvertito di questo annuncio.

La **INDESIT** S.p.A.

ricerca

per la propria direzione commerciale estero

Segretarie corrispondenti in lingue estere.

REQUISITI RICHIESTI:
- Ottima conoscenza di almeno due delle seguenti lingue: francese, inglese, tedesco, spagnolo.
- Precedente esperienza di lavoro almeno biennale.
- Età 22-28 anni.

Si prega di rispondere solo se in possesso dei requisiti richiesti.

Scrivere a:
INDESIT S.p.A. - Servizio del personale - Orbassano (Torino)

ISTITUTO SANTA TERESA

Fondato nel 1950

SCUOLA MEDIA - SCUOLA TECNICA
RAGIONIERI

Assistenza e preparazione accurata per ricupero anni

SCUOLA SERALE

TORINO - Via S. Teresa, 7 - Telefoni 527.844 - 511.764

OLIVERO

CONTINUA

la vendita stagionale di

SCAMPOLI

Via XX Settembre 54 - Tel. 521.414

ANNUNCI ECONOMICI

AUTOMOBILI L. 180 per parola

(Continua da pag. 19)

A.A. ARCIOCCASIONISSIME: Fulvia 1964, spider 950 Innocenti, Vignale 750 coupé, assortimento 1100 special, 600, 500, 4 L, furgoni: Volkswagen fenestrato 6 posti, 1100 T2, T 3, 600, [illegible] 600, Leoncino. Rateazioni. Via Malta 36/10, telefono 386-847. O489

ACQUISTIAMO autovetture contanti, vendiamo, permutiamo, rateizziamo. Corso Corsica 6.

A. ARCIOCCASIONISSIME 100.000 vendiamo 600 N, 600, 1100-103, Appia, Simca, Belvedere, Vigone 44.

A. ARCIOCCASIONISSIME Fulvia, Flavia, Giulia TI, 2300 S, sprint, spider, coupé ogni tipo vendiamo permutiamo. Vigone 44 O13

A. ARCIOCCASIONISSIME 200.000 vendiamo Appia II serie, Giulietta, 1100 '58, Dauphine. Vigone 44 (piazza Sabotino). O13

A. ARCIOCCASIONISSIME 450.000 vendiamo Giuliette TI, Appia III serie, BMW. Simca 1000, 1100 special, permute, garanzia. Vigone 44.

A. ARCIOCCASIONISSIME vendiamo 1100 T3, 1100 T, furgone, 600 multipla, familiari, giardiniere, panoramiche, Bianchine, A 40, molti altri tipi. Vigone 44. O13

A. ARCIOCCASIONISSIME vendiamo 400.000, 300.000, 500.000, 1300-1500, 1100 D, Flavia, Fulvia, 750 Vignale, permute, rateazioni. Vigone 44. O13

A. BUONISSIMI prezzi vendiamo 500, 600, 1100, giardiniera panoramiche, Appia, Ardea, 1400, 500 C, belvedere, Dauphine, camioncini furgone, altre [illegible] occasioni. Ferrucci [illegible].

A. COUPE' Simca 1964, privato vende. Telefonare 694-704.

A. FIAT 1100 D, special, export, lusso, 600, 500, rateaimente, assistenza un anno, prezzi equitati, permute. Via Sgorgio 37. O286

A. OCCASIONE 500 1964 320.000, 500 D giardiniera 1964 350.000, 600 D 1964 [illegible], 600 1961 280.000, ogni prova, agevolazioni pagamento. Tel. 694-713, 694-714.

A. 50.000, 80.000, 100.000, 120 mila troverete ottime occasioni 500, 600, 103, Appia, giardinetta. Ferrucci 60. O13

A PRESTITI IMMEDIATI SU AUTOMEZZI ANCHE IPOTECATI. FINCOTEX, CORSO FRANCIA 15. TELEFONI 760-203, 770.436. O957

A 20.000 mensili potrete acquistare autovetture d'occasione, qualsiasi tipo. Minimo anticipo. Corso Giulio Cesare 24. O414

ABBIAMO Flavia coupé, Giulia super, TI, 55, Giulia 1300 1800 coupé Stata, altre occasioni. Lagrange 13, telefono 528-652. O465

ABBIAMO Giulia super, 2600 sprint, spider, 1300, 1500 berline, coupé, 750 Vignale, Abarth 850 Scorpione, moltissime altre occasioni. Volta 6. Telefonare 546-681. O494

ABBIAMO rateazioni 1500 familiare, Giulietta sprint, Dauphine, 1100 furgone, 600. Saluzzo 52. Telefonare 60-622. O197

ACCONTO 80.000, rimanenza rateato, acquistando autovetture usate, garantite, permute con scooters, aperto anche mattinata festiva. Telefonare 687-514. O236

ACQUISTO spider Giulia recente pagamento massimo. Scrivere: «Pubblicità Stampa 3425 — Torino».

AFFARONE MGA 1958 rossa 380 mila vendo o cambio con 500. Telefonare 393-617. A97303

ALFA Romeo 2000 spider, Giulietta sprint 250.000, Giulietta TI 240.000 1200 spider, altre occasioni vendiamo Vigone 44. O13

ALL'AUTORIMESSA Stadio, corso Agnelli 22, tel. 322-493, vasto assortimento automobili d'occasione, potete acquistare cambiare qualsiasi tipo. A94222

ALL'AUTOSALONE Assale, S. Maurizio 69, telef. 877-233, potrete acquistare vendere qualsiasi tipo autovetture. Lunghe rateazioni.

ALL'AUTOSALONE Moretti potete acquistare con fiducia qualsiasi tipo di autovettura. Via Beretti 35, telefono 655-514. O349

ANTICHE auto nazionali estere adoganate perfetto ordine e restaurate vendonsi. Telefonare San Giorgio Canavese 32-50. [illegible]

ARCIOCCASIONE Fiat 1500 Gaca, vendiamo permutiamo Corso Moncalieri 19. O567

ASSICURIAMO 500 34.700; 600 38.600; [illegible] 43.700; 1100 48.700. Telefonare 689-767.

ASSORTIMENTO Volkswagen 1200, 1500, Triumph TR 3, 1800, 1100 D, Giulietta, Simca, Renault R4L, 600 furgoni. Saluzzo 29. O398

AUTO Siracusa 158 angolo Orbassano 244, vasto assortimento compra, cambia. O61

AUTOAGENZIA Cenisia, Groscavallo 3. Telefonare 774-226. 1600 S tettuccio, coupé Vignale 750, 1800 S '63, 1300, 1100 special, Volkswagen '64, Bianchina panoramica [illegible], furgone Jolli '63, furgone 1100 T3, [illegible] 615. O913

AUTONOLEGGI autovetture da 2000 giornaliere. Duchessa Jolanda 32, telefono 773-985. O832

AUTONOLEGGI da lire 900 senza limite età o anzianità patente, non richiesta cauzione, corpo P.S. o carabinieri. Telef. 687-514.

AUTONOLEGGI vetture da lire 1300 giornaliere. Tel. 694-713, 651-544.

AUTONOLEGGIO «Moderno». Nuova 1300, 1100 D, 850, 600 D, 500 D. Telefonare 276-931.

AUTONOLEGGIO Volkswagen 1200, 1500. Sicurezza [illegible] economia. Grazzi, Saluzzo 29. O398

AUTORIMESSA vende Giulietta sprint Mercedes, Taunus 17 M, DS 19, Peugeot 403, DKW 750. Telef. 657-134.

AUTOSALONE Nizza vende permuta rateizza: Maserati 3500 spider nero, Maserati 3500 metallizzato ruote raggi, Lancia Flaminia spider, Giulietta spider, Innocenti IM 3, Innocenti A 40 S combinata, Fiat 1500 spider, Fiat 1300, Simca 1300 Gran Luce, Aurelia B 20. Nizza 133, tel. 633-765

AUTOSALONE Nizza vende permuta rateizza Fiat 1500 L, Fiat 1500 coupé. Farina, Nizza 133. Tel. 633-765.

AUTOSALONE Opel vendiamo minimo anticipo dipendenti aziende vetture usate garantite, acquistiamo massima valutazione. Via Ventimiglia 180, telefono 670-100. O117

AUTOSALONE Rodes, Palermo 65, Casale 158. Telefonare 233-992. Jaguar e spider, Flaminia convertibile e berlina, 1800 familiare, 2300 berlina, Giulia spider Conrero, Giulia sprint e berlina, 55, Flavia 63. Vastissimo assortimento Fiat, Lancia, Alfa. O463

AUTOVEICOLI industriali, camioncini, furgoni, promiscui, portata 6 o 10 quintali, rateazioni senza cambiali, officina assistenza. Rinaldi, corso Francia 262. O323

BMW 700-1963 come nuova unico proprietario vende. Tel. 766-881.

BOGGETTI Autosalone vetture nuove ed occasioni con garanzia acquista, [illegible] Madama Cristina 66. Telefonare 60-810. O827

CINQUECENTO coupé, 850 4 porte, pronta consegna. Autoguaraldi, San Francesco d'Assisi 23, telef. 527-970.

CITROEN ID familiare 2 CV revisionate vende Bortolot, Lorenzini 5.

CITROEN ID-DS controllo 1965 a partire da L. 550.000. Garanzia. Citroen via Zumaglia 29 (piazza Rivoli). O283

COMPERIAMO contanti qualunque autovettura. Vendiamo rateizziamo. Vigone 44 (piazza Sabotino).

COMPERIAMO vendiamo permutiamo autovetture, autosalone Siracusa 158 angolo Orbassano 244.

COMPRO autovettura vendo cambio, Corso Siracusa 158 angolo Orbassano 244. O61

COMPRO contanti qualunque automobile. Corso Turati 82. O520

CORSO Siracusa 158 angolo corso Orbassano 244, vastissimo assortimento auto. O61

CORSO Siracusa 158, mostra autovetture, visitateci troverete qualità prezzo facilitazioni. O61

CORSO Grosseto 55, Autodestefani: 600/'57 130.000, '62 260.000, Giulia spider, sprint, 55, 500, 850, 1100, 1300, 1500. Rateaimente garantite sei mesi (anche festivi).

COTTINO Commissionaria Alfa Romeo sollecita consegna Giulia 1300 e nuova Giulia super. Giulio Cesare 213 [illegible] 10 bis. O378

COUPE' Flavia 1800. Giulia 55, berlina, sprint 1964, Mercedes 190 D, Flaminia Touring, Fiat 1500, 1100, 600 D, 500 D. Madama Cristina 93.

FAMILIARE 1100-1959, 1100 special 1962, Appia III, Appia II, Giulietta, 600, 500. Assistenza garanzia cambi rateazioni. Corso Corsica 6.

FIAT Coriasco esposizione: camioncini, furgoncini, promiscui. Corso Francia 454/30 già Borgata Paradiso, Torino, telefono 725-864.

FIAT SEMESTRALI SELEZIONATE, GARANZIA, RATEAZIONI, PERMUTE. ESPOSIZIONE CORSO DUCA ABRUZZI 6 BIS. SCOFIT.

FIAT 850 blu medio come nuova vendo 520.000. Telef. 686-015.

FIAT-SAVA COMMISSIONARIA SAICAR, CORSO UNIONE SOVIETICA 81, VASTO ASSORTIMENTO AUTO, VERE OCCASIONI FIAT 500, 600, 600 D, 1100, 1300, 1500, 2300, AUTOCARRI E FURGONI. MASSIME FACILITAZIONI PAGAMENTO. O159

FLAMINIA GT, Maserati, 1600 coupé, Giulia, Giulia sprint, 2300 63-64 nero, 103, 55. Telef. 760-189.

FLAVIA 1800 privato acquista contanti, da privato. Telefonare 489-150.

FULVIA coupé, la nuova scattante raffinata vettura Lancia, Fulvia 2 C la 1100 più brillante del mondo. Trazione anteriore, freni a disco. Prove e prenotazioni, consegne sollecite presso Commissionaria Lancia Frassati. Corso Turati 12, tel. 593-182.

GAS A VOLKSWAGEN CON NUOVO IMPIANTO TARTARINI PERFETTO FUNZIONAMENTO. GAIDO. PESCHIERA 201. O589

GAS auto, forte risparmio, garanzia installando impianti Tartarini. Concessionaria Gaido, Peschiera 201.

GAS liquido impianti Weber, concessionaria Fukra, Chieti 16. Telefonare 888-990. 26159

l'aperitivo che si beve in coppa

✱ Una coppa in omaggio ogni bottiglia

ROSSO ANTICO

ROSSO ANTICO

Come al bar, anche in casa potrete gustare il fresco e raffinato bouquet di Rosso Antico, il grande aperitivo italiano prodotto con vini nobili e antichi. Rosso Antico, aperitivo digestivo naturale, si serve puro o long drink, con una scorza di arancio o di limone, ma sempre ben ghiacciato.

A 18 RA 202

GAS liquido, metano fabbrica apparecchiature. Installazioni garantite. Lamar, Crescentino 26, tel. 850-853.

GIULIETTA 55 in buonissime condizioni privato vende, V. Monti 30.

GIULIETTA TI 1959 offresi al miglior offerente. Telefono 673-812.

GRU idrauliche Mac per autocarri e trattori, 5-10-20-30 q.li, pratiche, economiche, munite accessori per molteplici lavori, garanzia 12 mesi. Polissena, Francia 21. Tel. 753-989.

INNOCENTI A40S combinata 63-64 vende permuta, rateizza Auto Torino, corso Siracusa 40. O261

JEEP Italiane, Autogeravini Commissionaria Torino, Provincia, vendita corso Regina Margherita 168, telefono 851-860. Assistenza, ricambi, v. Pisa 53 bis, Tel. 287-075, 276-548

INNOCENTI 950 d'occasione 1963-64 vende con garanzia Auto Torino. Tel. 396-851. O261

JEEP, Mercedes diesel; 1400 Diesel, camioncini 1100 I, TN, 615 ribaltabile, vende Coppa, Strada Meisino 91, telefono 890-709.

L'AUTOSALONE Orsa di via Vigone 44 è sempre a vostra disposizione visitatelo. O13

LAVORATORI! Visitate l'esposizione auto anche mattinate festive. Corso Moncalieri 19. O62

MIDGET perfetta pluriaccessoriata vendesi dilazionando. Tel. 535-377.

MONZEGLIO & C. Servizio Lancia, corso Duca Abruzzi 10. Telefono 547-485. Flavia coupé 6 mesi, Appia III serie, Giulia spider '62, Aurelia B 20 '59, Appia Zagato '61, Appia Zagato elaborata, Flaminia spider, Fiat 1300. O336

MULTIPLA 750 semestrale km 7000 privato vende. Telefonare 720-339, 391-386. A97663

OCCASIONI d'oro troverete all'autosalone più conosciuto per la sua organizzazione vendita, auto ogni tipo permute garanzia 6 mesi. Ricordate via Vigone 44. O13

OCCASIONISSIMA! Moltissime 1100, 600, 500, familiari, multiple, giardinette, Topolini, 1400, Appia, Giulietta, Dauphine, garanzia, permute, rateazioni. Vigone 44. O13

OCCASIONISSIMA vendo come nuovo Isocarro 500 portata 680. Sebastopoli 227. O462

OCCASIONISSIME Bianchine, Appia, Giardiniere, Giuliette, 500, 600, 1100 Corso Moncalieri 19 O567

OCCASIONISSIME visitateci vi convincerete autovetture garantite. Autosalone, corso Siracusa 158.

OM Succursale, Francia 21, telefono 753-989, vende 650 lungo, 650 ribaltabile recenti, 650 ribaltabile con gru, 615 lunghi e normali, Leoncino lungo, Lupetto, 1100 T, pulmino Volkswagen, ecc. O326

OPEL Kadett coupé 1964 come nuova 780.000, corso Siracusa 158.

OPEL Kadett, Opel Rekord, Opel Caravan, Opel Kapitan, Opel Admiral, Opel Diplomat. Gamma completa General Motors, permute rateazioni, assistenza. Auto 3000. Capello, corso Traiano 14, telefono 321-622.

O.R.S.A. vuol dire ordine, rispetto, serietà automobilistica, questo è l'indirizzo per comperare vendere qualsiasi automobile ricordate via Vigone 44. O13

PAGAMENTO immediato acquistiamo autovetture supervalutiamo. Interpellateci. Autodestefani, c. Grosseto 55.

PERMUTIAMO vendiamo compriamo autovetture Autosalone Siracusa 158 angolo Orbassano 244. O568

PEUGEOT 204 NUOVA 1100 PROVE DIMOSTRAZIONI. CONCESSIONARIA DAIDOLA, BOLOGNA 60.

PREZZI imbattibili rateizzando vendiamo Porsche Cooper S, Flavia, Volkswagen, 600, 500. Autogeravini, corso Regina 168. O525

PRIMULA Autobianchi nuovissima privato vende. Via Monti 30.

PRIVATI! Autorimessa v. Sgorgio 37 angolo [illegible] Salute: 1100, 600, 500 da 150.000 a 500.000, permuta rateizzando con minimo anticipo, un anno assistenza. (Anche festivi).

PRIMULA Autobianchi, Concessionario Renato Moreleto, via Cigna 63, telefono 237-717, 277-989.

PRIVATI! Autosalone c. Francia 341 occasionissime con minimi anticipi, prezzi giusti, assistenza annuale 500, 600, 1100, 1300, Flavia, Giulietta permutiamo (aperto festivi).

PRIVATI per comprare e vendere rivolgetevi fiduciosi corso Siracusa 158 angolo corso Orbassano 244. O61

PRIVATI; salone dell'usato, Autodestefani, corso Grosseto 55, telefono 293-992; minimo anticipo autovetture garantite sei mesi (anche festivi). O297

PRIVATI, SENZA ANTICIPO, OCCASIONISSIME 500, 600, 1100, EISAL, VIA ANDREA DORIA 13; TRIPOLI 153, TELEFONO 355-127.

PRIVATO vende a privato Nuova 500 sei mesi. Telefonare 634-156 ore pasti. A97819

PRIVATO vende bellissima Maserati 1958 coupé. Telef. 500-271.

PRIVATO vende bellissima 600 [illegible] '60 ottimo stato. Vercelli 111.

PRIVATO vende Bianchina panoramica 600 59, Bellardi 17, autorimessa.

PRIVATO vende Fiat 2300 [illegible]. Telefonare 500-271. O520

il Remigino

Ricordo del primo giorno di scuola

emissione in oro

Quotazioni: gr 6 ø mm 22 L. 7.500 — gr 12 ø mm 28 L. 15.000

prenotazioni presso banche e le migliori oreficerie — distributrice esclusiva COCEPA Milano — P.zza M. Ausonio d'… Tel. 254604-205079

PRIVATO vende «500 F» semestrale. Telefonare 663-118. A98136

PRIVATO vende 500 F sei mesi. Telefonare 562-127. A97834

PRIVATO vende 600 ottime condizioni km. 16.000, 180.000. Telefonare 251-381. O297

PRIVATO vende 850 acquamarina sei mesi. Telefonare 750-258.

PRIVATO vende 850 blu semestrale km 3000 perfetta. Tel. 341-709.

PRIVATO vende 850 mesi sei, lire 675.000 trattabili. Telefon. 361-570.

PRIVATO vende 850 semestrale. Telefonare 798-461. A97863

PRIVATO vende 850 S semestrale km. 4000. Telefonare 275-360.

PRIVATO vende 850 6 mesi sei, accessori. Telefonare 361-372.

PRIVATO vende Innocenti spider 950 con cuppolette e senza visibile Moretti, via Beretti 35. O349

PRIVATO vende bellissima 600 '56, 125.000, Tel. 521-826.

PRIVATO vende 1200 spider 1960 con hard-top. Telefonare 771-682.

RARA occasione 850 bianca mesi 5 come nuova 660.000. Tel. 338-946 ore 20. A97923

RATEALMENTE 500, 600, 1100 da 130.000 a 460.000. C. Francia 341.

RATEALMENTE 600 260.000, 1100 [illegible] 350.000, 600 D 63 390.000, 1500 590.000, Giulietta sprint 590 mila. Telefonare 850-805.

ROULOTTE Elnagh, con freni elettrici americani vendite Sava, noleggio, cambi. Particolari facilitazioni stagionali. Covolo, Giulio Cesare 157, telefono 851-135. O483

ROULOTTES sconti speciali autunnali per roulottes nuove e «come nuove». Permute. Centro Piemontese Roulottes, Moncalieri. Tel. 644-076.

SACAUTO Commissionaria Fiat-Sava, corso Racconigi 141, tel. 332-727. Mostra mercato autoveicoli occasione, ottime condizioni di prezzo e pagamento. O90

SICA, Commissionaria Fiat-Sava, via Nizza 30, telef. 652-662/3. Esposizione permanente del veicolo usato. Tutti i tipi, cambi rateazioni, pronta assistenza. O146

SIGNORINA vende a privato bellissima Bianchina spider. Pregno, telefono 652-900. O349

SIMCA, concessionario Locauto, Peschiera 342, vendite rateazioni, permute. Telefonare 766-881. O812

SPIDER 1200 bianca tettino 24.000 reali accessoriatissima vendo. Telefono 513-386. A97996

SUPERMERCATO automobili d'occasione A1 vasto assortimento nazionali ed estere garanzia speciale. Italcar corso Giulio Cesare 202, corso Turati 63. O271

TETTUCCIO Flavia convertibile cercasi. Telefonare 380-895.

TRIUMPH TR 4 perfetta unico proprietario vendesi. Via Bologna 50.

VENDESI Fiat 1100 D 6 mesi grigio fumo. Telefonare 588-995.

VENDESI Fiat 2300 '62 ottimo stato permutasi, rateizzasi. Telef. 588-995.

VENDESI Giulietta TI 1961, Volkswagen 1963, 750 spider Vignale, occasionissime. Telefonare 390-423, 521-257. A97665

VENDESI veterana Bianchi S 9 1934 efficiente. Telef. 390-423, 521-257.

VENDIAMO permutiamo compriamo autovetture autosalone Siracusa 158 angolo Orbassano 244. O568

VENDO a privato autocamioncino 10 quintali. Telefonare n. 721-987.

VENDO Appia II serie 1958 ottimo ordine, rateizzo. Telef. 694-005.

VENDO Fiat 1500 L. '64 color sabbia rateizzabile. Telefon. 588-995.

VENDO Giulia 1600 63, Giulietta TI 62 rateizzo. Telefonare 232-540.

VENDO Primula 8 mesi come nuova permuto rateizzo. Telefon. 588-995.

VENDO Simca 1000 G. L., 13 mesi, rateizzo. Telefonare 232-540.

VOLKSWAGEN Pescarmona il vostro Concessionario di fiducia. Prenotazioni, assistenza, ricambi, carrozzeria. Sebastopoli 227. O462

VISITATECI anche festivi autosalone Siracusa 158 compra vende cambia facilitazioni. O568

VOLKSWAGEN Concessionario Pastorino carrozzeria specializzata prezzi concorrenziali. Sostituzione parafanghi anteriori Lire 16.900, posteriori 13.500, Sebastopoli 227. Telefonare 363-060. O918

VOLKSWAGEN - Porsche esposizione nuovo, usato misto, facilitazioni, garanzia, prezzi eccezionali pratica Concessionaria Grazzi, Saluzzo 29.

VOLKSWAGEN PORSCHE USUALE ASTRAUTO GARRONE DAL 1952. VIA PO 42. CORSO CASALE 404.

500 SEMESTRALI SELEZIONATE, GARANZIA ASSORTIMENTO, ESPOSIZIONE: CORSO DUCA ABRUZZI 6 BIS, SCOFIT. O420

VOLKSWAGEN 1200 ottobre 963 ottima vendo a privato. tel. 779-570.

VOLTURA 500, 2000; 600, 12.700; autoscuola RT, Mazzini 15. Telefono 553-215. O461

VOLTURE: auto, moto, autocarri (rapidità, convenienza). Cavour 7. Telefono 541-419. O173

500 - 600 - 1100 - Appia, altre occasioni vendiamo rateando, Galliari 11. O162

850 acqua marina 7000 km sei mesi vendesi. Telefonare 983-605 dopo ore 18. A97575

850 grigia sei mesi privato vende. Telefonare 262.281. A97941

850 semestrale, bianco interno rosso, visibile Maria Ausiliatrice 46. Telefono 278-020. A97752

850 semestrale nuovissima particolari speciali acquamarina interno rosso. Telefonare 665-565. A98119

1000 Simca come nuova unico proprietario vende permute. Telefonare 790-438. O365

1100 special 1962 unico proprietario, Appia III dicembre 1962 altre 1960, Appia II, Giuliette 1962-1961, 1100 familiare, cambio rateizzo. Telefonare 323-913. O308

1300 avorio 1962, unico proprietario, vendesi a privato, Tel. 950-495.

1500 bianca sei mesi, 6000 km, privato vende. Telefonare 527-591.

60.000 anticipo, rimanenza 18 mesi, autovetture garantite. Corso Moncalieri 19. O62

690.000 Giulia Liquigas, qualunque prova privatamente vendo, occasionissima. Telefonare 775-785.

CICLI MOTO SPORT L. 180 per parola

AGENZIA Piaggio Moroni servizio ricambi originali. Forniture meccanici. Unione Sovietica 169, tel. 393-628.

APE nuovi motofurgoncini permute rateazioni: Covolo, Giulio Cesare 157. Tel. 851-135. O483

GILERA 125 extra accessoriata vendesi. Telefonare sera 521-003.

MOTOCARRI Vespe allungati, occasioni, ricambi Piaggio, Tosa, corso Regina Margherita 61. O328

OCCASIONISSIME motofurgoni 175, Lambretta come nuova garanzie facilitazioni. Pasquero, Principe Amedeo 11. O274

SCOOTER ritirasi come acconto acquistasi autovettura, vasto assortimento. Telefonare 687-514. O236

VESPA motofurgoncini Ape nuove, usate, cambi rateazioni. Moroni, Unione Sovietica 169, tel. 393-628.

48 Vittoria NSU, 125 Maserati Beta, 150 Vespa Iso scooter, 175 NSU Iso Motobi Gilera Berneg, 200 Mondial, 250 NSU, 500 Ariel bicilindrica, facilitazioni. Bonafous 2. O210

PRESTAZIONI DIVERSE L. 180 per parola

DATTILOGRAFA cerca lavoro a domicilio. Telefonare 390-629.

DISEGNATORE meccanico esegue disegni domicilio. Scrivere: «Pubblicità Stampa 8090 — Torino».

DOMICILIO eseguo traduzioni portoghese, lavori ufficio. Tel. 235-239.

DOTTORE commercialista geometra [illegible] amministrazioni immobiliari e recupero crediti in Torino e Piemonte. Tel. 535-061. Via Garibaldi 31, Torino. A98202

ANNUNCI VARI L. 180 per parola

A.A. BRILLANTE occasionissima grani 8 bianchissimo lire 790.000, smeraldo lire 390.000. Lux, XX Settembre 7. A97820

A.A. SVUOTIAMO cantine, solai acquistando rottami, cose varie. Telefonare 481-574. O427

A. BRICCO, corso Vittorio 86, vende, soprattutto installa, ripara bene, bruciatori silenziosissimi, stufe kerosene, con senza canna fumaria, elettrodomestici, televisori, cucine.

A. PELLICCE assortimento, lavorazioni accurate, prezzi convenienti, cambi, facilitazioni, Costa, Mazzini 38. Tel. 81-692. O563

A. RIGATTIERE acquista qualsiasi articolo ricommerciabile, anticaglie, vari. Telefonare 732-264. O415

A. 50.000 scrivania metallica sedia tavolino dattilo taburet. Marco Polo 19. O897

A 66.000 IN PIU' ARREDAMENTI COMPLETI NEGOZIO CON BANCONE DI VENDITA E SCAFFALERIA. RAPPRESENTANTE, MARCO POLO 19. O858

ABITI boutique taglia 44-46 spoglio guardaroba vendonsi. Telefonare mattino 893-192. A99264

AFFARONE avendo bellissime camera letto palissandro 175.000, cucine Formica 75.000, mobili vari. Telefonare 882-396. O382

AL Supermec del mobile, camere palissandro da 135.000 in poi; tinelli 55.000; materassi 2500. Ritiro mobili vecchi. Lanino 8 angolo Cottolengo. Telefonare 238-705. O237

ALL'ENTE Aste Liquidazioni, Cigna 17, occasioni formidabili, acquisto, vendita mobili nuovi, usati ogni stile, articoli vari arredamento.

AMBIENTATORI stile antico troverete vasto assortimento mobiletti stili diversi, specchiere, lampadari, porcellane, cristallerie. Ricciardi, corso Vittorio Emanuele 74 angolo Re Umberto. O325

ARMADI, guardarobe laccate e normali, camere letto, Fratelli Crepaldi, fabbricanti specializzati. Passalacqua 6 telefono 521-918. O388

ARREDATEVI Casa del Mobile, Casa del Risparmio, assortimento imponente di ogni stile. Facilitazioni. Via Bogino 4, Torino. O187

ARTIGIANO vende tre mobili mogano, mobiletti, consolle antichi. Telefonare 579-640.

ATTENZIONE! Matrimoniali 95.000, cucine 39.000, Principe Amedeo 11, Lagrange 29 (cortile).

BARBONCINI bianchi neri marron nani boxer cocker tutti iscritti vendo. Telefonare 511-202, 544-291.

BARBONCINI collies, braillon, bassotti iscritti, vendo. Via Pragelato 1. Telefono 334-810. A98035

CASSETTONE 90x90 vendesi. Telefonare 500-923 ore 8-9, 14-15.

CAUSA trasferimento cedo prezzo mite pastore tedesco mesi 10. Telefonare 522-538. A97866

COMPERO libri antichi e moderni, recomi domicilio. Telefono 878-601.

CUCCIOLI Bassethound vendonsi. Telefonare 501-574 (691-858).

CUCCIOLI dalmati coppia acquisto razza purissima pedigree. Scrivere precisando: «Pubblicità Stampa 19 — Genova». 26276

DUBIED, miglior macchina maglieria, macchine normali, automatiche, motorizzazioni, rimagliatrici, dipanatori, accessori, riparazioni. Nuova Agenzia, via Maria Vittoria 45, tel. 878-512.

EPOCA di progresso, tempo di modernismo. Magliaie andate con i tempi, acquistate macchine per maglieria super Coptel. Le funzionali e pratiche macchine del futuro. Concessionaria ditta Nervo, via Consolata 5.

MACCHINE scrivere, calcolatrici, varie occasioni, noleggi. Augusta, via Cavour 5. O183

MERCATO dell'usato. Lampadari, elettrodomestici, radio, TV a prezzi irrisori. Visitate la sala delle occasioni dell'Elettrica, via Pomba 15. Ingresso libero. O49

MOBILI Cairo lusso e comuni prezzi di fabbrica, lunghe rateazioni. Visitate esposizione, Sant'Anselmo 1.

MOBILI Casabella, vasta esposizione garanzia, lunghe rateazioni, ritiro mobili usati. Via Garibaldi 4, telefono 521-107. O2992

MOBILIFICIO Capra, assortimento camere, sala, tinelli, ritiro mobili usati. S. Donato 74. O654

MOBILIFICIO ritiro commercio avendo grandioso assortimento mobili prezzi sbalorditivi. Piazza Vittorio 8.

MOBILIFICIO S. Gaetano mostra armadioni camere signorili, cucine, salotti, Francia 200, Issiglio 74, Regio Parco 161. O100

MOSTRA dell'armadione: veneziani, svedesi, comuni. Francia 260, Issiglio 74, Regio Parco 161. O100

OCCASIONE compro zuppiera argenteria varia. Scrivere: «Pubblicità 3440 — Torino». A98147

OCCASIONI, ogni acquisto stufe kerosene 50 litri omaggio. Marche nazionali, estere. 26.000 oltre. Principe Amedeo 41. 26249

PASTORI tedeschi cuccioli figli campioni. Allevamento Della Robaude. Telef. 881-947. A98473

PIANOFORTE mezzacoda occasione ottimo stato acquisto privato. Telefonare 555-255. A97864

PIUMA d'oca e gallina usata compro. Telefoni 485-440, 471-727. O430

PRIVATO causa trasferimento vende bellissime camere barocco veneziano rinascimento. Tel. mattino 631-986.

PRIVATO vende causa trasloco soggiorno ottimo stato. Tel. 382-528.

QUADRO d'autore vendesi occasione. Telefonare ore ufficio 351-456.

RISPARMIERETE acquistando mobili, salotti direttamente da fabbricanti in Brianza. Telefonare 210-715.

SINGER, altre marche, nuove, occasione, riparazioni, accessori, cambi. Canavesio, Re Umberto 11. Telef. 519-977. O934

SPERANZA cartomante medianica serissima, consultazioni interventi potenti, telefonare pomeriggio 652-331.

SPOGLIO abiti tailleurs taglia 46-48 vende privata. Telefonare 589-838.

TELEMARKET, SUPERMERCATO TELEVISORI ELETTRODOMESTICI. SCONTI RATEAZIONI, VIA DE SANCTIS 61, TELEFONO 798-064.

TELEVISORI 23" modelli '65, 3 anni garanzia L. 88.000. Tel. 677-032, 82-501, 343-436. D898

VENDESI amplificatore chitarra 15 watt. Telefonare 251-218. A98391

VENDESI 150 pioppi di prima qualità. Moncalieri, telefono 642-717.

VENDO bellissima pelliccia persiano con collo di visone un anno di vita. Telefono 351-587. A98447

VENDO magnifico esemplare dobberman anni uno 30.000. Tel. 596-144.

VENDO mobile a stipo noce rinascimento fiorentino antico e due quadri autore. Occasione. Telefonare ore pasti 366-564. A98225

VISITATE esposizione permanente fabbrica poltrone Regina, cavalcavia corso Francia, telef. 794-975. Salotti, armadioni, mobili svedesi, materasso brevettato Regina. O404

VISONE vendesi pelliccia 46 come nuova. Telefonare 886-250.

705 Coord unico tecnigrafo scala azzerabili assortimento tecnigrafi portatili per studenti. Livello Zenith rapido. Allemano, Galleria Subalpina, Torino. O300

OGGI come IERI...

...stufa a kerosene vuol dire stufa Federal. Per questo vi chiediamo un confronto prima della scelta: vi basta inviarci il tagliando a fianco. Superiorità Federal in praticità, rendimento, robustezza, pulizia. Vi riscalda tutto l'appartamento! Anche con canna fumaria direttamente verticale. (E' la Federal - Valor, senza canna fumaria!)

STUFE A KEROSENE — FEDERAL

Telefonate al 79.05.51/52 (Milano), o compilate il tagliando e speditelo su cartolina postale a: FEDERAL - MILANO GALLERIA PASSARELLA, 1

Gratis e senza impegno attendo piacevole e nominativo rivenditore Federal della mia zona.

Nome ______

Cognome ______

Indirizzo ______

LS 2

FEDERAL — **AGENZIA DI TORINO:** Via San Secondo, 91 - Telefono 59.55.69

FEDERAL — **AGENZIA DI BORGOMANERO:** Via Don Minzoni, 23 - Telefono 82.359

FEDERAL — **AGENZIA DI GENOVA:** Via O. De Gaspari, 21 - Telefono 300.300

FEDERAL — **Rivenditore autorizzato: Ditta BRICCO** TORINO - Corso Vittorio Emanuele, 86 - Tel. 535.428

trau

ARREDAMENTI METALLICI PER UFFICIO CASA NEGOZIO

15° salone internazionale della tecnica padiglione 2 - stand 258 - 259 - 300 - 301

RADIO - T.V. - ELETTRONICA

UNA SPECIALIZZAZIONE CHE PUO' OFFRIRVI INFINITE POSSIBILITA' DI LAVORO, NONCHE' CONSEGUIRE IL DIPLOMA DI PERITO INDUSTRIALE

CORSI DIURNI E SERALI

ISTITUTO TECNICO INDUSTRIALE PARIFICATO

VIA SANT'OTTAVIO, 42 - TORINO - TELEFONO 80.870